



БЛАГОДАРИМ ВИ, ЧЕ ЗАКУПИХТЕ ПРОДУКТ НА WHIRLPOOL.
За да получавате по-пълно съдействие, регистрирайте
Вашия уред на: www.whirlpool.eu/register

Преди да използвате уреда, прочетете внимателно указанията за безопасност и инсталиране. Повече информация за вашия продукт ще намерите на уебсайт: docs.whirlpool.eu/docs



След инсталиране не забравяйте да махнете всички транспортни части от съдомиялната.

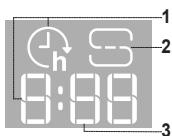
КОНТРОЛЕН ПАНЕЛ



1. Бутон **ВКЛ.-ИЗКЛ. / Нулиране** със светлинен индикатор
2. Бутон за **програма Еко** със светлинен индикатор
3. Бутон за **програма Бърза** със светлинен индикатор/ **Предв. Изплакване** - натиснете за 3 сек
4. Бутон за **програма Кристал** със светлинен индикатор/ **Самопочистване** - натиснете за 3 сек
5. Бутони за **Автоматични програми** със светлинни индикатори - **Авт. Интензив 65° / Авт. Микс 55° / Авт. Бърза 50°**
6. Светлинен индикатор за празен резервоар за **Сол**
7. Светлинен индикатор за празен резервоар за **Препарат За Изплакване**

8. **Дисплей**
9. Индикатор за **номер на програма и оставащо време**
10. Светлинен индикатор за **Кран На Водата Затворен**
11. Светлинен индикатор за **ОТСТРАНЯВАНЕ НА КОТЛЕН КАМЪК**
12. Бутони за **Допълнителни опции** с индикаторни светлини - **Половин зареждане / Безшумна / Дезинф. изплакване**
13. Бутон за **опция Power Clean®** със светлинен индикатор
14. Бутон за **опция Допълнително Изсушаване** със светлинен индикатор / **Настройки** - натиснете за 3 сек
15. Бутон за **опция Отлагане** със светлинен индикатор
16. Бутон **СТАРТ/Пауза** със светлинен индикатор

ДИСПЛЕЙ НА ПОДА



1. **Индикатор за времето на закъснение на пода** - индикатор за оставащото време до началото на цикъла, когато е зададена опция Забавяне
2. **Светлинен индикатор на пода за празен резервоар за сол**
3. **Индикатор за оставащо време на пода** - индикатор за оставащото време до края на цикъла

УПОТРЕБА ЗА ПРЪВ ПЪТ

МЕНЮ С НАСТРОЙКИ

1. Включете уреда, като натиснете бутона **ВКЛ.-ИЗКЛ.**
2. Задръжте бутона **Настройки** (Допълнително Изсушаване $\{++\}$) за 3 секунди, докато чуete звуков сигнал и на дисплея се покаже „**SET**“
3. След една секунда ще се покаже първата налична настройка (буква „**h**“).
4. Натиснете **Автоматични програми** (А) / **Допълнителни опции** (B), за да превъртите през списъка с налични настройки (вижте таблицата по-долу), след това натиснете **СТАРТ/Пауза** $\triangleright \parallel$, за да видите и промените стойността на текущо избраната настройка.
5. Натиснете **Автоматични програми** (А) / **Допълнителни опции** (B), за да промените стойността, след това натиснете **СТАРТ/Пауза** $\triangleright \parallel$, за да запазите новата стойност.
6. За да промените друга настройка, повторете точки 2 и 5.
7. Натиснете **ВКЛ.-ИЗКЛ.** или изчакайте 30 секунди, за да излезете от менюто.

БУКВА	НАСТРОЙКИ	СТОЙНОСТИ (По подразбиране - с удебелен шрифт)
	Ниво на Твърдост на Водата (вж. „НАСТРОЙВАНЕ НА ТЪВРДОСТ НА ВОДАТА“ и „ТАБЛИЦА ЗА ТЪВРДОСТ НА ВОДАТА“)	1 2 3 4 5
	Ниво на Изплаквач Препарат (вж. „РЕГУЛИРАНЕ НА ДОЗИРАНЕТО НА ПРЕПАРАТА ЗА ИЗПЛАКВАНЕ“)	0 1 2 3 4 5
	NaturalDry (вж. „ОПЦИИ И ФУНКЦИИ“) "1" = Вкл., "0" = Изкл.	1 0
	Подсветка с времетраене (вж. „ОПЦИИ И ФУНКЦИИ“) "1" = Вкл., "0" = Изкл.	1 0
	Звук "1" = Вкл., "0" = Изкл.	1 0
	Фабрични Настройки Натиснете СТАРТ/Пауза , за да възстановите фабричните настройки по подразбиране на всички стойности на настройките, включени в менюто с настройки.	-

ЗАРЕЖДАНЕ НА РЕЗЕРВОАРА ЗА СОЛ

Използването на сол предотвратява образуването на КОТЛЕН КАМЪК по съдовете и функционалните компоненти на машината. Резервоарът за сол се намира в долната част на съдомиялната машина (под долната кошница от лявата страна).

- Задължително е **резервоарът за сол никога да не остава празен.**
- Важно е да зададете твърдостта на водата.



- Когато светлинният **индикатор ЗАРЕЖДАНЕ НА СОЛ** S на контролния панел свети, трябва да добавите сол.
- 1. Отстранете долната кошница и развийте капачката на резервоара (обратно на часовниковата стрелка).
- 2. Поставете фунията (вж. фигурата) и напълнете резервоара за сол до ръба (около 0,5 kg); Не е необичайно да изтече малко вода.

3. Само първия път правите това: напълнете резервоара за сол с вода.

4. Отстранете фунията и забършете остатъците от сол от отвора. Уверете се, че капачката е завита здраво, така че по време на програмата за миене препаратът да не може да влезе в резервоара (това може да повреди непоправимо омекотителя за вода).

Пуснете програма всеки път, веднага след като завършите презареждането на резервоара за сол, за да избегнете корозия.

Настройване на твърдост на водата

За да може омекотителят за вода да работи идеално, е особено важно настройката за твърдостта на водата да се базира на реалната твърдост на водата в дома ви. Можете да получите тази информация от местния си доставчик на вода. Фабричната настройка е „**3**“. Вж. „ТАБЛИЦА ЗА ТЪВРДОСТ НА ВОДАТА“. За да промените, следвайте инструкциите в раздел „МЕНЮ С НАСТРОЙКИ“.

Таблица за Твърдост на Водата			
Ниво	°dH Германски градуси	°fH Френски градуси	°Clark Английски градуса
1 (Мека)	0 - 6	0 - 10	0 - 7
2 (Умерена)	7 - 11	11 - 20	8 - 14
3 (Средна)	12 - 16	21 - 29	15 - 20
4 (Твърда)	17 - 34	30 - 60	21 - 42
5 (Много твърда)	35 - 50	61 - 90	43 - 62

Използвайте само сол, която е предназначена специално за съдомиялни машини. След като поставите сол в машината, светлинният индикатор ЗАРЕЖДАНЕ НА СОЛ се изключва.

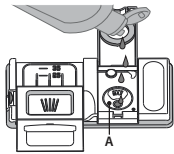
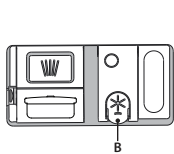
Ако контейнерът за сол не бъде напълнен, възможно е в резултат на натрупване на варовик да се повреди омекотителят за вода и нагревателният елемент. Използването на сол е препоръчително с всякакъв тип миялен препарат.

СИСТЕМА ЗА ОМЕКОТЯВАНЕ НА ВОДАТА

Омекотителят за вода намалява автоматично твърдостта на водата, като по този начин предотвратява натрупването на варовик по нагревателя и повишава ефективността при почистване. **Системата се регенерира сама със сол, затова е необходимо да допълвате контейнера със сол, когато се изпразни.** Честотата на регенериране зависи от настройката на нивото на твърдост на водата - регенерирането се извършва веднъж на всеки 4-6 цикъла Еко с ниво на твърдост на водата, зададено на 3. Процесът на регенерация се случва в началото на програмата с допълнителна прясна вода.

- Едно регенериране използва: ~3 литра вода;
- Към цикъла се добавят 5 допълнителни минути;
- Консумират се по-малко от 0,005 kWh енергия.

ЗАРЕЖДАНЕ НА ДОЗАТОРА ЗА ПОМОЩНО СРЕДСТВО ЗА ИЗПЛАКВАНЕ



Помощното средство за изплакване улеснява СУШЕНОТО. Дозаторът за помощното средство за изплакване **A** трябва да се пълни, когато светлинният **индикатор ЗАРЕЖДАНЕ НА ПОМОЩНО СРЕДСТВО ЗА ИЗПЛАКВАНЕ** на контролния панел светне.

- Отворете дозатора **B**, като натиснете и дръпнете нагоре издатината на капака.
- Внимателно добавете помощното средство за изплакване до максималната (110 ml) референтна маркировка на мястото за пълнене - избягвайте да разливате. Ако това се случи, почистете разливането незабавно със суха кърпа
- Натиснете капака надолу, докато чуete щракване, за да го затворите. **НИКОГА не наливайте помощното средство за изплакване направо във ваничката.**

Регулиране на дозирането на помощното средство за изплакване

Ако не сте напълно доволни от резултатите от сушенето, можете да регулирате използваното количество помощно средство за изплакване. За да промените, следвайте инструкциите в раздел „МЕНЮ С НАСТРОЙКИ“. Ако нивото на помощното средство за изплакване е зададено на НУЛА, няма да се подава помощно средство за изплакване.

ВСЕКИДНЕВНА УПОТРЕБА

1. ПРОВЕРКА НА ВОДНАТА ВРЪЗКА

Уверете се, че съдомиялната машина е свързана към водоподдаване-то и кранчето е отворено.

2. ВКЛЮЧЕТЕ СЪДОМИЯЛНАТА МАШИНА

Отворете вратата и натиснете бутона **ВКЛ./ИЗКЛ.**

3. ЗАРЕДЕТЕ КОШНИЦИТЕ (вж. ЗАРЕЖДАНЕ НА КОШНИЦИТЕ)

4. ЗАРЕЖДАНЕ НА ДОЗАТОРА ЗА МИЯЛЕН ПРЕПАРАТ

5. ИЗБЕРЕТЕ ПРОГРАМАТА И ПЕРСОНАЛИЗИРАЙТЕ ПРОГРАМАТА

Изберете най-подходящата програма според вида на съдовете и нивото на замърсяване (вж. ОПИСАНИЕ НА ПРОГРАМИТЕ) чрез натискане на бутона **ПРОГРАМА**.

Изберете желаните опции (вж. ОПЦИИ И ФУНКЦИИ). Не всички опции са съвместими с всички програми.

6. СТАРТ

Стартирайте цикъл на измиване, като натиснете бутона **СТАРТ/Пауза** (светодиодът светва) и затворете вратата в рамките на 4 секунди. Когато програмата стартира, се чува еднократен сигнал. Ако вратата не бъде затворена в рамките на 4 секунди, ще се възпроизведе звукова аларма. В този случай отворете вратата, натиснете бутона **СТАРТ/Пауза** и отново затворете вратата в рамките на 4 сек.

7. КРАЯТ НА ПРОГРАМАТА

Краят на цикъла на измиване се обозначава с кратки звукови сигнали, а на дисплея се изписва **END** (КРАЯТ). Отворете вратата и изключете уреда, като натиснете бутона **ВКЛ./ИЗКЛ.**

Изчакайте няколко минути, преди да премахнете съдовете, за да избегнете изгаряния. Извадете съдовете, като започнете от долната кошница.

ПОЛЕЗНИ СЪВЕТИ

СЪВЕТИ

Преди да зареждате кошниците, отстранете всички остатъци от храна от съдовете и изпразнете чашите. **Не е нужно да изплаквате предварително с течаща вода.**

Подредете съдовете така, че да се задържат добре на място и да не се обърнат; и подредете съдовете с отворите надолу и разположете вдлъбнатите/изпъкналите части така, че водата да може да достигне всяка повърхност и да тече свободно.

Предупреждение: капачите, дръжките, подносителите и тиганите за пържене трябва да не пречат на въртенето на разпръскващите рамене.

Поставете дребните артикули в кошницата за прибори. Много замърсените съдове и тенджери следва да се поставят в долната кошница, тъй като в този сектор водните струи са по-силни и позволяват по-добра ефективност при миене. След като заредите уреда, проверете дали разпръскващите рамене могат да се въртят свободно.

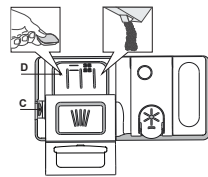
НЕПОДХОДЯЩИ СЪДОВЕ

- Дървени съдове и прибори.
- Деликатни чаши с декорации, артистични ръчно изработени съдове и антики. Декорациите им не са устойчиви.
- Части от синтетични материали, които не са устойчиви на високи температури.

Светлинният индикатор **НИСКО НИВО НА ПОМОЩНОТО СРЕДСТВО ЗА ИЗПЛАКВАНЕ** няма да светне, ако помощното средство се изчерпи. Според модела на съдомиялната машина могат да се задават максимум **6** нива.

- Ако видите синкави петна по съдовете, задайте нисък номер (0-3).
- Ако по съдовете има капки вода или следи от котлен камък, задайте висок номер (4-5).

ЗАРЕЖДАНЕ НА ДОЗАТОРА ЗА МИЯЛЕН ПРЕПАРАТ



За да отворите дозатора за препарат, използвайте приспособление **C**. Налейте препарата само в сухия дозатор **D**. Поставете количеството препарат за предварително измиване направо във ваничката.

- При измерване на препарата правете справка със споменатата информация по-горе, за да добавите подходящо количество. в дозатора **D** има индикатори, за да помогнат за дозирането на миялния препарат.
- Отстранете остатъците от препарат от ръбовете на дозатора и затворете капака, докато щракне.
- Затворете капака на дозатора за препарат, като го дръпнете нагоре, докато приспособлението за затваряне се закрепва на място. Дозаторът за препарат се отваря автоматично в правилния момент според програмата. **Използването на миялен препарат, който не е предназначен за съдомиялни машини, може да причини неизправност или повреда на уреда.**

МОДИФИЦИРАНЕ НА РАБОТЕЩА ПРОГРАМА

Ако е избрана грешна програма, можете да я промените, при условие че тя е започнала току-що. **НУЛИРАНЕ** на машината: натиснете и задръжте бутона **ВКЛ./ИЗКЛ.** за повече от 3 сек и машината се изключва. **Таблото ще покаже "0:01"**. Затворете вратата и изчакайте, докато цикълът на източване приключи (около 1 минута). Отворете вратата и включете машината отново с помощта на бутона **ВКЛ./ИЗКЛ.** и изберете нов цикъл на измиване и всякакви желани опции. Стартирайте цикъла с натискане на бутон **СТАРТ/Пауза** и затваряне на вратата до 4 секунди.

ДОБАВЯНЕ НА СЪДОВЕ

Без да изключвате машината, първо отворете леко вратата, за да избегнете изпръскване на вода (**СТАРТ/Пауза** започва да мига) (**Внимание! Гореща пара!**) и поставете съдовете във вътрешността на съдомиялната машина. Натиснете бутона **СТАРТ/Пауза** и затворете вратата в рамките на 4 сек, цикълът се възобновява от момента, в който е бил прекъснат.

СЛУЧАЙНИ ПРЕКЪСВАНИЯ

Ако вратата бъде отворена по време на програма за миене или при прекъсване на захранването, програмата спира. **САМО АКО НАТИСНЕТЕ** бутона **СТАРТ/Пауза** и затворите вратата в рамките на 4 сек, цикълът се възобновява от момента, в който е бил прекъснат.

- Медни и калаени съдове.

- Замърсени с пепел, въсък, грес или мастило съдове.

Цветовите на стъклените декорации и частите от алуминий/сребро могат да се променят и да избледнеят в процеса на миене. Някои видове стъкло (напр. кристалните предмети) могат да станат непрозрачни след няколко измивания.

ПОВРЕДИ ПО ЧАШИТЕ И СЪДОВЕТЕ

- Използвайте само стъклени и порцеланови съдове, за които производителят гарантира, че са подходящи за съдомиялна машина.
- Използвайте деликатен почистващ препарат, подходящ за Вашите съдове
- Изваждайте чашите и приборите от съдомиялната машина веднага след края на програмата за миене.

СЪВЕТИ ЗА ПЕСТЕНЕ НА ЕНЕРГИЯ

- Когато домашната съдомиялна машина се използва съгласно инструкциите на производителя, **измиването на посуда в съдомиялната обикновено консумира ПО-МАЛКО ЕНЕРГИЯ И ВОДА в сравнение с миенето на ръка.**
- За да максимизирате ефективността на съдомиялната машина, **препоръчително е да стартирате цикъл на миене, след като маши-**

ната е заредена докрай. Зареждането на домашната съдомиялна машина до капацитета, посочен от производителя, ще спомогне да спестите енергия и вода. Информация относно правилното зареждане на посудата можете да намерите в глава ЗАРЕЖДАНЕ НА КОШНИЦИТЕ.

При частично зареждане е препоръчително да използвате специално предназначени опции (Half load/ Zone Wash/ Multizone), като напълните само избраните кошници. Неправилното зареждане или препълване на съдомиялната машина може да увеличи потреблението на ресурси (като вода, енергия и време, както и да увеличи нивото на шум), което ще намали ефективността на измиване и сушене.

- Предварителното изплакване на посудата на ръка води до увеличено потребление на вода и енергия, затова не е препоръчително.

ХИГИЕНА

За да избегнете миризми и утайки, които могат да се натрупат в съдомиялната машина, **моля, пускайте програма при висока температура най-малко веднъж месечно**. Използвайте супена лъжица препарат и пуснете уреда без да зареждате съдове, за да го почистите.

УСТОЙЧИВОСТ НА МРАЗ

Ако уредът е поставен на място, изложено на риск от замръзване, **той трябва да се източи напълно**. Затворете крана за вода, отстранете входящия и изходящия маркуч и оставете цялата вода да изтече. **Уверете се, че омекотителят за вода е пълен с разтворена регенерираща сол в контейнера за сол**, за да предпазите уреда от температури до -20°C. Ако уредът е бил съхраняван при условия на замръзване, уредът трябва да остане при температура на околната среда мин. 5°C за **поне 24 часа** преди първото пускане.

ТАБЛИЦА НА ПРОГРАМИТЕ

Програма	Описание на програмите	Фаза на сушене	NaturalDry	Налични опции *)	Времетраене на програмата за миене (ч:МИН) ^{**)}	Потребление на вода (литра/програма)	Потребление на енергия (kWh/програма)
Еко	Еко 50° - Програмата е подходяща за почистване на нормално замърсена домакинска посуда, като използвана по този начин, програмата е най-ефективна по отношение на комбинираното потребление на енергия и вода и отговаря на законодателството на ЕС по отношение на екологичния дизайн.	✓	✓		4:00	9,5	0,64
	Бърза 45° - Програмата се препоръчва за ограничено количество леко замърсени съдове без засъхнали остатъци от храна. Не включва фаза на сушене.	-	✓		0:30 - 0:40	10,0 - 12,0	0,55 - 0,65
	Кристал 45° - Програма за фини изделия, които са по-чувствителни към високи температури, например стъклени и порцеланови чаши.	✓	✓		1:40 - 1:50	12,5 - 16,5	0,95 - 1,20
	Авт. Интензивн 65° - Автоматична програма за силно замърсени съдове и тигани.	✓	✓		2:25 - 3:10	15,5 - 24,5	1,30 - 1,70
	Авт. Микс 55° - Автоматична програма за нормално замърсени съдове с остатъци от засъхнала храна.	✓	✓		1:20 - 3:00	7,5 - 19,5	0,75 - 1,20
	Авт. Бърза 50° - Автоматична програма за нормално и леко замърсени съдове. Всекидневната програма, която осигурява оптимална ефективност на почистването и изсушаването за по-кратко време.	✓	✓		1:00 - 1:50	7,5 - 15,5	0,70 - 1,10
	Предв. Изплакване - Използва се за освежаване на съдовете, които ще бъдат измити по-късно. За тази програма не се използва препарат.	-	✓		0:12	4,5	0,10
	Самопочистване 65° - Програмата, която се използва за извършване на поддръжка на съдомиялната машина, следва да се изпълнява само когато машината е ПРАЗНА и с препарати, специално предназначени за поддръжка на съдомиялна машина.	-	-		1:15	11,0	1,10

Данните за програмата ЕКО са измерени в лабораторни условия съгласно Европейски стандарт EN 60436:2020. Бележки за тестовите лаборатории: за информация относно сравнимите с EN тестови условия изпратете имейл на следния адрес: dw_test_support@europeanappliances.com

Не е необходимо предварително третиране на съдовете преди пускане на която и да било програма.

*) Не всички опции могат да се използват едновременно.

**) Стойностите, дадени за програмите, с изключение на програмата Еко, са само ориентировъчни. Реалното време може да се различава в зависимост от множество фактори, като температурата и налягането на подаваната вода, температурата в помещението, количеството препарат, количеството и вида на зареждането, балансирането на зареждането, допълнителните избрани опции и калибрирането на сензора. Калибрирането на сензора може да увеличи продължителността на програмата с до 20 мин.

ОПЦИИ И ФУНКЦИИ

ОПЦИИ могат да се избират/отменят след избор на програма директно чрез натискане на съответния бутон (ако има такъв - индикаторът светва) (вж. КОНТРОЛЕН ПАНЕЛ). Ако дадена опция не е съвместима с избраната програма (вж. ТАБЛИЦА НА ПРОГРАМИТЕ), съответният светодиод мига бързо 3 пъти и се чуват звукови сигнали. Опцията не се активира. Една опция може да промени времето или консумацията на вода или енергия за програмата.

POWER CLEAN® - Благодарение на допълнителните мощни водни струи, тази опция осигурява по-интензивно и по-силно измиване в специфичната зона в долната кошница. Тази опция се препоръчва за измиване на тенджери и огнеупорни съдове.s (моля, направете справка с раздела за зареждане на Power Clean®).

ПОЛОВИН ЗАРЕЖДАНЕ - ако няма много съдове за миене, за икономия на вода, ел. енергия и време се използва ПОЛОВИН ЗАРЕЖДАНЕ. **Не забравяйте да намалите количеството миеш препарат.**

ДОПЪЛНИТЕЛНО ИЗСУШАВАНЕ - По-високата температура по време на последното изплакване и удължената фаза на сушене позволява подобро сушене. Опцията ДОПЪЛНИТЕЛНО ИЗСУШАВАНЕ удължава програмата за миене.

БЕЗШУМНА - Подходяща за пускане на уреда през нощта. Тази опция може да се използва за ограничаване на емисиите на шум по време на фазите на пране. Това ще увеличи времето на цикъла в зависимост от избора на основен цикъл.

ИЗПЛАКВАНЕ ЗА ДЕЗИНФЕКЦИЯ - Тази опция може да се използва за дезинфекциране на измитите съдове.

Тя ще увеличи температурата на последното изплакване и ще добави антибактериално измиване към избраната програма. Идеална за почистване на съдове и бутилки за хранене. Вратичката на съдомиялната машина трябва да се държи затворена по време на цялата програма, за да се гарантира намаляване на бактериите.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: съдовете е възможно да са много горещи в края на програмата.

ЧУВСТ - Когато сензорът разпознава нивото на замърсяване, на дисплея се появява анимация (около 20 минути) и продължителността на цикъла се актуализира. Отчитането е за нивото на замърсяване на съдовете и е налице за всички цикли (с изключение на Еко), като съответно се коригира програмата.

КРАН НА ВОДАТА ЗАТВОРЕН - **Аларма** - Премигва, когато не се подава вода или кранът на водата е затворен.

ОТЛАГАНЕ - Стартирането на програмата може да се отложи за период от време между **0:30** и **24** часа.

1. Изберете програмата и желаните опции. Натиснете (неколкократно) бутона **ОТЛАГАНЕ**, за да отложите старта на програмата. Може да се настройва от 0:30 до 24 часа. След достигане на настройката за 24 часа натиснете бутона **ОТЛАГАНЕ** още веднъж, за да деактивирате функцията **ОТЛАГАНЕ**.
2. Натиснете бутона **СТАРТ/Пауза** и затворете вратата в рамките на 4 сек. Таймерът ще започне отброяването.
3. След изтичане на времето светлинният индикатор изгасва и програмата започва автоматично.

Функцията ОТЛАГАНЕ не може да се зададе след стартиране на програмата.

NaturalDry - Това е система за конвекционно сушене, която автоматично отваря вратата по време на/след фазата на сушене, за да осигури изключителна ефективност на сушене всеки ден. Вратичката се отваря при температура, която е безопасна за вашите кухненски мебели, следователно тя няма да се отвори, когато е включена опцията **ИЗПЛАКВАНЕ ЗА ДЕЗИНФЕКЦИЯ**.

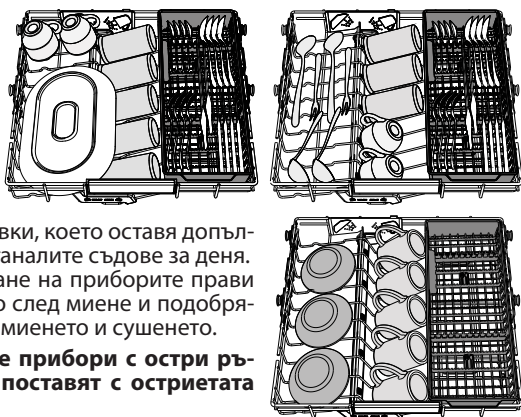
Като допълнителна защита от пара, заедно със съдомиялната се добавя специално разработено защитно фолио. За да видите как се монтира предпазното фолио, вижте **РЪКОВОДСТВОТО ЗА МОНТАЖ**. Тази функция е активна по подразбиране, но е възможно да я деактивирате от меню „МЕНЮ С НАСТРОЙКИ“.

ЗАРЕЖДАНЕ НА КОШНИЦИТЕ

НАЙ-ГОРНАТА ПОСТАВКА

Най-горната поставка осигурява специфична зона за почистване за измиване на купи, чаши, дори големи чинии и прибори за хранене, които обикновено зареждат в долните поставки, което оставя допълнително място за останалите съдове за деня. Отделното подреждане на приборите прави събирането по-лесно след миене и подобрява ефективността на миенето и сушенето.

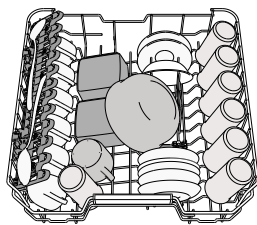
Ножовите и другите прибори с остри ръбове трябва да се поставят с остриетата надолу.



ГОРНА КОШНИЦА

Заредете деликатните и леки съдове: стъклени и порцеланови чаши, чинийки, ниски купи за салата. Горната кошница има разгъващи се опори, които могат да се използват във вертикално положение при подреждане на чинийки за чай/десерт или в по-ниска позиция за поставяне на купи и съдове за храна.

(пример за зареждане на горната кошница)



Регулиране на височината на горната кошница

Височината на горната кошница може да се регулира: висока позиция за поставяне на обемни съдове в долната кошница и ниска позиция за пълноценно използване на наклонящите се опори, като се създава повече място нагоре и се избягва сблъскване с изделята в долната кошница.

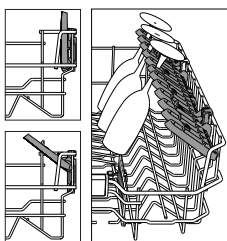
Горната кошница е оборудвана с **Регулатор на височината на горната кошница** (вж. фигурата), без да натискате лостовите, повдигнете нагоре, като просто хванете кошницата отстрани веднага след като кошницата стане стабилна в по-високата си позиция. За да възстановите по-ниската позицията, натиснете лостовите **A** отстрани на кошницата и преместете кошницата надолу.

Силно препоръчваме да не регулирате височината на кошницата, когато е заредена. НИКОГА не повдигайте или спускайте кошницата само от едната страна.

Сгъваеми капаци с регулируема позиция

Страничните капаци могат да се сгъват или разгъват, за да се оптимизира подреждането на съдовете в кошницата. Чашите за вино могат да се поставят безопасно в сгъваемите капаци, като столчето на всяка чаша се вмъкне в съответния процеп. В зависимост от модела:

- за да разгънете капачите, е необходимо да ги плъзнете нагоре и да ги завъртите или да ги освободите от закопчалките им и да ги издърпате надолу.



ОТСТРАНЯВАНЕ НА КОТЛЕН КАМЪК - Аларма - Открито е натрупване на котлен камък по вътрешните компоненти на уреда. Проверете дали **Настройката За Твърдост На Водата** е на правилната стойност и дали има сол в контейнера за сол (вж. **УПОТРЕБА ЗА ПРЪВ ПЪТ**), след това **използвайте продукт за отстраняване на котлен камък** (препоръчва се марка WPro) с **програма Самопочистване**. След успешно отстраняване на котления камък иконата ще спре да се показва.

Ако действията по-горе не бъдат извършени, работата на продукта ще се влоши. Предупреждението **ОТСТРАНЯВАНЕ НА КОТЛЕН КАМЪК** ще започне да мига и на дисплея ще се появи аларма «**dES**». Ако все още не се предприемат действия, уредът ще позволи само определен брой цикли да бъдат стартирани (посочено по време на показването на алармата «**dES**») и след това ще бъде **БЛОКИРАН**, за да се предотврати повреда на компонента, **като е налична само програма Самопочистване**. Извършването на пълно отстраняване на котления камък ще деблокира продукта. В случай на изключително големи количества варовик може да се наложи премахването на котления камък да се извърши два пъти, за да бъде ефективно.

ПОДСВЕТКА С ВРЕМЕТРАЕНЕ - LED светлина, проектирана на пода, показва оставащото време до края на цикъла. Лампата изгасва при всяко отваряне на вратата. Лампата изгасва в края на всеки цикъл. Тази функция е активна по подразбиране, но е възможно да се изключи от **МЕНЮ НАСТРОЙКИ**.

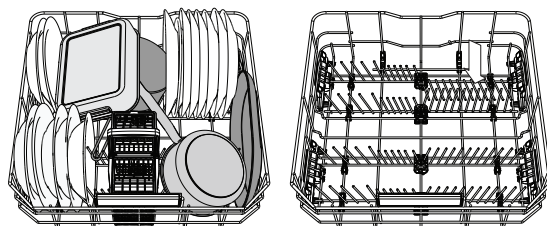
ВМЕСТИМОСТ: 14 стандартни комплекта за хранене

- за да сгънете капачите, е необходимо да ги завъртите и да плъзнете капачите надолу или да ги дръпнете нагоре и да ги закачите за закопчалките.

ДОЛНА КОШНИЦА

За тенджери, капаци, чинии, купи за салата и т.н. Едрите чинии и капаци следва в идеалния случай да се поставят отстрани, за да не възпрепятстват разпръскващото рамо.

Долната кошница има разгъващи се опори, които могат да се използват във вертикално положение при подреждане на чинии или в хоризонтална позиция за лесно поставяне на тави и купи за салата.



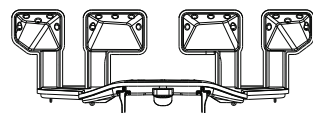
(пример за зареждане на долната кошница)

POWER CLEAN® (ПАУЪР КЛИЙН)

Power Clean® използва специални водни струи отзад на кухината за по-интензивно измиване на високи замърсени съдове. Долната кошница има Свободна зона, специална издърпваща се опора в задния край на кошницата, която може да се използва за опора за тигани или тави в изправено положение, така че да заемат по-малко място. Поставете тенджерите/огнеупорните съдове насочени към компонента Пауър Клийн и активирайте **POWER CLEAN®** на панела.

Как да използвате Power Clean®:

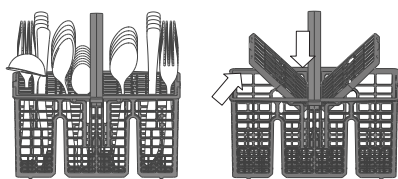
1. Регулирайте зоната на Power Clean® (**G**), като подгънете задните поставки за чинии, за да заредите с тенджери..
2. Зареждате тенджери и касероли, наклонени вертикално, в зоната на Power Clean®. Тенджерите трябва да са наклонени към мощните водни струи.



КОШНИЧКА ЗА ПРИБОРИ

Оборудвана е с горни решетки за по-добро подреждане на приборите. Тя трябва да се позиционира само от предната страна на долната кошница.

Ножовите и другите прибори с остри ръбове трябва да се поставят в кошничката за прибори с остриетата надолу или да се позиционират хоризонтално в наклонящите се отделения на горната кошница.



ПОЧИСТВАНЕ НА ФИЛТЪРНИЯ ВЪЗЕЛ

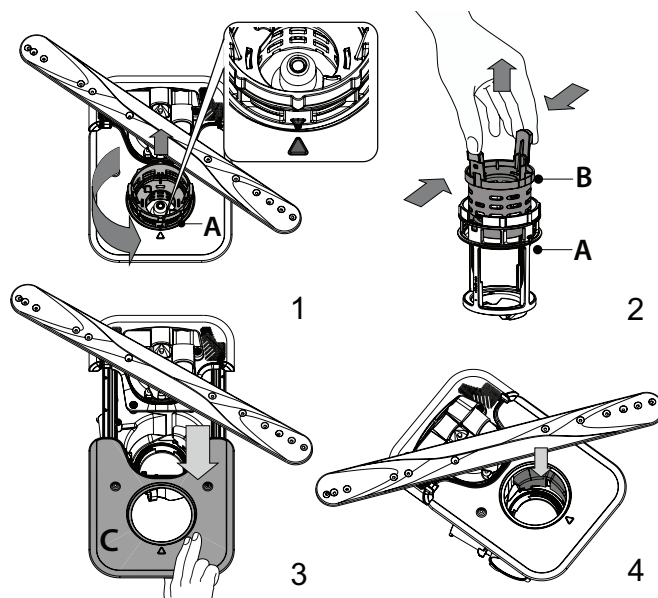
Почиствайте филтърния възел редовно, така че филтрите да не се запушват и отпадъчната вода да се източва правилно. Използването на съдомиялната машина със запушени филтри или външни предмети във филтриращата система или пръскащите рамена, може да влоши работата на уреда и да доведе до намаляване на работните характеристики, шум по време на работа или повишено потребление на ресурси. Филтърният възел се състои от три филтъра, които премахват остатъците от храна от водата от измиване и след това рециркулират водата: за постигане на най-добри резултати от измиването е необходимо да поддържате филтрите чисти.

Съдомиялната машина не трябва да се използва без филтри или ако филтърът е разхлабен.

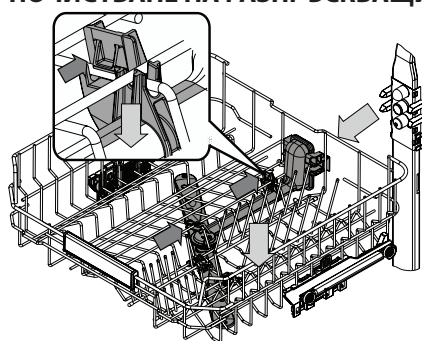
Най-малко веднъж месечно или на всеки 30 цикъла проверявайте филтърния блок и при необходимост го почистете старателно с течаща вода, като използвате неметална четка и следвайте инструкциите по-долу:

1. Завъртете цилиндричния филтър **A** обратно на часовниковата стрелка и го издърпайте (Фиг. 1). **Важно е, когато монтирате повторно филтъра, двата триъгълника, показани на увеличението, да се срещнат.**
2. Свалете филтъра чашка **B**, като приложите лек натиск върху страничните капаци (Фиг. 2).
3. Плъзнете навън филтъра-пластина от неръждаема стомана **C** (Фиг. 3).
4. В случай че намерите външни предмети (като счупени стъкла, порцелан, кости, семена на плодове и др.), **внимателно ги отстранете.**
5. Проверете уловителя и премахнете остатъците от храна. **НИКОГА НЕ МАХАЙТЕ** предпазителя на помпата за цикъла на измиване (показано е със стрелка) (Фиг. 4)

След почистване на филтрите поставете филтърния блок отново и го закрепете правилно на място; това е от ключово значение за поддържане на ефективната работа на съдомиялната машина.

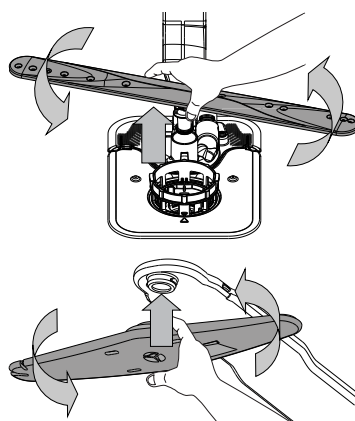


ПОЧИСТВАНЕ НА РАЗПРЪСКВАЩИТЕ РАМЕНЕ



Понякога остатъците от храна е възможно да засъхнат върху разпръскващите рамене и да запушат отворите за разпръскване на вода. Следователно се препоръчва да проверявате раменете от време на време и да ги почиствате с малка неметална четка. За да извадите горната пръскалка, трябва да я извадите заедно с колектора.

Най-горната поставка има фиксирана тръба за измиване. За да го почистите, можете да плъзнете рафта навън и с пинцета да премахнете предметите, които може да са заседнали в дюзите.



Можете да свалите долното разпръскващо рамо, като го издърпате нагоре и го завъртите обратно на часовниковата стрелка. Монтирането обратно на разпръскващото рамо става чрез издърпване надолу и въртене по часовниковата стрелка.

Горното разпръскващо рамо може да бъде отстранено, като го натиснете нагоре и след това го завъртите обратно на часовниковата стрелка. Монтирането обратно на разпръскващото рамо става чрез издърпване нагоре и завъртане по часовниковата стрелка.

ОТСТРАНЯВАНЕ НА НЕИЗПРАВНОСТИ

В случай че съдомиялната машина не работи нормално, проверете дали проблемът може да бъде решен, като прегледате следния списък. За други грешки или неизправности се свържете с отдела за следпродажбено обслужване, като данните за контакт можете да намерите в книжката за гаранцията. Резервните части ще бъдат налични за период от 7 или до 10 години, в съответствие със специфичните изисквания на регламента

ПРОБЛЕМИ	ВЪЗМОЖНИ ПРИЧИНИ	РЕШЕНИЯ
Индикаторът за сол свети	Резервоарът за сол е почти празен.	Напълнете отново резервоара със сол (вж. ЗАРЕЖДАНЕ НА РЕЗЕРВОАРА ЗА СОЛ). Проверете настройката за твърдост на водата, ако е необходимо - вж. ТАБЛИЦА ЗА ТВЪРДОСТ НА ВОДАТА.
Индикаторът за сол мига.	Резервоарът за сол е празен.	Напълнете отново резервоара със сол възможно най-скоро. Използването на уреда без сол може да причини повреда на вътрешните му компоненти.
Индикаторът за препарат за изплакване свети или мига.	Дозаторът на препарата за изплакване е празен. (След допълване на препарат за изплакване индикаторът може да остане да свети още малко).	Напълнете отново дозатора на препарата за изплакване (за повече информация - вж. ЗАРЕЖДАНЕ НА ДОЗАТОРА ЗА ПОМОЩНО СРЕДСТВО ЗА ИЗПЛАКВАНЕ).
Индикаторът за отстраняване на котлен камък свети или мига; Показва се аварийна сигнализация „dES“.	Котленият камък се натрупва върху вътрешните компоненти на уреда.	Отстранете котления камък от уреда незабавно, като използвате програмата Самопочистване и предлаган в търговската мрежа продукт за отстраняване на котлен камък (вж. ОПЦИИ И ФУНКЦИИ). Напълнете отново резервоара със сол. Проверете настройката за твърдост на водата. Ако котленият камък не бъде премахнат, уредът ще спре да функционира.
Съдомиялната машина не стартира или не реагира на команди.	Уредът не е включен в контакта както трябва.	Включете щепсела в контакта.
	Спиране на захранването.	От съображения за безопасност съдомиялната машина може да не стартира автоматично след пускане на електрозахранването. Отворете вратата, натиснете бутона СТАРТ/Пауза и затворете вратата в рамките на 4 секунди.
	Вратата на съдомиялната не е затворена. Щифтът NaturalDry не е изтеглен.	Натиснете вратата силно, докато чуete щракване.
	Един цикъл се прекъсва от отваряне на вратата за повече от 4 секунди.	Натиснете СТАРТ/Пауза и затворете вратата в рамките на 4 секунди.
	Контролният панел не реагира или се показва F6 E1.	Изключете уреда, като натиснете бутона ВКЛ.-ИЗКЛ. /Нулиране, включете го отново след около една минута и рестартирайте програмата. Ако проблемът не бъде отстранен, изключете уреда от щепсела за 1 минута и отново включете щепсела.

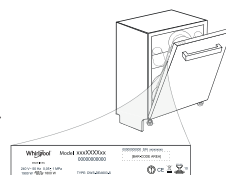
ПРОБЛЕМИ	ВЪЗМОЖНИ ПРИЧИНИ	РЕШЕНИЯ
Съдомиялната машина не източва. На дисплея се показва: F7 E3 или F9 E1	Филтърът е запушен с остатъци от храна или котлен камък. Дренажният маркуч е прегънат. Тръбата за източване на мивката е запушена.	Почистете филтъра и отстранете котления камък от уреда (<i>вижте ПОЧИСТВАНЕ НА ФИЛТЪРНИЯ ВЪЗЕЛ и ИНСТРУКЦИИ ЗА ОТСТРАНЯВАНЕ НА КОТЛЕН КАМЪК</i>). Проверете дренажния маркуч (<i>вж. ИНСТРУКЦИИ ЗА МОНТАЖ</i>). Съдомиялната издава прекомерно много шум.
Съдомиялната издава прекомерно много шум.	Съдовете тракат един в друг. Има прекомерно количество пяна. Съдовете не са подредени правилно. Филтърът е запушен с остатъци от храна или котлен камък.	Поставете съдовете правилно (<i>вж. ЗАРЕЖДАНЕ НА КОШНИЦИТЕ</i>). Препаратът не е измерен правилно или не е подходящ за използване в съдомиялни машини (<i>вж. ЗАРЕЖДАНЕ НА ДОЗАТОРА ЗА МИЯЛЕН ПРЕПАРАТ</i>). Рестартирайте текущия цикъл, като изключите и отново включите съдомиялната машина, изберете нова програма, натиснете СТАРТ/Пауза и затворете вратата в рамките на 4 секунди. Не dodajajte pomivalnega sredstva. Подредете съдовете правилно (<i>вж. ЗАРЕЖДАНЕ НА КОШНИЦИТЕ</i>). Почистете филтърния механизъм (<i>вж. ГРИЖИ И ПОДДРЪЖКА</i>).
Съдовете не са почистени.	Съдовете не са подредени правилно. Разпръскащите рамена не могат да се въртят свободно, тъй като съдовете им пречат. Цикълът на измиване е твърде кратък. Има прекомерно количество пяна. Капачката на отделението за препарата за изплакване не е затворена правилно. Филтърът е запушен с остатъци от храна или котлен камък. Резервоарът за сол е празен.	Подредете съдовете правилно (<i>вж. ЗАРЕЖДАНЕ НА КОШНИЦИТЕ</i>). Подредете съдовете правилно (<i>вж. ЗАРЕЖДАНЕ НА КОШНИЦИТЕ</i>). Проверете дали горната кошница е в правилната позиция и регулирайте (повдигнете), ако е необходимо. Изберете подходящ цикъл на измиване (<i>вж. ТАБЛИЦА НА ПРОГРАМИТЕ</i>). Препаратът не е измерен правилно или не е подходящ за използване в съдомиялни машини (<i>вж. ЗАРЕЖДАНЕ НА ДОЗАТОРА ЗА МИЯЛЕН ПРЕПАРАТ</i>). Уверете се, че капачката на дозатора за препарата за изплакване е затворена. Почистете филтъра и отстранете котления камък от уреда (<i>вж. ПОЧИСТВАНЕ НА ФИЛТЪРНИЯ ВЪЗЕЛ</i>). Допълнете резервоара за сол (<i>вж. ЗАРЕЖДАНЕ НА РЕЗЕРВОАРА ЗА СОЛ</i>).
„Съдомиялната машина не зарежда вода. На дисплея се изписва: H2O и  свети; прозвучава звукова аларма.“	Не се подава вода или кранът е затворен. Маркучът за подаване на вода е прегънат. Мрежичката в маркуча за подаване на вода е запушена; необходимо е да я почистите.	Уверете се, че във водопровода има вода и че кранът за вода е отворен. Проверете маркуча за подаване на вода (<i>вж. ИНСТРУКЦИИ ЗА МОНТАЖ</i>). Отворете вратата, натиснете бутона СТАРТ/Пауза и затворете вратата в рамките на 4 секунди. Проверете и почистете мрежичката на маркуча за подаване на вода. Отворете вратата, натиснете бутона СТАРТ/Пауза и затворете вратата в рамките на 4 секунди.
Съдомиялната машина спира цикъла преждевременно. На дисплея се изписва: F8 E3	Филтърът е запушен с остатъци от храна или котлен камък. Маркучът за източване е поставен твърде ниско или водата се източва в домашната канализационна система. Има прекомерно количество пяна. Въздух в системата за подаване на вода.	Почистете филтъра и отстранете котления камък от уреда (<i>вижте ПОЧИСТВАНЕ НА ФИЛТЪРНИЯ ВЪЗЕЛ и ИНСТРУКЦИИ ЗА ОТСТРАНЯВАНЕ НА КОТЛЕН КАМЪК</i>). Проверете дали краят на маркуча е разположен на правилната височина (<i>вж. ИНСТАЛИРАНЕ</i>). Проверете дали маркучът не се оттича в домашната канализационна система и ако е необходимо, монтирайте тапа за сифона / въздушна клапа. Препаратът не е измерен правилно или не е подходящ за използване в съдомиялни машини (<i>вж. ЗАРЕЖДАНЕ НА ДОЗАТОРА ЗА МИЯЛЕН ПРЕПАРАТ</i>). Проверете водоподаващата система за течове или други проблеми, поради които в нея нахлува въздух.
Съдовете не са изсъхнали добре.	Няма препарат за изплакване или дозата е твърде малка. Съдовете са били извадени след автоматично отваряне на вратата, но преди реалния край на програмата. Съдовете стоят прекалено хоризонтално. Избраната програма няма фаза на сушене. Съдовете имат незалепващо покритие или са пластмасови.	Уверете се, че дозаторът за препарата за изплакване е пълен (<i>вж. ЗАРЕЖДАНЕ НА ДОЗАТОРА ЗА ПОМОЩНО СРЕДСТВО ЗА ИЗПЛАКВАНЕ</i>). Само мултифункционалните таблетки няма да осигурят толкова добър изсушаващ ефект, колкото действителното използване на течен препарат за изплакване. Уверете се, че цикълът е приключил, преди да започнете да изваждате съдовете (<i>вж. ВСЕКИДНЕВНА УПОТРЕБА</i>). За още по-добри резултати на сушене се препоръчва да оставите съдовете да стоят вътре в съдомиялната с отворена врата за още 15 минути след края на програмата. Ако забележите локви вода в отворите за чаши, големи чаши или купи, опитайте да заредите съдовете (особено в горната поставка), като осигурите по-голям наклон, за да оставите по-големи количества вода да капят надолу, преди да започне сушенето. Моля, проверете в ТАБЛИЦА НА ПРОГРАМИТЕ дали избраната програма е оборудвана с фаза на сушене. Цикъл без фаза на сушене може да не осигури желаната ефективност на сушене, така че се препоръчва да промените избора на цикъл с такъв, който има фаза на сушене. Няколко водни капки, останали върху този тип материал, са нормални.
Съдовете и чашите имат сини ивици или синкави оттенъци.	Дозата на препарата за изплакване е прекалено голяма.	Регулирайте дозировката до по-ниска настройка.
Съдовете и чашите са покрити с варовик или белезникав филм.	Резервоарът за сол е празен. Настройката за твърдост на водата е твърде ниска. Капачката на резервоара за сол не е затворена правилно. Резервоарът за препарат за изплакване е празен или дозировката на препарата за изплакване е недостатъчна.	Напълнете отново резервоара със сол възможно най-скоро. Използването на уреда без сол може да причини повреда на вътрешните му компоненти. Увеличете настройката (<i>вж. ТАБЛИЦА ЗА ТВЪРДОСТ НА ВОДАТА</i>). Проверете и затворете капачката на резервоара за сол. Напълнете отново дозатора с препарат за изплакване и проверете настройката на дозировката (за допълнителна информация - <i>вж. ЗАРЕЖДАНЕ НА ДОЗАТОРА ЗА ПОМОЩНО СРЕДСТВО ЗА ИЗПЛАКВАНЕ</i>).
Съдомиялната показва F8 E5	Клапанът е блокиран или повреден.	Затворете крана на водата, ако е възможно. Не изключвайте захранването. Обърнете се на сервизен екип.



Фирмени политики, стандартна документация, поръчка на резервни части и допълнителна информация за продукти можете да намерите на:

- Използване на QR код и посещение на нашия уебсайт: docs.whirlpool.eu/docs
- Посетете нашия уебсайт: parts-selfservice.europeappliances.com
- Като алтернатива можете да се **свържете с отдела за следпродажбено обслужване** (вижте телефонния номер в гаранционната книжка). При контакт с отдела за следпродажбено обслужване на клиенти съобщавайте кодовете, посочени на заводската табелка на Вашия уред.

Информацията за модела може да бъде извлечена чрез сканиране на QR кода на етикета за енергийния клас. На етикета също така е даден идентификатор на модела, който може да се използва за достъп до портала на регистъра на адрес <https://eprel.ec.europa.eu>





DĚKUJEME VÁM, ŽE JSTE SI ZAKOUPILI VÝROBEK ZNAČKY WHIRLPOOL
Pro získání komplexnější asistence zaregistrujte prosím svůj spotřebič na: www.whirlpool.eu/register

Před použitím spotřebiče si pečlivě přečtěte tento návod k použití a instalaci. Více informací o produktu naleznete na webových stránkách: docs.whirlpool.eu/docs.

! Po instalaci nezapomeňte z myčky odstranit všechny přepravní ochranné díly.

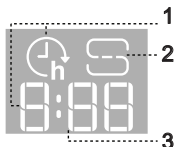
OVLÁDACÍ PANEL



1. Tlačítko **ZAPNOUT/VYPNOUT/Resetování** s kontrolkou
2. Tlačítko volby programu **Eco** s kontrolkou
3. Tlačítko volby programu **Rychlý** s kontrolkou/ **program Předmytí** - stisknout 3 sekundy
4. Tlačítko volby programu **Křišťál** s kontrolkou/ **program Samočištění** - stisknout 3 sekundy
5. Tlačítka **Automatických programů** se světelnými kontrolkami - **Auto Intenzivní 65° / Auto Smíšený 55° / Auto Rychlý 50°**
6. Kontrolka prázdného zásobníku soli
7. Kontrolka prázdného zásobníku leštidla

8. **Displej**
9. Ukazatel čísla programu a zbývajících času
10. Kontrolka **Uzavřený Vodovodní Kohoutek**
11. Kontrolka **ODVÁPŇENÍ**
12. Tlačítka **Extra možnosti** se světelnými kontrolkami - **Poloviční náplň / Tichý / Hygienický oplach**
13. Tlačítko volby funkce **Power Clean®** s kontrolkou
14. Tlačítko volby **Sušení Extra** s kontrolkou/ **Nastavení** - stisknout 3 sekundy
15. Tlačítko volby **Odložený Start** s kontrolkou
16. Tlačítko **SPUSTIT/Pozastavit** s kontrolkou

DISPLEJ NA SPODNÍ STRANĚ



1. **Zobrazení zpoždění začátku na podlaze** - ukazatel času zbývajících do začátku cyklu, když je nastavena možnost zpoždění
2. **Zásobník soli je prázdný** - kontrolka na podlaze
3. **Zobrazení zbývajících času na podlaze** - ukazatel času zbývajících do konce cyklu

PRVNÍ POUŽITÍ

NABÍDKA NASTAVENÍ

1. Zapněte spotřebič stiskem tlačítka **ZAPNOUT/VYPNOUT**.
2. Podržte tlačítko **Nastavení** (Sušení Extra) po dobu 3 sekund, dokud neuslyšíte pípnutí a na displeji se zobrazí „SET“.
3. Po jedné sekundě se zobrazí první dostupné nastavení (písmeno „h“).
4. Stisknutím **Automatických programů** / **Extra možnosti** procházejte seznam dostupných nastavení (viz tabulku níže), poté stiskněte **SPUSTIT/Pozastavit** pro uložení a změnu hodnoty aktuálně zvoleného nastavení.
5. Stiskněte **Automatických programů** / **Extra možnosti** pro změnu hodnoty, poté stiskněte **SPUSTIT/Pozastavit** pro uložení nové hodnoty.
6. Chcete-li změnit další nastavení, opakujte body 2 a 5.
7. Stiskněte **ZAPNOUT/VYPNOUT** nebo počkejte 30 sekund pro opuštění nabídky.

PÍSMENO	NASTAVENÍ	HODNOTY (Výchozí – tučně)
h	Úroveň tvrdosti vody (viz „NASTAVENÍ TVRDOSTI VODY“ a „TABULKA TVRDOSTI VODY“)	1 2 3 4 5
F	Množství leštidla (viz „NASTAVENÍ DÁVKOVÁNÍ LEŠTIDLA“)	0 1 2 3 4 5
Q	NaturalDry (viz „MOŽNOSTI A FUNKCE“) „1“ = zapnuto, „0“ = vypnuto	1 0
E	Časový údaj promítaný na podlahu (viz „MOŽNOSTI A FUNKCE“) „1“ = zapnuto, „0“ = vypnuto	1 0
S	Zvuk „1“ = zapnuto, „0“ = vypnuto	1 0
I	Tovární nastavení Stisknutím SPUSTIT/Pozastavit obnovíte výchozí tovární nastavení všech hodnot nastavení obsažených v nabídce nastavení.	-

NAPLNĚNÍ ZÁSOBNÍKU SOLI

Použití soli vede k předcházení usazování VODNÍHO KAMENE na nádobí a funkčních součástech myčky. Zásobník soli se nachází ve spodní části myčky (pod spodním košem na levé straně).

- **ZÁSOBNÍK NA SŮL nesmí NIKDY ZŮSTAT PRAZDÝNÝ.**
- Nastavení tvrdosti vody je důležité.
- Pokud se rozsvítí kontrolka **DOPLNĚNÍ SOLI** na ovládacím panelu, je nutné doplnit sůl.



1. Vytáhněte spodní koš a odšroubujte víčko zásobníku (proti směru hodinových ručiček).
2. Umístěte trychtýř (viz obrázek) a naplňte zásobník soli až po okraj (přibližně 0,5 kg); odtékání určitého množství vody je přitom normální.
3. **Následující kroky provádějte pouze při prvním použití: Naplňte zásobník soli vodou.**

4. Vyměňte trychtýř a otvře z otvoru přebytečnou sůl. Ujistěte se, že je víčko pevně dotaženo, aby se do zásobníku nedostal při mytí žádný mycí prostředek (to by mohlo vést k neopravitelnému poškození změkčovače vody).

Pokaždé, jakmile dokončíte doplňování zásobníku soli, spusťte program, abyste zabránili korozi.

Nastavení tvrdosti vody

Aby mohl změkčovač vody řádně fungovat, je nezbytné nastavit tvrdost vody podle skutečných hodnot platných pro vodu ve vašem domě. Informaci o tvrdosti vody v řadu získáte od místního dodavatele vody.

Tovární nastavení pro průměrnou tvrdost je „3“. Viz **TABULKA TVRDOSTI VODY**. Pro provádění změn viz pokyny v části „NABÍDKA NASTAVENÍ“.

Tabulka tvrdosti vody			
Stupeň	°dH Německé stupně	°fH Francouzské stupně	°Clark Anglické stupně
1 (měkká)	0 - 6	0 - 10	0 - 7
2 (střední)	7 - 11	11 - 20	8 - 14
3 (středně tvrdá)	12 - 16	21 - 29	15 - 20
4 (tvrdá)	17 - 34	30 - 60	21 - 42
5 (velmi tvrdá)	35 - 50	61 - 90	43 - 62

Používejte výhradně sůl určenou pro myčky nádobí.

Poté, co do myčky nasypete sůl, zhasne kontrolka **DOPLNĚNÍ SOLI**.

Pokud není zásobník na sůl doplněn, může to vést k poškození změkčovače vody a topného tělesa v důsledku nahromadění vodního kamene. Sůl doporučujeme používat s každým typem prostředku na mytí nádobí.

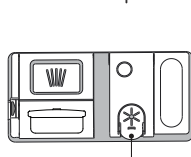
SYSTÉM PRO ZMĚKČOVÁNÍ VODY

Změkčovač vody automaticky snižuje tvrdost vody, a zabraňuje tak nahromadění vodního kamene na ohřívaci a přispívá k vyšší účinnosti mytí. **Tento systém k regeneraci využívá sůl, proto je nutné doplňovat zásobník na sůl, když se vyprázdní.** Četnost regenerace závisí na nastavení úrovně tvrdosti vody – s úrovní tvrdosti nastavené na 3 probíhá regenerace jednou za 4-6 Eco cyklů. Proces regenerace probíhá na začátku cyklu pomocí většího množství čisté vody.

- Spotřeba během jedné regenerace: ~ 3 l vody;
- Prodloužení cyklu až o 5 minut;
- Spotřeba méně než 0,005 kWh energie.

DOPLNĚNÍ DÁVKOVAČE LEŠTIDLA

Díky leštidlu nádobí lépe schne. Zásobník leštidla **A** by měl být doplněn pokaždé, když se na ovládacím panelu rozsvítí kontrolka **NEDOSTATEK LEŠTIDLA**.



1. Stlačením a zatažením páčky na víku zásobník **B** otevřete.
2. Opatrně nalijte leštidlo až po maximální hodnotu (110ml) vyznačenou ryskou v hrdle zásobníku – zabraňte jeho přelítí. Pokud dojde k rozliti, setřete tekutinu okamžitě suchým hadrem.

3. Stiskněte víčko, dokud se s cvaknutím nezavře.

NIKDY nelijte leštidlo přímo do myčky.

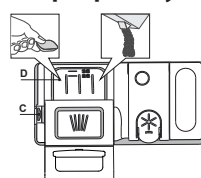
Nastavení dávkování leštidla

Nejste-li plně spokojeni s výsledky sušení, můžete nastavit množství použitého leštidla. Pro provádění změn viz pokyny v části „NABÍDKA NASTAVENÍ“. Je-li úroveň dávkování leštidla nastavena na „NULA“, nebude dávkováno žádné leštidlo. Dojde-li leštidlo, kontrolka „NEDOSTATEK LEŠTIDLA“ se nerozsvítí. V závislosti na konkrétním modelu myčky lze nastavit maximálně 6 úrovně.

- Pokud jsou na nádobí patrné modravé odlesky, nastavte nízké hodnoty (0-3).
- Jsou-li na nádobí stopy vodního kamene, nastavte vyšší číslo (4-5).

DOPLNĚNÍ DÁVKOVAČE MYCÍHO PROSTŘEDKU

K otevření zásobníku mycího prostředku použijte otevírací prvek C. Dávkuje mycí prostředek výhradně do suchého zásobníku D. Prostředek pro předmytí dávkuje přímo do prostoru myčky.



1. Při dávkování mycího prostředku se řiďte předchozími pokyny, abyste odměřili správné množství. Uvnitř zásobníku **D** se nacházejí značky, které pomohou při dávkování mycího prostředku.
2. Odstraňte zbytky mycího prostředku z okraje zásobníku a pak jej zavřete tak, aby bylo slyšet cvaknutí.
3. Tahem zavřete víčko zásobníku mycího prostředku, dokud zavírací prvek nezapadne na své místo.

Zásobník se automaticky otevře v pravou chvíli v závislosti na použitém programu.

Použití čistícího prostředku, který není určený pro myčky nádobí, může způsobit nesprávný chod nebo poškození spotřebiče.

DENNÍ POUŽÍVÁNÍ

1. ZKONTROLUJTE PŘIPOJENÍ K VODOVODNÍ SÍTI

Zkontrolujte, zda je myčka připojena k vodovodní síti a zda je vodovodní kohoutek otevřený.

2. ZAPNĚTE MYČKU

Otevřete dvířka a stiskněte tlačítko **ZAPNOUT/VYPNOUT**.

3. VLOŽTE NÁDOBÍ (viz PLNĚNÍ KOŠŮ).

4. PLNĚNÍ DÁVKOVAČE MYCÍHO PROSTŘEDKU

5. VYBERTE PROGRAM A PŘÍZPŮSOBE CYKLUS

Nejvhodnější program vyberete v závislosti na druhu nádobí a míře jeho zašpinění (viz **POPIS PROGRAMŮ**) stisknutím tlačítka vybraného **PROGRAMU**. Vyberte požadované možnosti (viz „**MOŽNOSTI A FUNKCE**“). Ne všechny možnosti jsou kompatibilní se všemi programy.

6. SPUSTIT

Mycí cyklus spustíte stiskem tlačítka **SPUSTIT/Pozastavit** (LED kontrolka svítí) a následným uzavřením dvířek do 4 sekund. Jakmile program začne, uslyšíte jedno pípnutí. Pokud dvířka nejsou do 4 sekund uzavřena, rozeszná se výstražné upozornění. V takovém případě dvířka otevřete, stiskněte tlačítko **SPUSTIT/Pozastavit** a znovu je uzavřete při dodržení čtyřsekundového časového limitu.

7. KONEC MYCÍHO CYKLU

Konec mycího cyklu oznámí zvukové znamení a na displeji se zobrazí **END** (KONEC). Otevřete dvířka a vypnete spotřebič stiskem tlačítka **ZAPNOUT/VYPNOUT**.

Před vyklizením nádobí chvíli počkejte, předejdete tak popálení. Vyklíďte nádobí z košů – začněte spodním.

ÚPRAVA NASTAVENÍ BĚŽÍCÍHO PROGRAMU

Došlo-li k výběru nesprávného programu, je možné jej změnit za předpokladu, že od jeho spuštění uplynula pouze krátká chvíle. **RESET** spotřebiče: Stiskněte tlačítko **ZAPNOUT/VYPNOUT** a podržte ho po dobu delší než 3 sekundy, načež se spotřebič vypne. **Na ovládacím panelu bude svítit „0:01“**. Zavřete dvířka a vyčkejte, dokud neskončí cyklus vypouštění (přibližně 1 minuta). Otevřete dvířka a stisknutím tlačítka **ZAPNOUT/VYPNOUT** spotřebič opět zapnete a zvolte nový mycí program spolu s požadovanými možnostmi. Mycí cyklus spustíte stiskem tlačítka **SPUSTIT/Pozastavit** a uzavřením dvířek do 4 sekund.

PŘIDÁNÍ DALŠÍHO NÁDOBÍ

Bez toho, abyste spotřebič vypínali, otevřete nejprve mírně dvířka, aby voda nevystříkla ven (LED kontrolka **SPUSTIT/Pozastavit** začne blikat) (**Pozor! Horká pára!**) a vložte nádobí do myčky. Stiskněte tlačítko **SPUSTIT/Pozastavit** a do 4 sekund uzavřete dvířka. Cyklus se opětovně spustí od místa, ve kterém byl přerušen.

NÁHODNÁ PŘERUŠENÍ

Dojde-li v průběhu mycího cyklu k otevření dvířek nebo výpadku elektrického napájení, cyklus se zastaví. **POUZE POKUD STISKNETE** tlačítko **SPUSTIT/Pozastavit** a do 4 sekund zavřete dvířka, cyklus se opětovně spustí od místa, ve kterém byl přerušen.

DOPORUČENÍ A TYPY

RADY

Před plněním košů odstraňte z nádobí všechny zbytky jídel a vyprázdněte sklenice. **Nádobí není třeba oplachovat pod tekoucí vodou.**

Uspořádejte nádobí vmyčce tak, aby pevně leželo na místě a nepřepadávalo; nádoby vkládejte dnem vzhůru a vyduťnými vypuklými povrchy šikmo, aby voda měla přístup ke všem površím a zároveň mohla volně odtékat.

Varování: Víka, madla, podnosy a pánve nesmí bránit ostříkovacím ramenům myčky v pohybu.

Drobné předměty vkládejte do koše na příbory. Velmi znečištěné nádobí a hrnce umísťte do spodního koše, protože v této části myčky je proud vody silnější, a lze tak dosáhnout lepší výkonnosti.

Po naplnění myčky ověřte, že se ostříkovací ramena mohou volně otáčet.

NEVHODNÉ NÁDOBÍ

- Dřevěné nádobí a příbory.
 - Jemné zdobené sklenice, umělecké, ručně vyrobené a starožitné nádobí. Jejich zdobení není dostatečně odolné.
 - Části z plastu nedolávající vysokým teplotám.
 - Měděné a cínové nádobí.
 - Nádobí zašpiněné popelem, voskem, mazacím tukem či inkoustem.
- Barva ozdob na skle a hliníkových/stříbrných kusů nádobí může během mytí vyblednout. Některé druhy skla (např. křišťálové předměty) mohou po několika mycích cyklech zmatnět.

POŠKOZENÍ SKLA A NÁDOBÍ

- Používejte výhradně sklenice a porcelán, u nichž výrobce zaručuje možnost mytí v myčce.
- Používejte jemný mycí přípravek vhodný na porcelánové nádobí
- Vyjměte sklo a příbory z myčky hned po skončení mycího cyklu.

TIPY K ÚSPORĚ ENERGIE

- Pokud se myčka nádobí do domácnosti používá v souladu s pokyny výrobce, je **spotřeba ENERGIE a vody při mytí nádobí v myčce NIŽŠÍ než při mytí v ruce.**
- Pro maximální úspornost myčky nádobí doporučujeme **mycí cyklus spustit až ve chvíli, kdy je myčka zcela zaplněná**. Naplnění myčky nádobí až do plné kapacity uvedené výrobcem přispívá k úspoře energie a vody. Informace o správném vkládání nádobí najdete v kapitole **PLNĚNÍ KOŠŮ**. V případě pouze částečného zaplnění doporučujeme použití příslušného mycího programu, je-li k dispozici (Half load / Zone Wash / Multi Zone) a plnění pouze příslušných košů. Nesprávné nebo nadměrné naplnění myčky může vést ke zvýšení spotřeby (vody, energie a času i zvýšení hluchosti) a k snížení účinnosti mytí a sušení.
- Ruční předmytí nádobí vede ke zvýšené spotřebě vody a energie a nedoporučujeme jej.

HYGIENA

Abyste se předešlo vzniku usazenin a zápachu v myčce, **spusťte nejméně jednou měsíčně program s vysokou teplotou**. Použijte čajovou lžičku mycího prostředku a vsypte ji do prázdné myčky.

ODOLNOST MRAZU

Pokud je spotřebič umístěn v prostředí, kde je vystaven nebezpečí mrazu, **musí z něj být zcela vypuštěny všechny kapaliny**. Zavřete vodovodní kohoutek, sejměte přírodní a odtokové hadice a nechte veškerou vodu odtéct. Aby byl spotřebič chráněn před teplotami až do -20°C , **ujistěte se, že změkčovač vody v zásobníku soli je plný rozpuštěné regenerační soli**. Pokud byl spotřebič skladován v mrazu, **musí po dobu nejméně 24 hodin před prvním spuštěním zůstat při okolní teplotě min. 5°C** .

TABULKA PROGRAMŮ

Program	Popis programů	Fáze sušení	Natural-Dry	Dostupné funkce *)	Délka mycího programu (h:min) ^{***)}	Spotřeba vody (litry/cyklus)	Spotřeba energie (kWh/cyklus)
Eco	Úsporný Program 50° - e vhodný k mytí běžně zašpiněného nádobí, který je pro tento účel nejvýhodnějším programem s ohledem na spotřebu energie a vody a který se využívá k vyhodnocení shody spotřebiče s předpisy Ecodesign EU.	✓	✓	POWER CLEAN	4:00	9,5	0,64
	Rychlý 45° - program doporučujeme používat na menší množství lehece zašpiněného nádobí bez zaschlých zbytků jídel. Nezahrnuje fázi sušení.	-	✓		0:30 - 0:40	10,0 - 12,0	0,55 - 0,65
	Křišťál 45° - Program pro choulostivé nádobí, které je citlivější na vysoké teploty, jako jsou například sklenice a hrnky.	✓	✓		1:40 - 1:50	12,5 - 16,5	0,95 - 1,20
	Auto Intenzivní 65° - Automatický program pro silně zašpiněné nádobí.	✓	✓	POWER CLEAN	2:25 - 3:10	15,5 - 24,5	1,30 - 1,70
	Auto Smíšený 55° - Automatický program pro běžně zašpiněné nádobí se zaschlými zbytky jídel.	✓	✓	POWER CLEAN	1:20 - 3:00	7,5 - 19,5	0,75 - 1,20
	Auto Rychlý 50° - Automatický program pro běžně a lehece zašpiněné nádobí. Běžný každodenní program zajišťující optimální účinnost mytí a sušení za kratší dobu.	✓	✓	POWER CLEAN	1:00 - 1:50	7,5 - 15,5	0,70 - 1,10
	Předmytí - Používejte pro opláchnutí nádobí, které plánujete mýt později. V tomto programu se nepoužívá žádný mycí prostředek.	-	✓		0:12	4,5	0,10
	Samočištění 65° - Program slouží k údržbě myčky nádobí. Spouštějte pouze v případě, že je myčka PRAZDNÁ a s použitím speciálního čistícího prostředku určeného k údržbě myčky.	-	-		1:15	11,0	1,10

Údaje pro „ÚSPORNÝ PROGRAM“ jsou měřeny v laboratorních podmínkách podle pokynů evropské normy EN 60436:2020.

Poznámka pro zkušební laboratoře: Pro informace o zkušebních podmínkách srovnávací zkoušky EN napište na adresu: dw_test_support@europeanappliances.com

Žádný z programů nevyžaduje jakékoli předchozí ošetření nádobí.

*) Ne všechny možnosti lze používat zároveň.

**) Hodnoty uvedené pro ostatní programy kromě „ÚSPORNÝ PROGRAM“ jsou pouze přibližné. Skutečná doba se může lišit v závislosti na mnoha vlivech, jako je např. teplota, tlak vstupní vody, teplota okolí, množství mycího prostředku, množství a typ nádobí, vyvážení nádobí, zvolené doplňkové možnosti a kalibrace snímače. Kalibrace snímače může program prodloužit až o 20 min.

MOŽNOSTI A FUNKCE

MOŽNOSTI lze vybírat / a volby rušit po zvolení programu, a to přímým stiskem odpovídajícího tlačítka (je-li možnost dostupná, rozsvítí se indikace) (viz **OVLÁDACÍ PANEL**). Není-li možnost kompatibilní se zvoleným programem (viz **TABULKA PROGRAMŮ**), příslušná kontrolka třikrát rychle zabliká a ozve se zvukové znamení. Možnost nebude zvolena. Použití volby může u daného programu vyvolat změnu doby jeho trvání nebo spotřeby vody či energie.

POWER CLEAN® - Díky přidávným vodním tryskám umožňuje tato funkce intenzivnější a účinnější mytí nádobí ve vymezené části spodního koše. Tato funkce se doporučuje pro mytí rendlíků a hrnců (více informací naleznete v části týkající se plnění Power Clean®).

1/2 POLOVIČNÍ NAPĽN – Pokud je k mytí pouze malé množství nádobí, lze využít funkci POLOVIČNÍ NAPĽN šetřící elektrickou energii, vodu nebo čas, v závislosti na zvoleném programu. Nezapomeňte snížit množství mycího prostředku.

(((+ **SUŠENÍ EXTRA** – Zvýšená teplota v závěrečné fázi oplachování a prodloužení fáze sušení vedou k zlepšení sušení. Volba možnosti „SUŠENÍ EXTRA“ má za následek prodloužení mycího cyklu.

 **TICHÝ** - Ideální program pro noční provoz spotřebiče. Tuto možnost lze použít k omezení hluchnosti během fázi mytí. Prodlouží dobu trvání cyklu v závislosti na výběru základního cyklu.

☞ HYGIENICKÝ OPLACH - Tuto volbu lze použít pro hygienické vyčištění již umytého nádobí. Zvýší teplotu vody posledního oplachu a k zvolenému programu přidá funkci antibakteriálního mytí. Ideální k mytí čistého nádobí a dětských lahviček. Dvířka myčky musí být po celou délku programu zavřená, aby mohlo dojít ke zničení choroboplodných zárodků.

VAROVÁNÍ: Nádobí a stěny mohou být na konci programu velmi horké.

 **ODLOŽENÝ START** - Spuštění programu lze odložit o dobu mezi **30 min** až **24** hodinami.

1. Zvolte program a případné další možnosti. Odložení spuštění programu nastavíte stiskem tlačítka ODLOŽENÝ START (opakovaně). Spuštění programu lze odložit o 30 minut až 24 hodin. Pokud je při nastavování dosaženo hodnoty „24 hodin“, stiskněte tlačítko ODLOŽENÝ START ještě jednou, abyse funkce ODLOŽENÝ START deaktivovala.

2. Stiskněte tlačítko „SPUSTIT/Pozastavit“ a do 4 sekund zavřete dvířka: časovač začne odpočítávat.

3. Po vypršení stanoveného času kontrolka zhasne a program se automaticky spustí.

Po spuštění programu již funkci ODLOŽENÝ START zvolit nelze.

 **ČASOVÝ ÚDAJ PROMÍTANÝ NA PODLAHU** - LED světlo nasměrované na podlahu ukazuje informaci o čase, který zbývá do ukončení cyklu. Světlo se rozsvítí s každým otevřením dveří. Světlo zhasne na konci cyklu. Tato funkce se aktivuje v rámci výchozího nastavení, nicméně lze ji deaktivovat v „NABÍDKA NASTAVENÍ“.

ODVÁPŇNĚNÍ – Alarm – Na vnitřních součástech spotřebiče bylo zjištěno nahromadění vodního kamene. Zkontrolujte, zda je **Nastavení tvrdosti vody** na správné hodnotě a zda je v zásobníku soli přítomna **sůl** (další podrobnosti viz **PRVNÍ POUŽITÍ**), poté **použijte odvápňovací prostředek** (doporučuje se značka WPro) s **programem Samočistění**. Po úspěšném odvápňení se ikona přestane zobrazovat.

Pokud nepůjde o montáž přístroje, zobrazovat. Pokud nebudou provedeny výše uvedené akce, výkon produktu se zhorší. Varování «Odvápnění» začne blikat a na displeji se zobrazí alarm **«dES»**. Pokud stále neprovedete žádnou akci, spotřebič umožní spuštění pouze určitého počtu cyklů (indikováno během zobrazení alarmu **«dES»**) a poté bude **ZABLOKOVÁN**, aby se zabránilo poškození součástí, **přičemž je k dispozici pouze program Samočistění**. Provedením úplného odstranění vodního kamene dojde k odblokování produktu. V případě extrémně vysokého množství vodního kamene může být nutné odvápnění provést dvakrát, aby bylo účinné.

NaturalDry – Konvenční způsob sušení, kdy se automaticky otevírají dvířka během sušení / po ukončení fáze sušení, aby každý den byla zajištěna mimořádná účinnost sušení. Dvířka se otevřou při teplotě, která je bezpečná pro váš kuchyňský nábytek. Neotevřou se tedy v případě, pokud jste zapnuli možnost **HYGIENICKÝ OPLACH**.

Jako doplněk ochrany proti horké páře dodáváme k myčce speciálně navrženou ochrannou fólii.

Pro informace jak postupovat při instalaci ochranné fólie nahlédněte prosím do **INSTALAČNÍ PRÍRUČKY**. Tato funkce se aktivuje v rámci výchozího nastavení, nicméně lze ji deaktivovat v „**NABÍDKA NASTAVENÍ**“.

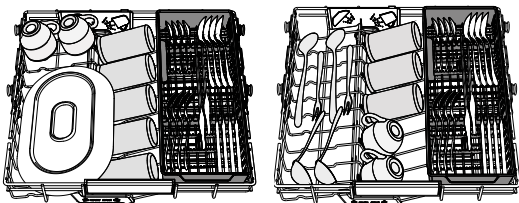
[:-:] SNÍMÁNÍ - Ve chvíli, kdy senzor snímá úroveň zašpinění, na displeji se zobrazí odpovídající symbol (přibližně 20 min) a aktualizuje se délka cyklu. Účelem snímání je zjistit míru zašpinění nádobí. Funkce je součástí všech cyklů (kromě Usporný program) a odpovídajícím způsobem upravuje parametry programu.

UZAVŘENÝ VODOVODNÍ KOHOUTEK – výstražná signalizace –
Kontrolka bliká v případě, že je uzavřen přívod vody nebo voda nepřitéká.

PLNĚNÍ KOŠŮ

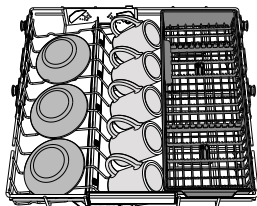
NEJVYŠŠÍ KOŠ

Nejvyšší koš (horní koš) je další mycí zóna určená k mytí misek, hrnků i velkých talířů a příborů, které normálně umísťujete do nižších košů, tím získáte více místa pro další nádobí.



Oddělené umístění příborů usnadňuje jejich pozdější úklid a zlepšuje sušení.

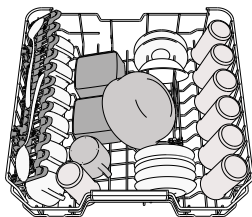
Nože a další ostré nástroje musí být umístěny ostrím dolů.



HORNÍ KOŠ

Sem vkládejte jemné a lehké nádobí: sklenice, hrnky, tácky a mělké salátové mísy. Horní koš je vybaven opěrkami, které lze ve svislé poloze použít k umístění podšálků a dezertních talířů, nebo v nižší poloze k umístění misek a nádob na potraviny.

(příklad naplnění horního koše)



Nastavení výšky horního koše

Výšku horního koše lze nastavit: Při umístění do vyšší polohy lze do spodního koše vkládat objemnější kusy, v nižší poloze pak lze nejlépe využít sklopných opěrek – v horní části se tak vytvoří větší prostor a předejde se kolizím s předměty uloženými ve spodním koši.

Horní koš je vybaven **zařízením pro nastavení výšky horního koše** (viz obr.), bez nutnosti používat páky. Stačí koš prostě zvednout za strany, dokud nezapadne do stabilní horní polohy.

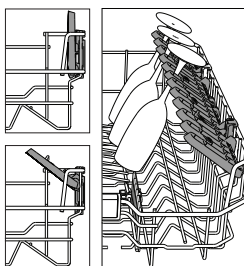
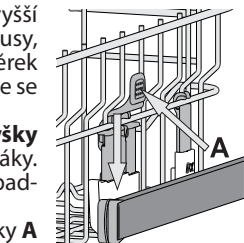
Pro návrat koše zpět do dolní polohy stiskněte páky **A** po stranách koše a zatlačte koš dolů.

Důrazně doporučujeme neměnit polohu koše, je-li plný.

NIKDY nesnižujte ani nezvyšujte polohu koše pouze na jedné straně. Sklopné opěrky s nastavitelnou polohou Postranní sklopné opěrky lze sklopit nebo vykloupat za účelem lepšího uspořádání nádobí v koši. Do sklopných opěrek je možno bezpečně umístit sklenice na víno, a to tak, že stopku každé z nich opěrně do příslušného vybrání.

Podle modelu:

- vykloupení opěrek: je třeba je posunout nahoru a otočit jimi nebo je uvolnit z příchytěk a zatáhnout směrem dolů;
- sklopení opěrek: je třeba jimi otočit a posunout je dolů, nebo je vytáhnout směrem nahoru a připnout do příchytěk.



ÚDRŽBA A ČIŠTĚNÍ

ČIŠTĚNÍ SESTAVY FILTRU

Pravidelně čistěte sestavu filtru, aby nebyla ucpaná a voda mohla řádně odtékat. Používání myčky s ucpanými filtry nebo cizími předměty ve filtračním systému či rozstříkovačích může způsobit nesprávný chod spotřebiče, ztrátu účinnosti, hluchý chod nebo vyšší spotřebu.

Sestava filtru se skládá ze tří filtrů, které pomáhají zmycí vody odstranit zbytky potravin a umožňují její následnou recirkulaci.

Myčka nesmí být používána bez filtrů nebo s nedotaženými filtry.

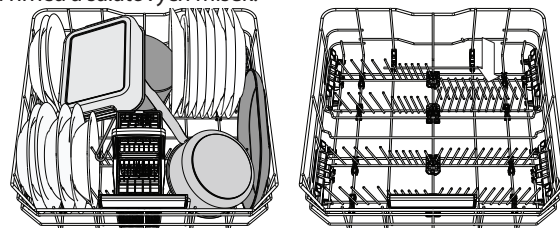
Nejméně jednou měsíčně nebo po každých 30 cyklech zkontrolujte sestavu filtru a v případě potřeby jej důkladně vymyjte pod tekoucí vodou za pomoci nekovového kartáče podle pokynů níže:

1. Otočte válcovým filtrem **A** proti směru chodu hodinových ručiček a vyjměte jej (obr. 1). **Při opětovné instalaci filtru je důležité, aby se oba trojúhelníky zobrazené na zoomu setkaly.**
2. Mírným tlakem na postranní klapky vyjměte miskový filtr **B** (obr. 2).
3. Vysuňte nerezový deskový filtr **C** (obr. 3).
4. Pokud naleznete cizí předměty (např. úlomky skla, porcelánu, kostí, semínka z ovoce), **opatrně je odstraňte.**
5. Prohlédněte prostor pod filtrem a odstraňte případné zbytky jídla. **NIKDY NEODSTRAŇUJTE** ochranu čerpadla mycího cyklu (zobrazeno šipkou) (obr. 4).

Po vyčištění filtry vraťte na jejich místo a zajistěte je; je to zásadní pro zachování funkčnosti myčky.

DOLNÍ KOŠ

Je určen na hrnce, tácy, talíře, salátové mísy, příbory atd. Velké talíře a poklice by měly být umístěny po stranách, aby nedošlo ke kontaktu s ostříkovacími rameny. Dolní koš je vybaven opěrkami, které lze ve svislé poloze použít k umístění talířů nebo v horizontální (dolní) poloze ke snadnému umístění hrnců a salátových misek.



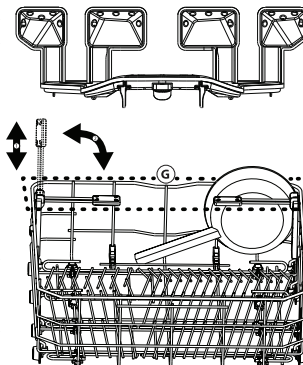
(příklad plnění dolního koše)

POWER CLEAN®

Při funkci „Power Clean“ se používají speciální proudy vody v zadní části myčky k intenzivnějšímu mytí velmi špinavého nádobí. Dolní koš je vybaven zařízením Space Zone, speciální výsuvnou opěrkou v zadní části koše, kterou lze použít k opření pánví či pekáčů ve svislé poloze, kdy zabírají méně místa. Umístěte hrnce a kastrolы proti ústí Power Clean® a aktivujte funkci **POWER CLEAN** na panelu.

Jak používat funkci „Power Clean“:

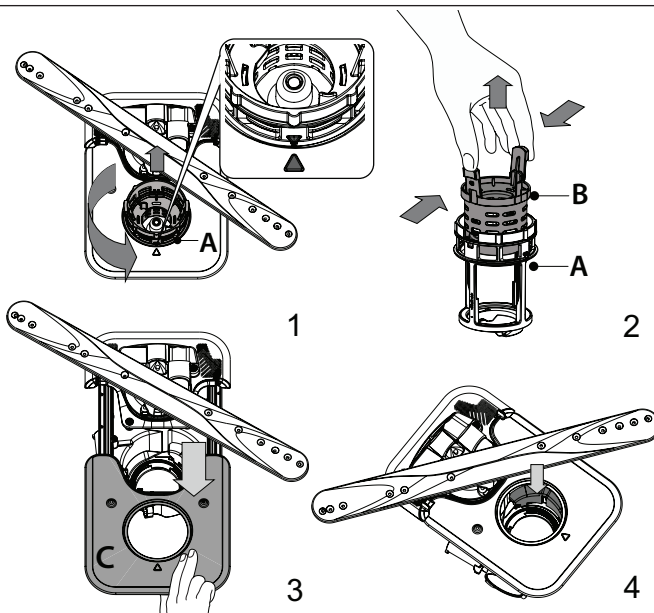
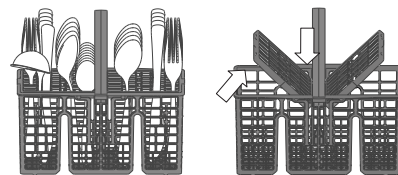
1. Upravte prostor **(G)** pro účinné mytí „Power Clean“ sklopením zadních držáků talířů. Tím uvolníte prostor pro hrnce.
2. Hrnce a kastrolы položte svisle do prostoru „Power Clean“. Hrnce je třeba naklonit směrem k vodním tryskám.



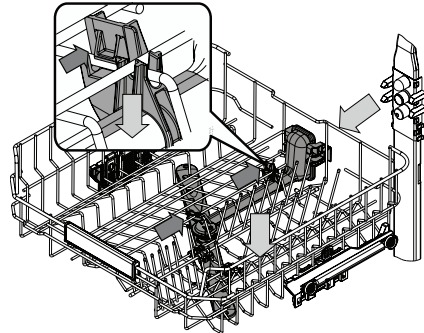
KOŠÍK NA PŘÍBORY

Je vybaven horními otvory umožňujícími lepší uspořádání příborů. Musí být umístěn v přední části dolního koše.

Nože a další ostré nástroje musí být umístěny svisle v koši na příbory ostrím směrem dolů nebo vodorovně na sklopných opěrkách horního koše.



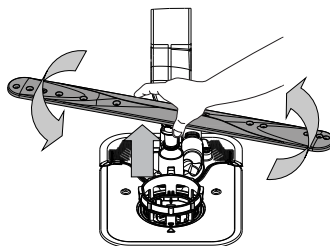
ČIŠTĚNÍ OSTRÍKOVACÍCH RAMEN



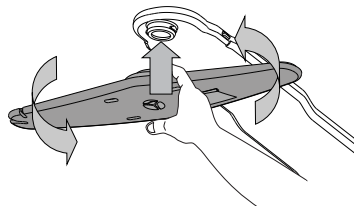
Nejvyšší koš má pevnou mycí trubici s tryskami směřovanými nahoru. Pro čištění je možné koš vyjmout a nečistoty, které uvízly v tryskách, pinzetou odstranit.

Někdy se stane, že se do ostríkovacích ramen dostane zbytek jídla a ucpe některou z jeho trysek. Doporučujeme proto občasnou kontrolu ramen a jejich vyčištění malým nekovovým kartáčkem.

Chcete-li odebrat horní ostríkování, musíte jej odebrat včetně rozdělovacího potrubí.



Spodní ostríkovací rameno lze vyjmout zatažením směrem nahoru a otočením proti směru hodinových ručiček. Zpětná montáž ostríkovacího ramene se provádí zatažením dolů a otočením ve směru hodinových ručiček.



Horní ostríkovací rameno lze vyjmout zatlačením směrem nahoru a otočením proti směru hodinových ručiček. Zpětná montáž ostríkovacího ramene se provádí zatažením nahoru a otočením ve směru hodinových ručiček.

ODSTRAŇOVÁNÍ ZÁVAD

Pokud vaše myčka nádobí nefunguje správně, pokuste se problém vyřešit za pomoci informací uvedených v tomto seznamu. V případě jiných problémů nebo dotazů se obraťte na autorizovaný poprodejní servis, jehož kontaktní údaje najdete v záručním listě. Náhradní díly budou k dispozici po dobu až 7 nebo až 10 let podle konkrétních požadavků nařízení.

PROBLÉMY	MOŽNÉ PŘÍČINY	ŘEŠENÍ
 Svítí indikátor soli	Zásobník soli je téměř prázdný.	Doplňte do nádržky sůl (další informace – viz NAPLNĚNÍ ZÁSOBNÍKU SOLI). V případě potřeby zkontrolujte nastavení tvrdosti vody – viz TABULKA TVRDOTI VODY .
 Indikátor soli bliká	Zásobník soli je prázdný.	Co nejdříve doplňte do zásobníku sůl. Používání spotřebiče bez soli může způsobit poškození vnitřních komponent.
 Indikátor leštidla svítí nebo bliká	Zásobník leštidla je prázdný. (Poté, co leštadlo doplníte, může kontrolka zůstat ještě krátkou dobu svítit.)	Doplňte do zásobníku leštadlo (více informací viz DOPLNĚNÍ DÁVKOVAČE LEŠTIDLA).
 Indikátor odvápnění svítí nebo bliká; zobrazuje se alarm „dES“	Na vnitřních součástech spotřebiče se hromadí vodní kámen.	Spotřebič ihned odvápněte pomocí programu Samočištění a běžně dostupného odvápnovacího prostředku (viz MOŽNOSTI A FUNKCE). Doplňte do nádržky sůl. Zkontrolujte nastavení tvrdosti vody. Pokud odvápnění spotřebiče neprovedete, přestane fungovat.
Myčka se nespouští nebo nereaguje na povel.	Spotřebič není správně připojen do zásuvky.	Zasuňte zástrčku do zásuvky.
	Výpadek proudu.	Z bezpečnostních důvodů se myčka při obnovení napájení automaticky znovu nespustí. Otevřete dvířka myčky, stiskněte tlačítko SPUSTIT/Pozastavit a poté dvířka do 4 sekund znovu zavřete.
	Dveře myčky nejsou dobře zavřené. Količek funkce NaturalDry není zatažen.	Důkladně zavřete dveře, dokud neuslyšíte „cvaknutí“.
	Otevřením dvířek na více než 4 sekundy dojde k přerušení cyklu.	Stiskněte tlačítko SPUSTIT/Pozastavit a do 4 sekund uzavřete dvířka.
Myčka nevypouští vodu. Na displeji se zobrazuje: F7 E3 nebo F9 E1	Ovládací panel nereaguje, popřípadě se zobrazuje kód F6 E1 .	Vypněte spotřebič stisknutím tlačítka ZAPNOUT/VYPNOUT/Resetování a po uplynutí cca jedné minuty jej znovu zapněte a restartujte program. Pokud problém přetrvává, spotřebič na 1 minutu odpojte od napájení a poté jej znovu zapojte.
	Filtr je ucpaný zbytky jídla nebo vodním kamenem.	Filtr vyčistěte a proveďte odvápnění spotřebiče (viz ČIŠTĚNÍ SESTAVY FILTRU a ODVÁPNĚNÍ).
	Vypouštěcí hadice je zkroucená.	Zkontrolujte vypouštěcí hadici (viz POKYNY K INSTALACI).
Myčka je příliš hlučná.	Odpad dřezu je ucpaný.	Vyčistěte odtok dřezu.
	Nádobí na sebe naráží.	Nádobí správně rozmístěte (viz PLNĚNÍ KOŠŮ).
	Je přítomno nadměrné množství pěny.	Mycí prostředek nebyl správně nadávkován, popřípadě není vhodný pro použití v myčkách nádobí (viz DOPLNĚNÍ DÁVKOVAČE LEŠTIDLA). Restartujte aktuální cyklus vypnutím a opětovným zapnutím myčky. Poté zvolte nový program, stiskněte tlačítko SPUSTIT/Pozastavit a během 4 sekund zavřete dvířka. Nepřidávejte prosím žádný mycí prostředek.
	Nádobí nebylo v myčce správně uspořádáno.	Nádobí správně rozmístěte (viz PLNĚNÍ KOŠŮ).
Nádobí není umyté.	Filtr je ucpaný zbytky jídla nebo vodním kamenem.	Vyčistěte sestavu filtrů (viz ÚDRŽBA A ČIŠTĚNÍ).
	Nádobí nebylo v myčce správně uspořádáno.	Nádobí správně rozmístěte (viz PLNĚNÍ KOŠŮ).
	Ostríkovací ramena se nemohou volně otáčet – brání jim nádobí.	Nádobí správně rozmístěte (viz PLNĚNÍ KOŠŮ). Zkontrolujte, zda je horní koš ve správné poloze, a v případě potřeby jej upravte (zvedněte).
	Mycí cyklus je příliš jemný.	Vyberte vhodný mycí cyklus (viz TABULKA PROGRAMŮ).
	Je přítomno nadměrné množství pěny.	Mycí prostředek nebyl správně nadávkován, nebo není vhodný pro použití v myčkách nádobí (viz PLNĚNÍ ZÁSOBNÍKU MYCÍHO PROSTŘEDKU).
	Víčko zásobníku leštidla není dobře uzavřeno.	Přesvědčte se, že je víčko na zásobníku leštidla dobře zavřené.
	Filtr je ucpaný zbytky jídla nebo vodním kamenem.	Vyčistěte filtr a spotřebič odvápněte (viz ČIŠTĚNÍ SESTAVY FILTRU).
	Zásobník soli je prázdný.	Doplňte zásobník na sůl (viz NAPLNĚNÍ ZÁSOBNÍKU SOLI).

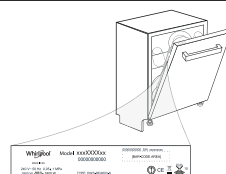
PROBLÉMY	MOŽNÉ PŘÍČINY	ŘEŠENÍ
Myčka nenapouští vodu. Na displeji se zobrazuje: H2O a  svítí; zní zvukový alarm.	V potrubí není voda nebo je uzavřený přívodní ventil.	Zkontrolujte, zda je v potrubí voda a zda je otevřený přívodní ventil.
	Přívodní hadice vody je zkroucená.	Zkontrolujte přívodní hadici (viz <i>INSTALACE</i>). Otevřete dvířka myčky, stiskněte tlačítko SPUSTIT/Pozastavit a poté dvířka do 4 sekund znovu zavřete.
	Sítka v přívodní hadici je zanesená; je třeba je vyčistit.	Překontrolujte a vyčistěte sítka nacházející se v přívodní hadici vody. Otevřete dvířka myčky, stiskněte tlačítko SPUSTIT/Pozastavit a poté dvířka do 4 sekund znovu zavřete.
Myčka předčasně ukončuje cyklus. Na displeji se zobrazuje: F8 E3	Filtr je ucpaný zbytky jídla nebo vodním kamenem.	Filtr vyčistěte a proveďte odvápnění spotřebiče (viz <i>ČIŠTĚNÍ SESTAVY FILTRU a ODVÁPŇENÍ</i>).
	Vypouštěcí hadice je umístěna příliš nízkou, nebo dochází k vypouštění do domácího kanalizačního systému.	Zkontrolujte, zda je konec vypouštěcí hadice umístěn ve správné výšce (viz <i>INSTALACE</i>). Zkontrolujte, zda nedochází k vypouštění do domovní kanalizace, a v případě potřeby nainstalujte přerušovač sifonu / ventil pro přívod vzduchu.
	Je přítomno nadměrné množství pěny.	Mycí prostředek nebyl správně nadávkován, nebo není vhodný pro použití v myčkách nádobí (viz <i>DOPLNĚNÍ DÁVKOVAČE MYCÍHO PROSTŘEDKU</i>).
	Vzduch v přívodní hadici.	Zkontrolujte, zda systém přívodu vody nevykazuje netěsnosti, nebo zda se nevyskytují jiné závady, které způsobují pronikání vzduchu dovnitř.
Nádobí není dobře usušené.	Není přítomen lešticí prostředek, popřípadě je dávkováno příliš malé množství.	Ujistěte se, že zásobník na leštidlo je doplněn (viz <i>DOPLNĚNÍ DÁVKOVAČE LEŠTIDLA</i>). Při použití pouze multifunkčních tablet nedocílíte tak dobré účinnosti sušení jako při použití tekutého leštidla.
	Nádobí bylo vyloženo po automatickém otevření dvířek, ale před skutečným ukončením cyklu.	Před zahájením vykládání nádobí se ujistěte, že cyklus skončil (viz <i>DENNÍ POUŽÍVÁNÍ</i>). Pro ještě lepší výsledky sušení doporučujeme po skončení cyklu ponechat nádobí v myčce s otevřenými dvířky dalších 15 minut.
	Nádobí je uloženo příliš na plocho.	Pokud máte v prohlubních šálků, hrnků nebo misek nahromaděnou vodu, zkuste vložit nádobí do myčky (to platí zvláště pro horní koš) tak, aby bylo více nakloněné, aby větší množství vody mohlo odkapat ještě předtím, než začne sušení.
	Zvolený mycí cyklus nezahrnuje fázi sušení.	Podívejte se do <i>TABULKY PROGRAMŮ</i> , abyste zjistili, zda je součástí zvoleného programu i fáze sušení. Cyklus bez fáze sušení nemusí zajistit požadovanou účinnost sušení, proto doporučujeme změnit výběr mycího cyklu a zvolit takový, který fázi sušení má.
	Nádobí je z plastu s nepřílnavou úpravou.	Ulpění pár kapek vody na tomto typu materiálu je normální.
Na nádobí a sklenicích jsou modré pruhy, nebo mají namodralý nádech.	Dávkování leštidla je příliš vysoké.	Nastavte dávkování na nižší množství.
Nádobí i sklenice mají na sobě vrstvu vodního kamene nebo bílý film.	Zásobník soli je prázdný.	Co nejdříve doplňte do zásobníku sůl. Používání spotřebiče bez soli může způsobit poškození vnitřních komponent.
	Nastavení tvrdosti vody je příliš nízké.	Zvyšte hodnoty nastavení (viz <i>TABULKA TVRDOSTI VODY</i>).
	Uzávěr zásobníku na sůl není správně zavřený.	Překontrolujte a zavřete uzávěr nádržky na sůl.
	Zásobník na leštidlo je prázdný, popřípadě dávkování leštidla není dostatečné.	Doplňte do zásobníku leštidlo a překontrolujte nastavení dávkování (viz <i>DOPLNĚNÍ DÁVKOVAČE LEŠTIDLA</i>).
Myčka zobrazuje kód F8 E5	Ventil je zablokovaný nebo vadný.	Je-li to možné, zavřete vodovodní kohoutek. Nevypínejte napájení. Zavolejte do servisu.



Firemní zásady, standardní dokumentaci, objednávky náhradních dílů a další informace o výrobku získáte:

- Pomocí naskenování QR kódu a návštěvou našeho webu: **docs.whirlpool.eu/docs**
- Návštěvou našeho webu: **parts-selfservice.europeanappliances.com**
- Případně **kontaktujte náš poprodejní servis** (telefonní číslo najdete v záručním listě). Při kontaktování našeho poprodejního servisu prosím uveďte kódy na identifikačním štítku produktu

Informace o modelu získáte přes QR kód na energetickém štítku. Na štítku rovněž najdete identifikační číslo modelu, které můžete použít k vyhledávání v rejstříku na portálu <https://eprel.ec.europa.eu>.





TÄNAME, ET OSTSITE WHIRLPOOL TOOTE.

Täielikuma tugiteenuse saamiseks registreerige oma seade aadressil: www.whirlpool.eu/register

Enne seadme kasutuselevõttu lugege hoolikalt läbi ohutus- ja paigaldusjuhend. Lisateave on toote kohta saadaval veebisaidil: docs.whirlpool.eu/docs

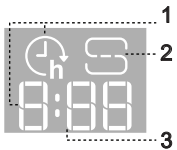


Ärge unustage pärast paigaldamist eemaldada nõudepesumasinas kõiki transpordi kaitseosi.

JUHTPANEEL

- 
- Indikaatortulega **SISSE/VÄLJA**/Lähtestamine nupp
 - Indikaatortulega **programminupp** **Öko**
 - Indikaatortulega **Kiire programmi** nupp / **Eelpesu programm** – vajutage 3 s
 - Indikaatortulega **Kristallid programmi** nupp / **Isepuhastuse programm** – vajutage 3 s
 - Indikaatortuledega **Automaatprogrammide** nupud – **Automaatne Intensiivvirežiim** 65° / **Automaatne Segatud** 55° / **Automaatne Kiirpesu** 50°
 - Tühja **soolapaagi** indikaatortuli
 - Tühja **loputusvahendipaagi** indikaatortuli
 - Ekraan**
 - Programmi numbri ja pesutsükli lõpuni jäänud aja näidik**
 - Suletud veekraani** indikaatortuli
 - KATLAKIVIEEMALDUSE** indikaatortuli
 - Indikaatortuledega **Extra Funktsioonide** nupud – **Pooltäis / Vaikne / Antibakteriaalne Loputus**
 - Indikaatortulega **funktsiooninupp** **Power Clean®**
 - Indikaatortulega **funktsiooninupp** **Ekstrakuiv / Sätet**, vajutus 3 s
 - Indikaatortulega **funktsiooninupp** **Viivitus**
 - Indikaatortulega nupp **STARDI/Pausi**

PÕRANDAL OLEV KUVA



- Viivitusaeg põrandal** – tsükli alguseni jäänud aja indikaator, kui suvand Viivitus on määratud
- Soolamahuti tühi** – märgutuli põrandal
- Allesjäänud aeg põrandal** – tsükli lõpuni jäänud aja indikaator

ESMAKASUTUS

SÄTTEMENÜÜ

- Lülitage seade **SISSE/VÄLJA** nupust sisse.
- Hoidke nuppu **Sätet** (Ekstrakuiv) 3 sekundit all, kuni kuulete piiksu ja ekraanil kuvatakse „SE“.
- Ühe sekundi pärast kuvatakse esimene saadaval säte (täht „h“).
- Vajutage nuppu **Automaatprogrammide** / **Extra Funktsioonide**, et kerida läbi saadaval säte loendi (vt tabelit allpool), seejärel vajutage nuppu **STARDI/Pausi**, et näha valitud sätet ja selle väärtust muuta.
- Vajutage väärtuse muutmiseks nuppu **Automaatprogrammide** / **Extra Funktsioonide**, seejärel vajutage nuppu **STARDI/Pausi**, et uus väärtus salvestada.
- Muu sätte muutmiseks korrake toiminguid 2 ja 5.
- Menüüst väljumiseks vajutage **SISSE/VÄLJA** nupust või oodake 30 sekundit.

TÄHT	SÄTE	VÄÄRTUSED (Vaikesäte: paksus kirjas)
	Veekareduse tase (vt „VEE KAREDUSE MÄÄRAMINE“ ja „VEE KAREDUSE TABEL“)	1 2 3 4 5
	Loputusvahendi tase (vt „LOPUTUSVAHENDI DOSAATORI TÄITMINE“)	0 1 2 3 4 5
	NaturalDry (vt „VALIKUD JA FUNKTSIOONID“) „1“ = sees, „0“ = väljas	1 0
	Aeg Põrandal (vt „VALIKUD JA FUNKTSIOONID“) „1“ = sees, „0“ = väljas	1 0
	Heli „1“ = sees, „0“ = väljas	1 0
	Tehasesätet Vajutage nuppu STARDI/Pausi , et taastada sättemenüü kõigi väärtuste tehasesätet.	-

SOOLANÕU TÄITMINE

Soola kasutamine aitab vältida KATLAKIVI kogunemist nõudele ja masina funktsionaalsetele osadele.

Soolapaak asub nõudepesumasina allosas (alumise resti all vasakul küljel).

- Soolanõu** ei tohi kunagi tühi olla.
- Vee kareduse määramine on tähtis.
- Soola tuleb lisada, kui juhtpaneelil põleb **SOOLA LISAMISE** indikaatortuli.



- Eemaldage alumine rest ja keerake soolanõu kork lahti (vastupäeva).
- Paigaldage lehter (vt joonis) ja täitke soolanõu servani (umbes 0,5 kg); seejuures võib nõust väljuda vett.
- Ainult esimene kord, kui seda teete: täitke soolanõu veega.**
- Eemaldage lehter ja pühkige avalt soolajääd.

Keerake kork kõvasti kinni, nii et pesuprogrammide ajal ei pääseks soolanõusse pesuvahendit (see võib veepehmemendajat tõsiselt kahjustada). Käitage programmi kohe pärast soolapaagi täitmist, et vältida korrosiooni.

Vee kareduse määramine

Et veepehmemendaja saaks ideaalselt töötada, peab vee karedus olema määratud vastavalt vee reaalsele karedusele teie kodus. Seda teavet saate oma vee-ettevõttelt. Tehaseseade on „3“. Vt „VEE KAREDUSE TABEL“.

Muutmiseks järgige juhtnõore jaotises „SÄTTEMENÜÜ“.

Vee kareduse tabel			
Tase	°dH Saksa kraadid	°fH Prantsuse kraadid	°Clark (UK) kraadid
1 (pehme)	0 - 6	0 - 10	0 - 7
2 (keskmise)	7 - 11	11 - 20	8 - 14
3 (keskmise)	12 - 16	21 - 29	15 - 20
4 (kare)	17 - 34	30 - 60	21 - 42
5 (väga kare)	35 - 50	61 - 90	43 - 62

Kasutage ainult spetsiaalselt nõudepesumasinatele mõeldud soola. Kui olete soola masinasse valanud, kustub SOOLA LISAMISE vajaduse indikaatortuli.

Kui soolanõu ei ole täidetud, võib katlakivi kogunemine kahjustada veepehmemendajat ja kütteelementi. Soola on soovitatav kasutada igat tüüpi nõudepesumasina pesuainega.

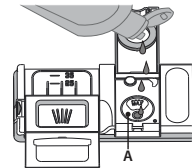
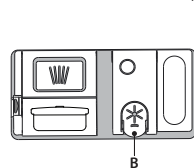
VEEPEHMEMENDUSSÜSTEEM

Veepehmemendaja vähendab automaatselt vee karedust, hoides seeläbi ära katlakivi tekke kütteelemendile ja tõhustades pesu. **See süsteem taastab ennast soola abil, seega tuleb soolanõu tühjenemise korral uuesti soolaga täita.** Taastesagedus oleneb vee karedusastmest seadest: regeneratsioon leiab aset üks kord 4-6 ökotükli kohta, kui vee karedusastmeks on määratud 3. Regenerereerimine toimub tsükli alguses puhta vee lisakogusega.

- Üks taastamine: ~ kulutab ~3L vett;
- Lisab tsükli kestusele 5 minutit;
- Kulutab vähem kui 0,005 kWh energiat.

LOPUTUSVAHENDI DOSAATORI TÄITMINE

Loputusvahend muudab nõude KUIVATAMISE lihtsamaks. Loputusvahendi dosaator A vajab täitmist, kui juhtpaneelil põleb **LOPUTUSVAHENDI LISAMISE** märgutuli.



- Dosaatori **B** avamiseks vajutage kaanel olevat sakki ja tõmmake seda enda poole.
- Valage dosaatorisse ettevaatlikult loputusvahendit, kuni selle tase jõuab maksimumtaseni (110 ml) näitava sälguni täiteaval - tub, kuivatage maha voolanud vahend kohe kuiva lapiga.
- Vajutage kaant, kuni see klõpsuga sulgub.

ÄRGE valage loputusvahendit otse pesukambrisse.

Loputusvahendi doosi reguleerimine

Kui te ei ole kuivatamise tulemustega täielikult rahul, saate kasutatava loputusvahendi kogust reguleerida.

Muutmiseks järgige juhtnööre jaotises „SÄTTEMENÜÜ“.

Kui loputusvahendi tasemeks on määratud NULL, siis loputusvahendit ei kasutata. Kui loputusvahend otsa saab, ei sütti **LOPOTUSVAHENDI LÕPPEMISE indikaatorituli**.

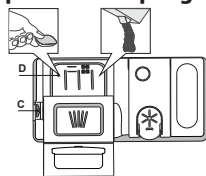
Olenevalt nõudepesumasina mudelist saab valida kuni 6 taseme vahel

- Kui nõudel esineb sinakaid jälgi, määrake madalam tase (0-3).
- Kui nõudel on veepiiskade või katlakivi jälgi, määrake kõrgem tase (4-5).

PESUVAHENDI DOSAATORI TÄITMINE

Pesuvahendi dosaatori avamiseks kasutage avamiseadet C.

Pange pesuvahend ainult kuiva dosaatorisse D. Eelpesu jaoks mõeldud pesuvahend pange otse pesukambrisse.



1. Pesuvahendi doseerimisel kasutage õige koguse määramiseks eelmainitud teavet. Dosaatori D sees on näidud abiks puhastusvahendi doseerimisel.
2. Puhastage dosaatori servadelt pesuvahendi jäägid ja sulgege kaas (kostab klõpsatus)
3. Pesuvahendi dosaatori kaane sulgemiseks tõmmake seda ülespoole, kuni sulgemiseade on kindlalt oma kohal.

Pesuvahendi dosaator avaneb automaatselt, kui vastavas programmis on selleks õige hetk käes.

Muu pesuaine peale nõudepesumasina oma kasutamine võib kaasa tuua seadme rikke.

IGAPÄEVANE KASUTAMINE

1. VEEÜHENDUSE KONTROLL

Veenduge, et nõudepesumasin on veevargiga ühendatud ja kraan on lahti.

2. LÜLITAGE NÕUDEPESUMASIN SISSE

Avage uks ja vajutage **SISSE/VÄLJA** nuppu.

3. PANGE NÕUD RESTIDELE (vt RESTIDE TÄITMINE).

4. PESUVAHENDI DOSAATORI TÄITMINE

5. CH VALIGE PROGRAMM JA SOBIV PESUTSÜKKEL

Valige kõige sobivam programm olenevalt nõude tüübist ja määrdumisastmest (vt jaotist PROGRAMMIDE KIRJELDUS), vajutades valitud PROGRAMMI nuppu.

Tehke soovitud valikud (vt VALIKUD JA FUNKTSIOONID). Kõik lisafunktsioonid pole iga programmiga kokkusobivad.

6. START

Käivitage pesutsükkel, vajutades nuppu **STARDI/Pausi** (süttib LED) ja sulgedes 4 sekundi jooksul ukse. Programmi käivitamisel kõlab üks piiks. Kui ust 4 sekundi jooksul ei suleta, kõlab alarm. Sel juhul avage uks, vajutage nuppu **STARDI/Pausi** ja sulgege uks uuesti 4 s jooksul.

7. PESUTSÜKKLI LÕPP

Pesutsükli lõpust annab märku heli ja ekraanile kuvatakse **END** (LÕPP). Avage uks ja lülitage seade välja, vajutades nuppu **SISSE/VÄLJA**. Põletuste vältimiseks oodake paar minutit enne nõude väljavõtmist. Tühjendage restid, alustades alumisest.

TÖÖTAVA PROGRAMMI MUUTMINE

Kui valitud on vale programm, saab seda muuta, kui see on äsja alustanud.

LÄHTESTAGE masin: hoidke vähemalt 3 sekundit all nuppu **SISSE/VÄLJA** ja masin lülitub välja. Ekraanil kuvatakse „0:01“. Sulgege uks ja oodake, kuni tühjendustsükkel lõpeb (umbes 1 minut). Avage uks ja lülitage masin nupust **SISSE/VÄLJA** taas sisse ja valige uus pesutsükkel ning soovitud lisafunktsioonid. Käivitage tsükkel, vajutades nuppu **STARDI/Pausi** ja sulgedes 4 sekundi jooksul ukse.

NÕUDE JUURDELISAMINE

Avage masinat väljalülitamata uks esialgu natukene, et vältida vee väljapritsimist (nupu **STARDI/Pausi** LED hakkab vilkuma) (**Ettevaatust! Kuum aur!**), ja pange nõud masinasse. Vajutage nuppu **STARDI/Pausi** ja sulgege uks 4 sekundi jooksul, tsükkel jätkub kohast, kus see katkestati.

TAHTMATUD KATKESTUSED

Kui uks pesutsükli ajal avatakse või esineb elektrikatkestus, siis tsükkel seiskub. **AINULT JUHUL, KUI VAJUTATE NUPPU STARDI/Pausi** ja sulgete ukse 4 sekundi jooksul, jätkub tsükkel kohast, kus see pooleli jäi.

NÕUANDED JA NÄPUNÄITED

NÕUANDED

Enne nõude korvi ladumist pühkige neilt toidujäägid ja valage klaasid tühjaks. **Nõusid eelnevalt jooksva vee all loputada ei ole vaja.**

Paigutage nõud nii, et need on kindlalt paigas ega saa ümber kukkuda; anumad seadke avaga allapoole ja kumerad/nõgusad pinnad kaldu, et vesi pääseks igale pinnale ligi ja saaks vabalt voolata.

Hoiatus! Kaaned, käepidemed, kandikud ja pannid ei tohi takistada pihustihoobade pöörlemist.

Väikesed esemed paigutage söögiriistade korvi.

Tugevalt määrdunud nõud ja potid-pannid tuleks asetada alumisse korvi, sest selles osas on veejoad tugevamad ja pesemine tõhusam.

Kui olete nõud masinasse pannud, kontrollige, et pihustihoovad saavad vabalt pöörelda.

SOBIMATUD NÕUD

- Puidust nõud ja söögiriistad.
 - Õrnad kaunistustega klaasid, kunstkäsitöö ja antiiknõud. Nende kaunistused ei talu masinpesu.
 - Sünteetilistest, suurt kuumust mittetaluvatest materjalidest esemed.
 - Vasest ja tinast nõud.
 - Tuha, vaha, määrdainete või tindiga määrdunud nõud.
- Klaasimaalingute ja alumiiniumist/hõbedast nõude värvid võivad pesu käigus muutuda. Mõned klaasisordid (nt kristallesemed) võivad mitme pesutsükli tagajärjel muutuda ka läbipaistmatuks.

KLAAS- JA PORTSELANNÕUDE KAHJUSTUSED

- Peske masinas ainult selliseid nõusid, mille kohta tootja on kinnitanud, et need sobivad masinpesuks.
- Kasutage nõudega sobivat õrnatoimelist pesuvahendit.
- Võtke klaasid ja söögiriistad kohe pärast pesutsükli lõppu masinast välja.

SOOVITUSED ENERGIA KOKKUHOIUKS

- Kui kodust nõudepesumasinat kasutatakse tootja juhiste kohaselt, **kulutab nõude pesemine nõudepesumasinas üldiselt VÄHEM ENERGIAT ja vett kui käsitsipesu.**
- Nõudepesumasina optimaalseks kasutuseks **on soovitatav käivitada pesutsükkel siis, kui masin on täis.** Koduse nõudepesumasina tootja poolt lubatud mahuni täis laadimine aitab säästa energiat ja vett. Teavet nõude õigesti laadimise kohta leiате peatükist RESTIDE TÄIS LAADIMINE. Osalise täitmise korral on soovitatav võimaluse korral kasutada spetsiaalseid programme (Half load (Pool täit) / Zone Wash (Tsoonipesu) / Multizone (Mitu tsooni)) ja täita vaid valitud restid. Nõudepesumasina valesti täitmine ja ületäitmine võib rohkem ressursse kulutada (vesi, energia ja aeg, suurem müratase) ning vähendada pesu ja kuivatamise kvaliteeti.
- Nõude käsitsi eelloputus suurendab vee ja energia kulu ning ei ole soovitatav.

HÜGIEEN

Vältimaks ebameeldivaid lõhnu ja setteid, mis võivad masinasse koguneda, **käivitage vähemalt kord kuus mõni kõrge temperatuuriga programm.** Pange masinasse teelusikatäis pesuvahendit ja laske programmil lõpuni käia ilma nõusid masinasse panemata.

KÜLMAKINDLUS

Kui seade pannakse keskkonda, kus temperatuur võib langeda alla külmuspunkti, **tuleb seade täielikult veest tühjaks lasta.** Keerake veekraan kinni, eemaldage sisse- ja väljalaskevoolikud ning laske kogu vee välja. **Veenduge, et soolapaak oleks täidetud lahustunud regenereermisoolaga,** et kaitsta seadet temperatuuril kuni -20°C . Kui seadet on hoitud külmumistemperatuuril, tuleb sellel lasta seista temperatuuril vähemalt 5°C **vähemalt 24 tundi**, enne kui seda kasutatakse.

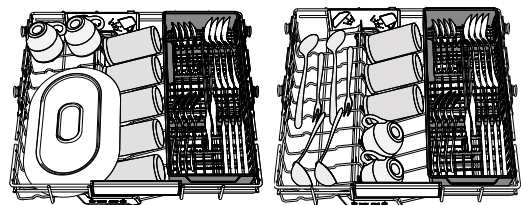
Programm	Programmide kirjeldus	Kuivatamine faas	NaturalDry	Saadaolevad valikud *)	Pesu programmi kestus (t: min)**)	Veekulu (liitrit/tsükli kohta)	Elektrikulu (kWh/tsükkel)
Eco	Öko 50° - Säästuprogramm sobib tavaliselt määratud nõude pesemiseks, see programm kasutab selleks otstarbeks kõige optimaalsemalt energiat ja vett ning seda programmi kasutatakse Euroopa Liidu ökodisaini nõuetega vastavuses olemise hindamiseks.	✓	✓		4:00	9,5	0,64
	Kiire 45° - Programmi on soovitatav kasutada piiratud koguse kergelt määratud nõude jaoks, millel pole kuivanud toidujääke. Ei hõlma kuivatusfaasi.	-	✓		0:30 - 0:40	10,0 - 12,0	0,55 - 0,65
	Kristallid 45° - Programm õrnade nõude pesemiseks, mis on tundlikumad kõrgete temperatuuride suhtes, nt klaasid ja tassid.	✓	✓		1:40 - 1:50	12,5 - 16,5	0,95 - 1,20
	Automaatne Intensiivrežiim 65° - Automaatprogramm tugevalt määratud nõudele ja pannidele.	✓	✓		2:25 - 3:10	15,5 - 24,5	1,30 - 1,70
	Automaatne Segatud 55° - Automaatprogramm kuivanud toidujääkidega moodukalt määratud nõudele.	✓	✓		1:20 - 3:00	7,5 - 19,5	0,75 - 1,20
	Automaatne Kiirpesu 50° - Automaatprogramm moodukalt ja kergelt määratud nõudele. Igapäevane tsükkel, mis tagab optimaalse puhastuse ja kuivatuse lühema aja jooksul.	✓	✓		1:00 - 1:50	7,5 - 15,5	0,70 - 1,10
	Eelpesu - Kasutatakse lauanõude värskendamiseks, et neid hiljem pesta. Selle programmiga pesuvahendit ei kasutata.	-	✓		0:12	4,5	0,10
	Isepuhastuse 65° - Programm kasutamiseks nõudepesumasinna hooldamisel, teostada ainult TÜHJA nõudepesumasinna korral kasutades nõudepesumasinna hooldamiseks mõeldud spetsiaalseid puhastusvahendeid.	-	-		1:15	11,0	1,10

**) Programmide väärtused (v.a Säasturežiim (Oko) on ainult näitlikud. Tegelik aeg võib varieeruda olenevalt paljudest teguritest, nagu näiteks sissevõetava vee temperatuur ja rõhk, toatemperatuur, pesuvahendi kogus, pestavate nõude hulk ja tüüp, nõude paigutus, lisavalikud ja anduri kalibreering. Anduri kalibreering võib pikendada programmi kestust kuni 20 minutit võrra.

LISAFUNKTSIOONE saab valida/eemaldada pärast programmi valimist, vajutades otse asjakohast nuppu (kui see on saadaval, süttib indikaator) (vt jaotist JUHTPANEEL). Kui valik ei ole konkreetse programmi puhul saadaval (vt PROGRAMMIDE TABELIT), vilgub vastav LED-tuli kiiresti kolm korda ja kostavad helisignaali. Valikut ei käivitata. Lisafunktsioon võib muuta programmi kestust ja vee- ning energiakulu.

HOIATUS! Selle tsükli lõppedes võivad nõud olla äärmiselt kuumad.

KÕRGEIM REST



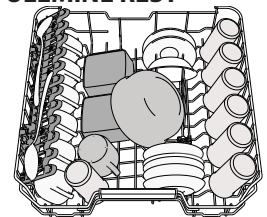
Kõrgeimal restil on spetsiaalne suunatud pesutsoon kausside, kruuside ja suurte taldrikute ning söögiriistade jaoks, mis tavaliselt pannakse alumistele restidele, et teha lisaruumi päeva muude nõude jaoks.

Söögiriistade eraldi paigutamine teeb nende kokkukogumise pärast pesu lihtsamaks ja parandab nende pesemist ja kuivatamist.

Noad ja muud teravad esemed tuleb paigutada teradega allapoole.



ÜLEMINE REST



Siia paigutage õrnemad ja kergemad nõud: klaasid, tassid, alustassid, madalad salatikausid. Ülemisel restil on ülestõstetavad toed, millega võib toetada näiteks üksteise kõrvale seatud alustasse, või hoida need all, kui restil on kausid ja toidukarbid.

(ülemise resti laadimisnäidis)

Ülemise resti kõrguse reguleerimine

Ülemise resti kõrgust saab reguleerida: kui see paigutatakse kõrgemale, mahuvad alumisele restile suuremad nõud, kui see aga seada madalamale, saab paremini ära kasutada ülemise resti tugesid, luues üles rohkem ruumi ja vältides kokkupuudet alumisel restil asuvate nõudega.

Ülemisel restil on olemas **ülemise resti kõrguse reguleeritor** (vt joonis), resti tõstmiseks pole vaja hoobasid vajutada, vaid tõstke seda lihtsalt äärtest hoides ülespoole, kuni see on stabiilselt ülemises positsioonis paigal. Tagasi alumisse positsiooni paigutamiseks vajutage hoobasid **A** resti äärtel ja liigutage korvi allapoole.

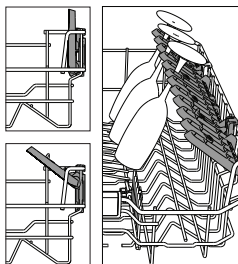
On äärmiselt soovitatav mitte muuta resti kõrgust siis, kui see on nõusid täis. ÄRGE tõstke või langetage korvi ainult ühelt poolt.

Reguleeritava paigutusega kokkukäivad labad

Külgmised kokkukäivad labad on võimalik kokku panna või lahti võtta, et optimeerida restil olevate nõude paigutust. Veiniklaasid saab turvaliselt kokkukäivate labade vahele paigutada, seades klaasi jala vastavasse pilusse.

Sõltuvalt mudelist:

- laba lahtitegemiseks tuleb seda üles lükata ja pöörata, et see klambrite küljest vabastada, ning seejärel alla tõmmata.
- aba kokkupanemiseks tuleb seda pöörata ja alla lükata või üles tõmmata, et see klambrite külge kinnitada.



HOOLDUS

FILTRI PUHASTAMINE

Puhastage filtri koostu regulaarselt, et filtrid ei ummistuks ja vesi saaks vabalt masinast välja voolata.

Nõudepesumasina kasutamine ummistunud filtritega või võõrkehade filtrisüsteemis võib kahjustada masina seadme talitlushäired, nagu jõudluse vähenemine, müra suurenemine ja suurem ressursikasutus.

Filtri koost koosneb kolmest filtrist, mis koguvad pesuveest kokku toiduosakesed ja suunavad siis vee taaskringlusesse.

Nõudepesumasinat ei tohi kasutada, kui filtrid puuduvad või on kinnitatud.

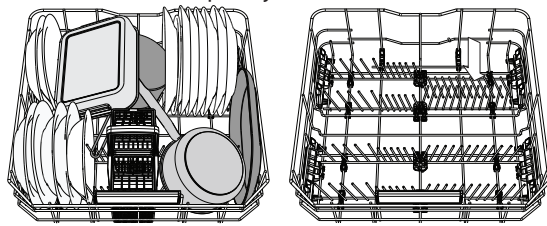
Kontrollige filtri koostu vähemalt üks kord kuus või iga 30 tsükli tagant ja vajaduse korral puhastage seda põhjalikult jooksva vee all, kasutades allpool toodud juhiste kohaselt mittemetallist harja:

1. Keerake silindrilist filtrit **A** vastupäeva ja tõmmake see välja (joonis 1). **Filtri uuesti paigaldamisel on oluline, et suumil näidatud kaks kolmnurka kohtuksid.**
2. Eemaldage kuppelfilter **B**, avaldades selle küljetiibadele kerget survet (joonis 2).
3. Libistage välja roostevabast terasest plaatfilter **C** (joonis 3).
4. Kui leiate võõrkehaid (purunenud klaas, portselan, kondid, seemned vms), eemaldage need ettevaatlikult.
5. Kontrollige filtri lõksu ja eemaldage sellest kõik toidujäägid. **ÄRGE KUNAGI EEMALDAGE** pesutsükli pumba kaitset (noolega näidatud) (joonis 4).

Pärast filtrite puhastamist pange filtri koost tagasi ja kinnitage korralikult oma kohale; see on nõudepesumasina tõhusa töö tagamiseks ülioluline.

ALUMINE REST

Pottidele, pannidele, taldrikutele, salatikaussidele, söögiriistadele jne. Ideaaljuhul tuleks taldrikuid paigutada külgedele, et need ei puutuks kokku pihustihoovaga. Alumisel restil on olemas ülestõstetavad toed, millega saab toetada taldrikuid, kui need on laotud püstises asendis üksteise kõrvale, või hoida all, kui restile on laotud potid ja salatikausid.



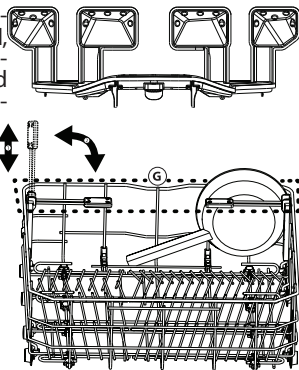
(alumise resti laadimisnäidis)

POWER CLEAN®

Võimas Power Clean® puhastus kasutab pesumasina tagaosas spetsiaalseid veejugasid, et pesta tugevalt määrdunud esemeid suurema intensiivsusega. Kui olete pannid ja potid Power Clean®-i konstruktsiooni ette paigutanud, aktiveerige juhtpaneelilt **POWER CLEAN** puhastus. Alumise resti tagaosas on olemas spetsiaalne tugikonstruktsioon pannide või küpsetusvormide paigutamiseks vertikaalselt, et need vähem ruumi võtaks.

Kuidas Power Clean®-i kasutada:

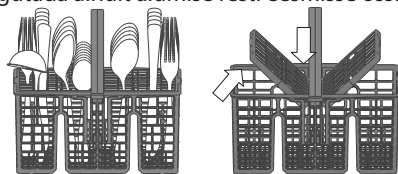
1. Reguleerige Power Clean®-i ala (**G**), pöörates pottide mahutamiseks tagumised taldrikuhoidjad alla.
2. Laduge potid ja kastrulid vertikaalselt Power Clean®-i alale. Potid peavad olema veejagade suunas kaldud.



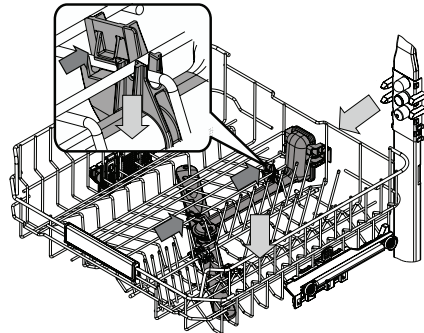
SÖÖGIRIISTADE KORV

Söögiriistade optimaalseks paigutamiseks on see varustatud katterestidega. Söögiriistade korvi tohib paigutada ainult alumise resti eesmisel ossa.

Noad ja muud teravad esemed tuleb söögiriistakorvi paigutada teradega allapoole või asetada need horisontaalselt ülemise resti ülestõstetavate tuge vahele.

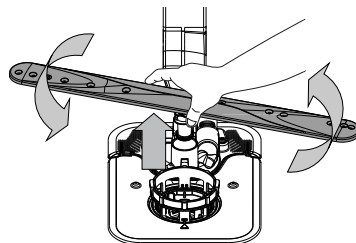


PIHUSTIHOODE PUHASTAMINE

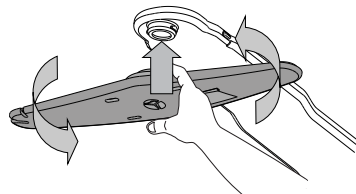


Vahel võivad toiduosakesed kleepuda pihustihoode külge ja ummistada vee pihustusavad. Seepärast soovitage hoobasid aeg-ajalt kontrollida ja väikese mitte-metallist harjaga puhastada.

Ülemine pihusti tuleb eemaldada koos kollektoriga.



Alumise pihustihoova saab eemaldada ülespoole tõmmates ja vastupäeva pöörates. Pihustihoova tagasi paigaldamiseks tõmmake seda alla ja pöörake päripäeva.



Ülemise pihustihoova saab eemaldada ülespoole lükates ja vastupäeva pöörates. Pihustihoova tagasi paigaldamiseks tõmmake seda üles ja pöörake päripäeva.

Kõrgeim rest on fikseeritud pesutoru, mille kõik pihustid on suunatud ülespoole. Selle puhastamiseks tuleb rest välja tõmmata ja eemaldada näpitsatega pihustite vahele jäänud elemendid.

VEAOTSING

Kui nõudepesumasin ei tööta korralikult, kontrollige, kas probleemi on võimalik lahendada allpool oleva loendi abil. Kui esineb muid vigu või probleeme, pöörduge volitatud müüjajärgsesse teenindusse, mille kontaktandmed leiате garantiibrošüürist. Varuosad on saadaval vastavalt kehtivatele erinõuetele kuni 7 või kuni 10 aastat.

PROBLEEMID	VÕIMALIKUD PÕHJUSED	LAHENDUSED
Soolaindikaator põleb	Soolapaak on peaaegu tühi.	Täitke paak soolaga (lisateavet - vt SOOLANÕU TÄITMINE). Kontrollige vajaduse korral vee kareduse sätet - vt VEE KAREDUSE MÄÄRAMINE .
Soolaindikaator vilgub	Soolapaak on tühi.	Täitke paak esimesel võimalusel soolaga. Seadme kasutamine ilma soolata võib selle sisekomponente kahjustada.
Loputusvahendi indikaator põleb või vilgub	Loputusvahendi dosaator on tühi. (Pärast täitmist võib loputusvahendi indikaator veel lühikeseks ajaks põlema jääda).	Täitke dosaator loputusvahendiga (lisateavet - vt LOPUTUSVAHENDI DOSAATORI TÄITMINE).
Katlakivieemaldi indikaator põleb või vilgub; kuvatud on alarm «des».	Katlakivi koguneb seadme sisekomponentidele.	Eemaldage katlakivi kohe Isepuhastusprogrammi ning kaubandusvõrgust saadaval katlakivieemaldi abil (vt VALIKUD JA FUNKTSIOONID). Täitke paak soolaga. Kontrollige vee kareduse sätet. Kui seadmest ei eemaldata katlakivi, lakkab see töötamast.
Nõudepesumasin ei käivitu või ei reageeri käskudele.	Masin ei ole korralikult vooluvõrguga ühendatud.	Ühendage pistik seinakontakti.
	Voolukatkestus.	Ohutuse tagamiseks ei käivitu nõudepesumasin toite taastamise järel automaatselt. Avage nõudepesumasin uks, vajutage nuppu STARDI/Pausi ja sulgege uks 4 sekundi jooksul.
	Nõudepesumasina uks ei ole suletud. NaturalDry tihvt pole sissetõmmatud.	Lükake ust tugevalt, kuni kuulete klõpsu.
	Tsüklil katkeb, kui uks avatakse kauemaks kui 4 sekundit.	Vajutage nuppu STARDI/Pausi ja sulgege uks 4 sekundi jooksul.
Vesi ei voola nõudepesumasinat välja. Ekraanil kuvatakse: F7 E3 või F9 E1	Toidujäägid või katlakivi on filtri ummistanud.	Puhastage filter ja eemaldage seadmest katlakivi (vt FILTRI PUHASTAMINE ja KATLAKIVI EEMALDAMINE).
	Äravooluvoolik on kokku surutud.	Kontrollige äravooluvoolikut (vt PAIGALDUSJUHENDIT).
	Vee äravool on umbes.	Puhastage vee äravoolutoru.
Nõudepesumasin teeb liiga tugevat müra.	Nõud kolisevad üksteise vastu.	Asetage nõud õigesti (vt RESTIDE TÄITMINE).
	Masinas on liiga palju vahtu.	Pesuvahendit on valesti doseeritud või ei sobi see nõudepesumasinas kasutamiseks (vt PESUVAHENDI DOSAATORI TÄITMINE). Taaskäivitage praegune tsüklil, lülitades nõudepesumasina VÄLJA, seejärel lülitage see uuesti sisse, valige uus programm, vajutage STARDI/Pausi ja sulgege uks 4 sekundi jooksul. Ärge lisage pesuvahendit.
	Nõud ei ole õigesti paigutatud.	Asetage nõud õigesti (vt RESTIDE TÄITMINE).
	Toidujäägid või katlakivi on filtri ummistanud.	Puhastage filtrikoost (vt HOOLDUS).
Nõud ei ole puhtad.	Nõud ei ole õigesti paigutatud.	Asetage nõud õigesti (vt RESTIDE TÄITMINE).
	Pihustihoovad ei saa vabalt liikuda, sest nõud takistavad neid.	Asetage nõud õigesti (vt RESTIDE TÄITMINE). Kontrollige, kas ülemine rest on õiges asendis, vajaduse korral reguleerige seda (tõstke üles).
	Pesutsüklil oli liiga õrn.	Valige sobiv pesutsüklil (vt PROGRAMMIDE TABEL).
	Masinas on liiga palju vahtu.	Pesuvahendit on valesti doseeritud või ei sobi see nõudepesumasinas kasutamiseks (vt PESUVAHENDI DOSAATORI TÄITMINE).
	Loputusvahendi dosaatori kork ei ole õigesti suletud.	Veenduge, et loputusvahendi dosaatori kaas on suletud.
	Toidujäägid või katlakivi on filtri ummistanud.	Puhastage filter ja eemaldage seadmest katlakivi (vt FILTRI PUHASTAMINE).
	Soolapaak on tühi.	Täitke soolaanum (vt SOOLANÕU TÄITMINE).

PROBLEEMID	VÕIMALIKUD PÕHJUSED	LAHENDUSED
Nõudepesumasinas ei tule vett. Ekraanil on kuvatud: H₂O ja Ø see põleb; kõlab helialarm.	Torustikus ei ole vett või on kraan kinni.	Veenduge, et torustikust tuleks vett ja kraan oleks lahti.
	Vee sisselaskevoolik on kokku surutud.	Kontrollige sisselaskevoolikut (vt PAIGALDUS). Avage nõudepesumasina uks, vajutage nuppu STARDI/Pausi ja sulgege uks 4 sekundi jooksul.
	Vee sisselaskevooliku sõel on umbes; see vajab puhastamist.	Kontrollige ja puhastage vee sisselaskevooliku sõela. Avage nõudepesumasina uks, vajutage nuppu STARDI/Pausi ja sulgege uks 4 sekundi jooksul.
Nõudepesumasin lõpetab tsükli enne-aegselt. Ekraanil on kuvatud: F8 E3	Toidujäägid või katlakivi on filtri ummistanud.	Puhastage filter ja eemaldage seadmest katlakivi (vt FILTRI PUHASTAMINE ja KATLAKIVI EEMALDAMINE).
	Äravooluvoolik on liiga madalal või äravooluava juurest vaakumisse tõmmanud.	Kontrollige, kas äravooluvooliku ots asub õigel kõrgusel (vt PAIGALDUS). Kontrollige ühendust reoveesüsteemi ja paigaldage vajaduse korral õhuklapp.
	Masinas on liiga palju vahtu.	Pesuvahendit on valesti doseeritud või ei sobi see nõudepesumasinas kasutamiseks (vt PESUVAHENDI DOSAATORI TÄITMINE).
	Õhk veevarustuses.	Kontrollige, kas veevarustuses on lekkeid või pääseb õhk mingil muul viisil sisse.
Nõud ei ole kuivad.	Loputusvahendit pole või on seda liiga vähe.	Veenduge, et loputusvahendi dosaator oleks täidetud (vt LOPUTUSVAHENDI DOSAATORI TÄITMINE). Ainult mitmeotstarbeliste tablettidega ei saavutata sama head kuivatust kui vedelat loputusvahendit kasutades.
	Nõud on masinast eemaldatud pärast ukse automaatset avanemist, kuid enne tsükli tegelikku lõppemist.	Veenduge, et tsükkel oleks lõppenud, enne kui alustate nõude väljavõtmist (vt IGAPÄEVANE KASUTAMINE). Veelgi parema kuivatuse saavutamiseks on soovitatav lasta nõudel nõudepesumasinas avatud uksega pärast tsükli lõppemist veel 15 minutit seista.
	Nõud pole piisava kalde all.	Kui täheldate topside, kruuside või kausside süvendites vett, proovige nõud suurema kalde all paigutada (eriti ülemisel restil), et suurem kogus vett saaks enne kuivatamise algust maha tilkuda.
	Valitud tsükli puudub kuivatusfaas.	Kontrollige PROGRAMMIDE TABEL , kas valitud programmil on olemas kuivatusfaas. Ilma kuivatusfaasita tsükli korral ei pruugi kuivatus olla soovitud tulemusega, seega on soovitatav valida kuivatusfaasiga tsükkel.
	Nõud on tehtud teflonist või plastikust.	Seda tüüpi materjali korral on mõnede veetilkade esinemine normaalne.
Nõudel ja klaasidel on sinised triibud või sinakad jäljed.	Loputusvahendi kogus on liiga suur.	Valige väiksem kogus.
Nõudel ja klaasidel on näha katlakivi või valkjaid plekke.	Soolapaak on tühi.	Täitke paak esimesel võimalusel soolaga. Seadme kasutamine ilma soolata võib selle sisekomponente kahjustada.
	Vee kareduse säte on liiga väike.	Valige suurem väärtus (vt VEE KAREDUSE TABEL).
	Soolanõu kork pole korralikult suletud.	Kontrollige soolapaagi korki ja sulgege see.
	Loputusvahendi paak on tühi või loputusvahendi kogus on liiga väike.	Täitke dosaator loputusvahendiga ja kontrollige doosi sätet (lisateavet - vt LOPUTUSVAHENDI DOSAATORI TÄITMINE).
Nõudepesumasinal on kuvatud: F8 E5	Klapp on blokeeritud või defektne.	Sulgege võimaluse korral veekraan. Ärge lülitage toiteallikat välja. Helistage teenindusse.

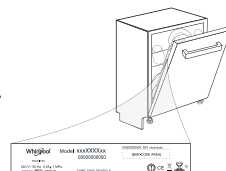


Poliitika, standardite dokumentatsioon ja toote lisateave on saadaval järgmiselt:

- QR-koodi kasutamine ja külastades veebisaiti **docs.whirlpool.eu/docs**
- Külastades veebisaiti **parts-selfservice.europeanappliances.com**
- Teise võimalusena **võtke ühendust meie müügi järgse teeninduskeskusega** (vt telefoninumbrit garantiikirjas). Kui võtate ühendust müügi järgse teenindusega, siis teatage neile oma toote andmeplaadil olevad koodid.

Mudeliteavet on võimalik näha QR-koodi kasutades, mille leiате energiasildilt.

Sildil on lisaks mudeli identifikaator, mida saab kasutada registriportaalis aadressil <https://eprel.ec.europa.eu>.





KÖSZÖNJÜK, HOGY A WHIRLPOOL TERMÉKÉT VÁLASZTOTTA!
Teljes körű támogatásért kérjük, regisztrálja termékét honlapunkon: www.whirlpool.eu/register

A készülék használata előtt olvassa el figyelmesen a Biztonsági és telepítési útmutatót. A termékről további információt a következő weboldalon talál: docs.whirlpool.eu/docs



A beszerelést követően ne felejtse el eltávolítani a mosogatógépből a szállításhoz használt védőelemeket.

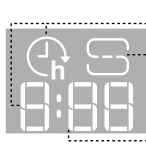
KEZELŐPANEL



1. **BE-KI/Újraindítás** gomb és jelzőfény
2. **Óko program** gomb és jelzőfény
3. **Gyors program** gomb és jelzőfény/ **Előmosogatás** program - 3 másodperces lenyomás
4. **Üveg program** gomb és jelzőfény/ **Öntisztítás** program - 3 másodperces lenyomás
5. **Automatikus programok** gombja jelzőfényekkel - **Auto Intenzív 65°** / **Auto Vegyes 55°** / **Auto Gyors 50°**
6. **Sótartály** üres jelzőfény
7. **Öblítősértartály** üres jelzőfény
8. **Kijelző**

9. **Programszám és hátralévő idő** jelzőfény
10. **A Vízcsp Zárva Van** jelzőfény
11. **VÍZKÖMENTESÍTÉS** jelzőfény
12. **Extra opciók** gombjai jelzőfényekkel - **Féltöltet** / **Csendes** / **Fertőtlenítő öblítés**
13. **Power Clean® opciógomb** és jelzőfény
14. **Extra Száraz opciógomb** és jelzőfény/ **Beállítások** - 3 másodperces lenyomás
15. **Késleltetés opciógomb** és jelzőfény
16. **INDÍTÁS/Szünet** gomb és jelzőfény

KIJELZÉS A PADLÓN



1. **Késleltetési idő** kijelzése a padlón - a program kezdetéig hátralévő idő jelzése a Késleltetés opció beállítása esetén
2. **Sótartály üres** - padlóra vetített jelzőfény
3. **Hátralévő idő** kijelzése a padlón - a program végéig hátralévő idő jelzése

ELSŐ HASZNÁLAT

BEÁLLÍTÁSOK MENÜ

1. Kapcsolja be a készüléket a **BE-KI** () gombbal.
2. Tartsa lenyomva a **Beállítások** (Extra Száraz) () gombot 3 másodpercig, amíg hangjelzést nem hall, és a kijelzőn megjelenik a „Set” üzenet.
3. Egy másodperc múlva megjelenik az első rendelkezésre álló beállítás („h” betű).
4. Nyomja meg a **Automatikus programok** () / **Extra opciók** () gombot a rendelkezésre álló beállítások (lásd a lenti táblázatot) listájának végiggörgetéséhez, majd nyomja meg a **INDÍTÁS/Szünet** () gombot a kiválasztott beállítás értékének megtekintéséhez és módosításához.
5. Nyomja meg a **Automatikus programok** () / **Extra opciók** () gombot az érték módosításához, majd nyomja meg a **INDÍTÁS/Szünet** () gombot az új érték mentéséhez.
6. További beállítások módosításához ismételje meg a 2. és az 5. lépést.
7. Nyomja meg az **BE-KI** () gombot, vagy várjon 30 másodpercet a menüből történő kilépéshez.

BETŰ	BEÁLLÍTÁSOK	ÉRTÉKEK (Alapértelmezett - félkövér)
	Vízkeménység szintje (lásd „A VÍZKEMÉNYSÉG BEÁLLÍTÁSA” és a „VÍZKEMÉNYSÉGI TÁBLÁZAT”)	1 2 3 4 5
	Öblítő szintje (lásd: „A VÍZKEMÉNYSÉG BEÁLLÍTÁSA”)	0 1 2 3 4 5
	NaturalDry (lásd: „OPCIÓK ÉS FUNKCIÓK”) „1” = Be, „0” = Ki	1 0
	Padlóra Vetített Idő (lásd: „OPCIÓK ÉS FUNKCIÓK”) „1” = Be, „0” = Ki	1 0
	Hang „1” = Be, „0” = Ki	1 0
	Gyári beállítások Nyomja meg a INDÍTÁS/Szünet gombot a Beállítások menüben található beállítások értékének gyári alapértékre történő visszaállításához.	-

A SÓTARTÁLY FELTÖLTÉSE

Só használatával elkerülhető, hogy VÍZKŐ képződjön az edényeken és a gép funkcionális alkatrészein.

A sótartály a mosogatógép alsó részén található (a bal oldali alsó kosár alatt).

- Feltétlenül szükséges, hogy a **sótartály soha ne legyen üres.**
- Fontos, hogy a vízkeménység be legyen állítva.
- Ha a **SÓ UTÁNTÖLTÉSE** jelzőfény világít a kezelőpanelen, só kell betölteni.



1. Vegye ki az alsó kosarat, és csavarja ki a tartály kupakját (az óramutató járásával ellentétes irányba).
2. Helyezze be a tölcser (lásd az ábrát), és töltsse fel teljesen a sótartályt (ehhez kb. 0,5 kg só szükséges). Előfordulhat, hogy egy kevés víz kifolyik a rekeszből.
3. **Csak a legelső használatkor: töltsse fel vízzel a sótartályt!**

4. Vegye ki a tölcser, és törölje le az esetlegesen kiszóródott sót a nyílás környékéről.

Zárja vissza szorosan a kupakot úgy, hogy a mosogatási program során ne kerülhessen mosogatószer a tartályba (ellenkező esetben a vízlágyító helyrehozhatatlanul károsodhat). **A korrózió megelőzése érdekében a só betöltését követően mindig futtasson egy programot.**

A vízkeménység beállítása

A vízlágyító akkor működik tökéletesen, ha a víz keménységet a lakóhelyén elérhető víz tényleges keménysége alapján állítja be. Ezzel kapcsolatban érdeklődjön a helyi vízműveknél. A gyári beállítás a közepes „3” víz keménység. Lásd „VÍZKEMÉNYSÉGI TÁBLÁZAT”.

A módosításhoz kövesse a „BEÁLLÍTÁSOK MENÜ” részben leírt utasításokat.

Víz keménységi táblázat			
Szint	°dH Német rendszer	°fH Francia rendszer	°Clark Angol rendszer
1 (lágy)	0 - 6	0 - 10	0 - 7
2 (közepes)	7 - 11	11 - 20	8 - 14
3 (átlagos)	12 - 16	21 - 29	15 - 20
4 (kemény)	17 - 34	30 - 60	21 - 42
5 (nagyon kemény)	35 - 50	61 - 90	43 - 62

Kizárólag mosogatógépekhez készült só használjon.

Miután sót öntött a készülékbe, a „SÓ UTÁNTÖLTÉSE” jelzőfény kialszik.

Ha nem tölti fel a sótartályt, a vízlágyító és a fűtőelem a vízkő felhalmozódása miatt károsodhat.

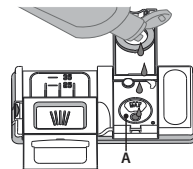
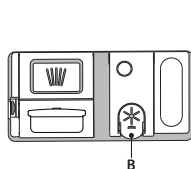
Só használata bármilyen mosogatószer mellett ajánlott.

VÍZLÁGYÍTÓ RENDSZER

A vízlágyító rendszer automatikusan csökkenti a víz keménységét, így megelőzve a vízkő felhalmozódását a fűtőszálon, így jobb mosogatási hatékonyságot biztosítva. **A rendszer sóval regenerálja magát, ezért a sótartály kiürülésénél fel kell tölteni.** A regenerálás gyakorisága a víz keménység szintjének beállításától függ - a regenerálás 4-6 Eco ciklusként történik meg 3-ra állított víz keménység szinttel. A regenerációs folyamat a ciklus elején további friss víz hozzáadásával történik.

- Egyetlen regenerálás során a készülék: ~3 l vizet használ fel;
- A program 5 perccel tovább tart;
- Kevesebb, mint 0,005 kWh energiát használ fel.

AZ ÖBLÍTŐSZER-ADAGOLÓ FELTÖLTÉSE



Az öblítőszerrel könnyebben SZÁRADNAK az edények. Az öblítőszeradagolót **A** akkor kell feltölteni, ha az **ÖBLÍTŐSZER UTÁNTÖLTÉSE** jelzőfény világít a kezelőpanelen.

1. Nyissa ki az adagolót **B** úgy, hogy a fedélén lévő fület lenyomja, majd felfelé húzza.

2. Óvatosan öntse be az öblítőszert. Ne lépje túl a tartályban jelölt maximális mennyiséget (110 ml), és ne öntse ki a folyadékot. Ha ez mégis megtörténik, azonnal törölje fel a kiömlött folyadékot egy száraz ruhával.
3. Csukja vissza a fedelet: ehhez nyomja le, amíg kattánás nem hallatszik. **SOHA ne öntse az öblítőszert közvetlenül a mosogatótérbe.**

Az öblítőszer adagolása

Ha nem elégedett a szárítási eredménnyel, módosítsa a használt öblítőszer mennyiségét.

Ha az öblítőszer szintjét 0-ra állítja, a készülék nem adagol öblítőszert. Az **ÖBLÍTŐSZER UTÁNTÖLTÉSE jelzőfény** nem fog kigyulladni, amikor kifogy az öblítőszer. A mosogatógép típusától függően legfeljebb **6** szint állítható be.

- Ha kékes csíkok jelennek meg az edényeken, alacsony értéket állítson be (0-3).
- Ha vízcseppek vagy vízkő látható az edényeken, magas értéket állítson be (4-5).

MINDENNAPI HASZNÁLAT

1. ELLENŐRIZZE A VÍZBEKÖTÉST

Ellenőrizze, hogy a mosogatógép rá van-e kötve a vízhálózatra, és hogy a csap nyitva van-e.

2. KAPCSOLJA BE A MOSOGATÓGÉPET

Nyissa ki az ajtót, és nyomja meg az **BE/KI** gombot.

3. A KOSARAK MEGTÖLTÉSE (lásd: A KOSARAK MEGTÖLTÉSE).

4. A MOSOGATÓSZER-ADAGOLÓ FELTÖLTÉSE

5. A PROGRAM KIVÁLASZTÁSA ÉS A CIKLUS BEÁLLÍTÁSA

Válassza ki az edények típusának és szennyezettségi fokának legmegfelelőbb programot (lásd **PROGRAMOK ISMERTETÉSE**) az ahhoz tartozó **PROGRAM** gombbal.

Válassza ki a kívánt opciókat (lásd **OPCIÓK ÉS FUNKCIÓK**). Nem minden opció kompatibilis minden programmal.

6. INDÍTÁS

Indítsa el a mosogatósi programot: ehhez nyomja meg a **INDÍTÁS/Szünet** gombot (a LED világít), és 4 mp-en belül csukja be az ajtót. A program indulásakor egy sípolás hallatszik. Ha az ajtót nem csukja be 4 másodpercen belül, riasztás hallható. Ilyen esetben nyissa ki az ajtót, nyomja meg a **INDÍTÁS/Szünet** gombot, majd csukja vissza az ajtót 4 mp-en belül.

7. A MOSOGATÁSI CIKLUS VÉGE

A mosogatósi ciklus végén hangjelzés hallható, illetve a kijelzőn az **END** (VÉGE) üzenet jelenik meg. Nyissa ki az ajtót, és kapcsolja ki a készüléket az **BE/KI** gombbal.

Az égési sérülések elkerülése érdekében az edények kipakolása előtt várjon néhány percet. Vegye ki az edényeket. Először az alsó kosarat ürítse ki.

TANÁCSOK ÉS TIPPEK

TANÁCSOK

A kosarak megtöltése előtt távolítsa el az ételmaradékokat az edényekről, és ürítse ki a poharakat. **Mosogatas előtt nem szükséges folyó vízzel leöblíteni az edényeket.**

Az edényeket úgy rendezze el, hogy biztosan álljanak, ne dőljenek el könnyen. Az edények nyílása lefelé nézzen, és a homorú/domború részek ferdén álljanak, hogy a víz mindenhol elérjen, és akadálytalanul folyhasson. **Vigyázat!** A fedők, fogantyúk, talak és serpenyők nem állítják meg a forgó szórókarokat.

A kisebb tárgyakat az evőeszközoskarba helyezze. Az erősen szennyezett edényeket az alsó kosárba kell helyezni, mivel ott erősebb a vízpermet, azaz jobb a mosogatósi eredmény. A készülék megtöltése után ellenőrizze, hogy a szórókarok forgását nem akadályozza-e valami.

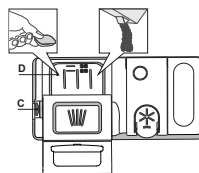
GÉPBNEM MOSOGATHATÓ EDÉNYEK

- Fából készült edények és evőeszközök.
- Kényes, díszes poharak, kézműves és antik edények. Ezek a díszítések nem bírják a gépi mosogatóst.
- Szintetikus anyagból készült részek, amelyek nem bírják a magas hőmérsékletet.
- Réz- és bádgedények.
- Hamuval, viasszal, kenőzsírral vagy tintával szennyezett edények.

A poharakon lévő díszítés és az alumínium- vagy ezüstedények színe megváltozhat, kifakulhat a mosogatósi során. Egyes üvegtípusok (pl. kristályüveg) néhány mosogatósi ciklus után homályossá válhatnak.

A POHARAK ÉS AZ EDÉNYEK KÁROSODÁSA

- A készülékbe kizárólag olyan üveg- és porcelánedények helyezhetők, amelyek a gyártó állítása szerint mosogatógépben mosogathatók.
- Az edényekhez megfelelő, kímélő mosogatószert használjon.
- Az edényeket és az evőeszközöket a mosogatósi ciklus végeztével azonnal vegye ki a mosogatógépéből.



A MOSOGATÓSZER-ADAGOLÓ FELTÖLTÉSE

A mosogatószer-adagoló nyitásához használja az **C** eszközt. A mosogatószer kizárólag a száraz **D** adagolóba önthető. Az előmosogatóshoz használt mosogatószert közvetlenül a mosogatótérbe helyezze.

1. A mosogatószer kimérésekor a helyes mennyiség meghatározását az eddigi információk alapján végezze. A mosogatószer-adagoló **D** belsejében elhelyezett jelzések segítenek a megfelelő mennyiség meghatározásában.

2. Törölje le a kiömlött mosogatószert az adagoló széléről, majd zárja vissza a fedelet kattánásig.

3. Zárja vissza a mosogatószer-adagoló fedelét: húzza felfelé, amíg a zár szerkezet rögzül.

A mosogatószer-adagoló automatikusan kinyílik, amikor a program az adott szakaszba ér.

A nem mosogatógéphez készült mosogatószer használata a készülék hibás működését vagy sérülését okozhatja.

FOLYAMATBAN LÉVŐ PROGRAM MÓDOSÍTÁSA

Ha nem megfelelő programot választott, az közvetlenül az indulás után még módosítható. **Újraindítás** a készüléket: nyomja meg és tartsa lenyomva 3 mp-nél hosszabban az **BE/KI** gombot, ekkor a készülék kikapcsol. **A kijelzőn a „0:01” érték látható.** Csukja be az ajtót, és várjon, amíg a leeresztési ciklus véget ér (kb. 1 perc). Nyissa ki az ajtót, és kapcsolja vissza a készüléket az **BE/KI** gombbal, majd válassza ki az új mosogatósi programot és a kívánt opciókat. A program indításához nyomja meg a **INDÍTÁS/Szünet** gombot, és 4 mp-en belül csukja be az ajtót.

TOVÁBBI EDÉNYEK HOZZÁADÁSA

A készülék kikapcsolása nélkül nyissa ki az ajtót óvatosan, hogy ne folyhasson ki a víz (a **INDÍTÁS/Szünet** LED villogni kezd) (**Vigyázat Forró gőz!**), majd helyezze be az edényeket a mosogatógépbe. Nyomja meg a **INDÍTÁS/Szünet** gombot, és 4 mp-en belül csukja be az ajtót: a program onnan folytatódik, ahol korábban megszakította azt.

VÉLETLEN MEGSZAKÍTÁS

Ha a mosogatósi program futása közben kinyitják az ajtót, vagy elmege az áram, a program leáll. **AMENNYIBEN MEGNYOMJA** a **INDÍTÁS/Szünet** gombot és 4 mp-en belül becsukja az ajtót, a program onnan folytatódik, ahol korábban megszakította azt.

A POHARAK ÉS AZ EDÉNYEK KÁROSODÁSA

- Ha a háztartási mosogatógépet a gyártó utasításainak megfelelően használják, az edények mosogatógépben történő mosogatósa általában **KEVESEBB ENERGIÁT** és **víz** igényel, mint a kézi mosogatósa.
- A mosogatógép hatékonyságának maximalizálásához javasolt a **mosogatósi programot a mosogatógép teljes betöltése után indítani.** Ha a háztartási mosogatógépet a gyártó által jelzett kapacitásig tölti fel, azzal energiát és vizet takaríthat meg. Az edények helyes betöltésével kapcsolatos információt a **KOSARAK MEGRAKODÁSA** című fejezetben talál. Részleges betöltés esetén javasolt a megfelelő mosogatósi beállítás (Fél töltet / Zónamosogatósi / Multizone) használni, ha lehetséges, csak a kijelölt kosarakat használva. A mosogatógép helytelen betöltése vagy túltöltése fokozhatja az erőforrások (például víz, energia és idő) felhasználását, megnövelheti a zajszintet, és csökkentheti a mosogatósi és szárítási teljesítményt.
- Az edények manuális előöblítése megnövekedett víz- és energiafogyasztást eredményezhet, és nem javasolt.

HIGIÉNYA

A mosogatógépben keletkező kellemetlen szag és lerakódások elkerülése érdekében legalább havonta egyszer futtasson le egy magas hőmérsékletű programot. Használjon egy teáskanál mosogatószert, és a készülék tisztításához futtassa le a programot edények nélkül.

FAGYTÜRÉS

Ha a készüléket fagynak kitett helyen tárolják, **teljesen le kell eresztetni.** Zárja el a vízcsapot, vegye le a be- és kimeneti tömlőket, és engedje le teljesen a vizet. **Ellenőrizze, hogy a sótartályban lévő vízlágyító biztosan tele van-e oldott regenerálósóval:** így védhető meg a készülék a -20 °C-nál hidegebb hőmérséklettől. Ha a készüléket fagyos körülmények között tárolták, az első indítás előtt **legalább 24 órára** min. 5 °C-os környezeti hőmérsékletre kell helyezni.

PROGRAMTÁBLÁZAT

Program	A programok bemutatása	Száritási fázis	NaturalDry	Választható beállítások *)	A mosogatási program időtartama (óra:perc)**)	Vízfogyasztás (liter/ciklus)	Energiafogyasztás (kWh/ciklus)
Eco	Öko 50° - Az energiatakarékos programmal átlagosan szennyezett edényeket tisztíthat, amely a kombinált energia- és vízfogyasztása miatt a leghatékonyabb program, és a segítségével kiértékelhető, hogy a készülék megfelel-e az EU energiatakarékos kivitelre vonatkozó jogszabályának.	✓	✓		4:00	9,5	0,64
	Gyors 45° - Ez a program olyan kevés és enyhén szennyezett edényekhez használható, amelyeken nem található rászáradt étel. Nem tartalmaz szárítási szakaszt.	-	✓		0:30 - 0:40	10,0 - 12,0	0,55 - 0,65
	Üveg 45° - Program az olyan kényes edényekhez, melyek az átlagnál érzékenyebbek a magas hőmérsékletre.	✓	✓		1:40 - 1:50	12,5 - 16,5	0,95 - 1,20
	Auto Intenzív 65° - Erősen szennyezett edények és serpenyők mosogatásához.	✓	✓		2:25 - 3:10	15,5 - 24,5	1,30 - 1,70
	Auto Vegyes 55° - Automatikus program normál szennyezettségű edényekhez, melyeken rászáradt ételmaradék található.	✓	✓		1:20 - 3:00	7,5 - 19,5	0,75 - 1,20
	Auto Gyors 50° - Automatikus program normál és enyhe szennyezettségű edényekhez. Mindennap használható program, amely rövidebb idő alatt is optimális mosogatási és szárítási eredményt nyújt.	✓	✓		1:00 - 1:50	7,5 - 15,5	0,70 - 1,10
	Előmosogatás - Ezt a programot olyan edényekhez használhatja, amelyeket később szeretne elmosogatni. Ehhez a programhoz nem kell mosogatószert használni.	-	✓		0:12	4,5	0,10
	Öntisztítás 65° - A mosogatógép karbantartására szolgáló programot csak akkor alkalmazza, ha a mosogatógép ÜRES, valamint használjon a mosogatógép karbantartására alkalmas, speciális tisztítószer.	-	-		1:15	11,0	1,10

Az ÖKO program adatainak mérése laboratóriumi körülmények között, az EN 60436:2020 európai szabvány előírásainak megfelelően történt. Megjegyzés a vizsgáló laboratóriumok számára: az EN összehasonlító vizsgálatainak körülményeivel kapcsolatos információkért írjon a következő címre: dw_test_support@europeanappliances.com. Az eredmények előzetesének enik programnál sem szükséges.

*) Nem minden opció használható egyszerre.

***) Az energiatakarékos programtól eltérő pro

sékletétől és nyomásától, a helyiség hőmérsékletétől, a mosogatószer mennyiségétől, az edények mennyiségétől és típusától, a súlyelosztástól, a kiválasztott kiegészítő funkcióktól és az érzékelő kalibrációjától. Az érzékelő kalibrációja akár 20 perccel is növelheti a program hosszát.

OPCIÓK ÉS FUNKCIÓK

Az OPCIÓK a program kiválasztása után kiválaszthatók/törölhetők a megfelelő gomb megnyomásával (ha van – kigyullad a jelzőfény) (lásd KEZELŐPANEL). Ha valamely opció nem kompatibilis a kiválasztott programmal (lásd: PROGRAMOK TÁBLÁZATA), a megfelelő LED háromszor gyorsan felvillan, és sípoló hangjelzések hallhatók. Az opció nem aktív. Az opciók a program időtartamának, illetve víz- és energiafogyasztásának módosítására szolgálnak.

POWER CLEAN® - Mivel ez a program további szórófejeket is aktivál, a mosogatás az alsó kosár egy bizonyos területén jóval erőteljesebb. Ez az opció lábasok és tálak mosogatásához ajánlott (Lásd a Power Clean® betöltése részt).

1/2 FÉL TÖLTET - Ha nincs sok mosogatnivaló, akkor a víz, az áram és a mosogatószer megtakarítása érdekében használja a FÉL TÖLTET opciót.

Ne feledje, hogy ilyenkor csökkentett mennyiségű mosogatószerrel kell használni.

))) **+ EXTRA SZÁRAZ** - Ha az utolsó öblítés magasabb hőmérsékleten történik és a szárítás hosszabb ideig tart, azzal növelhető a szárítás hatékonysága. Az EXTRA SZÁRAZ opció kiválasztásakor nő a mosogatási ciklus hossza.

 **HALK** – A készülék éjszakai működéséhez használatos. Ezzel az opcióval mérsékelhető a zajkibocsátás a mosási szakaszokban. A kiválasztott alapciklustól függően növelheti a program időtartamát.

FERTŐTLENÍTŐ ÖBLÍTÉS Ez az opció az elmosogatott edények fertőtlenítésére használható. Növeli az utolsó öblítés hőmérsékletét, és antibakteriális mosogatással egészíti ki a kiválasztott programot. Ideális edények és cumisüveg mosogatásához. A baktériumok elpusztítása érdekében a mosogatógép ajtái a program teljes időtartama alatt zárva kell tartani.

VIGYÁZAT! A ciklus végén az edények és tányérok rendkívül forróak lehetnek.

 **KÉSZLELTETÉS** - A program indítását **30** perctől **24** óráig terjedő időtartamig késleltetheti.

1. Válassza ki a programot és a tetszőleges opciókat. A program indításának készleteléséhez nyomja meg (többször) a KÉSLELTETÉS gombot. 30 perc és 24 óra közötti időtartam állítható be. Amikor a 24 órás időtartamot eléri, nyomja meg még egyszer a KÉSLELTETÉS gombot a KÉSLELTETÉS funkció kikapcsolásához.

2. Nyomja meg a **INDÍTÁS/Szünet** gombot, és zárja be az ajtót 4 másodpercen belül. Az időzítő elkezd a visszaszámlálást.
3. A beállított idő leteltekor kialszik a jelzőfény, és automatikusan elindul a program.

KÉSELTETÉS funkció nem állítható be, ha a program már fut.

 **PADLÓRA VETÍTETT IDŐ** - A padlóra vetített LED-fény jelzi a program végéig hátralévő időt. Az ajtó nyitásakor a fény kialszik. Egy program végén a fény kialszik. Ez a funkció alapértelmezés szerint aktív, de a „BEÁLLÍTÁSOK MENÜ” ki lehet kapcsolni.

❏ VÍZKÖMMENTESÍTÉS – Riasztás – A készülék belső alkatrészein vízkód-lerakódás érzekelhető. **Ellenőrizze**, hogy a vízkeménység beállítása megfelelő értékű-e, és hogy a sőtartályban van-e **só** (lásd **ELSO HASZNÁLAT**), majd **használja a vízkőoldó terméket** (a WPro márka javasolt) **Öntisztítási programmal**. Sikeres vízkőmentesítés után az ikon eltűnik.

Ha nem hajtja végre a fenti műveleteket, a készülék teljesítménye csökkenni fog. A kijelzőn villogni kezd a **Vízközműmentítés** figyelmeztetés, és megjelenik a **«dES»** riasztás. Ha továbbra sem végzi el a vízközműmentítést, a készülék csak bizonyos számú ciklus indítását fogja engedélyezni (a **«dES»** riasztással együtt jelenik meg), majd **BLOKKOLVA** lesz az alkatrészek sérülésének megelőzése érdekében, **és csak az Öntisztítás program lesz használatba**. A teljes vízközműmentítés végrehajtásával feloldja a készülék blokkolását. Ha rendkívül nagy mennyiségű vízkő rakódott le, előfordulhat, hogy a vízközműmentítést kétszer kell végrehajtani a megfelelő hatékonyság érdekében.

NaturalDry - Olyan konvekciós szárítórendszer, amely automatikusan kinyitja az ajtót a szárítási fázis közben/után a folyamatos, kiemelkedően jó szárítási eredmény érdekében. Az ajtó csak olyan hőmérsékleten nyílik ki, amely nem károsítja a konyhaszekrényeket, tehát a FERTŐTLENÍTŐ OBLÍTÉS funkció során az ajtó nem fog kinyílni.

A gőz ellen további védelmet nyújt a mosogatógéphez mellékelt, külön erre a célra tervezett védőfólia.

A védőfólia felhelyezésének lépéseit az ÜZEMBE HELYEZÉSI ÚTMUTATÓBAN találja. Ez a funkció alapértelmezés szerint aktív, de a „BEÁLLÍTÁSOK MENÜ”-
ki lehet kapcsolni.

ÉRZÉKELÉS – Miközben az érzékelő a szennyezettség fokát méri, animáció látható a kijelzőn (kb. 20 percig), és a program időtartama frissül. Az érzékelő funkció az edények szennyezettségi mértékének meghatározására szolgál, és minden programnál használható (az Óko kivételével): a szükséges mértékben módosítja a programot.

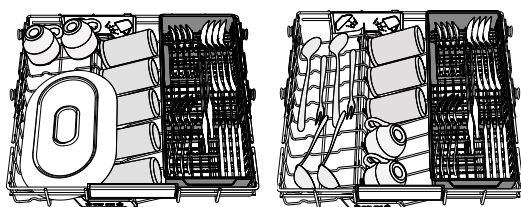
A VÍZCSAP ZÁRVA VAN - A figyelmeztetés villog, ha nincs belépő víz, vagy el van zárva a vízcsap.

A KOSARAK MEGTÖLTÉSE

KAPACITÁS: 14 standard étkezéslet

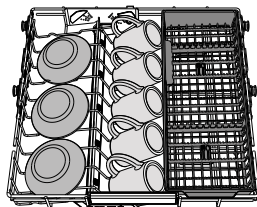
LEGMAGASABB SZINT

A legmagasabb szint kifejezetten tálak, bögrék, de akár olyan nagyobb tányérok és evőeszközök tisztítására szolgáló mosogatási zóna, amelyeket normál esetben az alsó szintre helyezünk, de így plusz hely biztosítható a többi mosogatnivalónak.



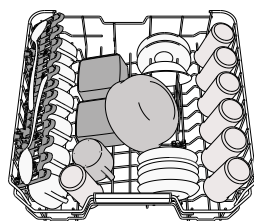
A külön gyűjtött evőeszközök a mosogatás után könnyebben kivehetők, valamint így a mosogatási és szárítási eredmény is javul.

A késeket és egyéb éles eszközöket élükkel lefelé rakja a kosárba. A kosarat mindig az alsó kosár elejére helyezze.



FELSŐ KOSÁR

Ide helyezhetők a kényesebb és könnyű edények, például poharak, csészék, tálkák, kis salátástálak. A felső kosár lehajtható tartóelemekkel rendelkezik: függőleges helyzetbe állítva csészealkat, kistányérokat, leengedett helyzetbe állítva pedig tálakat, ételtartókat pakolhat be.

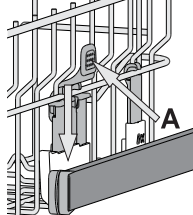


(példa a megtöltött felső kosárra)

A felső kosár magasságának beállítása

A felső kosár magassága állítható. Ha a felső állásba állítja, az alsó kosárba nagyobb edények helyezhetők; ha az alsó állásba állítja, maximálisan kihasználhatók a lehajtható rögzítőelemek: függőlegesen több hely áll rendelkezésre, és az alsó kosárba pakolt edényeknek is elegendő hely jut.

A felső kosár magasságbeállítóval rendelkezik (lásd az ábrát). Magasabbra állításához fogja meg a kosár két oldalát, és az emelőkarok megnyomása nélkül emelje azt feljebb. A kosár a felső helyzetbe áll. Az alsó helyzetbe állításához nyomja meg a kosár két oldalán lévő emelőkarokat A, és tolja lefelé a kosarat.



Kifejezetten javasoljuk, hogy ne módosítsa a kosár magasságát akkor, amikor a kosárban edények találhatók.

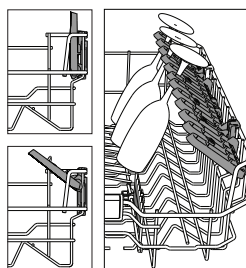
A kosár lejjebb vagy feljebb helyezésekor SOHA ne csak az egyik oldal magasságát módosítsa.

Állítható magasságú lehajtható polcok

A kosárban lévő edények optimális elrendezése érdekében az oldalsó polcok fel- és lehajthatók. A borospoharak biztonságosan helyezhetők a lehajtható polcokra: a poharak talpát illesse a megfelelő nyílásokba.

Készüléktípustól függően:

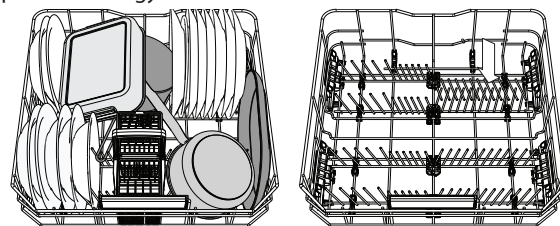
- a polcok lehajtásához csúsztassa azokat fel és forgassa el, vagy vegye ki a rögzítőkből és húzza lefelé.
- a polcok felhajtásához forgassa azokat el és csúsztassa lefelé, vagy húzza felfelé és rögzítse.



ALSÓ KOSÁR

Ide fazekak, fedők, tányérok, salátástálak, evőeszközök stb. pakolhatók. A nagyobb tányérokat és fedőket lehetőség szerint a kosár szélére helyezze, hogy biztosan ne érjenek a szűrőkarokhoz.

Az alsó kosár lehajtható tartóelemekkel rendelkezik: függőleges helyzetbe állítva tányérokat, vízszintes (leengedett) helyzetbe állítva pedig tálakat, lábasokat pakolhat be egyszerűen.



(példa a megtöltött alsó kosárra)

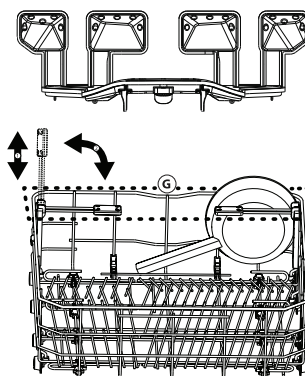
POWER CLEAN®

A Power Clean® során a készülék a mosogatór hátsó része felől érkező vízsugarak segítségével intenzívebben mossa el az erősen szennyezett edényeket. Az alsó kosárban található egy ún. nagyterű zóna (Power Clean® támogatás). Ez a speciális, kihúzható tartóelem a kosár hátsó részén található, és lehetővé teszi a serpenyők és tepsik függőleges helyzetben történő elhelyezését, amivel hely takarítható meg.

Helyezze be a gépbe a fazekakat/tálakat úgy, hogy a Power Clean® berendezés felé nézzenek, majd kapcsolja be a kezelőpanelen a **POWER CLEAN®** opciót.

A Power Clean® funkció használata:

1. Készítse elő a Power Clean® területet (G): hajtja le a hátsó tányértartókat, hogy beférjenek az edények.
2. Tegye be a fazekakat és a tálakat úgy, hogy a Power Clean® terület felé dőljenek. A fazekakat a nagynyomású vízsugarak felé kell megdönteni.

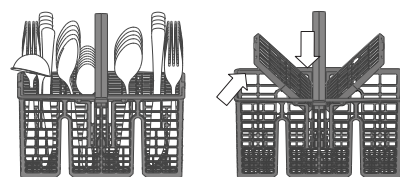


EVŐESZKÖZKOSÁR

A kosár felső ráccsal rendelkezik, melynek segítségével jobban elrendezhetők az evőeszközök.

Az evőeszközkosár kizárólag az alsó kosár elülső részére helyezhető.

A késeket és egyéb éles eszközöket hegyükkel lefelé rakja az evőeszközkosárba, vagy helyezze azokat vízszintesen a felső kosár lehajtható tartóelemeire.



ÁPOLÁS ÉS KARBANTARTÁS

A SZŰRŐEGYSÉG TISZTÍTÁSA

Rendszeresen tisztítsa ki a szűrőegységet, így megelőzhető a szűrők eltömődése, és a víz szabadon tud távozni.

Ha a mosogatógép használata során a szűrők el vannak tömődve, illetve ha a szűrőrendszerben vagy a szűrőkarokban tárgyak vannak, az a berendezés nem megfelelő működését okozhatja, ami a teljesítmény csökkenését, zajos működést vagy nagyobb erőforrás-felhasználást eredményezhet.

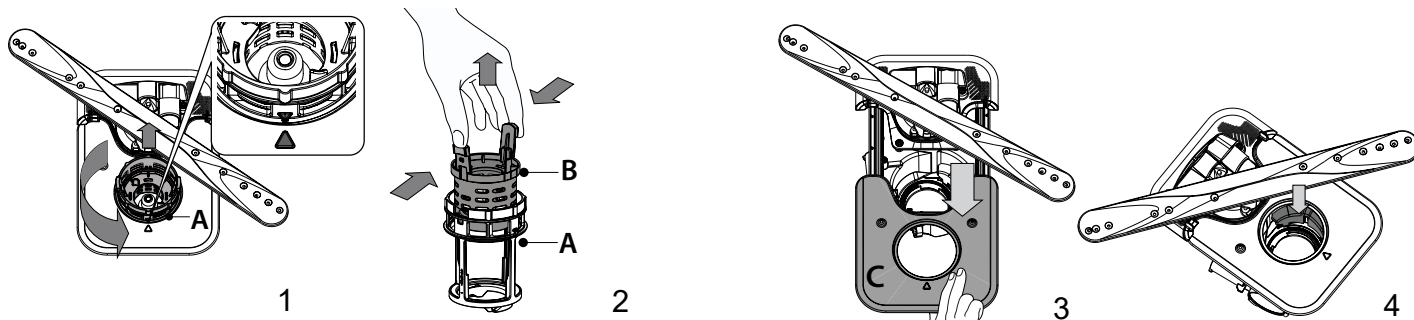
A szűrőegység három szűrőből áll, amelyek eltávolítják az ételmaradékokat a mosogatóvízből, majd visszaforgatják a vizet.

A mosogatógép nem használható szűrők nélkül vagy meglazult szűrővel.

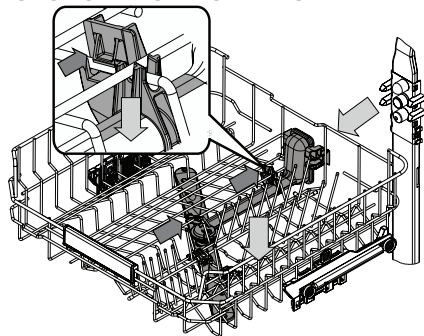
Havonta legalább egyszer vagy 30 programonként ellenőrizze a szűrőegységet, és szükség esetén tisztítsa meg alaposan folyó víz alatt, nemfémes kefével, az alábbi utasításoknak megfelelően:

1. Forgassa a henger alakú szűrőt **A** az óramutató járásával ellentétes irányba, majd húzza ki (1. ábra). **A szűrő visszahelyezésekor fontos, hogy a képen lévő két háromszög pontosan illeszkedjen.**
2. Vegye ki a kehely alakú szűrőt **B** úgy, hogy enyhén megnyomja az oldal-
só füleket (2. ábra).
3. Csúsztassa ki a rozsdamentes acélból készült szűrőlemezt **C** (3. ábra).
4. Ha idegen tárgyat (például törött üveget, porcelánt, csontot, gyümölcs-
magot stb.) talál, **óvatosan távolítsa el azt.**
5. Ellenőrizze a szűrőrészt, és távolítsa el az ételmaradékokat. **SOHA NE TÁVOLÍTSA EL** a mosogatóciklust végző pumpa védőfedelét (nyíl jelzi) (4. ábra)!

A szűrők tisztítása után helyezze vissza a szűrőegységet, és rögzítse megfelelően a helyére. Ez elengedhetetlen a mosogatógép hatékony működéséhez.



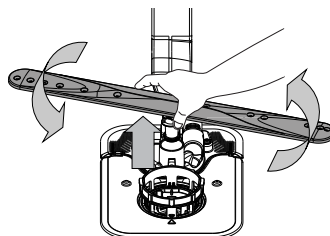
A SZÓRÓKAROK TISZTÍTÁSA



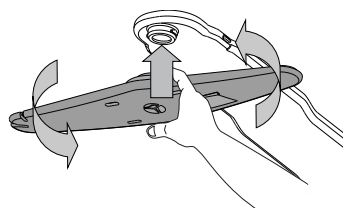
A felső szint (legmagasabb szint) rögzített tömlővel rendelkezik, melyben a fűvókák felfelé néznek. Tisztításához húzza ki a szintet, és egy csipesszel távolítsa el a maradványokat.

Időnként ételmaradék száradhat a szórókarokra, és eltömítheti a víz permetezése szolgáló nyílásokat. Ezért javasoljuk, hogy rendszeresen ellenőrizze a szórókarokat, és tisztítsa meg azokat egy kisméretű, nemfémes kefével.

A felső szórókar az elosztóval együtt vehető le.



Az alsó szórókart felfelé húzva és az óramutató járásával ellentétes irányba elforgatva lehet kivenni a helyéről. A szórókart lefelé húzva és az óramutató járásával megegyező irányba elforgatva lehet visszaszerelni.



A felső szórókart felfelé nyomva és az óramutató járásával ellentétes irányba elforgatva lehet kivenni a helyéről. A szórókart felfelé húzva és az óramutató járásával megegyező irányba elforgatva lehet visszaszerelni.

HIBAEELHÁRÍTÁS

Ha a mosogatógép nem megfelelően működik, ellenőrizze, hogy a probléma javítható-e az alábbi lista lépéseinek végrehajtásával. Más hibák vagy problémák esetében lépjen kapcsolatba a hivatalos vevőszolgálattal, amelynek kapcsolattartási adatai a garanciafüzetben találhatók. A pótalkatrészek akár 7, akár 10 évig is rendelkezésre állnak, az adott rendelet követelményeinek megfelelően.

HIBA	LEHETSÉGES OK	MEGOLDÁS
A sómennyiségre figyelmeztető jelzőfény világít.	A sótartály hamarosan kiürül.	Töltse fel a tartályt sóval (további információ: lásd A SÓTARTÁLY FELTÖLTÉSE). Szükség esetén ellenőrizze a beállított vízkeménységet (lásd VÍZKEMÉNYSÉGI TÁBLÁZAT).
A sómennyiségre figyelmeztető jelzőfény villog.	A sótartály üres.	Minél hamarabb töltse fel a tartályt sóval. A készülék só nélkül történő használata károsíthatja annak belső alkatrészeit.
Az öblítőszer mennyiségére figyelmeztető jelzőfény világít vagy villog.	Az öblítőszer-adagoló üres. (Előfordulhat, hogy az öblítőszer mennyiségére figyelmeztető jelzőfény feltöltés után is világít egy rövid ideig).	Töltse fel a tartályt öblítőszerrel (további információ: - lásd AZ ÖBLÍTŐSZER-ADAGOLÓ FELTÖLTÉSE).
A vízkömentesítésre figyelmeztető jelzőfény világít vagy villog; a „des” figyelmeztetés látható a kijelzőn.	A készülék belső alkatrészei vízkövesednek.	Azonnal vízkömentesítse a készüléket az Öntisztítás programmal és a kereskedelmi forgalomban kapható vízkömentesítő szerrel (lásd OPCIÓK ÉS FUNKCIÓK). Töltse fel a tartályt sóval. Ellenőrizze a vízkeménységre vonatkozó beállítást. Ha nem végez vízkömentesítést, a készülék le fog állni.
A mosogatógép nem indul vagy nem reagál a parancsokra.	Nem megfelelően csatlakoztatta a készüléket.	Csatlakoztassa a dugót a hálózati aljzatba.
	Áramkimaradás.	Biztonsági okokból a mosogatógép nem indul újra automatikusan az áramellátás helyreállásakor. Nyissa ki a mosogatógép ajtaját, nyomja meg a INDÍTÁS/Szünet gombot, majd 4 másodpercen belül csukja be az ajtót.
	Nincs bezárva a mosogatógép ajtaja. Nincs bepattintva az NaturalDry fül.	Erőteljesen nyomja be az ajtót, amíg kattantást nem hall.
	A program megszakadt, mivel az ajtót 4 mp-nél hosszabban nyitva tartották.	Nyomja meg a INDÍTÁS/Szünet gombot, és csukja be az ajtót 4 mp-en belül.
A mosogatógép nem ereszt le a vizet. A kijelzőn látható érték: F7 E3 vagy F9 E1	Nem működik a kezelőpanel, vagy az F6 E1 érték látható a kijelzőn.	Kapcsolja ki a készüléket a BE-KI/Újraindítás gombbal, majd kb. 1 perc elteltével kapcsolja vissza, és indítsa újra a programot. Ha a probléma továbbra is fennáll, válassza le a készüléket a hálózatról 1 percre, majd csatlakoztassa újra.
	Az ételmaradék vagy vízkő eltömítette a szűrőt.	Tisztítsa ki a szűrőt, és vízkömentesítse a készüléket (lásd A SZŰRŐEGYSÉG TISZTÍTÁSA és VÍZKÖMENTESÍTÉSI ÚTMUTATÓ).
	Meghajlott a leeresztő tömlő.	Ellenőrizze a leeresztőtömlőt (lásd BESZERELÉSI ÚTMUTATÓ).
A mosogatógép túl hangosan működik.	Eltömődött a mosogató lefolyócsöve.	Tisztítsa meg a mosogató lefolyócsövét.
	Az edények egymáshoz ütődnek.	Megfelelően helyezze be az edényeket (lásd A KOSARAK MEGTÖLTÉSE).
	Túl sok hab képződött.	Nem megfelelően mérte ki a mosogatószer, vagy az nem használható mosogatógépben (lásd A MOSOGATÓSZER-ADAGOLÓ FELTÖLTÉSE). Indítsa el újra az aktuális programot az BE-KI gombbal, majd kapcsolja be ismét a készüléket, válasszon egy új programot, nyomja meg a INDÍTÁS/Szünet gombot, és csukja be az ajtót 4 másodpercen belül. Ne töltsön bele mosogatószer.
	Nem megfelelően rendezte el az edényeket.	Rendezze el megfelelően az edényeket (lásd A KOSARAK MEGTÖLTÉSE).
	Az ételmaradék vagy vízkő eltömítette a szűrőt.	Tisztítsa ki a szűrőegységet (lásd ÁPOLÁS ÉS KARBANTARTÁS).

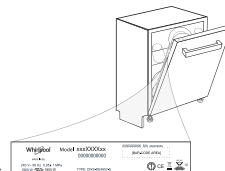
HIBA	LEHETSÉGES OK	MEGOLDÁS
Az edények nem tiszták.	Nem megfelelően rendezte el az edényeket.	Rendezze el megfelelően az edényeket (lásd A KOSARAK MEGTÖLTÉSE).
	A szórókarok nem forognak szabadon, mivel az edények útban vannak.	Rendezze el megfelelően az edényeket (lásd A KOSARAK MEGTÖLTÉSE). Ellenőrizze, hogy megfelelő-e a felső kosár helyzete, és szükség esetén igazítsa meg (emelje meg).
	A mosogatási ciklus túlzottan kímélő.	Válasszon megfelelő mosogatási programot (lásd PROGRAMTÁBLÁZAT).
	Túl sok hab képződött.	Nem megfelelően mérte ki a mosogatószert, vagy az nem használható mosogatógépből (lásd A MOSOGATÓSZER-ADAGOLÓ FELTÖLTÉSE).
	Nem megfelelően zárta vissza az öblítőszer rekeszének fedelét.	Zárja vissza az öblítőszer-adagoló kupakját.
	Az ételmaradék vagy vízkő eltömítette a szűrőt.	Tisztítsa ki a szűrőt, és vízkőmentesítse a készüléket (lásd A SZÜRŐEGYSÉG TISZTÍTÁSA).
	A sótartály üres.	Töltse fel a tartályt (lásd A SÓTARTÁLY FELTÖLTÉSE).
A készülék nem veszt fel vizet. A kijelzőn látható érték: világító H2O  ; hangjelzés hallatszik.	Nem jön víz a vízvezetékéből, vagy el van zárva a vízcsap.	Ellenőrizze, hogy jön-e víz a vízvezetékéből, és a vízcsap nyitva van-e.
	Meghajlott a vízbevezető tömlő.	Ellenőrizze a vízbevezető tömlőt (lásd BESZERELÉS). Nyissa ki a mosogatógép ajtaját, nyomja meg a INDÍTÁS/Szünet gombot, majd 4 másodpercen belül csukja be az ajtót.
	Eltömődött a vízbevezető tömlőben lévő szűrő. Ki kell tisztítani.	Ellenőrizze és tisztítsa ki a vízbevezető tömlőben lévő szűrőt. Nyissa ki a mosogatógép ajtaját, nyomja meg a INDÍTÁS/Szünet gombot, majd 4 másodpercen belül csukja be az ajtót.
A mosogatógép túl hamar fejezi be a programot. A kijelzőn látható érték: F8 E3	Az ételmaradék vagy vízkő eltömítette a szűrőt.	Tisztítsa ki a szűrőt, és vízkőmentesítse a készüléket (lásd A SZÜRŐEGYSÉG TISZTÍTÁSA és VÍZKŐMENTESÍTÉSI ÚTMUTATÓ).
	A leeresztőtömlő túl alacsonyan van, vagy a háztartási szennyvízrendszerbe eresztí-e a vizet.	Ellenőrizze, hogy a leeresztőtömlő vége megfelelő magasságban van-e (lásd BESZERELÉS). Ellenőrizze, hogy a rendszer a háztartási szennyvízrendszerbe eresztí-e a vizet, és szükség esetén szereljen be visszacsapó/légbeszívó szelepet.
	Túl sok hab képződött.	Nem megfelelően mérte ki a mosogatószert, vagy az nem használható mosogatógépből (lásd A MOSOGATÓSZER-ADAGOLÓ FELTÖLTÉSE).
	Levegő van a vízvezetékben.	Ellenőrizze a tömlőt és a tömítéseket, hogy nem szivárognak-e valahol.
Az edények nem kellően szárazak.	Elfogyott vagy nem elegendő az öblítőszer.	Ellenőrizze, hogy fel van-e töltve az öblítőszer-adagoló (lásd AZ ÖBLÍTŐSZER-ADAGOLÓ FELTÖLTÉSE). A többfunkciós tabletták önmagukban nem biztosítanak olyan jó szárítási eredményt, mint a folyékony öblítőszer.
	Az edényeket az ajtó automatikus nyitása után kipakolták, de ekkor még nem fejeződött be a folyamatban lévő program.	Az edények kipakolása előtt ellenőrizze, hogy befejeződött-e a program (lásd MINDENNAPI HASZNÁLAT). A még jobb szárítási eredményért javasoljuk, hogy hagyja nyitva a mosogatógép ajtaját, és hagyja a készülékben az edényeket a program lejártától számított 15 percre.
	Túl egyenesen behelyezett edények.	Ha víz van a bögrek, poharak, tálak mélyedéseiben, próbálja megdöntve behelyezni az edényeket (különösen a felső rekesz esetén), így több víz le tud csöpögni a szárítás előtt.
	A kiválasztott programban nincs szárítási szakasz.	Ellenőrizze a PROGRAMTÁBLÁZATBAN, hogy a választott program tartalmaz-e szárítási szakaszt. Előfordulhat, hogy a szárítási szakasz nélküli programok nem a kívánt szárítási eredményt nyújtják, ezért javasolt szárítási szakasszal rendelkező programot választani.
	Az edények tapadásmentes anyagból vagy műanyagból készültek.	Normális jelenség, ha az ilyen anyagokon vízcseppek láthatók.
Az edényeken és a poharakon kék csíkok vagy kékes elszíneződés látható.	A készülék túl sok öblítőszeret adagol.	Állítsa alacsonyabb fokozatra az adagolást.
Az edényeken és a poharakon vízkő vagy fehér réteg látható.	A sótartály üres.	Minél hamarabb töltse fel a tartályt sóval. A készülék só nélkül történő használata károsíthatja annak belső alkatrészeit.
	Túl alacsony szintre van állítva a vízkeménység.	Állítson be magasabb szintet (lásd VÍZKEMÉNYSÉGI TÁBLÁZAT).
	A sótartály kupakja nem megfelelően lett visz-szárva.	Ellenőrizze és zárja vissza a sótartály kupakját.
	Az öblítőtartály üres, vagy a készülék nem elegendő öblítőszeret adagol.	Töltse fel a tartályt öblítőszerrel, és ellenőrizze az adagolási beállítást (további információ: lásd AZ ÖBLÍTŐSZER-ADAGOLÓ FELTÖLTÉSE).
A mosogatógép kijelzőjén az F8 E5 érték látható	Eltömődött vagy hibás szelep.	Ha lehetséges, zárja el a vízcsapot. Ne szüntesse meg a tápellátást. Hívja a vevőszolgálatot.



A szabályzatok, a szabványos dokumentáció, a tartalékalkatrészek rendelése és a termékkel kapcsolatos további információk az alábbi elérhetőségeken találhatóak:

- A QR-kód segítségével és látogasson el a: docs.whirlpool.eu/docs
- Látogasson el a: parts-selfservice.europeanappliances.com
- Vagy vegye fel a **kapcsolatot a vevőszolgálattal** (a telefonszámot lásd a garanciafüzetben). Amennyiben a vevőszolgálathoz fordul, kérjük, adja meg a termék adattábláján feltüntetett kódokat.

A modell adataihoz olvassa be az energiafogyasztást jelölő címkén található QR-kódot. A címkén található modellazonosító segítségével használható a regisztrációs portál <https://eprel.ec.europa.eu>.





GRAZIE PER AVER ACQUISTATO UN PRODOTTO WHIRLPOOL.

Per ricevere assistenza in modo più completo, registrare il proprio apparecchio sul sito: www.whirlpool.eu/register

Prima di utilizzare l'apparecchio, legga attentamente le Istruzioni di sicurezza e di installazione. Maggiori informazioni sul prodotto disponibili sul sito web: docs.whirlpool.eu/docs



Dopo l'installazione, ricordarsi di rimuovere tutte le parti di protezione per il trasporto dalla lavastoviglie.

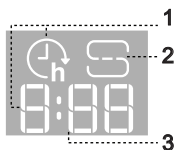
CONTROL PANEL



1. Tasto **ACCENSIONE/SPEGNIMENTO/Ripristino** con relativa spia
2. Tasto **programma Eco** con relativa spia
3. Pulsante del **programma Rapido apido** con spia luminosa / **Programma Prelavaggio** - pressione di 3 secondi
4. Pulsante del **programma Cristalli** con spia luminosa / **Programma Autopulente** - pressione di 3 secondi
5. Tasto **programmi Automatici** con spie luminose - **Auto Intensivo 65° / Auto Misti 55° / Auto Rapido 50°**
6. Spia serbatoio **Sale** vuoto
7. Spia serbatoio **Brillantante Vuoto**
8. **Display**

9. **Numero di programma** e indicatore di **durata residua**
10. Spia **Rubinetto Acqua Chiuso**
11. Spia **DECALCIFICAZIONE**
12. Tasto **opzioni Extra** con spie luminose - **Mezzo Carico / Silenzioso / Risciacquo Igienizzante**
13. Tasto **opzione Power Clean®** con relativa spia light
14. Tasto **opzione Extra Asciutto** con relativa spia/ **Impostazioni** - pressione di 3 sec.
15. Tasto **opzione Avvio Ritardato** con relativa spia
16. Tasto **AVVIO/Pausa** con relativa spia

DISPLAY A PAVIMENTO



1. **Tempo di attesa sul pavimento** - indicatore del tempo mancante all'inizio del ciclo, quando l'opzione Attesa è impostata
2. **Serbatoio del sale vuoto** - spia luminosa a pavimento
3. **Tempo residuo a pavimento** - indicatore del tempo residuo fino al termine del ciclo

PRIMO UTILIZZO

MENU IMPOSTAZIONI

1. Azionare l'apparecchio premendo il tasto **ACCENSIONE/SPEGNIMENTO** (1).
2. Tenere premuto il tasto **Impostazioni** (3) (Extra Asciutto (3)) per 3 secondi, finché non si udirà un bip e il display visualizzerà "SET".
3. Dopo un secondo, verrà visualizzata la prima impostazione disponibile (lettera "h").
4. Premere **programmi Automatici** (4) / **opzioni Extra** (12) per scorrere in avanti e indietro l'elenco delle impostazioni disponibili (vedere la tabella sottostante), quindi premere **AVVIO/Pausa** (16) per visualizzare e modificare il valore dell'impostazione attualmente selezionata.
5. Premere **programmi Automatici** (4) / **opzioni Extra** (12) per modificare in avanti o indietro il valore, quindi premere **AVVIO/Pausa** (16) per salvare il nuovo valore.
6. Per modificare un'altra impostazione, ripetere i punti 2 e 5.
7. Premere **ACCENSIONE/SPEGNIMENTO** (1) o attendere 30 secondi per uscire dal menu.

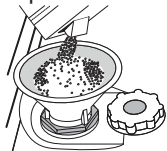
LETTERA	IMPOSTAZIONE	VALORI (Predefinito - in grassetto)
h	Grado di durezza dell'acqua (vedere "IMPOSTAZIONE DELLA DUREZZA DELL'ACQUA" e "TABELLA DELLA DUREZZA DELL'ACQUA")	1 2 3 4 5
i	Livello del brillantante (vedere "REGOLAZIONE DEL DOSAGGIO DI BRILLANTANTE")	0 1 2 3 4 5
j	NaturalDry (vedere "OPZIONI E FUNZIONI") "1" = Accese, "0" = Spente	1 0
k	Ora sul pavimento (vedere "OPZIONI E FUNZIONI") "1" = Accese, "0" = Spente	1 0
l	Segnale acustico "1" = Accese, "0" = Spente	1 0
m	Impostazioni di fabbrica Premere AVVIO/Pausa per ripristinare i valori di fabbrica di tutte le impostazioni incluse nel menu delle impostazioni.	-

RIEMPIMENTO DEL SERBATOIO SALE

L'uso di sale previene la formazione di CALCARE sulla superficie dei piatti e sui componenti della macchina.

Il serbatoio del sale si trova nella parte inferiore della lavastoviglie (sotto il cestello inferiore sul lato sinistro).

- È indispensabile che il **serbatoio del sale non sia mai vuoto**.
- È essenziale quindi che il livello di durezza dell'acqua sia stato impostato.
- Il sale deve essere inserito quando la **spia RIEMPIMENTO SALE** (S) sul pannello comandi è accesa.



1. Togliere il cestello inferiore e svitare il tappo del serbatoio (ruotare in senso antiorario).
2. Sistemare opportunamente l'imbuto (vedere figura) e rifornire il serbatoio del sale fino all'orlo (circa 0,5 kg); Non è inconsueto che l'acqua trabocchi leggermente.
3. Solo la prima volta: riempire d'acqua il serbatoio del sale.

4. Togliere l'imbuto ed eliminare qualsiasi residuo di sale dall'areacircondante l'apertura.

Accertarsi che il tappo sia adeguatamente serrato per evitare l'ingresso di detersivo all'interno della vaschetta durante il programma di lavaggio (ciò potrebbe causare il danneggiamento del dispositivo addolcente senza possibilità di riparazione). **Esegui un programma ogni volta che si completa il riempimento del serbatoio del sale per evitare la corrosione.**

Impostazione della durezza dell'acqua

Per consentire che il dispositivo addolcente dell'acqua agisca al meglio, è essenziale che l'impostazione del livello di durezza dell'acqua tenga conto della sua durezza effettiva nell'utenza domestica. È possibile ottenere il valore di durezza dell'acqua nell'utenza domestica rivolgendosi al proprio fornitore. L'impostazione di fabbrica è "3". Vedere „TABELLA DELLA DUREZZA DELL'ACQUA”.

Per effettuare modifiche, seguire le istruzioni riportate nella sezione „MENU IMPOSTAZIONI”.

Tabella della durezza dell'acqua			
Livello	°dH Gradi tedeschi	°fH Gradi francesi	°Clark Gradi inglesi
1 (dolce)	0 - 6	0 - 10	0 - 7
2 (moderatamente dolce)	7 - 11	11 - 20	8 - 14
3 (medio)	12 - 16	21 - 29	15 - 20
4 (dura)	17 - 34	30 - 60	21 - 42
5 (molto dura)	35 - 50	61 - 90	43 - 62

Utilizzare soltanto sale di tipo specifico per lavastoviglie.

Dopo aver versato il sale all'interno della macchina, la spia riempimento SALE si spegne.

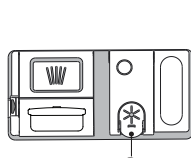
La mancanza di sale nel serbatoio potrebbe danneggiare l'addolcitore d'acqua e la resistenza per effetto dell'accumulo di calcare. L'uso del sale è consigliato con qualsiasi tipo di detersivo per lavastoviglie.

SISTEMA DI ADDOLCIMENTO DELL'ACQUA

L'addolcitore riduce automaticamente la durezza dell'acqua, impedendo la formazione di calcare sulla serpentina e contribuendo a migliorare l'efficienza di lavaggio. **Questo sistema si rigenera con il sale, che deve essere perciò rabboccato quando il serbatoio del sale è vuoto.** La frequenza di rigenerazione dipende dal livello di durezza impostato - con la durezza dell'acqua impostata al livello 3, la rigenerazione avviene ogni 4-6 cicli Eco. Il processo di rigenerazione avviene all'inizio del ciclo con acqua fresca aggiuntiva.

- Ogni rigenerazione comporta: un consumo di ~3 litri d'acqua;
- Un prolungamento di 5 minuti della normale durata del ciclo;
- Un consumo di energia minore di 0,005 kWh.

RIEMPIMENTO DEL DISTRIBUTORE BRILLANTANTE



L'utilizzo di brillantante facilita il processo di ASCIUGATURA delle stoviglie. Il distributore di brillantante **A** deve essere riempito ogni volta che a spia dell'indicatore di **RIEMPIMENTO BRILLANTANTE** (A) sul pannello comandi è illuminata.

1. Aprire il distributore **B** esercitando opportuna pressione e quindi sollevando la linguetta posta sul coperchio.
2. Versare delicatamente il brillantante fino al segno che indica il livello di riferimento massimo (110 ml), ma evitandone la fuoriuscita. Nel caso in cui ciò si verifichi, asciugare immediatamente il liquido fuoriuscito mediante un panno asciutto.
3. Abbassare il coperchio fino ad avvertire lo scatto che ne segnala la chiusura. **Non versare MAI il brillantante direttamente all'interno della vaschetta.**

Regolazione del dosaggio di brillantante

Se non si è completamente soddisfatti del processo di asciugatura, è possibile regolare la quantità di brillantante da utilizzare.

Per effettuare modifiche, seguire le istruzioni riportate nella sezione „MENU IMPOSTAZIONI”.

Nel caso in cui il livello di brillantante sia impostato su ZERO, il brillantante non viene erogato. In caso di esaurimento del brillantante la spia BRILLANTANTE INSUFFICIENTE non è illuminata. A seconda del modello di lavastoviglie è possibile impostare al massimo 6 livelli.

- In presenza di strisce con sfumature blu sulla superficie dei piatti, impostare un livello di dosaggio basso (0-3).
- In presenza di gocce d'acqua o di calcare sulla superficie dei piatti impostare invece dosaggi alti (4-5).

USO QUOTIDIANO

1. VERIFICA DEL COLLEGAMENTO ALLA RETE IDRICA

Verificare che la lavastoviglie sia collegata alla rete idrica e che il rubinetto dell'acqua sia aperto.

2. AZIONAMENTO DELLA LAVASTOVIGLIE

Aprire la porta e premere il tasto **ACCENSIONE/SPEGNIMENTO**.

3. CARICAMENTO DEI CESTELLI (vedere CARICAMENTO DEI CESTELLI).

4. RIEMPIMENTO DEL DISTRIBUTORE DETERATIVO

5. SELEZIONARE IL PROGRAMMA E ADATTARE IL CICLO SECONDO NECESSITÀ

Selezionare il programma più appropriato in base al tipo di stoviglie e al loro livello di sporco (vedere DESCRIZIONE DEI PROGRAMMI) premendo il pulsante **PROGRAM** selezionato.

Selezionare le opzioni richieste (vedere OPZIONI E FUNZIONI). Non tutte le opzioni sono compatibili con tutti i programmi.

6. AVVIO

Avviare il ciclo di lavaggio premendo il pulsante **AVVIO/Pausa** (il led è acceso) e chiudendo la porta entro 4 secondi. Quando il programma si avvia, verrà emesso un singolo segnale acustico. Se la porta non viene chiusa entro 4 secondi viene emesso un suono di allarme. In questo caso, aprire la porta, premere il tasto **AVVIO/Pausa** e richiudere la porta entro 4 sec.

7. FINE DEL CICLO DI LAVAGGIO

Per segnalare la fine del ciclo di lavaggio vengono emessi alcuni segnali acustici e sul display lampeggia il numero del ciclo di lavaggio. Aprire la porta e spegnere l'apparecchio premendo il pulsante **ACCENSIONE/SPEGNIMENTO**. Per evitare bruciature, prima di togliere le stoviglie attendere pochi minuti. Scaricare i cestelli, iniziando da quello inferiore.

AVVISI E CONSIGLI

CONSIGLI

Prima di caricare i cestelli, eliminare tutti i residui di cibo dalle stoviglie e vuotare i bicchieri. **Non occorre il risciacquo sotto acqua corrente prima del caricamento.**

Sistemare le stoviglie in modo che rimangano in sede e non si possano ribaltare; e sistemare le vaschette con le aperture rivolte verso il basso e le parti concave/complesse disposte obliquamente, per consentire all'acqua di lavaggio di raggiungere ogni superficie e scorrervi liberamente.

Avvertenza: coperchi, maniglie, vassoi e padelle non devono ostacolare la rotazione degli aspersori.

Riporre tutti gli oggetti di piccole dimensioni nel cestello portaposate.

Quando molto sporche, riporre piatti e pentole nel cestello inferiore poiché nel relativo settore gli aspersori svolgono un'azione più intensa e consentono migliori prestazioni nel lavaggio.

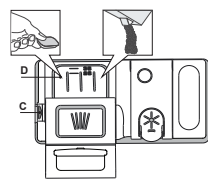
Una volta completata la procedura di carico, accertarsi che gli aspersori possano ruotare liberamente.

STOVIGLIE DI TIPO NON ADATTO

- Stoviglie e posate in legno.
- Bicchieri decorati, pezzi di artigianato e piatti antichi. Le decorazioni non sono sufficientemente resistenti.
- Componenti in materiali sintetici che non resistono alle temperature elevate.
- Stoviglie in rame e stagno.
- Stoviglie sporche di cenere, cera, grasso lubrificante o inchiostro.

Durante la fase di lavaggio i colori delle decorazioni di bicchieri e pezzi in alluminio/argento possono sbiadire. Alcuni tipi di bicchieri (es. i bicchieri in cristallo) possono divenire opachi anche soltanto dopo un certo numero di lavaggi.

RIEMPIMENTO DEL DISTRIBUTORE DETERATIVO



Per aprire il distributore detersivo utilizzare il dispositivo di apertura **C**. Versare il detersivo esclusivamente nel distributore **D** asciutto. Mettere la dose di detersivo per il prelavaggio direttamente all'interno del distributore.

1. Per il dosaggio corretto del detersivo fare riferimento ai dati sopra riportati. La vaschetta **D** contiene indicatori di livello per facilitare il dosaggio del detersivo.
2. Eliminare eventuali residui di detersivo dai bordi del distributore e chiudere il coperchio fino ad avvertire lo scatto caratteristico.
3. Chiudere il coperchio del distributore sollevandolo fino a portare il dispositivo di chiusura in sede.

Il distributore del detersivo si apre automaticamente quando previsto dal programma in uso.

L'uso di un detersivo non specifico per lavastoviglie potrebbe causare malfunzionamenti o danni all'apparecchio.

MODIFICA DI UN PROGRAMMA IN ESECUZIONE

Se è stato selezionato un programma sbagliato, è possibile cambiarlo, a condizione che sia appena iniziato. **RESET** della macchina: tenere premuto il pulsante **ACCENSIONE/SPEGNIMENTO** per più di 3 secondi, e la macchina si spegnerà. Il pannello di controllo mostrerà "0:01". Chiudere la porta e attendere il termine del ciclo di scarico (circa 1 minuto). Aprire la porta e riaccendere la macchina usando il pulsante **ACCENSIONE/SPEGNIMENTO** e selezionare il nuovo ciclo di lavaggio e le opzioni desiderate. Avviare il ciclo premendo il pulsante **AVVIO/Pausa** e chiudendo la porta entro 4 secondi.

AGGIUNTA DI STOVIGLIE EXTRA

Senza spegnere la macchina, aprire prima leggermente la porta per evitare che l'acqua fuoriesca (il led **AVVIO/Pausa** inizia a lampeggiare) (**Attenzione! Vapore caldo!**) e mettere le stoviglie nella lavastoviglie. Premere il tasto **AVVIO/Pausa** e chiudere lo sportello entro 4 secondi; il ciclo riprenderà dal punto in cui era stato interrotto.

INTERRUZIONI ACCIDENTALI

Se la porta viene aperta durante il ciclo di lavaggio, o se si verifica un'interruzione di corrente, il ciclo si interrompe. **SOLO SE SI PREME il pulsante AVVIO/Pausa** e si chiude la porta entro 4 secondi, il ciclo riprenderà dal punto in cui è stato interrotto.

DANNEGGIAMENTO DI BICCHIERI E STOVIGLIE

- Utilizzare soltanto bicchieri e porcellane garantite dal produttore per il lavaggio in lavastoviglie.
- Utilizzare un detersivo delicato e adatto al tipo di stoviglie in questione.
- Togliere i bicchieri e gli altri elementi dalla lavastoviglie non appena sia terminato il ciclo di lavaggio.

CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO

- Se la lavastoviglie viene usata secondo le istruzioni del produttore, **il lavaggio delle stoviglie a macchina comporta normalmente un MINORE CONSUMO DI ENERGIA e acqua rispetto al lavaggio a mano.**
- Per ottimizzare l'efficienza della lavastoviglie si raccomanda di **avviare il ciclo di lavaggio con l'apparecchio a pieno carico.** Caricando la lavastoviglie fino alla capacità indicata dal produttore si contribuirà a ridurre i consumi d'acqua e di energia. Per informazioni sul caricamento corretto delle stoviglie, leggere la sezione CARICAMENTO DEI CESTELLI. In caso di carico parziale, si raccomanda di usare le apposite opzioni di lavaggio, se disponibili (Mezzo carico/ Zone Wash/ Multizona), caricando solo i cestelli selezionati. Un caricamento non corretto o eccessivo della lavastoviglie può aumentare il consumo di risorse (acqua, energia e tempo, oltre a una maggiore rumorosità) e ridurre le prestazioni di lavaggio e asciugatura.
- Il pre-risciacquo delle stoviglie comporta un maggiore consumo di acqua ed energia e non è consigliato.

IGIENIZZANTE

Per evitare la formazione di cattivi odori e sedimenti vari all'interno della lavastoviglie **avviare un programma che preveda temperature elevate almeno una volta al mese.** Per eseguire la pulizia dell'apparecchio utilizzare un cucchiaino di detersivo e avviare il ciclo in assenza di carico.

NaturalDry - È un sistema di asciugatura a convezione che apre automaticamente lo sportello durante/dopo la fase di asciugatura, per garantire ogni giorno prestazioni di asciugatura eccezionali. Lo sportello si apre ad una temperatura sicura per i mobili della cucina, quindi lo sportello non si aprirà quando è attiva l'opzione ANTIBATTERICO.

Come ulteriore protezione dal vapore, insieme alla lavastoviglie viene aggiunta una pellicola di protezione appositamente progettata. Per vedere come montare la pellicola di protezione, fare riferimento alle ISTRUZIONI PER L'INSTALLAZIONE. Nell'impostazione predefinita questa funzione è attiva, ma è possibile disattivarla nel "MENU IMPOSTAZIONI".

ORA SUL PAVIMENTO - Una luce LED proiettata sul pavimento indica il tempo mancante alla fine del ciclo. La spia si spegne a ogni apertura della porta. La luce si spegne al termine di un ciclo. Questa funzione è attiva per impostazione predefinita, ma è possibile disattivarla nel MENU IMPOSTAZIONI.

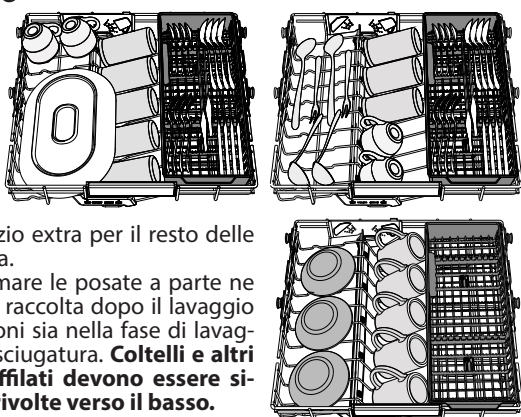
RILEVAMENTO - Quando il sensore rileva il livello del suolo, sul display appare un'animazione (circa 20 minuti) e la durata del ciclo viene aggiornata. Il RILEVAMENTO riguarda il livello di sporco delle stoviglie ed è presente per tutti i cicli (tranne l'Eco), regolando il programma di conseguenza.

CARICAMENTO DEI CESTELLI

CESTELLO PIU' ALTO

Il cestello più alto offre una Zona di lavaggio per la pulizia mirata di ciotole, tazze, persino piatti e posate di grandi dimensioni che normalmente verrebbero caricati nei cestelli inferiori, creando spazio extra per il resto delle stoviglie della giornata.

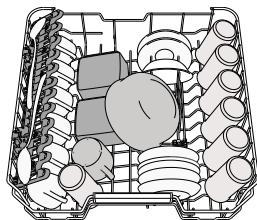
La possibilità di sistemare le posate a parte ne rende più semplice la raccolta dopo il lavaggio e migliora le prestazioni sia nella fase di lavaggio che in quella di asciugatura. **Coltelli e altri utensili con bordi affilati devono essere sistemati con le lame rivolte verso il basso.**



CESTELLO SUPERIORE

Riporvi i piatti poco resistenti e le stoviglie delicate: vetri, tazze, piattini, insalatiere dai bordi bassi. Il cestello superiore è munito di sponde ribaltabili da utilizzare in posizione verticale per la sistemazione di piattini per tea/dessert oppure in posizione abbassata per consentire il carico di scodelle e recipienti per alimenti.

(esempio di carico del cestello superiore)



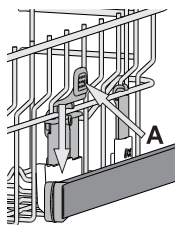
Regolazione in altezza del cestello superiore

È possibile regolare del cestello superiore nel senso dell'altezza: la posizione rialzata consente di sfruttare al massimo il cestello inferiore per riporvi le stoviglie di dimensioni ingombranti, mentre la posizione ribassata consente di utilizzare le sponde ribaltabili creando lo spazio che esse richiedono e di evitare urti con gli oggetti caricati nel cestello inferiore.

Il cestello superiore è munito di **regolatore in altezza** (vedere figura) che non richiede pressione sulle leve; sollevarlo tenendolo per i lati, non appena si trovi in posizione rialzata.

Per ripristinare la posizione ribassata, agire sulle leve **A** poste ai lati del cestello e abbassare il cestello.

Si raccomanda vivamente di non procedere alla regolazione in altezza di cestelli già caricati. Non rialzare o ribassare MAI il cestello agendo su un lato soltanto.



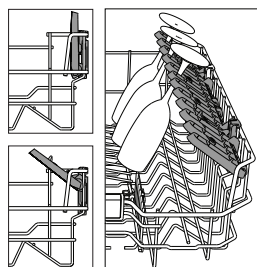
Sponde ribaltabili con posizione regolabile

Le sponde ribaltabili laterali possono essere estese o ripiegate per ottimizzare la disposizione delle stoviglie nel cestello.

Si possono disporre i bicchieri da vino nelle sponde ribaltabili in modo assolutamente sicuro, inserendone lo stelo negli appositi spazi.

In base al modello:

- per estendere le sponde occorre farle scorrere verso l'alto e ruotarle oppure sganciarle dai fermi e abbassarle.
- per ripiegare le sponde occorre ruotarle e farle scorrere verso il basso oppure sollevarle e agganciarle ai fermi.

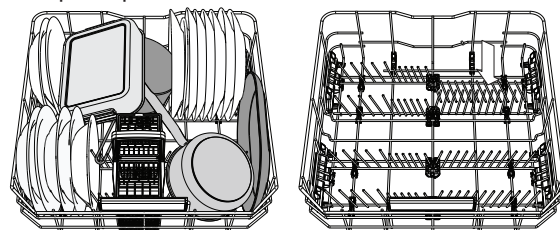


DECALCIFICAZIONE - Allarme - È stato rilevato un accumulo di calcare sui componenti interni dell'apparecchio. Verificare se l'impostazione della durezza dell'acqua è al valore corretto e se nel contenitore del sale è presente del sale (vedere PRIMO UTILIZZO), quindi utilizzare un prodotto decalcificante (si raccomanda il marchio WPro) con il programma Autopulente. Dopo una corretta decalcificazione, l'icona smetterà di essere visualizzata. Se le azioni di cui sopra non vengono eseguite, le prestazioni del prodotto si deteriorano. L'avviso DECALCIFICAZIONE inizierà a lampeggiare e l'allarme «dES» apparirà sul display. Se non si interviene, l'apparecchio consentirà di avviare solo un certo numero di cicli (indicato durante la visualizzazione dell'allarme «dES» e quindi si bloccherà per evitare danni ai componenti, rendendo disponibile solo il programma Autopulente. Eseguendo una decalcificazione completa, il prodotto si sblocca. In caso di quantità estremamente elevate di calcare, potrebbe essere necessario eseguire la decalcificazione due volte per essere efficiente.

CAPACITÀ: 14 coperti standard

CESTELLO INFERIORE

Per pentole, coperchi, piatti, insalatiere, stoviglie, ecc. In teoria conviene disporre piatti e coperchi di grandi dimensioni ai lati, per evitare interferenze con l'elemento aspersore. Il cestello inferiore è munito di sponde ribaltabili da utilizzare in posizione verticale per la migliore sistemazione dei piatti oppure in posizione orizzontale (abbassata) per consentire il facile carico di scodelle e recipienti per alimenti.



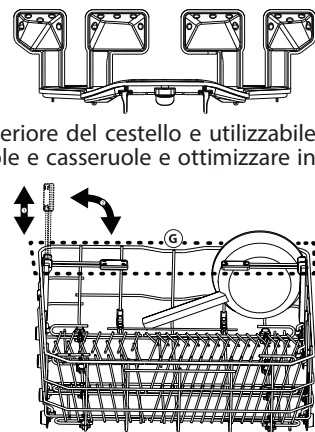
(esempio di carico nel cestello inferiore)

POWER CLEAN®

L'opzione Power Clean® utilizza specifici getti d'acqua nel retro della cavità per ottenere un lavaggio più intensivo delle stoviglie molto sporche. Il cestello inferiore è munito di Space Zone, lo specifico sostegno estraibile posto nella parte posteriore del cestello e utilizzabile per sostenere in posizione verticale pentole e casseruole e ottimizzare in tal modo lo spazio. Nel disporre pentole e casseruole rivolte verso l'elemento Power Clean® attivare la corrispondente opzione POWER CLEAN® dal pannello comandi.

Uso dell'opzione Power Clean®:

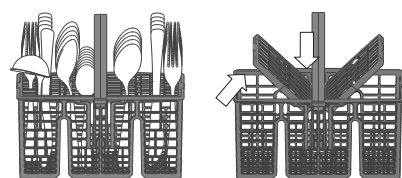
1. Regolare l'area Power Clean® (G) ripiegando verso il basso i supporti posteriori piatti per caricare le pentole.
2. Caricare le pentole e le casseruole in posizione inclinata verticale nell'area Power Clean®. Le pentole devono essere inclinate verso i potenti getti d'acqua.



CESTELLO PORTAPOSATE

Le griglie tuttavia consentono anche di ottimizzare la disposizione delle posate al suo interno. Il cestello portaposate deve essere sistemato soltanto nella parte anteriore del cestello inferiore.

I coltelli e le altre posate con bordi taglienti devono essere riposte nel cestello portaposate con le punte rivolte verso il basso e orizzontalmente nelle sponde ribaltabili del cestello superiore.



CURA E MANUTENZIONE

PULIZIA DEL GRUPPO FILTRO

Pulire regolarmente il gruppo filtro in modo che nei relativi elementi non si formino ostruzioni e che l'acqua vi scorra regolarmente.

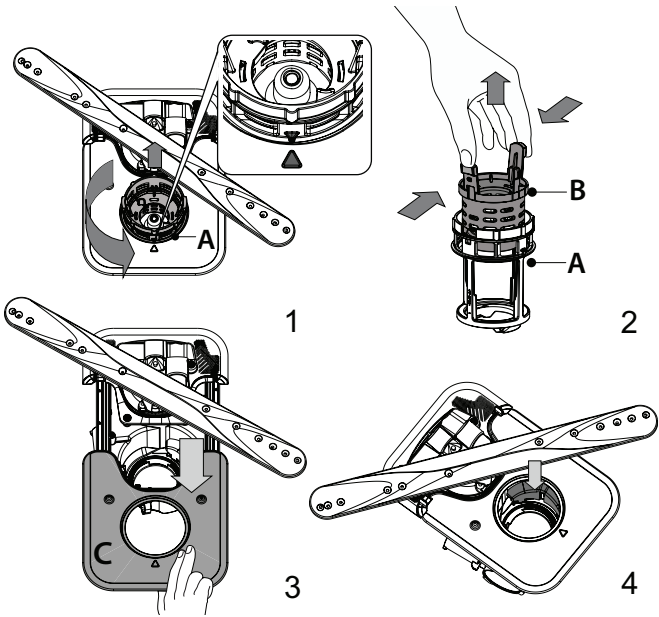
L'uso della lavastoviglie con i filtri ostruiti, o con oggetti estranei nel sistema filtrante o nei bracci irroratori, può causare malfunzionamenti e determinare una perdita di prestazioni, un aumento della rumorosità o un maggiore consumo di risorse.

Il gruppo filtro è composto da tre elementi filtranti che eliminano la presenza di residui di cibo dall'acqua di lavaggio, rimettendola in circolo ai fini del programma: per ottenere le migliori prestazioni durante il lavaggio è necessario che tali elementi siano sempre puliti.

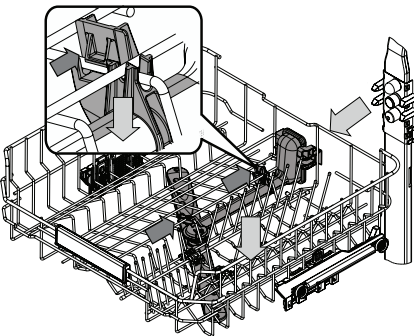
Non utilizzare mai la lavastoviglie priva dei filtri o con i filtri allentati. Almeno una volta al mese o ogni 30 cicli di lavaggio, verificare lo stato del gruppo filtro e se necessario pulirlo completamente sotto getto di acqua corrente, servendosi di spazzola metallica e seguendo le istruzioni sotto riportate:

1. Ruotare il filtro cilindrico **A** in senso antiorario, quindi estrarlo (Fig 1). **Quando si reinstalla il filtro, è importante che i due triangoli indicati sullo zoom coincidano.**
2. Smontare il filtro a tazza **B** esercitando una leggera pressione sulle sponde laterali (Fig 2).
3. Far scorrere il filtro a piastra in acciaio inossidabile **C**, fino ad estrarlo (Fig 3).
4. Se si trovano oggetti estranei (frammenti di vetro, porcellana, ossa, semi di frutta, ecc.), **rimuoverli con attenzione.**
5. Esaminare il sifone ed eliminare la presenza di qualsiasi residuo di cibo. **NON TOGLIERE MAI** l'elemento di protezione della pompa di lavaggio (indicato da una freccia) (Fig 4).

Dopo aver pulito i filtri, rimontare il gruppo e fissarlo correttamente in sede ciò è fondamentale per garantire l'efficienza della lavastoviglie.

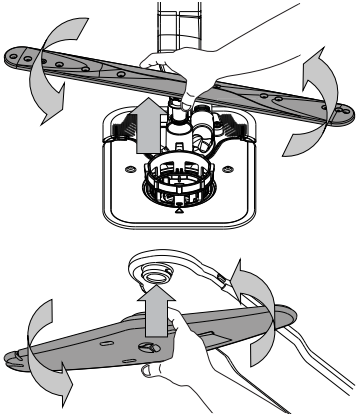


PULIZIA DEI BRACCI ASPERSORI



I residui di cibo possono occasionalmente formare incrostazioni sui bracci aspersori e bloccare i fori utilizzati per l'irrorazione dell'acqua. Si raccomanda pertanto di ispezionare di volta in volta i bracci e di pulirli mediante piccola spazzola metallica.

Per rimuovere lo spruzzo superiore, è necessario rimuoverlo insieme al collettore.



Il braccio di spruzzo inferiore può essere rimosso tirandolo verso l'alto e ruotandolo in senso antiorario. Il montaggio posteriore del braccio di spruzzo avviene tirandolo verso il basso e ruotandolo in senso orario.

Il braccio di spruzzo superiore può essere rimosso premendolo verso l'alto e successivamente ruotandolo in senso antiorario. Per rimontare il braccio di spruzzo, tirarlo verso l'alto e ruotarlo in senso orario.

Il cestello più alto è dotato di un tubo di lavaggio fisso con tutti gli ugelli di lavaggio rivolti verso l'alto. Per pulirlo, è possibile estrarre il cestello e, con una pinzetta, rimuovere gli oggetti eventualmente incastrati negli ugelli.

RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

Se la lavastoviglie non funziona correttamente, provare a risolvere il problema consultando l'elenco sotto riportato. Per errori o problemi di altro tipo, contattare un Servizio Assistenza Tecnica autorizzato; i dati di contatto sono riportati nel libretto di garanzia. I ricambi saranno disponibili per un periodo fino a 7 o fino a 10 anni, secondo i requisiti specifici del regolamento.

PROBLEMI	POSSIBILI CAUSE	SOLUZIONE
La spia del sale è accesa	Il serbatoio del sale è quasi vuoto.	Riempire il serbatoio con sale (per ulteriori informazioni - vedere RIEPIIMENTO DEL SERBATOIO SALE). Se necessario, verificare l'impostazione della durezza dell'acqua - vedere IMPOSTAZIONE DELLA DUREZZA DELL'ACQUA.
La spia del sale lampeggia	Il serbatoio del sale è vuoto.	Riempire il serbatoio di sale il prima possibile. L'utilizzo dell'apparecchio senza sale può causare danni ai componenti interni.
La spia del brillantante è accesa o lampeggia	Il distributore del brillantante è vuoto. (Dopo il riempimento, la spia del brillantante può rimanere accesa per un breve periodo).	Riempire la vaschetta con un brillantante (per maggiori informazioni - vedere RIEPIIMENTO DEL DISTRIBUTORE BRILLANTANTE).
La spia di decalcificazione è accesa o lampeggia; Viene visualizzato l'allarme „dES“.	Il calcare si sta accumulando sui componenti interni dell'apparecchio.	Decalcificare immediatamente l'apparecchio utilizzando il programma AUTOPULENTE e un prodotto decalcificante disponibile in commercio (vedere OPZIONI E FUNZIONI). Riempire il serbatoio di sale. Verificare l'impostazione della durezza dell'acqua. Se l'apparecchio non viene decalcificato, smetterà di funzionare.
La lavastoviglie non si avvia o i comandi non rispondono.	L'apparecchio non è stato collegato correttamente all'alimentazione elettrica.	Inserire la spina nella presa di corrente.
	Mancanza di corrente.	Per motivi di sicurezza, la lavastoviglie non si riavvierà automaticamente al ritorno della corrente. Aprire la porta, premere il tasto AVVIO/Pausa e richiudere la porta entro 4 secondi.
	Mancata chiusura della porta lavastoviglie. Il perno NaturalDry non viene inserito.	Spingere con decisione la porta fino ad avvertire il caratteristico "click".
	Un ciclo viene interrotto dall'apertura della porta per più di 4 secondi.	Premere AVVIO/Pausa e chiudere la porta entro 4 secondi.
	Il pannello di controllo non risponde o viene visualizzato F6 E1.	Spegnere l'apparecchio premendo il pulsante ACCENSIONE/SPEGNIMENTO, riaccenderlo dopo circa un minuto e riavviare il programma. Se il problema persiste, staccare l'apparecchio dalla rete elettrica per un minuto, quindi ricollegarlo.

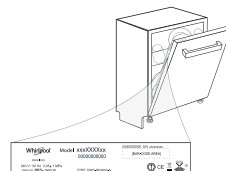
PROBLEMI	POSSIBILI CAUSE	SOLUZIONE
Lo scarico della lavastoviglie non avviene. Sul display viene visualizzato: F7 E3 o F9 E1	Il filtro è intasato da residui di cibo o calcare.	Pulire il filtro e decalcificare l'apparecchio (vedere PULIZIA DEL GRUPPO FILTRO e ISTRUZIONI PER LA DECALCIFICAZIONE).
	Il tubo flessibile di drenaggio è attorcigliato.	Controllare il tubo flessibile di scarico (vedere ISTRUZIONI DI INSTALLAZIONE).
	Tubo di scarico del lavandino ostruito.	Pulire il tubo di scarico del lavandino.
La rumorosità della lavastoviglie è eccessiva.	Le stoviglie si scontrano l'una con l'altra.	Posizionare correttamente le stoviglie (vedere CARICAMENTO DEI CESTELLI).
	È presente una quantità eccessiva di schiuma.	Il detersivo non è stato dosato in modo corretto oppure non è del tipo adatto alle lavastoviglie (vedere RIEMPIMENTO DEL DISTRIBUTORE DETERSIVO). Per riavviare il ciclo in corso, spegnere e riaccendere la lavastoviglie, scegliere un nuovo programma, premere AVVIO/Pausa e chiudere lo sportello entro 4 secondi. Non aggiungere altro detersivo.
	Le stoviglie non sono state disposte correttamente.	Sistemare le stoviglie nel modo corretto (vedere CARICAMENTO DEI CESTELLI).
	Il filtro è intasato da residui di cibo o calcare.	Pulire il gruppo filtro (vedere CURA E MANUTENZIONE).
Le stoviglie non risultano pulite.	Le stoviglie non sono state disposte correttamente.	Sistemare le stoviglie nel modo corretto (vedere CARICAMENTO DEI CESTELLI).
	Impedimento nella rotazione dei bracci aspersori a causa dell'interferenza dei piatti.	Sistemare le stoviglie nel modo corretto (vedere CARICAMENTO DEI CESTELLI). Verificare che il cestello superiore sia nella posizione corretta e, se necessario, regolarlo (sollevarlo).
	Il ciclo di lavaggio è eccessivamente delicato.	Selezionare un ciclo di lavaggio appropriato (vedere TABELLA DEI PROGRAMMI).
	È presente una quantità eccessiva di schiuma.	Il dosaggio del detersivo non è stato stabilito in modo corretto oppure il detersivo non è del tipo adatto alle lavastoviglie (vedere RIEMPIMENTO DEL DISTRIBUTORE DETERSIVO).
	Il tappo del vano del brillantante non è stato chiuso correttamente.	Accertarsi che il tappo sul distributore brillantante sia chiuso.
	Il filtro è intasato da residui di cibo o calcare.	Pulire il filtro e decalcificare l'apparecchio (vedere PULIZIA DEL GRUPPO FILTRO).
	Il serbatoio del sale è vuoto.	Riempire il serbatoio del sale (vedere RIEMPIMENTO DEL SERBATOIO SALE).
La lavastoviglie non esegue il carico dell'acqua. Il display mostra: H2O e $\emptyset$ si accende; suona l'allarme acustico.	Assenza di alimentazione idrica o rubinetto chiuso.	Assicurarsi che sia presente acqua nella rete idrica e che il rubinetto dell'acqua sia aperto.
	Il tubo flessibile di ingresso dell'acqua è attorcigliato.	Controllare il tubo flessibile di ingresso (vedere INSTALLAZIONE). Aprire la porta, premere il tasto AVVIO/Pausa e richiudere la porta entro 4 secondi.
	La griglia nel tubo flessibile di ingresso dell'acqua è intasata; è necessario pulirlo.	Controllare e pulire la griglia nel tubo flessibile di ingresso dell'acqua. Aprire la porta, premere il tasto AVVIO/Pausa e richiudere la porta entro 4 secondi.
La lavastoviglie termina il ciclo di lavaggio troppo presto. Il display mostra: F8 E3	Il filtro è intasato da residui di cibo o calcare.	Pulire il filtro e decalcificare l'apparecchio (vedere PULIZIA DEL GRUPPO FILTRO e ISTRUZIONI PER LA DECALCIFICAZIONE).
	Il tubo di scarico è posizionato troppo in basso o crea un effetto sifone nell'impianto di scarico domestico.	Controllare che l'estremità del tubo di scarico si trovi all'altezza corretta (vedere INSTALLAZIONE). Verificare la presenza di effetti sifone nel sistema fognario domestico e, se necessario, installare un interruttore sifone/una valvola di ammissione dell'aria.
	È presente una quantità eccessiva di schiuma.	Il dosaggio del detersivo non è stato stabilito in modo corretto oppure il detersivo non è del tipo adatto alle lavastoviglie (vedere RIEMPIMENTO DEL DISTRIBUTORE DETERSIVO).
	Aria nella rete idrica.	Controllare che non vi siano perdite nell'impianto idraulico o altri problemi che causino l'ingresso di aria.
Le stoviglie non vengono asciugate bene.	Il brillantante non è presente o il dosaggio è troppo basso.	Assicurarsi che la vaschetta del brillantante sia piena (vedere RIEMPIMENTO DEL DISTRIBUTORE BRILLANTANTE). Le sole compresse multifunzionali non garantiscono un effetto di asciugatura altrettanto buono rispetto all'uso effettivo del brillantante liquido.
	Le stoviglie sono state scaricate dopo l'apertura automatica della porta, ma prima della fine del ciclo effettivo.	Assicurarsi che il ciclo sia terminato prima di iniziare a scaricare le stoviglie (il display visualizza „END” o è vuoto). Per ottenere risultati di asciugatura ancora migliori, si consiglia di lasciare le stoviglie all'interno della lavastoviglie con la porta aperta per altri 15 minuti dopo la fine del ciclo.
	Le stoviglie sono troppo distese.	Se si notano ristagni d'acqua all'interno delle cavità di tazze, tazzine o ciotole, provare a caricare le stoviglie (soprattutto nel cestello superiore) fornendo una maggiore inclinazione per far gocciolare una maggiore quantità d'acqua prima dell'inizio dell'asciugatura.
	Il ciclo selezionato non prevede la fase di asciugatura.	Verificare nella TABELLA DEI PROGRAMMI se il programma selezionato è predisposto per la fase di asciugatura. Il ciclo senza la fase di asciugatura potrebbe non fornire l'efficienza di asciugatura desiderata, quindi si raccomanda di cambiare la selezione del ciclo con quella che prevede la fase di asciugatura.
	Piatti in materiale antiaderente o in plastica.	La presenza di alcune gocce d'acqua su questo tipo di materiale è normale.
I piatti e i bicchieri presentano striature blu o sfumature bluastr.	La dose di brillantante è eccessiva.	Regolare il dosaggio su un'impostazione più bassa.
I piatti e i bicchieri sono ricoperti di calcare o di una pellicola biancastra.	Il serbatoio del sale è vuoto.	Riempire il serbatoio di sale il prima possibile. L'utilizzo dell'apparecchio senza sale può causare danni ai componenti interni.
	L'impostazione della durezza dell'acqua è troppo bassa.	Aumentare l'impostazione (vedere TABELLA DELLA DUREZZA DELL'ACQUA).
	Tappo del serbatoio sale non correttamente chiuso.	Controllare e chiudere il tappo del serbatoio del sale.
	Il serbatoio del brillantante è vuoto o il dosaggio del brillantante è insufficiente.	Riempire nuovamente la vaschetta con il brillantante e controllare l'impostazione del dosaggio (per maggiori informazioni - vedere RIEMPIMENTO DEL DISTRIBUTORE BRILLANTANTE).
La lavastoviglie indica: F8 E5	La valvola è bloccata o difettosa.	Chiudere il rubinetto dell'acqua, se possibile. Non interrompere l'alimentazione elettrica. Chiamare l'assistenza.



Documentazione normativa, documentazione standard, ordinazione di pezzi di ricambio e altre informazioni sul prodotto possono essere reperite:

- Usare il codice QR e visitando il nostro sito web docs.whirlpool.eu/docs
- Visitando il nostro sito web parts-selfservice.europeanappliances.com
- Oppure, **contattare il Servizio Assistenza Tecnica** (al numero di telefono riportato sul libretto di garanzia). Quando si contatta il Servizio Assistenza Tecnica, fornire i codici presenti sulla targhetta matricola del prodotto.

I dati del modello possono essere richiamati usando il codice QR riportato sull'etichetta energetica. L'etichetta riporta anche il codice identificativo del modello che può essere utilizzato per consultare il portale di registrazione su <https://eprel.ec.europa.eu>





DĖKOJAME, KAD ĮSIGIJOTE WHIRLPOOL GAMINĮ.

Kad galėtumėte tinkamai pasinaudoti pagalba, užregistruokite savo prietaisą svetainėje: www.whirlpool.eu/register

Prieš pradėdami naudotis prietaisu, atidžiai perskaitykite saugos ir montavimo instrukcijas. Daugiau informacijos apie gaminį pateikiama svetainėje: docs.whirlpool.eu/docs



Po montavimo nepamirškite nuo indaplovės nuimti apsauginių transportavimo dalių.

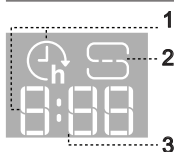
VALDYMO SKYDELIS



1. **ĮJUNGIMO-IŠJUNGIMO/Nustatymo** iš naujo mygtukas su indikatoriaus lempute
2. **Ekonominė programa** mygtukas su indikatoriaus lempute
3. **Greita programa** mygtukas su indikatoriumi / **Parengiamasis Plovimas programa** – spauskite 3 sek.
4. **Kristolas programa** mygtukas su indikatoriumi / **Savaiminio Valymo programa** – spauskite 3 sek
5. **Automatinių programų** mygtukai su indikatoriais – **Automatinė Intensyvus 65° / Automatinė Mišriems 55° / Automatinė Greitas Plovimas 50°**
6. Tuščios **Druskos** Talpyklos indikatoriaus lemputė
7. Tuščios **Skalavimo Skysčio** Talpyklos indikatoriaus lemputė

8. **Ekranas**
9. **Programos numerio ir likusio laiko** indikatorius
10. **Užsuktas Vandens Čiaupas** indikatoriaus lemputė
11. **NUOSĖDŲ ŠALINIMAS** indikatoriaus lemputė
12. **Extra parinkčių** mygtukai su indikatoriais – **Pusinė Įkrova / Tylioji / Sanitarinis Skalavimas**
13. **Power Clean®** parinkties mygtukas su indikatoriaus lempute
14. **Ypač Sausa** parinkties mygtukas su indikatoriaus lempute/ **Nustatymas** – spauskite 3 sek.
15. **Atidėjimas parinkties** mygtukas su indikatoriaus lempute
16. **PALEIDIMO/Pristabdymo** mygtukas su indikatoriaus lempute

RODYMAS ANT GRINDŲ



1. **Ant grindų rodomas delsos laikas** – iki ciklo pradžios likusio laiko indikatorius, kai nustatoma delsos parinktis
2. **Druskos talpykla tuščia** – ant grindų rodoma indikatoriaus lemputė
3. **Ant grindų rodomas likęs laikas** – iki ciklo pabaigos likusio laiko indikatorius

NAUDOJIMAS PIRMĄ KARTĄ

NUSTATYMŲ MENIU

1. Įjunkite įrenginį paspausdami **ĮJUNGIMO/IŠJUNGIMO** mygtuką.
2. Paspauskite ir 3 sek. palaikykite **Nustatymo** (Ypač Sausa) mygtuką, kol pasigirs signalas, o ekrane bus rodoma „Set“.
3. Praėjus vienai sekundei bus rodomas pirmas galimas nustatymas (raidė „h“).
4. Paspauskite mygtuką **Automatinių programų** / **Extra parinkčių** ir slinkite galimų nustatymų sąrašą (žr. toliau pateikiamą lentelę), tada paspauskite **PALEISTI/Pristabdyti**, jei norite peržiūrėti ir pakeisti pasirinkto nustatymo reikšmę.
5. Paspauskite **Automatinių programų** / **Extra parinkčių**, jei norite pakeisti reikšmę, tada paspauskite **PALEISTI/Pristabdyti**, išsaugokite naują reikšmę.
6. Jei norite pakeisti kitą nustatymą, kartokite 2 ir 5 punkto veiksmus.
7. Jei norite išeiti iš meniu, paspauskite **ĮJUNGIMO/IŠJUNGIMO** mygtuką arba palaukite 30 sek.

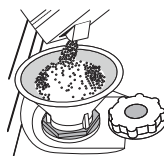
RAIDĖ	NUSTATYMAS	REIKŠMĖS (Numatytasis – paryškintas)
	Vandens kietumo lygis (žr. „VANDENS KIETUMO NUSTATYMAS“ ir „VANDENS KIETUMO LENTELĖ“)	1 2 3 4 5
	Skalavimo skysčio lygis (žr. „SKALAVIMO SKYSČIO DOZAVIMO REGULIAVIMAS“)	0 1 2 3 4 5
	NaturalDry (žr. „PARINKTYS IR FUNKCIJOS“) "1" = Įjungta, "0" = Išjungta	1 0
	Ant grindų rodomas laikas (žr. „PARINKTYS IR FUNKCIJOS“) "1" = Įjungta, "0" = Išjungta	1 0
	Garsas "1" = Įjungta, "0" = Išjungta	1 0
	Gamykliniai nustatymai Paspauskite PALEISTI/Pristabdyti , jei norite atkurti visas numatytąsias gamyklinių nustatymų reikšmes, įtrauktas į nustatymų meniu.	-

DRUSKOS TALPYKLOS PAPILDYMAS

Naudojant druską ant indų ir prietaiso funkcinę dalį nesikaupia kalkių nuosėdos.

Druskos talpykla yra apatinėje indaplovės dalyje (po apatine lentynėle kai-rėje pusėje).

- Būtina užtikrinti, kad **druskos talpykla nebūtų tuščia**.
- Labai svarbu, kad nustatytumėte vandens kietumą.
- Kai valdymo skydelyje užsidega **DRUSKOS PAPILDYMO indikatoriaus lemputė**, reikia įpilti druskos.



1. Išimkite apatinę lentynėlę ir atsukite talpyklos dangtelį (sukite prieš laikrodžio rodyklę).
2. Įstatykite piltuvėlį (žr. *paveikslėlį*) ir pripildykite druskos talpyklą iki pat jos kraštų (apie 0,5 kg); gali būti, kad ištekęs šiek tiek vandens.

3. Tik atliekant pirmą kartą: pripildykite druskos talpyklą su vandeniu.

4. Išimkite piltuvėlį ir nušluostykite druskos likučius nuo angos. Dangtelį būtinai gerai užsukite, kad veikiant plovimo programai į talpyklą nepatektų ploviklis (tai gali nepataisomai sugadinti vandens minkštinimo įtaisą). **Įpylę druskos visada nedelsdami paleiskite programą, kad išvengtumėte korozijos.**

Vandens kietumo nustatymas

Kad vandens minkštinimo įtaisas veiktų tinkamai, labai svarbu, kad vandens kietumas būtų nustatytas pagal tikrąjį vandens kietumą jūsų namuose. Šią informaciją galite gauti iš vietinio vandens tiekėjo. Gamyklinis nustatymas yra "3". Žr. „VANDENS KIETUMO LENTELĖ“.

Vandens kietumo lentelė			
Lygis	°dH Vokiškieji laipsniai	°fH Prancūziškieji laipsniai	°Clark Angliški laipsniai
1 (minkštas)	0 - 6	0 - 10	0 - 7
2 (vidutinis)	7 - 11	11 - 20	8 - 14
3 (vidurkis)	12 - 16	21 - 29	15 - 20
4 (kietas)	17 - 34	30 - 60	21 - 42
5 (labai kietas)	35 - 50	61 - 90	43 - 62

Norėdami pakeisti vykdykite skyriuje „NUSTATYMŲ MENU“ pateikiamas instrukcijas.

Naudokite tik specialiai indaplovėms skirtą druską.

Kai visą druską supilsite į prietaisą, DRUSKOS PAPILDYMO indikatoriaus lemputė užges.

Jei nebus pripildyta druskos talpykla, dėl susikaupusių kalkių apnašų gali būti pažeistas vandens minkštinimo ir kaitinimo elementas. Druską rekomenduojame naudoti karu su indaplovėms skirtomis plovimo priemonėmis.

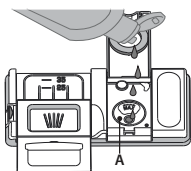
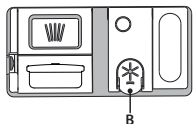
VANDENS MINKŠTINIMO SISTEMA

Vandens minkštinimo įranga automatiškai sumažina vandens kietumą, taip išvengiama kalkių sankaupų ant kaitinimo elemento, pagerėja plovimo efektyvumas. **Ši sistema savaime atsinaujina naudodama druską, todėl ištuštėjus druskos rezervuarui jį reikia papildyti.** Atsinaujinimo dažnis priklauso nuo vandens kietumo lygio nustatymo – atnaujinimas vykdomas viena kartą per 4-6 „Eco“ ciklą, kai nustatytas 3 vandens kietumo lygis. Regeneracijos procesas vykdomas ciklo pradžioje, įpilant papildomai švaraus vandens.

- Vienam atnaujinimui sunaudojama: ~3 l vandens;
- Cilas užtrunka iki 5 minučių ilgiau;
- Sunaudojama mažiau nei 0,005 kWh energijos.

SKALAVIMO SKYSČIO DOZATORIAUS PILDYMAS

Skalavimo skystis padeda lengviau išdžiovinti indus. Skalavimo skysčio dozatorių A reikėtų pripildyti, kai valdymo skydelyje užsidega **SKALAVIMO SKYSČIO PAPILDYMO indikatorius lemputė**.



1. Paspausdami ir patraukdami aukštyn dangtelio fiksatorių atidarykite dozatorių B.
2. Atsargiai įpilkite skalavimo skysčio iki maksimalaus lygio žymos (110 ml) – nepripilkite per daug. Jei taip kartais nutiktų, iškart nuvalykite išsipylusį skystį sausa šluoste.
3. Uždarydami paspauskite dangtelį, kad pasigirstų spragtelėjimas.

Skalavimo skysčio NIEKADA nepilkite tiesiai į indaplovę.

Skalavimo skysčio dozavimo reguliavimas

Jei nesate visiškai patenkinti džiovimo rezultatais, galite pareguliuoti naudojamo skalavimo skysčio kiekį.

Norėdami pakeisti vykdykite skyriuje „NUSTATYMŲ MENU“ pateikiamas instrukcijas. Jei skalavimo skysčio lygį nustatysite kaip NULIS, skalavimo skystis nebus naudojamas. Pasibaigus skalavimo skysčiui **ŽEMO SKALAVIMO SKYSČIO LYGIO indikatorius lemputė** neužsidegs.

Atsižvelgiant į naudojamos indaplovės modelį galima nustatyti iki 6 lygių.

- Jei ant indų matote melsvus dryžius, nustatykite žemesnį skaičių (0-3).
- Jei ant indų matote vandens lašelius arba kalkių nuosėdų žymes, nustatykite didesnį skaičių (4-5).

KASDIENIS NAUDOJIMAS

1. PATIKRINKITE PRIJUNGIMĄ PRIE VANDENTIEKIO

Patikrinkite, ar indaplovė prijungta prie vandentiekio sistemos ir atidarytas čiaupas.

2. ĮJUNKITE INDAPLOVĘ

Atidarykite dureles ir paspauskite **ĮJUNGIMO/IŠJUNGIMO** o mygtuką.

3. SUDĖKITE INDUS Į LENTYNĖLES (žr. *DĖJIMAS Į LENTYNĖLES*).

4. PLOVIKLIO DOZATORIAUS PILDYMAS

5. PASIRINKITE PROGRAMĄ IR PRITAIKYKITE CIKLĄ

Pasirinkite tinkamiausią programą atsižvelgdami į indų tipą ir jų nešvarumo lygį (žr. *PROGRAMŲ APRAŠYMĄ*), tada paspauskite pasirinktos **PROGRAMOS** mygtuką.

Pasirinkite norimas parinktis (žr. *PARINKTYS IR FUNKCIJOS*). Ne visos parinktys suderinamos su visomis funkcijomis.

6. PALEIDIMAS

Paleiskite plovimo ciklą paspausdami **PALEISTI/Pristabdyti** mygtuką (LED ims šviesti) ir per 4 sekundes uždarydami dureles. Kai programa pasileis, išgirsite vieną pyptelėjimą. Jeigu durelės nebus uždarytos per 4 sekundes, pasigirs įspėjamasis signalas. Tokiu atveju atidarykite dureles, paspauskite **PALEISTI/Pristabdyti** mygtuką ir vėl uždarykite dureles per 4 sekundes.

7. PLOVIMO CIKLO PABAIGA

Apie pasibaigusį plovimo ciklą praneša garsinis signalas ir ekrane rodomas užrašas **END** (BAIGTA). Atidarykite dureles ir išjunkite prietaisą paspausdami **ĮJUNGIMO/IŠJUNGIMO** mygtuką.

Prieš išimdami indus palaukite kelias minutes, kad nenusidegintumėte. Išimkite indus iš lentynėlių pradėdami nuo apatinės.

PATARIMAI IR REKOMENDACIJOS

PATARIMAI

Prieš dėdami į krepšius nuo indų pašalinkite visus maisto likučius, o stiklines išpilkite. **Skalauti po tekančiu vandeniu nereikia.**

Indus sudėkite taip, kad jie tvirtai laikytųsi vietoje ir neapvirstų; indus sudėkite angomis žemyn, o įgaubtas / išgaubtas dalis – įstrižai, taip vanduo pasieks visus paviršius ir galės laisvai tekėti.

Perspėjimas: dangteliai, rankenėlės, padėklai ir kepimo skardos netrukdo mentėms su purkštukais sukurti.

Visus smulkius daiktus sudėkite į įrankių krepšį.

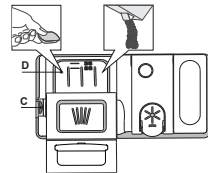
Stipriai nešvarius indus ir keptuves dėkite į apatinį krepšį, nes šiame skyriuje vandens srovė yra stipresnė, todėl plaunama intensyviau.

Sukrovę indus į prietaisą įsitikinkite, ar laisvai sukasi mentės su purkštukais.

NETINKAMI INDAI

- Mediniai indai ir įrankiai.
 - Jautrios dekoruotos stiklinės, meno dirbiniai ir antikvariniai indai. Šių indų papuošimai nėra atsparūs.
 - Dalys iš sintetinių medžiagų nėra atsparios aukštai temperatūrai.
 - Variniai ir alaviniai indai.
 - Indai sutepti pelenais, vašku, tepalu ar rašalu.
- Plaunant stiklinių indų spalvoti papuošimai ir aliumininės / sidabro detalės gali pakeisti spalvą ir išblukti. Be to, po kelių plovimo ciklų tam tikrų tipų stiklo (pvz., krištolo) indai gali tapti matiniais.

PLOVIKLIO DOZATORIAUS PILDYMAS



Jei norite atidaryti ploviklio dozatorių, naudokite atidarymo įtaisą C. Ploviklio pilkite tik į sausą dozatorių D. Parengiamojo plovimo ploviklio kiekį įdėkite tiesiai į indaplovę.

1. Matuodami ploviklio kiekį vadovaukitės anksčiau pateikta informacija, kad įdėtumėte tinkamą jo kiekį. Dozatoriaus D viduje yra žymos, kurios padės pasirinkti tinkamą ploviklio kiekį.

2. Pašalinkite ploviklio likučius iš dozatoriaus kampe, tada uždarykite dangtelį taip, kad jis spragtelėtų.

3. Traukdami aukštyn, kol uždarymo įtaisas užsifiksuos vietoje, uždarykite ploviklio dozatoriaus dangtelį.

Ploviklio dozatorius automatiškai atsidarys reikiamu metu vykdant programą.

Naudojant ne indaplovėms skirtą skalbimo priemonę įrenginys gali netinkamai veikti arba sugesti.

VEIKIANČIOS PROGRAMOS PAKEITIMAS

Jei pasirinkote netinkamą programą, ją galima pakeisti, jei ji ką tik prasidėjo. Mašinos **NUSTATYMAS IŠ NAUJO**: paspauskite ir ilgiau nei 3 sek. palaikykite **ĮJUNGIMO/IŠJUNGIMO** mygtuką, kad išjungtumėte mašiną. **Priešais skydelyje matysite „0:01“**. Uždarykite dureles ir palaukite, kol bus baigtas išleidimo ciklas (apie 1 min.). Atidarykite dureles ir vėl įjunkite mašiną paspausdami **ĮJUNGIMO/IŠJUNGIMO** mygtuką, tada pasirinkite naują plovimo ciklą ir norimas parinktis. Paleiskite ciklą paspausdami **PALEISTI/Pristabdyti** mygtuką ir uždarydami dureles per 4 sek.

PAPILDOMŲ INDŲ ĮDĖJIMAS

Neišjungdami mašinos šiek tiek praverkite dureles, kad neištikėtų vanduo (ims mirksėti **PALEISTI/Pristabdyti LED**) (**Įspėjimas! Karšti garai!**) ir įdėkite indus į indaplovę. Paspauskite **PALEISTI/Pristabdyti** mygtuką ir per 4 sekundes uždarykite dureles; ciklas bus tęsiamas nuo tos vietos, kurioje jis buvo nutrauktas.

NETYČINIS NUTRAUKIMAS

Jei plovimo ciklo metu atidarysite dureles arba nutrūks elektros tiekimas, ciklas bus sustabdytas. **TIK JEI PASPAUSITE PALEISTI/Pristabdyti** mygtuką ir uždarykite dureles per 4 sek., ciklas bus tęsiamas nuo tos vietos, kurioje jis buvo nutrauktas.

STIKLO IR INDŲ PAŽEIDIMAI

- Naudokite tik stiklinius ir porcelianinius indus, kurių gamintojas nurodo, jog juos saugu plauti indaplovėje.
- Naudokite švelnų ploviklį, kuris tinka indams.
- Stiklines, taures ar indus iš indaplovės išimkite kuo greičiau pasibaigus plovimo ciklui.

PATARIMAI DĖL ENERGIJOS TAUPYMO

- Kai buitinė indaplovė naudojama pagal gamintojo instrukcijas, **plaunant stalo indus indaplovėje paprastai sunaudojama MAŽIAU ENERGIJOS ir vandens, nei plaunant indus rankomis.**
- Kad būtų maksimaliai išnaudojamas indaplovės efektyvumas, rekomenduojama **paleisti plovimo ciklą, kai indaplovė pilnai užkrauta.** Užkraunat buitinę indaplovę iki gamintojo nurodytos talpos, bus sutaupoma daugiau energijos ir vandens. Informacijos, kaip teisingai sudėti stalo indus, rasite skyriuje LENTYNĖLIŲ UŽPILDYMAS. Jei užkrovė tik dalinai, rekomenduojama naudoti atitinkamą plovimo parinktį, jei ji yra (pusinė įkrova / zonos plovimas / keleto zonų), užpildant tik pasirinktas lentynėles. Neteisingai sudėjus indus arba pridėjus jų per daug gali padidėti resursų sąnaudos (pavyzdžiui, vandens, energijos ir laiko, o taip pat gali padidėti triukšmo lygis), sumažėti plovimo ir džiovinimo kokybė.
- Rankiniu būdu praskalaujant indus prieš dedant į indaplovę padidėja vandens ir energijos sąnaudos, todėl tai nerekomenduojama.

HIGIENA

Kad išvengtumėte kvapų ir indaplovėje susikaupusių nešvarumų, **bent kartą per mėnesį paleiskite aukštąs temperatūros programą**. Įdėkite šaukštelį ploviklio ir paleiskite programą be įkrovos, kad prietaisą išplautumėte.

APSAUGA NUO ŠALČIO

Jei prietaisas statomas aplinkoje, kurioje esama užšalimo pavojaus, jį **reikia visiškai ištuštinti**. Užsukite vandens čiaupą, atjunkite tiekimo ir išleidimo žarnas, išleiskite visą vandenį. **Įsitikinkite, ar vandens minkštinimo įrenginio druskos talpykloje yra ištirpusios atkuriamosios druskos**, kad prietaisui nepakenktų aplinkos temperatūra, pvz., -20 °C. Jei prietaisas buvo laikomas šaltoje patalpoje, jis turi pastovėti aplinkoje, kurios temperatūra mažiausiai 5°C bent **24 val.** prieš paleidžiant jį pirmą kartą.

PROGRAMŲ LENTELĖ

Programa	Programų aprašymas	Džiovinimo etapas	NaturalDry	Galimos parinktys *)	Plovimo programos trukmė (h:min) (**)	Vandens sąnaudos (litrai ciklui)	Energijos sąnaudos (kWh/ciklui)
Eco	Ekonominė 50° - Programa „Eco“ tinka įprastai užterštiems stalo indams plauti iškart po naudojimo, tai efektyviausia programa pagal bendras energijos ir vandens sąnaudas, ji naudojama, kad būtų tenkinamos ES ekologinio projektavimo nuostatos.	✓	✓		4:00	9,5	0,64
	Greita 45° - programa rekomenduojama nedideliam šiek tiek nešvarių indų kiekiui, ant kurių nėra pridžiuvusių maisto likučių. Nėra džiovinimo fazės.	-	✓		0:30 - 0:40	10,0 - 12,0	0,55 - 0,65
	Krištolas 45° - Programa, skirta jautriems indams, kurie jautriau reaguoja į aukštą temperatūrą, pvz., stiklinės, taurės ir puodeliai.	✓	✓		1:40 - 1:50	12,5 - 16,5	0,95 - 1,20
	Automatinė Intensyvu 65° - Automatinė programa stipriai užterštiems indams ir keptuvėms (netink jautriems indams).	✓	✓		2:25 - 3:10	15,5 - 24,5	1,30 - 1,70
	Automatinė Mišriems 55° - Automatinė programa įprastai nešvariems indams, ant kurių yra pridžiuvusių maisto likučių.	✓	✓		1:20 - 3:00	7,5 - 19,5	0,75 - 1,20
	Automatinė Greitas Plovimas 50° - Automatinė programa įprastai nešvariems ir tik šiek tiek nešvariems indams. Kasdienis ciklas, užtikrinantis optimalią švarą ir džiovinimą per trumpesnę laiką.	✓	✓		1:00 - 1:50	7,5 - 15,5	0,70 - 1,10
	Parengiamasis Plovimas - Naudokite indams, kurie bus plaunami vėliau, paruošti. Šiai programai nenaudojama jokio ploviklio.	-	✓		0:12	4,5	0,10
	Savaiminio Valymo 65° - Programa, skirta naudoti indaplovės priežiūrai, turi būti vykdoma tik kai indaplovė yra TUŠČIA, naudojant specialias plovimo priemones, skirtas indaplovės priežiūrai.	-	-		1:15	11,0	1,10

Ekonominės („Eco“) programos duomenys yra apskaičiuoti laboratorijos sąlygomis vadovaujantis Europos standarto EN 60436:2020 reikalavimais. Pastaba bandymų laboratorijoms: dėl informacijos apie lyginamuosius Europos standartus rašykite adresu: dw_test_support@europeanappliances.com. Pirminis lėkščių apdorojimas nereikalingas prieš visas programas. *) Vienu metu galima naudoti ne visas parinktis. **) Reikšmės, pateikiamos kitoms programoms nei „Eco“, yra tik rekomendacinio pobūdžio. Tikrasis laikas gali keistis dėl daugelio veiksnių, pvz., tiekiamo vandens temperatūros ir slėgio, patalpos temperatūros, ploviklio kiekio, įkrovos kiekio ir tipo, įkrovos paskirstymo, papildomai pasirinktų parinkčių ir jutiklio kalibravimo. Dėl jutiklio kalibravimo programos trukmė gali pailgėti iki 20 min.

PARINKTYS IR FUNKCIJOS

PARINKTYS gali būti pasirinktos / anuliotos pasirinkus programą, tiesiogiai paspaudžiant atitinkamą mygtuką (jei indikatorius yra, jis švies) (žr. VALDYMO SKYDELĮ). Jei parinktis negali būti naudojama su pasirinkta programa (žr. PROGRAMŲ LENTELĘ), greitai 3 kartus sumirksės atitinkama LED lemputė ir pasigirs signalas. Parinktis nebus įjungta. Parinktis gali pakeisti programos trukmę, vandens arba energijos sąnaudas.

POWER CLEAN® - Dėl papildomų vandens purkštukų šioje srityje ši programa intensyviau plauna apatinėje lentynėlėje konkrečioje vietoje sudėtus indus. Šią parinktį rekomenduojama naudoti plaunant puodus ir troškintuvus. Norėdami įjungti POWER CLEAN®, paspauskite šį mygtuką. (Žr. skyrių „Power Clean®“ pridėjimas).

PUSINĖ ĮKROVA - Jei plaunamų indų nedaug, pasirinkę PUSINĖ ĮKROVĄ galite taupyti vandenį, elektrą ir laiką, atsižvelgiant į pasirinktą programą. **Nepamirškite sumažinti ir ploviklio kiekio.**

YPAČ SAUSA - Naudojant aukštesnę temperatūrą galutinio skalavimo metu ir pailginus džiovinimo etapą pagerinami džiovinimo rezultatai. Įjungus parinktį YPAČ SAUSA plovimo ciklas pailgėja.

ATIDĖJIMAS - Programos paleidimą galima atidėti pasirinktam laikui nuo **0:30 iki 24 val.**

1. Pasirinkite programą ir pageidaujamas parinktis. Spauskite ATIDĖJIMO mygtuką (spaudinėkite) ir pasirinkite programos atidėjimo laiką. Galima nustatyti nuo 0:30 iki 24 val. Kai pasiekiamas 24 val. nustatymas, paspauskite ATIDĖJIMO mygtuką dar kartą, kad išjungtumėte ATIDĖJIMO funkciją.
 2. Paspauskite PALEISTI/Pristabdyti mygtuką ir per 4 sekundes uždarykite dureles. Laikmatis pradės skaičiuoti laiką atgaline eiga.
 3. Šiam laikui pasibaigus indikatoriaus lemputė užgesa, o programa paleidžiama automatiškai.
- ATIDĖJIMO funkcijos negalima įjungti, kai programa paleidžiama.**

TYLIOJI - Tinka, kai prietaisą įjungiate nakčiai. Šią parinktį galima naudoti siekiant apriboti triukšmą plovimo etapų metu. Ciklo trukmė padidės priklausomai nuo pasirinkto pagrindinio ciklo.

SANITARINIS SKALAVIMAS - Ši parinktis gali būti naudojama išplautiems indams dezinfekuoti. Ją pasirinkus galutinio skalavimo metu padidinama temperatūra, o prie pasirinktos programos pridamas antibakterinis plovimas. Puikiai tinka indams ir maitinimo buteliukams plauti. Indaplovės durelės turi būti uždarytos per visą programos vykdymo laiką, taip bus užtikrintas bakterijų sunaikinimas.

PERSPĖJIMAS. Pasibaigus ciklui indai ir lėkštės gali būti labai karšti.

ANT GRINDŲ RODOMAS LAIKAS - ant grindų projektuojama LED lemputė rodo iki ciklo pabaigos likusį laiką. Lemputė užgesa kaskart atidarius dureles. Lemputė užgesa pasibaigus ciklui. Pagal numatytuosius nustatymus ši funkcija yra įjungta, bet ją galima išjungti NUSTATYMŲ MENIU.

NaturalDry - patogi džiovinimo sistema, kuri automatiškai atidaro dureles džiovinimo fazės metu ar po jos, kad visada būtų užtikrinami puikūs džiovinimo rezultatai. Durelės atsidaro, kai temperatūra yra saugi jūsų virtuvės baldams, todėl durelių nebus galima atidaryti, jei naudojama SANITARINIS SKALAVIMAS parinktis. Kaip papildoma apsauga nuo garų kartu su indaplove pridėjama speciali apsauginė plėvelė. Kaip sumontuoti apsauginę plėvelę, žiūrėkite ĮRENGIMO VADOVĄ. Ši funkcija įjungiama pagal numatytuosius nustatymus, tačiau ją galima išjungti NUSTATYMŲ MENIU.

NUOSĖDŲ ŠALINIMAS – Signalas - Nustatyta, kad ant prietaiso vidinių komponentų susikaupė kalkių nuosėdų. Patikrinkite, ar tinkama vandens kietumo nustatymo reikšmė ir ar druskos talpykloje yra druskos (žr. NAUDOJIMAS PIRMĄ KARTĄ), tada naudokite kalkių šalinimo priemonę (rekomenduojama naudoti „WPro“ prekių ženklo gaminius) ir paleiskite Savaiminio valymo programą. Sėkmingai pašalinus kalkes, piktograma nebebus rodoma.

Neatlikus nurodytų veiksmų, gaminio eksploatacinės savybės pablogės. Ims mirksėti įspėjimas NUOSĖDŲ ŠALINIMAS ir ekrane bus rodomas signalas «DES». Jei nesiimsite jokių veiksmų, prietaisas leis paleisti tik tam tikrą ciklų skaičių (kai ekrane rodomas «DES» signalas), o tada bus užblokuotas, kad būtų išvengta komponentų pažeidimų ir bus galima naudoti tik Savaiminio valymo programą. Atlikus visiška kalkių šalinimą, prietaisas bus atblokuotas. Jei kalkių kiekis labai didelis, siekiant užtikrinti veiksmingą jų šalinimą procesą gali tekti atlikti du kartus.



VERTINIMAS - Kai jutiklis nustato nešvarumo lygį, ekrane parodoma animacija (apie 20 min.) ir ciklo trukmė pakoreguojama. Vertinimas skirtas nustatyti indų nešvarumo lygį; jis taikomas visuose cikluose (išskyrus „Eco“) ir atitinkamai pakoreguoja programą.



UŽSUKTAS VANDENS ČIAUPAS – Signalas - Mirksi, kai neįteka vanduo ar užsuktas vandens čiaupas.

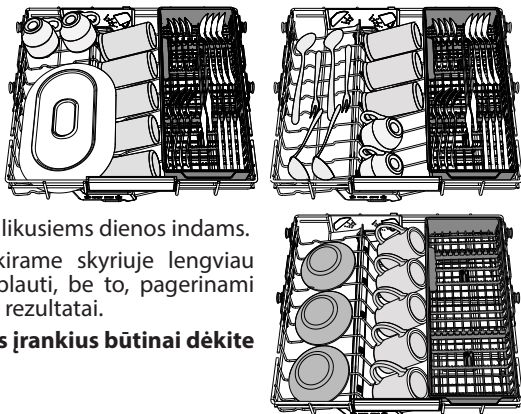
DĖJIMAS | LENTYNĖS

AUKŠČIAUSIA LENTYNĖLĖ

Aukščiausios lentynėlės plovimo zona yra skirta plauti dubenis, puodelius, net didelės lėkštės ir stalo įrankius, kuriuos paprastai dėdavome į apatinę lentynėlę, todėl dabar atsiranda papildomos vietos likusiems dienos indams.

Įrankius sudėję atskirame skyriuje lengviau juos surinkti baigus plauti, be to, pagerinami plovimo ir džiovinimo rezultatai.

Peilius ir kitus aštrius įrankius būtinai dėkite atskirame skyriuje.

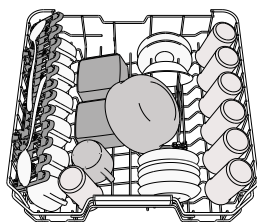


VIŠUTINĖ LENTYNĖLĖ

Sudėkite jautrius ir lengvus indus: stiklines, puodelius, lėkšteles, žemas salotines.

Viršutinėje lentynėlėje yra pakeliamas atramos, kurias galima naudoti vertikaliaje padėtyje, kai reikia sudėti puodelius / deserto lėkšteles, arba nuleisti, kad būtų galima sudėti dubenėlius ir maisto indelius.

(indų dėjimo viršutinėje lentynėlėje pavyzdys)



Viršutinės lentynėlės aukščio reguliavimas

Viršutinės lentynėlės aukštį galima reguliuoti: viršutinę padėtį yra skirta dideliems indams apatiniame krepšyje sudėti, o apatinę – kad išnaudotumėte visas atlenkiamas atramas ir sukurtumėte daugiau vietos viršuje, o apatinėje lentynėlėje sudėti daiktai nesiliestų.

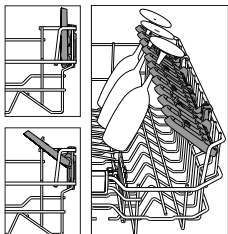
Viršutinėje lentynėlėje yra įrengtas aukščio reguliatorius (žr. pav.), nespausdami svirčių kelkite ją aukštyn tiesiog laikydami už lentynėlės kraštų, kol ji stabiliai užsifiksuos viršutinėje padėtyje. Jei lentynėlę vėl norite nuleisti, paspauskite svirtis A lentynėlės šonuose ir nuleiskite krepšį žemyn.

Primygtinai rekomenduojame lentynėlės aukščio nereguliuoti, kai ji pilna. NIEKADA nebandykite lentynėlės nuleisti ar pakelti tik vienoje pusėje.

Reguliuojamos padėties užlenkiami skydeliai

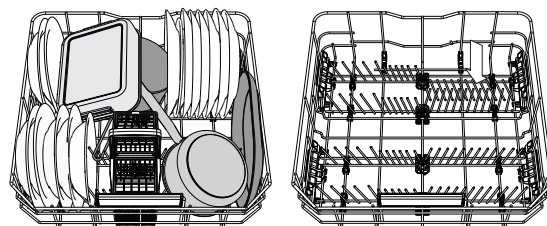
Šoninius užlenkiamus skydelius galima užlenkti ar atlenkti, kad optimizuotumėte indų išdėstymą krepšyje. Vyno taures galima saugiai dėti į užlenkiamus skydelius – tiesiog kiekvienos tauros kojelę įstatykite į atitinkamą angą. Priklausomai nuo modelio:

- Norint atlenkti skydelį, reikės jį pastumti aukštyn ir pasukti arba atlaisvinti laikiklius ir traukti žemyn.
- Norint užlenkti skydelį, reikės jį pasukti ir nulenkti skydelius žemyn arba traukti aukštyn ir pritvirtinti skydelius prie laikiklių.



APATINĖ LENTYNĖLĖ

Puodams, dangčiams, lėkštėms, salotinėms, įrankiams ir pan. Dideles lėkštes ir dangčius geriausia dėti kraštuose, kad jie netrukdytų mentėms su purkštukais. Apatinėje lentynėlėje yra pakeliamas atramos, kurias galima naudoti vertikaliaje padėtyje, kai reikia sudėti lėkštes, arba horizontalioje padėtyje, kad būtų galima sudėti keptuves ir salotines.



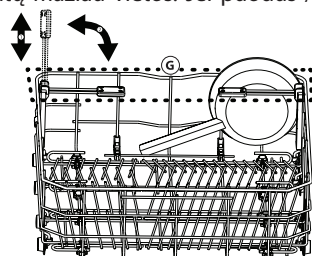
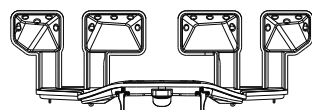
(indų dėjimo apatinėje lentynėlėje pavyzdys)

POWER CLEAN®

Power Clean® funkcija pasitelkdama specialias vandens sroves angos galinėje dalyje intensyviau plauna stipriai nešvarius indus. Apatinėje lentynėlėje yra Power Clean® palaikymas, speciali ištraukiama atrama lentynėlės gale, kurią galima naudoti norint paremti keptuves ar kepimo skardas ir išlaikyti jas stačias, kad jos užimtų mažiau vietos. Jei puodus / troškintuvus įdėsite nukreipę į Power Clean®, skydelyje įjunkite funkciją **POWER CLEAN®**.

Kaip naudoti Power Clean®:

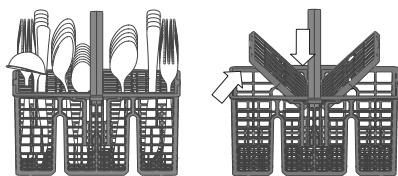
- Sureguliuokite Power Clean® sritį (G) – nulenkite galinius lėkščių laikiklius, kad galėtumėte sudėti puodus.
- Puodus ir troškintuvus Power Clean® srityje sudėkite vertikaliai šiek tiek pakreipdami. Puodai turi būti atsukti link vandens purkštukų.



ĮRANKIŲ KREPŠYS

Kad įrankius būtų patogiau sudėti, modulinio krepšelio viršuje yra tinklėlis. Įrankių krepšelį būtinai statykite tik apatinės lentynėlės priekyje.

Peilius ir kitus aštrius įrankius reikia dėti į įrankių krepšį smailgaliu žemyn arba dėti horizontaliai atlenkiamame skyriuje viršutinėje lentynėlėje.



PRIEŽIŪRA IR TECHNINĖ PRIEŽIŪRA

FILTRŲ BLOKO VALYMAS

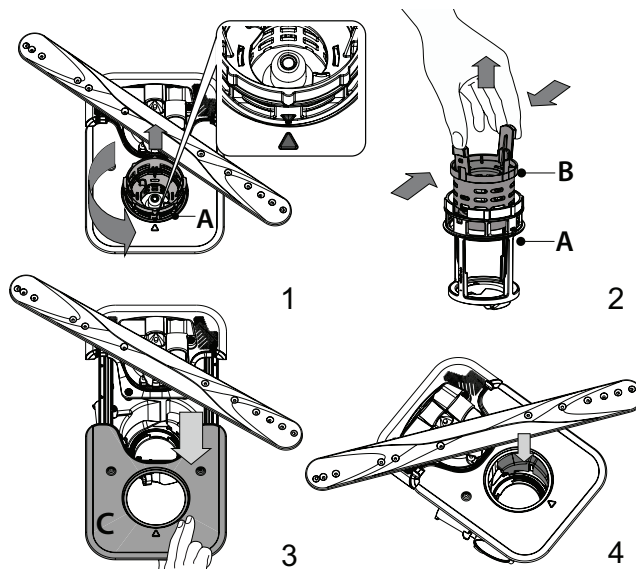
Reguliariai valykite filtrus, kad jie neužsikimšų ir tinkamai ištekėtų panaudotas vanduo. Naudojant indaplovę su užterštais filtrais arba esant svetimkūnių filtravimo sistemoje ar purkštuvuose galimas netinkamas veikimas – tai našumo sumažėjimas, triukšmingas veikimas arba didesnės resursų sąnaudos. Filtrų bloką sudaro trys filurai, kurie iš plovimo vandens pašalina maisto likučius ir recirkuliuoja vandenį.

Indaplovę draudžiama naudoti be filtrų arba netinkamai pritvirtintus filtrus.

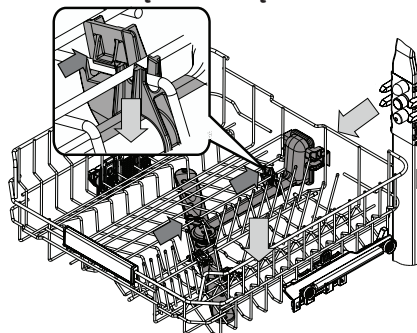
Bent kartą per mėnesį arba po kiekvienų 30 ciklų patikrinkite filtrų bloką ir prireikus jį gerai išplaukite po tekančiu vandeniu naudodami nemetalinį šepetėlį ir laikydamiesi toliau pateikiamų nurodymų:

1. Pasukite cilindro formos filtrą **A** prieš laikrodžio rodyklę ir ištraukite jį (1 pav.). **Labai svarbu, kad montuojant filtrą iš naujo, abu trikampių, pavaizduoti priartintame brėžinyje, sutaptų.**
2. Nuimkite filtro dangtelį **B** šiek tiek paspausdami šoninius fiksatorius (2 pav.).
3. Ištraukite nerūdijančiojo plieno plokštelės filtrą **C** (3 pav.).
4. Jei radote pašalinių objektų (pavyzdžiui stiklo ar porceliano šukių, kaulų, vaisių sėklų ir t. t.) **kruopščiai juos pašalinkite.**
5. Patikrinkite ir pašalinkite susikaupusius maisto likučius. **NIEKADA NE-NUIMKITE** plovimo ciklo siurblio apsaugos (parodyta rodykle) (4 pav.).

Išplovę filtrus vėl įstatykite filtrų bloką ir tinkamai užfiksukite jį vietoje. Tai labai svarbu norint užtikrinti tinkamą indaplovės veikimą.

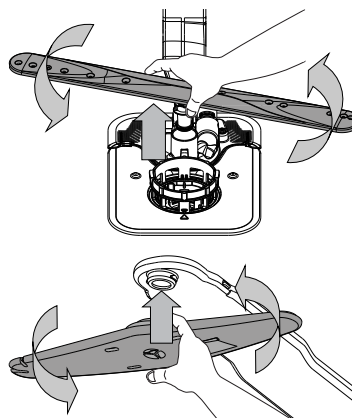


PURKŠTUKŲ ALKŪNIŲ VALYMAS



Kartais maisto likučiai gali įstrigti purkštukų alkūnėse ir užkirsti angas, per kurias purškiamas vanduo. Todėl rekomenduojama kartkartėmis patikrinti alkūnes ir nuvalyti jas nedideliu nemetaliniu šepetėliu.

Norint išimti viršutinį purkštuvą jį turite išimti kartu su vamzdynu.



Apatinę purkštukų alkūnę galima nuimti patraukiant aukštyn ir pasukant ją prieš laikrodžio rodyklę. Grąžinkite apatinę purkštukų alkūnę atgal spustelėdami ją žemyn ir pasukdami pagal laikrodžio rodyklę.

Viršutinę purkštukų alkūnę galima nuimti patraukiant aukštyn ir pasukant ją prieš laikrodžio rodyklę. Grąžinkite ją atgal traukėdami aukštyn ir pasukdami pagal laikrodžio rodyklę.

Aukščiausiai esančioje lentynoje yra fiksuotas plovimo vamzdis, kurio visi plovimo purkštukai nukreipti į viršų. Norėdami išvalyti, galite išstumti lentyną ir pincetu išimti liekanas, kurios gali būti įstrigusios purkštukuose.

TRIKČIŲ ŠALINIMAS

Jei jūsų indaplovė tinkamai neveikia, patikrinkite, ar problemą galima išspręsti pasinaudojus šiuo sąrašu. Esant kitoms klaidoms ar problemoms, kreipkitės į įgaliotą techninės priežiūros centrą, kurio kontaktinę informaciją galite rasti garantijos knygelėje. Atsarginių detalių bus galima įsigyti 7 arba 10 metų, atsižvelgiant į įstatymuose numatytus reikalavimus.

PROBLEMOS	GALIMOS PRIEŽASTYS	SPRENDIMAI
Šviečia druskos indikatorius	Druskos rezervuaras yra beveik tuščias.	Įpilkite į rezervuarą druskos (daugiau informacijos - žr. <i>DRUSKOS TALPYKLOS PAPILDYMAS</i>). Jei reikia, patikrinkite vandens kietumo nustatymą - žr. <i>VANDENS KIETUMO LENTELE</i> .
Druskos indikatorius mirksi	Druskos rezervuaras yra tuščias.	Kuo greičiau įpilkite druskos į rezervuarą. Jei prietaisą naudosite be druskos, gali būti pažeisti vidiniai jo komponentai.
Šviečia arba mirksi skalavimo skysčio indikatorius	Skalavimo skysčio dozatorius yra tuščias. (Įpylus skalavimo skysčio indikatorius gali dar kurį laiką šviesti).	Įpilkite į rezervuarą skalavimo skysčio (daugiau informacijos žr. <i>SKALAVIMO SKYSČIO DOZATORIAUS PILDYMAS</i>).
Šviečia arba mirksi kalkių šalinimo indikatorius Rodomas įspėjimas «dES».	Ant vidinių prietaiso komponentų kaupiasi kalkių nuosėdos.	Nedelsdami atlikite prietaiso kalkių šalinimą naudodami Savaiminio Valymo programą ir parduotuvėse parduodamą kalkių šalinimo priemonę (žr. <i>PARINKTYS IR FUNKCIJOS</i>). Įpilkite druskos į rezervuarą. Patikrinkite vandens kietumo nustatymą. Jei neatliksite kalkių šalinimo procedūros, prietaisas gali nustoti veikti.
Indaplovė neįsijungia arba neatsako į komandas.	Prietaisas yra netinkamai prijungtas prie maitinimo.	Įkiškite kištuką į maitinimo lizdą.
	Nutrūko elektros energijos tiekimas.	Siekiant užtikrinti saugumą, atkūrus maitinimo tiekimą indaplovė automatiškai nepasileis. Atidarykite dureles, paspauskite PALEIDIMO/Pristabdymo mygtuką ir vėl uždarykite dureles per 4 sekundes.
	Neuždarytos indaplovės durelės. NaturalDry smeigtukas neįtrauktas.	Stipriai pastumkite dureles, kad pasigirstų spragtelėjimas.
	Ciklą nutraukė ilgesnis nei 4 sek. durelių atidarymas.	Paspauskite PALEIDIMO/Pristabdymo mygtuką ir vėl uždarykite dureles per 4 sekundes.
Indaplovė neišleidžia vandens. Ekrane rodoma: F7 E3 arba F9 E1	Valdymo skydelis nereaguoja arba rodo F6 E1.	Išjunkite prietaisą paspausdami ĮJUNGIMO-IŠJUNGIMO/Nustatymo mygtuką, maždaug po minutės vėl jį įjunkite ir iš naujo paleiskite programą. Jei problema išlieka, atjunkite prietaisą nuo tinklo, palaukite 1 minutę, tada vėl prijunkite.
	Susikaupę maisto likučiai arba kalkės užkimšo filtrą.	Išvalykite filtrą ir atlikite prietaiso kalkių šalinimo procedūrą (žr. <i>FILTRŲ BLOKO VALYMAS ir KALKIŲ ŠALINIMO INSTRUKCIJOS</i>).
	Susimetusi išleidimo žarna.	Patikrinkite išleidimo žarną (žr. <i>IRENGIMO INSTRUKCIJĄ</i>).
	Užsikimšęs praustuvo išleidimo vamzdis.	Išvalykite praustuvo išleidimo vamzdį.

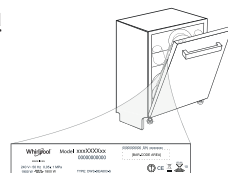
PROBLEMOS	GALIMOS PRIEŽASTYS	SPRENDIMAI
Indaplovė skleidžia didelį triukšmą.	Indai daužosi vienas į kitą.	Tinkamai sudėkite indus (žr. <i>DĖJIMAS Į LENTYNĖLES</i>).
	Susidarė per didelis putų kiekis.	Netinkamai pamatavote ploviklio kiekį arba jis netinkamas indaplovėms (žr. <i>PLOVIKLIO DOZATORIAUS PILDYMAS</i>). Išjungdami ir vėl įjungdami indaplovę paleiskite esamą ciklą iš naujo, pasirinkite naują programą, paspauskite PALEIDIMO/Pristabdymo mygtuką ir uždarykite dureles per 4 sekundes. Nepilkite ploviklio.
	Indai sudėti netinkamai.	Indus sudėkite tinkamai (žr. <i>DĖJIMAS Į LENTYNĖLES</i>).
	Susikaupę maisto likučiai arba kalkės užkimšo filtrą.	Išplaukite filtrų bloką (žr. <i>PRIEŽIŪRA IR TECHNINĖ PRIEŽIŪRA</i>).
Indai nešvarūs.	Indai sudėti netinkamai.	Indus sudėkite tinkamai (žr. <i>DĖJIMAS Į LENTYNĖLES</i>).
	Purkštukų alkūnės negali laisvai sukis, nes joms trukdo indai.	Indus sudėkite tinkamai (žr. <i>DĖJIMAS Į LENTYNĖLES</i>). Patikrinkite, ar viršutinė lentynėlė yra tinkamoje padėtyje ir, jei reikia, ją pakoreguokite (pakelkite).
	Plovimo ciklas per švelnus.	Pasirinkite tinkamą plovimo ciklą (žr. <i>PROGRAMŲ LENTELE</i>).
	Susidarė per didelis putų kiekis.	Netinkamai pamatavote ploviklio kiekį arba jis netinkamas indaplovėms (žr. <i>PLOVIKLIO DOZATORIAUS PILDYMAS</i>).
	Skalavimo skysčio skyriaus dangtelis uždarytas netinkamai.	Patikrinkite, ar uždarytas skalavimo skysčio dozatoriaus dangtelis.
	Susikaupę maisto likučiai arba kalkės užkimšo filtrą.	Išvalykite filtrą ir atlikite prietaiso kalkių šalinimo procedūrą (žr. <i>FILTRŲ BLOKO VALYMAS</i>).
	Druskos rezervuaras yra tuščias.	Pripildykite druskos talpyklą (žr. <i>DRUSKOS TALPYKLOS PAPILDYMAS</i>).
Indaplovė nepripildo vandens. Ekране rodoma: H₂O ir Ø šviečia; skamba garsinis signalas.	Neprijungtas vandens tiekimas arba uždarytas čiaupas.	Patikrinkite, ar prijungtas vandens tiekimas ir ar atsuktas vandens čiaupas.
	Susimetė vandens įleidimo žarna.	Patikrinkite įleidimo žarną (žr. <i>JRENGIMAS</i>). Atidarykite dureles, paspauskite PALEIDIMO/Pristabdymo mygtuką ir vėl uždarykite dureles per 4 sekundes.
	Užsikimšo vandens įleidimo žarnos sietelis; jį reikia išvalyti.	Patikrinkite ir išvalykite vandens įleidimo žarnos sietelį. Uždarykite dureles ir paspauskite PALEIDIMO/Pristabdymo mygtuką.
Indaplovės ciklas baigiasi per anksti. Ekране rodoma: F8 E3	Susikaupę maisto likučiai arba kalkės užkimšo filtrą.	Išvalykite filtrą ir atlikite prietaiso kalkių šalinimo procedūrą (žr. <i>FILTRŲ BLOKO VALYMAS</i> ir <i>KALKIŲ ŠALINIMO INSTRUKCIJOS</i>).
	Išleidimo žarna įrengta per žemai arba susidaro sifonas į namų kanalizacijos sistemą.	Patikrinkite, ar išleidimo žarnos galas yra tinkamame aukštyje (žr. <i>JRENGIMAS</i>). Patikrinkite, ar nesusidaro sifonas į namų kanalizacijos sistemą ir, jei reikia, sumontuokite pertraukiklį / oro įleidimo vožtuvą.
	Susidarė per didelis putų kiekis.	Netinkamai pamatavote ploviklio kiekį arba jis netinkamas indaplovėms (žr. <i>PLOVIKLIO DOZATORIAUS PILDYMAS</i>).
	Oras vandens tiekimo sistemoje.	Patikrinkite vandens tiekimo sandarumą ar kitas problemas, dėl kurių gali patekti oro.
Indai tinkami neišdžiovinami.	Nėra skalavimo priemonės arba jos dozė yra per maža.	Išitinkite, kad skalavimo priemonės dozatorius yra užpildytas (žr. <i>SKALAVIMO SKYSČIO DOZATORIAUS PILDYMAS</i>). Naudojant tik daugiafunkcines tabletes nebus užtikrintas toks geras džiovinimo efektas, kaip naudojant skystą skalavimo priemonę.
	Indai buvo išimti automatiškai atidarius duris, tačiau dar nepasibaigus visam ciklui.	Prieš pradėdami iškrauti indus, išitinkite, kad ciklas yra pasibaigęs (žr. <i>KASDIENIS NAUDOJIMAS</i>). Siekiant dar geresnių džiovinimo rezultatų, ciklui pasibaigus rekomenduojame indus palikti indaplovėje atidarytomis durelėmis dar 15 minučių.
	Indai sustatyti per plokščiai.	Jei puodelių, bokalų ar dubenų ertmėse pastebėjote vandens, pabandykite indus į indaplovės (ypač viršutinę jų lentynėlę) krauti didesniu pasvyrimu, kad kuo didesnis vandens kiekis nulašėtų dar neprasidėjus džiovinimui.
	Pasirinktas ciklas neturi džiovinimo etapo.	PROGRAMŲ LENTELEJE pasirinkrinkite, ar pasirinktoje programoje yra džiovinimo etapas. Naudojant ciklą be džiovinimo etapo gali nepavykti užtikrinti pageidaujamo džiovinimo efektyvumo, todėl rekomenduojama pasirinkti ciklą su džiovinimo faze.
	Indai yra pagaminti nelipnios medžiagos ar plastiko.	La presenza di alcune gocce d'acqua su questo tipo di materiale è normale.
Indai ir stiklinės turi mėlynų dryžių arba melsvų atspalvių.	Naudojama per daug skalavimo skysčio.	Nustatykite mažesnę skysčio kiekį.
Indai ir stiklinės padengti kalkių nuosėdomis arba balkša plėvele.	Druskos rezervuaras yra tuščias.	Kuo greičiau įpilkite druskos į rezervuarą. Jei prietaisą naudosite be druskos, gali būti pažeisti vidiniai jo komponentai.
	Vandens kietumo nustatymas yra per mažas.	Padidinkite nustatymą (žr. <i>VANDENS KIETUMO LENTELE</i>).
	Netinkamai uždarytas druskos talpyklos dangtelis.	Patikrinkite ir uždarykite druskos rezervuaro dangtelį.
	Skalavimo skysčio rezervuaras yra tuščias arba nepakankama skalavimo skysčio dozė.	Įpilkite į rezervuarą skalavimo skysčio ir patikrinkite dozavimo nustatymą (daugiau informacijos - žr. <i>SKALAVIMO SKYSČIO DOZATORIAUS PILDYMAS</i>).
Indaplovės ekranas rodo F8 E5	Vožtuvas užblokuotas arba sugedęs.	Jei yra galimybė, užsukite vandens čiaupą. Neišjunkite maitinimo tiekimo. Kreipkitės į techninės priežiūros centrą.



Informaciją apie įmonės politiką, standartinę dokumentaciją, informaciją apie atsarginių dalių užsakymą ir papildomą informaciją galite rasti atlikdami toliau nurodytus veiksmus:

- Naudodami QR kodą ir apsilankydami mūsų tinklalapyje **docs.whirlpool.eu/docs**
- Apsilankydami mūsų tinklalapyje **parts-selfservice.europeanappliances.com**
- Arba kreipdamiesi į **techninės priežiūros centrą** (žr. telefono numerius garantijos lankstinuke).

Kreipiantis į techninės priežiūros centrą būtina pateikti gaminio duomenų plokštelėje nurodytus kodus. Modelio informaciją galima gauti pasinaudojus QR kodu, pateikiamu energijos klasės etiketėje. Etiketėje yra nurodytas ir modelio identifikatorius, kuriuo galima pasinaudoti registro portale <https://eprel.ec.europa.eu>.





PALDIES, KA IEGĀDĀJĀTIES WHIRLPOOL IZSTRĀDĀJUMU.
Lai saņemtu pilnvērtīgu palīdzību, lūdzu, reģistrējiet savu ierīci
vietnē: www.whirlpool.eu/register

**Pirms ierīces lietošanas rūpīgi izlasiet Drošības
un uzstādīšanas instrukciju. Vairāk informācijas par jūsu izstrādājumu
atradīsiet tīmekļa vietnē: docs.whirlpool.eu/docs**

**Pēc uzstādīšanas neaizmirstiet noņemt no trauku mazgājamās mašīnas
visus transportēšanas aizsarglīdzekļus.**

VADĪBAS PANELIS



1. IESLĒGŠANAS/IZSLĒGŠANAS/Atiestatīšanas

poga ar indikatora gaismīņu

2. Eko programmas poga ar indikatora gaismīņu

3. Ātrais programmas poga ar indikatora gaismīņu/Priekšmazgāšana programma – turiet nospiestu 3 sekundes.

4. Kristāli programmas poga ar indikatora gaismīņu/ Paštīrīšanās programma – turiet nospiestu 3 sekundes.

5. Automātisko programmu pogas ar indikatora gaismīnām – Automātiskais Intensīvs 65° / Automātiskais Jauktā 55° / Automātiskais Ātri 50°

6. Tukšas sāls tvertnes indikatora gaismīņa

7. Tukšas skalošanas līdzekļa tvertnes indikatora gaismīņa

8. Displejs

9. Programmas numura un atlikušā laika indikators

10. Aizvērts ūdens Krāns indikatora gaismīņa

11. ATKAĻĶOŠANAS indikatora gaismīņa

12. Extra iespēju pogas ar indikatora gaismīnām - Pusielāde / Klusais / Sanitārās Skalošanas

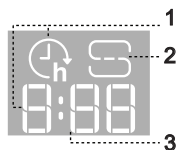
13. Power Clean® funkcijas poga ar indikatora gaismīņu

14. Ļoti Sauss funkcijas poga ar indikatora gaismīņu/ Iestatījumi – turiet nospiestu 3 sek.

15. Aizkave funkcijas poga ar indikatora gaismīņu

16. Palaišanas/Apturēšanas poga ar indikatora gaismīņu

DISPLEJS UZ GRĪDAS



1. Aizkaves laiks uz grīdas – indikators norāda laiku, kas atlicis līdz cikla sākumam, ja ir iestatīta aizkaves iespēja
2. Tukša sāls tvertne – indikatora gaisma uz grīdas
3. Atlikušais laiks uz grīdas – indikatora gaisma norāda laiku, kas atlicis līdz cikla beigām

PIRMĀ LIETOŠANAS REIZE

1. IESTATĪJUMU IZVĒLNE

1. Ieslēdziet ierīci, nospiežot IESLĒGŠANAS/IZSLĒGŠANAS pogu.
2. Nospiediet Iestatījumu (Ļoti Sauss) pogu un turiet to nospiestu 3 sekundes, līdz dzirdat skaņas signālu un displejā ir redzams „SET”.
3. Pēc 1 sekundes tiks atainots pirmais pieejamais iestatījums („h” burts).
4. Nospiediet Automātisko programmu /Extra iespēju, lai rītinātu pieejamo iestatījumu sarakstu (skatīt zemāk esošo tabulu), pēc tam nospiediet PALAIŠANAS/Apturēšanas, lai apskatītu un mainītu aktuāli atlasītā iestatījuma vērtību.
5. Nospiediet Automātisko programmu /Extra iespēju, lai mainītu vērtību, pēc tam nospiediet PALAIŠANAS/Apturēšanas, lai saglabātu jauno vērtību.
6. Lai mainītu citu iestatījumu, atkārtojiet 2. and 5. punktu.
7. Lai mainītu IESLĒGŠANAS/IZSLĒGŠANAS vai nogaidiet 30 sekundes, lai izietu no izvēlnes.

BURTS	1ESTATĪJUMS	VĒRTĪBAS (noklusējams – treknrakstā)
1	Ūdens cietības līmenis (skatīt „ŪDENS CIETĪBAS IESTATĪŠANA” un „ŪDENS CIETĪBAS TABULA”)	1 2 3 4 5
2	Skalošanas līdzekļa līmenis (skatīt „SKALOŠANAS LĪDZEKĻA ĒVAS PIELĀGOŠANA”)	0 1 2 3 4 5
3	NaturalDry (skatīt „IZVĒLES IESPĒJAS UN FUNKCIJAS”) “1” = Iesl., “0” = Iszl.	1 0
4	Laiks atainots uz grīdas (skatīt „IZVĒLES IESPĒJAS UN FUNKCIJAS”) “1” = Iesl., “0” = Iszl.	1 0
5	Skaņa “1” = Iesl., “0” = Iszl.	1 0
6	Rūpnīcas iestatījumi Nospiediet PALAIŠANAS/Apturēšanas, lai atjaunotu visas iestatījumu, kas ir iekļauti iestatījumu izvēlnē, vērtības uz rūpnīcas noklusējuma parametriem.	-

SĀLS TVERTNES UZPILDE

Sāls lietošana novērš KAĻĶAKMENS veidošanos uz traukiem un ierīces funkcionālajām daļām.

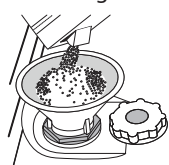
Sāls tvertne atrodas trauku mazgājamās mašīnas apakšējā daļā (zem apakšējā plaukta kreisajā pusē).

• SĀLS TVERTNE NEKAD NEDRĪKST būt tukša.

• Ir svarīgi iestatīt ūdens cietību.

- Kad vadības panelī ir iedegta SĀLS UZPILDES indikatora gaismīņa, jāuzpilda sāls.

1. Izņemiet zemāko statīvu un atskrūvējiet tvertnes vācīti (pretēji pulksteņa rādītāja virzienam).
2. Novietojiet piltuvi (skatiet attēlu) un piepildiet sāls tvertni līdz augšai (aptuveni 0,5 kg); no tā nevajadzētu iztecēt ūdenim.



3. Tikai pirmajā reizē rīkojieties šādi: sāls tvertni uzpildiet ar ūdeni.

4. Izņemiet piltuvi un noslaukiet uz atveres palikušo sāli.

Pārliecinieties, ka vāciņš ir stingri pieskrūvēts, lai mazgāšanas programmas laikā tvertnē neiekļūtu mazgāšanas līdzeklis (tas var sabojāt ūdens mikstinātāju). Lai novērsu koroziju, katru reizi pēc sāls tvertnes uzpildīšanas palaidiet programmu pēc iespējas ātrāk.

Ūdens cietības iestatīšana

Lai ļautu ūdens mikstinātājam darboties kā paredzēts, ir svarīgi norādīt tādu ūdens cietību, kāda ir ūdenim jūsu mājās. Ādu informāciju varat uzziņāt pie vietējā ūdens piegādātāja. Vidējai ūdens cietībai rūpnīcas iestatījumos norādīta vērtība “3”. Skatiet „ŪDENS CIETĪBAS TABULA”.

Ūdens cietības tabula			
Līmenis	°dH Vācu grādi	°fH Franču grādi	°Clark Angļu grādi
1 (soft)	0 - 6	0 - 10	0 - 7
2 (medium)	7 - 11	11 - 20	8 - 14
3 (average)	12 - 16	21 - 29	15 - 20
4 (hard)	17 - 34	30 - 60	21 - 42
5 (very hard)	35 - 50	61 - 90	43 - 62

Lai mainītu, ievērojiet norādījumus sadaļā “1ESTATĪJUMU IZVĒLNE”.

Izmantojiet tikai tādu sāli, kas paredzēta lietošanai trauku mazgājamās mašīnās.

Pēc tam, kad mašīnā iebērtā sāls, SĀLS UZPILDES indikatora gaismīņa izslēdzas.

Neuzpildot sāls tvertni, var tikt bojāts ūdens mikstinātājs un sildelements, kā rezultātā uzkrāsies kaļķakmens nogulsnes.

Sāli ieteicams lietot kopā ar visu veidu trauku mazgāšanas līdzekļiem.

ŪDENS MIKSTINĀŠANAS SISTĒMA

Ūdens mikstinātājs automātiski samazina ūdens cietības līmeni, nepieļaujot kaļķakmens nogulšņu uzkrāšanos uz sildītāja un nodrošinot labāku tīrīšanas efektivitāti.

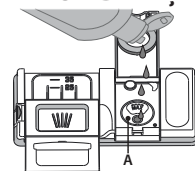
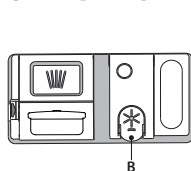
Šī sistēma tiek automātiski reģenerēta ar sāli, tādēļ ir nepieciešams papildināt sāls tvertni, ja tā ir tukša.

Reģenerācijas biežums ir atkarīgs no ūdens cietības līmeņa iestatījuma – reģenerācija notiek vienu reizi katrā 4-6 Eco ciklā, ja ūdens cietības līmenis ir iestatīts uz 3.

Reģenerācijas process norisinās cikla sākumā ar papildu svaigu ūdeni.

- Viena reģenerācijas cikla laikā tiek patērēts: aptuveni 3 l ūdens,
- Katra cikla izpildes laiks tiek pagarināts līdz 5 minūtēm;
- Tiek patērēts mazāk par 0,005 kWh enerģijas.

UZPILDIET SKALOŠANAS LĪDZEKĻA DOZATORU



Skalošanas līdzeklis ļauj vieglāk NOŽĀVĒT traukus. Kad vadības panelī ir iedegta SKALOŠANAS LĪDZEKĻA UZPILDES indikators gaismīņa, jāuzpilda skalošanas līdzekļa dozators A.

1. Atveriet dozatoru **B**, nospiežot un paceļot vāka cilni.
 2. Rūpīgi ielejiet skalošanas līdzekli līdz maksimālajai uzpildes vietas atzīmei (110 ml), neizšķakstiet neizlejiet to. Ja tā noticis, nekavējoties saslaukiet to ar sausu drānu.
 3. Uzspiediet uz vāciņa, līdz dzirdat aizvēršanās klikšķi.
- NEKAD nelejiet skalošanas līdzekli tieši cilindrā.**

Skalošanas līdzekļa devas pielāgošana

Ja jūs neapmierina žāvēšanas rezultāti, varat pielāgot izmantojamā skalošanas līdzekļa daudzumu.

Lai mainītu, ievērojiet norādījumus sadaļā **"IESTATĪJUMU IZVĒLNE"**.

Ja skalošanas līdzekļa līmenis ir iestatīts uz ZERO, nav nepieciešams skalošanas līdzeklis. Ja skalošanas līdzeklis būs beidzies, **zema skalošanas līdzekļa līmeņa indikators** neiedegsies.

Atkarībā no trauku mazgājamās mašīnas modeļa, iespējams iestatīt ne vairāk kā **6** līmeņus.

- Ja uz traukiem redzamas zilganas svītras, iestatiet mazāku vērtību (0-3).
- Ja uz traukiem redzami ūdens pilieni vai kaļķakmens nogulsnes, iestatiet augstāku vērtību (4-5).

IKDIENAS LIETOŠANA

1. PĀRBAUDIET ŪDENS SAVIENOJUMU

Pārbaudiet, vai trauku mazgājamā mašīna ir pieslēgta ūdens padevei un vai krāns ir atvērts.

2. IESLĒDZIET TRAUKU MAZGĀJAMO MAŠĪNU

Atveriet durvis un nospiediet **IESLĒGŠANAS/IZSLĒGŠANAS** pogu.

3. PIEPILDIET STATĪVUS (skatiet STATĪVU PIEPILDĪŠANA).

4. MAZGĀŠANAS LĪDZEKĻA DOZATORA UZPILDE

5. ATLASIET PROGRAMMU UN PIELĀGOJIET CIKLU

Atlasiet piemērotāko programmu, ņemot vērā trauku veidu un to netīrumu līmeni, (skatīt PROGRAMMU APRĀKSTU) nospiežot atlasītās **PROGRAMMAS** pogu.

Atlasiet vēlamās iespējas (skatiet sadaļu IESPĒJAS UN FUNKCIJAS). Ne visas izvēles iespējas ir saderīgas ar visām programmām.

6. PALAIŠANA

Palaidiet mazgāšanas ciklu, nospiežot **PALAIŠANAS/Apturēšanas** pogu (LED iedegas) un aizverot durvis 4 sekunžu laikā. Kad programma sāk darboties, jūs izdzirdāsit vienu īsu skaņas signālu. Ja durvis netiek aizvērtas 4 sekunžu laikā, atskanēs brīdinājuma signāls. Šādā gadījumā atveriet ierīces durvis, vēlreiz nospiediet pogu **PALAIŠANAS/Apturēšanas** un 4 sekunžu laikā aizveriet ierīces durvis.

7. MAZGĀŠANAS CIKLA BEIGAS

Mazgāšanas cikla beigās tiek atskaņots skaņas signāls, bet displejā parādās rādījums **END** (PABEIGTS). Atveriet durvis un izslēdziet ierīci, nospiežot **IESLĒGŠANAS/IZSLĒGŠANAS** pogu.

Lai izvairītos no apdedzinājumiem, pagaidiet pāris minūtes un tikai tad izņemiet traukus. Izņemiet traukus no statīviem, sākot ar apakšējo.

PADOMI UN IETEIKUMI

PADOMI

Pirms grozu piepildīšanas notīriet no traukiem ēdienu atlikumus un izlejiet šķidrumus no glāzēm. **Nav nepieciešams vispirms izskalot zem tekoša ūdens.** Novietojiet traukus tā, lai tie stingri turētos vietā un nepārklātos; pārtikas konteinerus novietojiet ar atverēm uz leju un ieliekumiem/izliekumiem vērstiem uz sānu, lai tādējādi ļautu ūdenim piekļūt ikvienai vietai un brīvi plūst. **Brīdinājums:** vāki, rokturi, tvertnes un pannas netraucē smidzināšanas svirai griezties.

Mazākos priekšmetus ievietojiet galda piederumu grozā.

Ļoti netīri trauki un pannas jāievieto apakšējā grozā, jo tā ir vieta, kur ūdens strūkļas ir spēcīgākas un tādējādi nodrošina vēl labāku mazgāšanu. Pēc ierīces piepildīšanas pārlicinieties, ka ierīces smidzināšanas sviras var brīvi griezties.

NEPIEMĒROTI TRAUKI

- Koka trauki un piederumi.
- Trauslas un dekorētas glāzes, mākslinieciski amatnieku darinājumi un antīki trauki. Rotājumi nav izturīgi.
- Sintētisko materiālu daļas, kas nevar izturēt augstu temperatūru.
- Vara un alvas trauki.
- Trauki, kas nosmērēti ar pelniem, vasku, eļļu vai tinti.

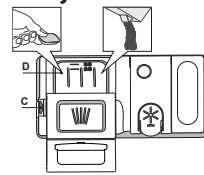
Mazgāšanas laikā glāžu rotājumu un alumīnija/sudraba priekšmetu krāsa var mainīties. Dažādi stikla priekšmeti (piemēram, kristāla trauki) pēc vairākām mazgāšanas reizēm var kļūt nespodri.

GLĀŽU UN TRAUKU BOJĀJUMI

- Lietojiet tikai tādas glāzes un porcelāna traukus, kurus saskaņā ar ražotāja norādēm atļauts mazgāt trauku mazgājamā mašīnā.
- Lietojiet traukiem piemērotu delikātu mazgāšanas līdzekli
- Tiklīdz mazgāšanas cikls ir beidzies, izņemiet glāzes uz galda piederumus no trauku mazgājamās mašīnas.

MAZGĀŠANAS LĪDZEKĻA DOZATORA UZPILDE

Lai atvērtu mazgāšanas līdzekļa dozatoru, izmantojiet atvēršanas instrumentu **C**. Ielejiet mazgāšanas līdzekli tikai sausajā dozatorā **D**. Priekšmazgāšanai nepieciešamo mazgāšanas līdzekļa daudzumu ievietojiet tieši cilindrā.



1. Nosakot mazgāšanas līdzekļa daudzumu, skatiet iepriekš minēto informāciju, lai pievienotu pareizu daudzumu līdzekļa. Dozatorā **D** ir norādes, lai pareizi dozētu mazgāšanas līdzekli.
2. Pirms vāka aizvēršanas (līdz dzirdams klikšķis) notīriet mazgāšanas līdzekļa atlikumus no dozatora.
3. Aizveriet mazgāšanas līdzekļa dozatoru, ceļot to uz augšu, līdz slēdzene ir vietā.

Mazgāšanas līdzekļa dozators atveras automātiski, kad pienācis attiecīgais brīdis programmā.

Ja izmantosit mazgāšanas līdzekli, kas nav paredzēts trauku mazgājamām mašīnām, var rasties ierīces darbības traucējumi vai bojājumi.

AKTĪVAS PROGRAMMAS MODIFICĒŠANA

Ja ir tikusi atlasīta nepareizā programma, ir iespējams to mainīt ar nosacījumu, ka tā ir tikko sākusies. Ierīces **ATĪESTATĪŠANA**: nospiediet un turiet **IESLĒGŠANAS/IZSLĒGŠANAS** pogu ilgāk nekā 3 sekundes, un ierīce izslēgsies. Informācijas panelis uzrādīs "0:01". Aizveriet durvis un gaidiet, līdz beidzas ūdens novadišanas cikls (apm. 1 minūti). Atveriet durvis un atkal ieslēdziet ierīci, nospiežot **IESLĒGŠANAS/IZSLĒGŠANAS** pogu un atlasiet jauno mazgāšanas ciklu un citas vēlamās iespējas. Palaidiet ciklu, nospiežot pogu **PALAIŠANAS/Apturēšanas**, un aizveriet ierīces durvis 4 sekunžu laikā.

PAPILDU TRAUKU PIEVIENOŠANA

Neizslēdzot ierīci, vispirms nedaudz atveriet ierīces durvis, lai novērstu ūdens izšķakstīšanos (**PALAIŠANAS/Apturēšanas** LED gaisma sāk mirgot) (**Uzmanību! Karsts tvaiks!**) un ievietojiet traukus trauku mazgājamā mašīnā. Nospiediet pogu **PALAIŠANAS/Apturēšanas** un 4 sekunžu laikā aizveriet ierīces durvis, programma atsāks darbību no vietas, kur tā tika pārtraukta.

NEJAUŠI TRAUČĒJUMI

Ja mazgāšanas cikla laikā tiek atvērtas durvis vai notiek elektropadeves pārrāvums, cikls pārtrauc darboties. **TIKAI TAD JA NOSPIEDISIET** pogu **PALAIŠANAS/Apturēšanas** un 4 sekunžu laikā aizvērsiet ierīces durvis, cikls atsāks darbību no vietas, kur tā tika pārtraukta.

ENERĢIJAS TAUPĪŠANAS PADOMI

- Ja sadzīves trauku mazgājamā mašīnu lieto atbilstoši ražotāja norādījumiem, **virtuves trauku mazgāšanas laikā parasti tiek patērēts MAZĀK ENERĢIJAS un ūdens, nekā mazgājot traukus ar rokām.**
- Lai maksimāli palielinātu trauku mazgājamās mašīnas efektivitāti, ieteicams ieslēgt mazgāšanas ciklu tikai tad, kad **trauku mazgājamās mašīna ir pilnībā noslogota**. Trauku mazgājamās mašīnas noslodze, vadoties pēc ražotāja ieteikumiem, palīdzēs mazināt enerģijas un ūdens patēriņu. Informāciju par pareizu virtuves trauku ievietošanu skatiet sadaļā **PLAUKTU PIEPILDĪŠANA**. Ja trauku mazgājamā mašīna netiek pilnībā noslogota, ieteicams izmantot paredzētās mazgāšanas iespējas (ja pieejamas) (Half load (Puse ielādes)/Zone Wash (Zonas mazgāšana)/Multizone (Vairākas zonas)), piepildot tikai izvēlētos plauktus. Nepareiza trauku mazgāšanas mašīnas piepildīšana palielinās resursu patēriņu (piemēram, ūdeni, enerģiju un laiku, kā arī tiks palielināts trokšņa līmenis), samazinot tīrīšanas un žāvēšanas veikspēju.
- Manuāla virtuves piederumu un trauku priekšskalošana izraisīs ūdens un enerģijas patēriņa pieaugumu, un tas nav ieteicams.

HIGIĒNA

Lai ierīces iekšpusē neuzkrātos nepatīkamas smakas un nogulsnes, **vismaz reizi mēnesī ieteicams izpildīt programmu ar augstu temperatūru**. Lai iztīrītu ierīci, izmantojiet vienu tējkaroti mazgāšanas līdzekļa un darbiniet ierīci bez tajā ievietotiem traukiem.

SALIZTURĪBA

Ja ierīce atrodas vietā, kur iespējama sasalšana, **tā pilnībā jāiztukšo**. Aizgrieziet ūdens krānu, noņemiet ieplūdes un izplūdes šļūtenes un izlaidiet visu ūdeni. **Nodrošiniet, lai ūdens mikstinātāja atrastos izšķīdinātā reģenerācijas sāls**, kas pasargā ierīci temperatūrā līdz -20°C. Ja ierīce atradās sala apstākļos, ierīcei ir jāatrodas apkārtējās vides temperatūrā pie vismaz 5°C **vismaz 24 stundas** pirms pirmās iedarbināšanas.

PROGRAMMU TABULA

Programma	Programmu apraksts	Žāvēšanas posms	NaturalDry	Pieejamās izvēlnes *)	Mazgāšanas programmas darbības laiks (h:min)**)	Ūdens patēriņš (litri/cikli)	Enerģijas patēriņš (kWh/cikli)
Eco	Eko 50° - Eko programma ir piemērota, lai notīrītu vidēji netīrus virtuves traukus, un tā ir efektīvākā šāda veida mazgāšanas programma, jo mazina enerģijas un ūdens patēriņu atbilstoši ES ekodizaina normatīviem.	✓	✓		4:00	9,5	0,64
	Ātrais 45° - programma tiek ieteikta ierobežotam daudzumam nedaudz netīru trauku bez piekaltošām ēdiena paliekām. Nav iekļauta žāvēšanas fāze.	-	✓		0:30 - 0:40	10,0 - 12,0	0,55 - 0,65
	Kristāli 45° - Programma traušu, pret augstu temperatūru jutīgu trauku, piemēram, glāžu un krūžu, mazgāšanai.	✓	✓		1:40 - 1:50	12,5 - 16,5	0,95 - 1,20
	Automātisks Intensīvs 65° - Automātiskā programma ieteicama ļoti netīriem traukiem un pannām.	✓	✓		2:25 - 3:10	15,5 - 24,5	1,30 - 1,70
	Automātisks Jauktā 55° - automātiska programma vidēji netīriem traukiem ar piekaltošām ēdiena paliekām.	✓	✓		1:20 - 3:00	7,5 - 19,5	0,75 - 1,20
	Automātisks Ātri 50° - automātiska programma vidēji un nedaudz netīriem traukiem ar piekaltošām ēdiena paliekām. Ikdienas cikls, kas nodrošina optimālu mazgāšanas un žāvēšanas veikspēju īsākā laikā.	✓	✓		1:00 - 1:50	7,5 - 15,5	0,70 - 1,10
	Priekšmazgāšana - Virtuves trauku vēlākai mazgāšanai. Šajā programmā nav paredzēts izmantot mazgāšanas līdzekli	-	✓		0:12	4,5	0,10
	Paštīrīšanās 65° - Programma, kas jāizmanto trauku mazgājamās mašīnas tehniskās apkopes veikšanai, ir jāizpilda tikai tad, kad trauku mazgājamā mašīna ir TUKŠA, un šai darbībai ir jāizmanto īpaši, trauku mazgājamās mašīnas apkopei paredzēti tīrīšanas līdzekļi	-	-		1:15	11,0	1,10

EKO programmas dati noteikti laboratoriskos apstākļos saskaņā ar Eiropas standartu EN 60436:2020. Piezīme testa laboratorijām: informāciju par salīdzinošiem EN testēšanas apstākļiem, lūdzu, sūtiet e-pastu uz šo adresi: dw_test_support@europeanappliances.com

Trauku priekšmazgāšana nav nepieciešama nevienā programmā.

*) Ne visas iespējas var izmantot vienlaicīgi.

**) Vērtības, kas norādītas citām programmām, nevis Eko ir tikai informatīvas. Reālais laiks var mainīties, ņemot vērā tādas faktorus kā pievadītā ūdens temperatūra un spiediens, istabas temperatūra, mazgāšanas līdzekļa daudzums, trauku daudzums un veids, trauku izkārtojums, papildu izvēlnes un sensoru kalibrēšana. Sensoru kalibrēšana var palielināt programmu darbības laiku par 20minūtēm.

IZVĒLNES UN FUNKCIJAS

IZVĒLES iespējas var tikt atlasītas/nodzēstas pēc programmas izvēles, tieši nospiežot attiecīgo pogu (ja tāds ir pieejams – indikators izgaismojas) (skatīt KONTROLES PANELIS). Ja izvēlni nav iespējams savietot ar atlasīto programmu (skatiet PROGRAMMU TABULU), attiecīgā LED lampiņa mirgos trīs sekundes un tiks atskaņots skaņas signāls. Izvēlne nebūs iespējota. Ar izvēles iespēju ir iespējams izmainīt programmas laiku vai ūdens vai enerģijas patēriņu.

POWER CLEAN® - Pateicoties spēcīgām papildu strūkļām, šī izvēlne nodrošina intensīvāku un spēcīgāku mazgāšanu apakšējā statīvā (konkrētā zonā). Šī izvēlne ieteicama katlu un kastroļu mazgāšanai (lūdzam skatīt Power Clean® ielādes nodaļu).

PUSIELĀDE - ja nav pietiekoši daudz mazgāšanai paredzēto trauku, PUSIELĀDE tiek izmantots, lai taupītu ūdeni, elektrību vai laiku, tkarībā no atlasītās programmas.

Neaizmirstiet samazināt mazgāšanas līdzekļa daudzumu.

ĻOTI SAUSS - Lai uzlabotu žāvēšanu, pēdējās skalošanas laikā tiek palielināta temperatūra, un žāvēšanas fāze tiek pagarināta. ĻOTI SAUSS Izvēlne pagarina mazgāšanas ciklu.

AIZKAVE – programmas palaišanu iespējams atlikt uz laiku no 30 minūtēm līdz 24 stundām.

1. Atlasiet programmu un jebkuras vēlamās iespējas. Lai atliktu programmas palaišanu, nospiediet AIZKAVES pogu (vairākkārt). Iespējams noregulēt no 30 minūtēm līdz 24 stundām. Kad ir sasniegts 24 stundu iestatījums, nospiediet AIZKAVE vēlreiz, lai deaktivizētu AIZKAVES funkciju.

2. Nospiediet pogu PALAIŠANA/Apturēšana un 4 sekunžu laikā aizveriet ierīces durvis. Taimeris sāks laika atskaiti.

3. Tiklīdz laiks būs beidzies, indikators izdzisis, un programma sāks automātiski darboties.

AIZKAVES funkciju nav iespējams aktivizēt, ja programma jau ir palaista.

SANITĀRĀS SKALOŠANAS - Šo funkciju var izmantot, lai nomazgātos traukus dezinficētu. Tiks paaugstināta temperatūra skalošanas fāzē, un izvēlētajā programmā tiks pievienota antibakteriālā mazgāšana. Lai atceltu atlasīto izvēlni, vēlreiz nospiediet to pašu pogu. Izcili piemērots trauku un barošanas pudelīšu mazgāšanai. Trauku mazgājamās mašīnas durtnām ir jābūt aizvērtām visas programmas laikā, lai nodrošinātu baktēriju daudzuma samazināšanu. **BRĪDINĀJUMS: cikla beigās trauki un šķīvji var būt ārkārtīgi karsti.**

KLUSAIS - paredzēts ierīces darbināšanai naktī. Šo izvēles iespēju var izmantot, lai samazinātu trokšņa emisijas mazgāšanas ciklu laikā. Tas samazinās cikla garumu atkarībā no pamata cikla atlases.

LAIKS ATAINOTS UZ GRĪDAS - uz grīdas projicētā LED gaisma norāda laiku, kas atlicis līdz cikla beigām. Katru reizi, kad tiek atvērtas durvis, apgaismojums izdziest. Apgaismojums izdziest cikla beigās. Šī funkcija ir aktivizēta pēc noklusējuma, taču to ir iespējams deaktivizēt IESTĀTĪJUMU IZVĒLNĒ.

NaturalDry - ir konvekcijas žāvēšanas sistēma, kas automātiski atver ierīces durvis žāvēšanas laikā/pēc tās, nodrošinot labāko žāvēšanu ik dienu. Ierīces durvis atveras pie temperatūras, kas neietekmē jūsu virtuves mēbeles, tāpēc durvis netiks atvērtas, kad ir ieslēgta iespēja SANITĀRĀS SKALOŠANAS. Kā papildus tvaika aizsardzība, kopā ar trauku mazgājamo mašīnu tiek piegādāta speciāli izgatavota aizsargfolija. Lai noskaidrotu, kā uzstādīt aizsargfoliju, lūdzu, skatiet UZSTĀDĪŠANAS PAMĀCĪBU. Šī funkcija ir aktīva pēc noklusējuma, bet to iespējams deaktivizēt "IESTĀTĪJUMU IZVĒLNĒ".

ATKALĶOŠANAS - Trauksme – Tika konstatēta kaļķakmens uzkrāšanās uz ierīces iekšējiem komponentiem. Pārbaudiet, vai **Ūdens cietības iestatījums** atrodas pie pareizās vērtības un sāls tvertnē ir **sāls** (skatīt PIRMĀ LIETOŠANAS REIZE), **pēc tam izmantojiet atkalķošanas izstrādājumu** (tiek ieteikti WPro zīmola izstrādājumi) ar **PAŠTĪRĪŠANAS programmu**. Pēc tam, kad atkalķošana ir bijusi sekmīga, ikona vairs netiks uzrādīta displejā. Ja augstāk minētās darbības netiks veiktas, izstrādājuma veikspēja samazināsies. ATKALĶOŠANA brīdinājums sāks mirgot un «des» trauksmes simbols parādīsies displejā. Ja vēl joprojām nav veiktas attiecīgās darbības, ierīce ļaus veikt tikai noteiktu daudzumu mazgāšanas ciklu (norādītas «des» trauksmes displejā) un tad tiks **BLOKĒTA**, lai novērstu komponentu bojājumus; ierīce būs pieejama tikai ar **PAŠTĪRĪŠANAS programmu**. Pēc pilnīgas atkalķošanas ierīce tiks atbloķēta. Gadījumos, kad kaļķakmens daudzums ir ārkārtīgi liels, efektivitātes nolūkos atkalķošanu var nākties veikt divreiz.



NOTEIKŠANA – Kad sensors nosaka netīrības līmeni, displejā tiek parādīta animācija (apm. 20 min.) un tiek atjaunināts cikla ilgums. Noteikšana ir paredzēta trauku netīrības līmeņa noteikšanai un tā pastāv visos ciklos (izņemot Eko), atbilstoši pielāgojot programmu.

AIZVĒRTS ŪDENS KRĀNS — **trauksme** - Mirgo, ja nav ietilpdes ūdens vai ūdens krāns ir aizvērts.

STATĪVU PIEPILDĪŠANA

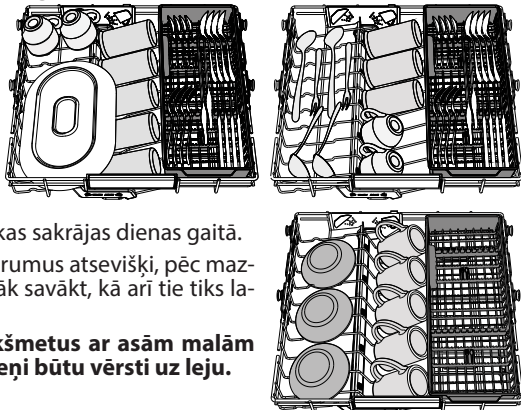
IETILPĪBA: 14 standarta vietas iestatījumi

AUGSTĀKAIS PLAUKTS

Augstākais plaukts ir mērķa tīrīšanas mazgājamā zona bļodīnām, krūzēm, pat lieliem šķīvjiem un galda piederumiem, kurus parasti novieto zemākos plauktos, radot papildu vietu traukiem, kas sakrājas dienas gaitā.

Izkārtojot galda piederumus atsevišķi, pēc mazgāšanas tos būs vieglāk savākt, kā arī tie tiks labāk nomazgāti.

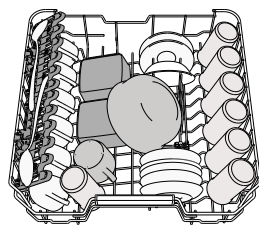
Nažus un citus priekšmetus ar asām malām jānovieto tā, lai asmeņi būtu vērsti uz leju.



AUGŠĒJAIS STATĪVS

Ievietojiet traukus un vieglus traukus: glāzes, krūzes, apakštases, sekas salātu bļodas. Apakšējais statīvs aprīkots ar īpašiem balstiem, ko iespējams izmantot vertikālā pozīcijā, ja tajā tiek ievietotas tējas vai desertu tasītes, vai pazeminātā pozīcijā, lai ievietotu katlus un pārtikas konteinerus.

(piemērs augšējā statīva piepildīšanai)



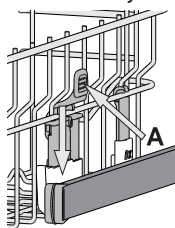
Augšējā statīva augstuma pielāgošana

Augšējā statīva augstumu iespējams pielāgot: augstākā pozīcijā, lai apakšējā grozā ievietotu lielākus traukus, un zemākā pozīcijā, lai optimāli izmantotu īpašos atbalstus, nodrošinātu vairāk vietas augšējā daļā un neļautu augšējā statīvā ievietotajiem traukiem sadurties ar apakšējā statīvā ievietotajiem. Augšējais statīvs aprīkots ar **Augšējā statīva augstuma regulatoru** (skatiet attēlu); paceliet to, nespiežot uz svirām, bet vienkārši turot statīva malas, līdz statīvs ir stabili novietots augšējā pozīcijā.

Lai atgrieztu statīvu zemākajā pozīcijā, nospiediet statīva malas esošās sviras **A** un bīdīet grozu uz leju.

Ir stingri ieteicams nepielāgot statīvu augstumu, kad tajos ir ievietoti trauki.

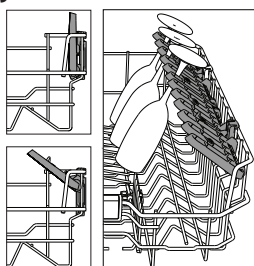
NEKAD nepaceliet vai nenolaidiet grozu tikai vienā pusē.



Atlokāmie plaukti ar pielāgojamu novietojumu

Sānu pielāgojamās atlokus var pielocīt vai atlocīt, lai optimizētu pārtikas produktu izvietojumu statīvā. Vīna glāzes var droši ievietot atlokāmajos plauktos, glāžu kājiņas ievietojot attiecīgajās atverēs. Atkarībā no modeļa:

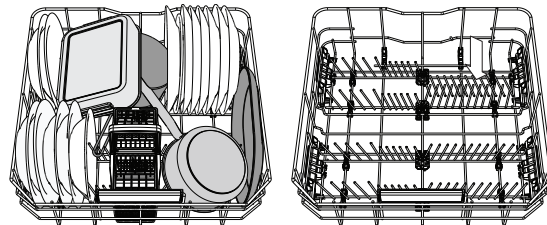
- lai atlocītu malas, nepieciešams tās pārvirzīt augšup un pagriezt vai atbrīvot no stiprinājumiem un pārvilkt augšup.
- lai salocītu malas, nepieciešams tās pagriezt un pārvirzīt lejup vai pārvilkt tās augšup un ievietot stiprinājumos.



APAKŠĒJAIS STATĪVS

Katliem, vākiem, šķīvjiem, salātu bļodām, galda piederumiem utt. Lieli šķīvji un vāki jānovieto sānos, lai tie netraucētu smidzināšanas svirai.

Apakšējais statīvs aprīkots ar īpašiem balstiem, ko iespējams izmantot vertikālā pozīcijā, ja šķīvji tiek ievietoti horizontāli (apakšā), tādējādi ļaujot vienkārši ievietot arī pannas un salātu bļodas.



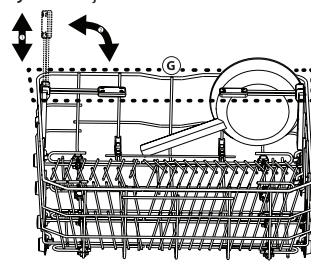
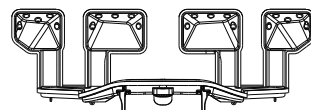
(piemērs apakšējā statīva piepildīšanai)

POWER CLEAN®

Power Clean® funkcija izmanto īpašas ūdens strūklas iedobuma aizmugurē, lai intensīvāk mazgātu ļoti netīrus priekšmetus. Apakšējais statīvs ir aprīkots ar īpašu paplašinājumu — tas ir uz āru izvelkams balsts statīva aizmugurē, ko iespējams izmantot, lai atbalstītu pannas vai cepešpannas, kad tās novietotas stāvas, tādējādi aizņemot mazāk vietas. Ievietojot katlus un kastrolus un vēršot tos Power Clean® virzienā, vadības panelī aktivizējiet funkciju **POWER CLEAN®**.

Kā izmantot Power Clean® funkciju:

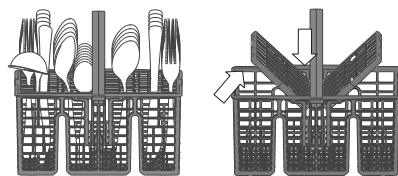
- Pielāgojiet Power Clean® funkcijas zonu (**G**), noliecot uz leju aizmugures plāksnes turētājus, lai ievietotu katlus.
- Vertikāli sasvērtus katlus un kastrolus ievietojiet Power Clean® funkcijas zonā. Katli ir jāasver spēcīgo ūdens strūklu virzienā.



PIEDERUMU GROZS

Groza augšpusē iestrādāts režģis, lai tādējādi ļautu vienkāršāk izkārtot galda piederumus. Piederumu grozu atļauts novietot tikai apakšējā statīva priekšpusē.

Naži un citi asi priekšmeti jāievieto galda piederumu grozā ar spicajiem galiem vēršot uz leju vai jānovieto horizontāli augšējā statīva nodalījumos ar spicajiem galiem vēršot uz augšu.



TĪRĪŠANA UN APKOPE

FILTRU KOMPLEKTA TĪRĪŠANA

Regulāri iztīriet filtrus, lai tie neaizsērētu un notekūdens aizplūstu pareizi. Ja izmantosit trauku mazgājamo mašīnu, kad ir aizsērējuši filtri vai filtrēšanas sistēmā vai izsmidzinātājos ir iekļuvis svešķermenis, var rasties ierīces darbības traucējumi, kas mazinās veiktspēju, palielinās trokšņa līmeni un resursu patēriņu.

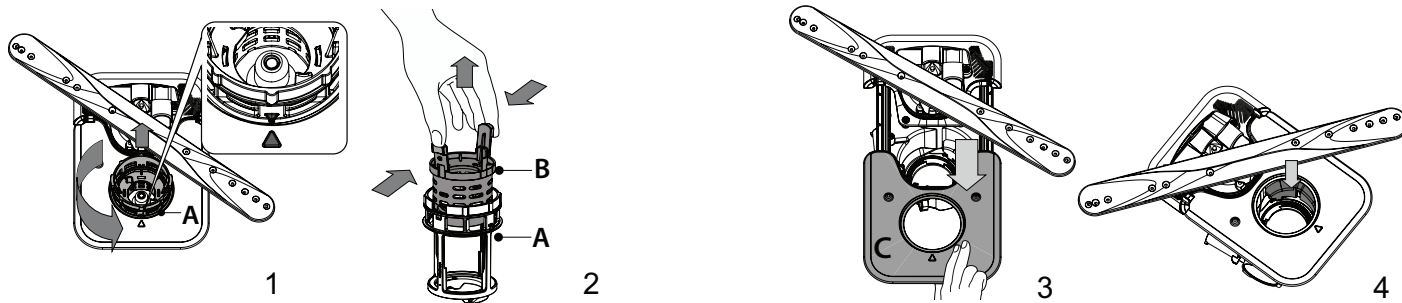
Filtru komplekts sastāv no trim filtriem, kas savāc mazgāšanas ūdenī esošās ēdienu paliekas un veic ūdens cirkulāciju.

Trauķu mazgājamo mašīnu nevar izmantot bez filtriem, kā arī tad, ja filtri ir vaļīgi.

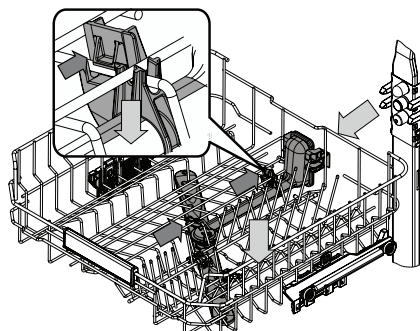
Vismaz reizi mēnesī vai ik pēc 30 cikliem pārbaudiet filtra mezglu un, ja nepieciešams, iztīriet to ar suku (nemetāla) zem tekoša ūdens un ievērojiet zemāk minētos norādījumus:

- Pagrieziet cilindrisko filtru **A** pretēji pulksteņa rādītāja virzienam un izvelciet to (1. attēls). **Atkal uzstādot filtru, ir svarīgi, lai abi tuvinātajā attēlā redzami trīsstūri atrastos viens otram preti.**
- Noņemiet kausveida filtru **B**, uzspiežot uz tā sānu atlokiem (2. attēls).
- Izņemiet plakano nerūsējošā tērauda filtru **C** (3. attēls).
- Ja tiek konstatēti svešķermeņi (piemēram, saplīsuša stikla, porcelāna gabali, kauli, augļu sēklas u.c.), **uzmanīgi izņemiet tos.**
- Pārbaudiet sietu un iztīriet ēdienu atliekas. **NEKAD NENOŅEMĪET** mazgāšanas cikla sūkņa drošības elementu (norādīts ar bultiņu) (4. attēls).

Pēc filtru iztīrīšanas novietojiet tos atpakaļ vietā un rūpīgi nostipriniet; tas ir svarīgi, lai saglabātu trauku mazgājamo mašīnas darbības efektivitāti.



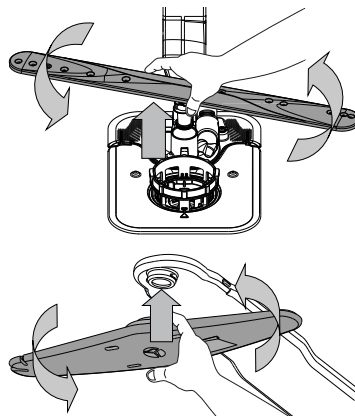
SMIDZINĀŠANAS SVIRU TĪRĪŠANA



Dažkārt ēdienu paliekas var piekalst smidzināšanas svirām un bloķēt atveres, pa kurām tiek smidzināts ūdens. Tādēļ ir ieteicams laiku pa laikam notīrīt sviras ar nelielu birstīti (ne metāla).

Lai noņemtu augšējo smidzinātāju, tas ir jānoņem kopā ar savācēju.

Augstākais plaukts ir nofiksēts mazgāšanas caurule, ar visām mazgāšanas sprauslām pavērstām augšup. Lai to notīrītu, jūs varat izvilkt ārā plauktu un ar pinceti notīrīt daļiņas, kas var būt nosēdušās sprauslās.



Apakšējo smidzināšanas sviru iespējams noņemt, pavelkot to uz augšu un rotējot to pretēji pulksteņrādītāja virzienam. Smidzināšanas sviru iespējams uzlikt atpakaļ, pavelkot to uz leju un rotējot to pulksteņrādītāja virzienā.

Augšējo smidzināšanas sviru iespējams noņemt, piespiežot to uz augšu un rotējot to pretēji pulksteņrādītāja virzienam. Smidzināšanas sviru iespējams uzlikt atpakaļ, pavelkot to uz augšu un rotējot to pulksteņrādītāja virzienā.

PROBLĒMU RISINĀŠANA

Ja trauku mazgājamā mašīna nedarbojas pareizi, pārbaudiet, vai problēmu nav iespējams novērst patstāvīgi, skatot tabulu zemāk. Citu kļūdu gadījumā, lūdzu, sazinieties ar pēcpārdošanas dienestu, kura saziņas dati ir norādīti garantijas bukletā. Rezerves daļas būs pieejamas līdz 7 vai līdz 10 gadus atbilstoši konkrētajā regulējumā noteiktajām prasībām.

PROBLĒMAS	IESPĒJAMIE CĒĻŅI	RISINĀJUMI
Deg sāls indikators	Sāls tvertne ir gandrīz tukša.	Iepildiet tvertnē sāli (papildinformāciju skatiet SĀLS TVERTNES UZPILDE). Pārbaudiet ūdens cietības iestatījumus, ja tas ir nepieciešams – skatiet ŪDENS CIETĪBAS TABULA .
Mirgo sāls indikators	Tukša sāls tvertne.	Pēc iespējas ātrāk iepildiet tvertnē sāli. Ierīces lietošana bez sāls var radīt tās iekšējo komponentu bojājumus.
Deg vai mirgo skalošanas līdzekļa indikators	Tukšs skalošanas līdzekļa dozators. (Pēc skalošanas līdzekļa uzpildes līmeņa indikators var palikt izgaismots uz kādu brīdi).	Iepildiet dozatorā skalošanas līdzekli (papildinformāciju skatiet UZPILDIET SKALOŠANAS LĪDZEKĻA DOZATORU).
Deg vai mirgo atkalķošanas indikators Tiek uzrādīts "dES" trauksmes signāls.	Tika konstatēta kalķakmens uzkrāšanās uz ierīces iekšējiem komponentiem.	Nekavējoties veiciet ierīces atkalķošanu ar PĀSTĪRĪŠANAS programmu un tirdzniecībā pieejamo atkalķošanas līdzekli (<i>skatīt IZVĒLNES UN FUNKCIJAS</i>). Iepildiet tvertnē sāli. Pārbaudiet ūdens cietības iestatījumus. Ja ierīce netiek atkalķota, tā pārtrauks darboties.
Trauku mazgājamā mašīna nedarbojas vai nereaģē uz komandām.	Ierīce nav pareizi pieslēgta elektropadevei.	Ievietojiet kontaktdakšu rozetē.
	Elektropadeves pārrāvums.	Drošības apsvērumu dēļ trauku mazgājamā mašīna netiks pārstartēta, atjaunojot energoapgādi. Atveriet trauku mazgājamās mašīnas durvis, nospiediet pogu PALAIŠANAS/Apturēšana un 4 sekunžu laikā aizveriet ierīces durvis.
	Trauku mazgājamās mašīnas durvis nav aizvērtas. NaturalDry tapa nav ievilkta.	Enerģiski spiediet durvis, līdz ir dzirdams „klikšķis”.
	Ciklu ir pārtraukusi dūvju atvēršana ilgāk nekā 4 sekundes.	Nospiediet pogu PALAIŠANAS/Apturēšana pogu un 4 sekunžu laikā aizveriet ierīces durvis.
No trauku mazgājamās mašīnas neizplūst ūdens. Displejā redzams: F7 E3 vai F9 E1	Vadības panelis nav aktīvs vai displejā tiek uzrādīts F6 E1 .	Izslēdziet ierīci, nospiežot IESLĒGŠANAS/IZSLĒGŠANAS/Atiestatīšanas pogu, vēlreiz ieslēdziet to pēc aptuveni vienas minūtes un restartējiet programmu. Ja problēmu neizdodas novērst, atvienojiet ierīci no elektrotīkla uz vienu minūti un tad atkal pieslēdziet to.
	Ēdiena atliekas un kalķakmens ir nosprostojuši filtru.	Notīriet filtru un atkalķojiet ierīci (<i>skatīt FILTRU KOMPLEKTA TĪRĪŠANA UN ATKAĻĶOŠANU</i>).
	Notekcaurule ir saliekusies.	Pārbaudiet notekcauruli (<i>skatīt UZSTĀDĪŠANAS INSTRUKCIJAS</i>).
Trauku mazgājamā mašīna rada skaļu troksni.	Izlietnes novadcaurule ir nosprostota.	Iztīriet izlietnes novadcauruli.
	Trauki sitas viens pret otru.	Novietojiet traukus pareizi (<i>skatīt STATĪVU PIEPILDĪŠANA</i>).
	Tiek novērots pārlieku liels putu daudzums.	Nav pareizi noteikts mazgāšanas līdzekļa daudzums vai tas nav piemērots lietošanai trauku mazgājamā mašīnā (<i>skatiet MAZGĀŠANAS LĪDZEKĻA DOZATORA UZPILDE</i>). Atiestatiet pašreizējo ciklu, izslēdzot trauku mazgājamo mašīnu, pēc tam vēlreiz to ieslēdziet, atlasiet jaunu programmu, nospiediet pogu PALAIŠANA/Apturēšana un 4 sekunžu laikā aizveriet durvis. Nepievienojiet mazgāšanas līdzekli.
	Trauki nav izvietoti pareizi.	Novietojiet traukus pareizi (<i>skatīt STATĪVU PIEPILDĪŠANA</i>).
	Filtru ir aizsprotojušas ēdiena paliekas vai kalķakmens.	Iztīriet filtru komplektu (<i>skatiet TĪRĪŠANA UN APKOPE</i>).

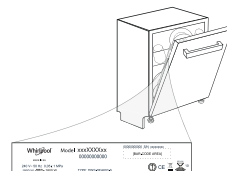
PROBLĒMAS	IESPĒJAMIE CĒLOŅI	RISINĀJUMI
Trauki nav tīri.	Trauki nav izvietoti pareizi.	Novietojiet traukus pareizi (<i>skatiet STATĪVU PIEPILDĪŠANA</i>).
	Smidzināšanas balsteņi nevar brīvi rotēt; tie aizķeras aiz šķīvjiem.	Novietojiet traukus pareizi (<i>skatiet STATĪVU PIEPILDĪŠANA</i>). Pārbaudiet, vai augšējais plaukts ir pareizi novietots un noregulējiet (paceliet) to uz augšu, ja nepieciešams.
	Mazgāšanas cikls ir pārāk maigs.	Izvēlieties atbilstošu mazgāšanas ciklu (<i>skatiet PROGRAMMU TABULU</i>).
	Tiek novērots pārlietu liels putu daudzums.	Mazgāšanas līdzekļa daudzums nav pareizi aprēķināts vai tas nav piemērots izmantošanai trauku mazgājamās mašinās (<i>skatiet MAZGĀŠANAS LĪDZEKĻA DOZATORA UZPILDE</i>).
	Skalošanas līdzekļa nodalījuma vāciņš nav ticis pareizi aizvērts.	Pārliecinieties, ka skalošanas līdzekļa dozatora vāciņš ir aizvērts.
	Filtru ir aizsprotojušas ēdiena paliekas vai kaļķakmens.	Notīriet filtru un atkalķojiet ierīci (<i>skatīt FILTRU KOMPLEKTA TĪRĪŠANA</i>).
	Tukša sāls tvertne.	Uzpildiet sāls tvertni (<i>skatiet SĀLS TVERTNES UZPILDE</i>).
Trauku mazgājamā mašinā neieplūst ūdens. Displejā redzams: H2O un Ø deg akustiski skaņas signāli.	Nenotiek ūdens padeve vai ūdens krāns ir aizvērts.	Pārliecinieties, vai ūdens tiek pievadīts, un ūdens krāns ir atgriezts.
	Saliekušies ūdens ieplūdes šļūtene.	Pārbaudiet ieplūdes šļūteni (<i>skatīt UZSTĀDĪŠANA</i>). Atveriet trauku mazgājamās mašīnas durvis, nospiediet pogu PALAIŠANA/Apturēšana un 4 sekunžu laikā aizveriet ierīces durvis.
	Ekrāns ūdens ieplūdes ekrānā ir aizsērējis to ir nepieciešams iztīrīt.	Pārbaudiet un notīriet ekrānu ūdens ieplūdes šļūtenē. Atveriet trauku mazgājamās mašīnas durvis, nospiediet pogu PALAIŠANA/Apturēšana un 4 sekunžu laikā aizveriet ierīces durvis.
Trauku mazgājamā mašina priekšlaikus pabeidz mazgāšanas ciklu. Displejā redzams: F8 E3	Ēdiena atliekas un kaļķakmens ir nosprostojuši filtru.	Notīriet filtru un atkalķojiet ierīci (<i>skatīt FILTRU KOMPLEKTA TĪRĪŠANA un ATKAĻĶOŠANU</i>).
	Izplūdes šļūtene ir novietota pārāk zemu, vai ūdens ieplūst mājas notekūdeņu sistēmā.	Pārbaudiet, vai novadcaurules gals ir novietots pareizā augstumā (<i>skatiet UZSTĀDĪŠANA</i>). Pārbaudiet ūdens ieplūdi kanalizācijas sistēmā, un, ja nepieciešams, uzstādiet sifona atslogu/gaisa padeves vārstu.
	Tiek novērots pārlietu liels putu daudzums.	Mazgāšanas līdzekļa daudzums nav pareizi aprēķināts vai tas nav piemērots izmantošanai trauku mazgājamās mašinās (<i>skatiet MAZGĀŠANAS LĪDZEKĻA DOZATORA UZPILDE</i>).
	Gaiss ūdens pievades sistēmā.	Pārbaudiet, vai ūdens apgādē nav noplūžu vai citu problēmu, kas ļauj ieplūst gaisam.
Trauki nav labi nožuvuši.	Nav pievienots trauku skalošanas šķīdums vai tā doza ir pārāk niecīga.	Pārliecinieties, ka trauku skalošanas līdzekļa dozators ir piepildīts (<i>skatīt UZPILDIET SKALOŠANAS LĪDZEKĻA DOZATORU</i>). Daudzfunkcionālo tablešu izmantošana nesniegs tik labus žāvēšanas rezultātus kā trauku skalošanas līdzekļa izmantošana.
	Trauki ir izņemti pēc automātiskās durvju atvēršanās, bet nesagaidot aktīvā mazgāšanas cikla beigas.	Pirms trauku izņemšanas pārliecinieties, ka mazgāšanas cikls ir tiešām pabeigts (<i>skatīt IKDIENAS LIETOŠANA</i>). Lai iegūtu vēl labākus žāvēšanas rezultātus, ir ieteicams atstāt traukus trauku mazgāšanas mašinā ar atvērtām durvīm vēl papildus 15 minūtes pēc mazgāšanas cikla beigām.
	Trauki ir novietoti pārāk guļus.	Ja novērojat ūdens paliekas tasišu, krūžu vai bļodu iekšienē, mēģiniet ievietot traukus (īpaši augšējā statīvā) vairāk sagāžot slīpi, lai ļautu lielākam ūdens daudzumam noplūst pirms sākas īstais žāvēšanas process.
	Izvēlētajam ciklam nav žāvēšanas fāzes.	Lūdzam pārbaudīt PROGRAMMU TABULĀ, vai izvēlētajā mazgāšanas programmā ir iekļauta žāvēšanas fāze. Mazgāšanas cikls bez žāvēšanas fāzes var nesniegt vēlamo žāvēšanas efektivitāti, tādēļ ir ieteicams nomainīt mazgāšanas ciklu uz tādu, kurā ir iekļauta žāvēšanas fāze.
	Traukiem ir pretpiedeguma pārklājums vai tie ir izgatavoti no plastmasas.	Dažas atlikušas ūdens pīles uz šī materiāla veida ir normāla parādība.
Šķīvjiem un glāzēm ir zilās svītras un zilgana nokrāsa.	Tiek lietots pārāk liels daudzums skalošanas līdzekļa.	Noregulējiet daudzumu uz mazāku iestatījumu.
Šķīvji vai glāzes ir pārklātas ar kaļķakmeni vai bālganu plēvīti.	Tukša sāls tvertne.	Pēc iespējas ātrāk iepildiet tvertnē sāli. Ierīces lietošana bez sāls var radīt tās iekšējo komponentu bojājumus.
	Ūdens cietības iestatījums ir pārāk niecīgs.	Palieliniet iestatījumu (<i>skatiet ŪDENS CIETĪBAS TABULU</i>).
	Sāls tvertnes vāciņš nav pareizi aizvērts.	Pārbaudiet un aizveriet sāls tvertnes vāciņu.
	Skalošanas līdzekļa tvertne ir tukša vai tiek lietots nepietiekošs skalošanas līdzekļa daudzums.	Iepildiet dozatorā skalošanas līdzekli un pārbaudiet dozatora iestatījumu (<i>papildinformāciju skatiet UZPILDIET SKALOŠANAS LĪDZEKĻA DOZATORU</i>).
Trauku mazgājamā mašina uzrāda F8 E5	Vārsts ir nosprostots vai bojāts.	Ja tas ir iespējams, aizveriet ūdens krānu. Neizslēdziet ierīci no elektrotīkla. Sazinieties ar servisu.



Politikas, standarta dokumentāciju, rezerves daļu pasūtīšanu un produktu papildinformāciju var atrast:

- Izmantojot QR kodu un apmeklējot mūsu tīmekļa vietni **docs.whirlpool.eu/docs**
- Apmeklējot mūsu tīmekļa vietni: **parts-selfservice.europeanappliances.com**
- Vai arī **sazinieties ar mūsu pēcpārdošanas servisu** (tālruna numurs ir norādīts garantijas grāmatiņā). Sazinoties ar mūsu pēcpārdošanas servisu, lūdzu, nosauciet kodus, kas redzami izstrādājuma datu plāksnītē.

Modeļa informāciju var iegūt, izmantojot QR kodu, kas norādīts jaudas uzlīmē. Uzlīmē norādīts arī modeļa identifikators, ko var izmantot, lai skatītu informāciju reģistra portālā: <https://eprel.ec.europa.eu>.





DZIĘKUJEMY ZA ZAKUP PRODUKTU WHIRLPOOL

Aby uzyskać kompleksową pomoc, prosimy zarejestrować urządzenie na stronie: www.whirlpool.eu/register.

Przed rozpoczęciem użytkowania urządzenia, należy uważnie przeczytać instrukcję bezpieczeństwa i instrukcję montażu. Więcej informacji na temat produktu można znaleźć na stronie internetowej: docs.whirlpool.eu/docs

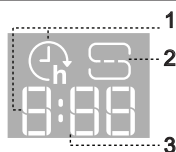
Po instalacji prosimy pamiętać o wyjęciu ze zmywarki wszystkich elementów zabezpieczających w czasie transportu.

PANEL STEROWANIA



1. Przycisk i kontrolka **WŁ.-WYŁ./Reset**
2. Przycisk i kontrolka wyboru programu **Eko**
3. Przycisk i kontrolka wyboru programu **Szybki/program Mycie Wstępne** - wciskanie przycisku przez 3 sek
4. Przycisk i kontrolka wyboru programu **Kryształ/program Samoczyszczenie** - wciskanie przycisku przez 3 sek
5. Przycisk programów **Automatycznych** z kontrolkami - **Automatyczny Intensywny 65°/Automatyczny Mieszany 55°/Automatyczny Szybki 50°**
6. Kontrolka **Brak soli**
7. Kontrolka **Brak płynu nabyłyszczającego**
8. **Wyświetlacz**
9. **Numer programu i wskaźnik pozostałego czasu**
10. Kontrolka **Zawór Wody Zamknięty**
11. Kontrolka **ODKAMINIOWANIE**
12. Przycisk **Extra opcji** z kontrolkami - **Półowa załadunku/ Cicho/ Płukanie Dezyfekujące**
13. Przycisk i kontrolka **opcji Power Clean®**
14. Przycisk i kontrolka **opcji Dodatkowe Suszenie/ Ustawienia** - wciskanie przycisku przez 3 sek.
15. Przycisk i kontrolka **opcji Opóźnienie**
16. Przycisk i kontrolka **START/Pauza**

WYŚWIETLACZ NA PODŁODZE



1. **Czas Opóźnienia na podłodze** - wskaźnik czasu pozostałego do rozpoczęcia cyklu, gdy ustawiona jest opcja opóźnienia
2. **Pusty pojemnik na sól** - kontrolka na podłodze
3. **Pozostały czas na podłodze** - wskaźnik czasu pozostałego do zakończenia cyklu

PIERWSZE UŻYCIE

MENU USTAWIEŃ

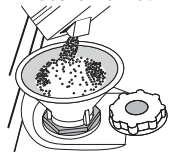
1. Włączyć urządzenie, naciskając przycisk **WŁ.-WYŁ.**
2. Nacisnąć i przytrzymać przycisk **Ustawienia** (Dodatkowe Suszenie) przez 3 sekundy, do momentu aż rozlegnie się sygnał dźwiękowy a na wyświetlaczu pojawi się komunikat „SET”.
3. Po jednej sekundzie wyświetli się pierwsze dostępne ustawienie (litera „h”).
4. Wcisnąć przycisk **programów Automatycznych** / **Extra opcji**, aby przewinąć listę dostępnych ustawień (patrz tabela poniżej), następnie wcisnąć **START/Pauza** aby podejrzeć i zmienić wartość wybranego obecnie ustawienia.
5. Wcisnąć przycisk **programów Automatycznych** / **Extra opcji**, aby zmienić wartość, następnie wcisnąć **START/Pauza**, aby zapisać nową wartość.
6. Aby zmienić inne ustawienie, powtórzyć punkty 2 i 5.
7. Wcisnąć **WŁ.-WYŁ.** lub odczekać 30 sekund aby wyjść z menu.

LITERA	USTAWIENIE	WARTOŚCI (Domyślne - pogrubioną czcionką)
h	Poziom twardości wody (patrz „USTAWIENIE TWARDOŚCI WODY” oraz „TABELA TWARDOŚCI WODY”)	1 2 3 4 5
f	Poziom dozowania nabyłyszczacza (patrz „REGULACJA DOZOWANIA PŁYNU NABYŁYSZCZAJĄCEGO”)	0 1 2 3 4 5
q	NaturalDry (patrz „OPCJE I FUNKCJE”) „1” = Wł., „0” = Wył.	1 0
l	Czas na podłodze (patrz „OPCJE I FUNKCJE”) „1” = Wł., „0” = Wył.	1 0
z	Dźwięk „1” = Wł., „0” = Wył.	1 0
i	Ustawienia fabryczne Wcisnąć przycisk START/Pauza, aby przywrócić domyślne ustawienia fabryczne dla wszystkich wartości zawartych w menu ustawienia.	-

NAPEŁNIANIE ZBIORNIKA SOLI

Zastosowanie soli zapobiega tworzeniu się KAMIENIA na naczyńach i funkcjonalnych podzespołach zmywarki. Zbiornik soli jest zlokalizowany w dolnej części zmywarki (pod koszem dolnym po lewej stronie).

- Konieczne jest, aby **ZBIORNIK SOLI NIGDY NIE BYŁ PUSTY**.
- Ważne też jest odpowiednie ustawienie twardości wody.
- Należy uzupełnić sól, gdy kontrolka **BRAK SOLI** świeci się na panelu sterowania.



1. Wyjąć dolny kosz i odkręcić korek zbiornika (w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara).
2. Umieścić lejek (patrz rys.) i wysypać sól aż do krawędzi zbiornika (około 0,5 kg); niewielki wyciek wody jest tu normalny.
3. **Tylko podczas wykonywania czynności po raz pierwszy: napełnić zbiornik soli wodą.**

4. Wyjąć lejek i wytrzeć resztki soli wokół otworu. Upewnić się, czy korek jest mocno dokręcony, aby detergent nie mógł przedostać się do zbiornika podczas programu zmywania (mogłoby to spowodować nienaprawialne uszkodzenie zmiękczacza wody).

Za każdym razem, gdy tylko ukończone zostanie uzupełnianie soli, należy włączyć jeden z programów zmywania, aby zapobiec korozji.

Ustawienie twardości wody

Aby zmiękczyć wodę działał idealnie, istotne jest ustawienie twardości wody na podstawie rzeczywistej twardości doprowadzanej wody. Tę informację można uzyskać od lokalnego dostawcy wody. Zakład produkcyjny ustawia domyślną wartość „3” dla twardości wody. Zobacz „TABELA TWARDOŚCI WODY”. Aby zmienić ustawienie, należy wykonać czynności zgodnie z instrukcjami podanymi w rozdziale „MENU USTAWIEŃ”.

Tabela twardości wody			
Poziom	°dH St. niemieckie	°fH St. francuskie	°Clark St. brytyjskie
1 (miękka)	0 - 6	0 - 10	0 - 7
2 (średnia)	7 - 11	11 - 20	8 - 14
3 (przeciętna)	12 - 16	21 - 29	15 - 20
4 (twarda)	17 - 34	30 - 60	21 - 42
5 (bardzo twarda)	35 - 50	61 - 90	43 - 62

Należy stosować wyłącznie taką sól, która jest specjalnie przeznaczona do zmywarek.

Po wysypaniu soli do zmywarki kontrolka **BRAK SOLI** gaśnie.

Jeśli pojemnik z solą jest pusty, istnieje ryzyko uszkodzenia zmiękczacza wody oraz grzałki z powodu nagromadzenia osadu. Stosowanie soli jest zalecane z każdym rodzajem detergentu do zmywarek.

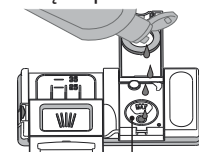
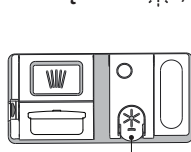
SYSTEM ZMIĘKCZANIA WODY

Zmiękczacze wody automatycznie zmniejsza twardość wody, tym samym zapobiegając nagromadzeniu osadu na grzałce co z kolei przyczynia się do większej wydajności zmywania. System sam regeneruje się przy pomocy soli, zatem zbiornik soli należy uzupełniać jak tylko będzie pusty. Częstotliwość regeneracji zależy od ustawienia poziomu twardości wody - regeneracja następuje raz na 4-6 cykli Eko, kiedy twardość wody ustawiona jest na poziomie 3. Proces regeneracji zachodzi na początku cyklu z dodatkową świeżą wodą.

- Podczas jednej regeneracji: ~Zużycie 3 L wody;
- Dodatkowe 5 minut cyklu;
- Zużycie poniżej 0,005 kWh energii elektrycznej.

NAPEŁNIANIE DOZOWNIKA PŁYNU NABYŁYSZCZAJĄCEGO

Płyn nabyłyszczający ułatwia SUSZENIE naczyń. Dozownik płynu nabyłyszczającego A powinien zostać napełniony, gdy kontrolka **BRAK PŁYNU NABYŁYSZCZAJĄCEGO** świeci się na panelu sterowania.



1. Otworzyć dozownik B, naciśnięciem i podnosząc kłapkę na pokrywie.
2. Ostrożnie wlewać płyn nabyłyszczający, aż do kreski oznaczającej maksymalny poziom napełnienia (110 ml) - unikać rozlania płynu.

Jeśli tak się stanie, należy natychmiast wytrzeć rozlany płyn suchą szmatką. 3. Zatrzasnąć pokrywę. **NIGDY nie wlewać płynu nabyłyszczającego bezpośrednio do komory zmywarki.**

Regulacja dozowania płynu nablyszczającego

Jeśli rezultaty suszenia nie są w pełni zadowalające, można wyregulować dozowanie używanego płynu nablyszczającego.

Aby zmienić ustawienie, należy wykonać czynności zgodnie z instrukcjami podanymi w rozdziale „MENU USTAWIEN”.

Jeśli poziom dozowania płynu nablyszczającego został ustawiony na ZERO, płyn nablyszczający nie będzie dozowany. Kontrolka **BRAK PŁYNU NABLSZCZĄCEGO** nie będzie świecić, jeśli zabraknie płynu nablyszczającego.

Można ustawić maksymalnie 6 poziomów, zależnie od modelu zmywarki.

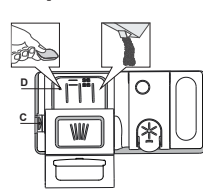
- Jeśli na naczyaniach są widoczne niebieskawe smugi, należy ustawić niski poziom (0-3).
- Jeśli na naczyaniach pozostają krople wody lub oznaki kamienia, należy ustawić wysoki poziom (4-5).

NAPEŁNIANIE DOZOWNIKA DETERGENTU

Aby otworzyć dozownik detergentu, użyć urządzenia do otwierania

C. Detergent wsypywać/wlewać tylko do suchego zasobnika D.

Detergent przeznaczony do mycia wstępnego wsypywać/wlewać bezpośrednio do komory zmywarki.



1. Odmierzając dawkę detergentu, należy uwzględnić informacje podane powyżej, aby dodana ilość detergentu była prawidłowa. Wewnątrz dozownika **D** znajdują się oznaczenia ułatwiające dozowanie detergentu.
2. Przed zatrzaśnięciem pokrywki usunąć pozostałości detergentu z krawędzi dozownika.
3. Zamknąć pokrywkę dozownika detergentu, pociągając ją w górę tak, aż urządzenie zamykające zostanie zablokowane na swoim miejscu.

Dozownik detergentu otwiera się automatycznie w odpowiednim czasie, zgodnie z danym programem.

Zastosowanie detergentów nieprzeznaczonych do użytku w zmywarkach może spowodować nieprawidłowe działanie lub uszkodzenie urządzenia.

CODZIENNA EKSPLOATACJA

1. SPRAWDZENIE PRZYŁĄCZA WODY

Sprawdzić, czy zmywarka jest podłączona do instalacji wodnej i czy zawór wody jest otwarty.

2. WŁĄCZANIE ZMYWARKI

Otwórz drzwiczki i naciśnij przycisk **WŁ.-WYŁ.**

3. WKŁADANIE NACZYŃ DO KOSZA (patrz ŁADOWANIE KOSZY).

4. NAPEŁNIANIE DOZOWNIKA DETERGENTU

5. WYBÓR PROGRAMU I DOSTOSOWANIE CYKLU

Wybierz najbardziej odpowiedni program, dostosowany do typu naczyń stołowych i poziomu ich zabrudzenia (patrz **OPIS PROGRAMÓW**), naciśnięciem przycisku wybranego **PROGRAMU**.

Wybierz żądane opcje (patrz **OPCJE I FUNKCJE**). Nie wszystkie opcje są przystosowane do wszystkich programów.

6. START

Uruchom cykl zmywania naciskając przycisk **START/Pauza** (dioda LED świeci) i zamykając drzwiczki w przeciągu 4 sekund. Po uruchomieniu programu urządzenie wyemituje pojedynczy sygnał dźwiękowy. Jeśli drzwiczki nie zostaną zamknięte w przeciągu 4 sekund, rozlegnie się dźwięk alarmu. W takim przypadku otwórz drzwiczki, naciśnij przycisk **START/Pauza** i ponownie zamknij drzwiczki w przeciągu 4 sekund.

7. KONIEC CYKLU ZMYWANIA

Koniec cyklu zmywania jest sygnalizowany przez sygnał dźwiękowy oraz za pomocą komunikatu **END (KONIEC)** na wyświetlaczu. Otwórz drzwiczki i wyłącz urządzenie, naciskając przycisk **WŁ.-WYŁ.**

Przed wyjściem naczyń odczekaj kilka minut - aby uniknąć oparzenia. Wyjmij naczynia, zaczynając od dolnego kosza.

ZMIANA URUCHOMIONEGO PROGRAMU

Jeżeli wybrany został niewłaściwy program, można go zmienić, pod warunkiem, że program dopiero się rozpoczął. **PONOWNE USTAWIENIE** maszyny: naciśnij i przytrzymaj przycisk **WŁ.-WYŁ.** przez ponad 3 sekundy i maszyna się wyłączy. **Na tablicy wskaźników wyświetli się komunikat „0:01”.** Zamknij drzwiczki i poczekać, aż zakończy się cykl spuszczenia wody (około 1 minuty). Otwórz drzwiczki i włącz z powrotem urządzenie za pomocą przycisku **WŁ.-WYŁ.** i wybrać nowy cykl zmywania oraz żądane opcje. Uruchom cykl, naciskając przycisk **START/Pauza** i zamykając drzwiczki w przeciągu 4 sekund.

DODAWANIE DODATKOWYCH NACZYŃ STOŁOWYCH

Bez wyłączania zmywarki lekko uchyl drzwiczki, aby uniknąć rozpryskiwania się wody na zewnątrz (dioda **START/Pauza** zaczyna migać) (**Uwaga! Gorąca para!**) i umieść naczynia wewnątrz zmywarki. Naciśnij przycisk **START/Pauza** i zamknij drzwiczki w przeciągu 4 sekund. Cykl będzie kontynuowany od momentu, w którym został przerwany.

PRZYPADKOWE PRZERWANIE CYKLU

Jeżeli drzwiczki zostaną otwarte w trakcie trwania cyklu zmywania lub jeśli nastąpiła przerwa w dopływie prądu, cykl zostanie wstrzymany. Zamknij drzwiczki i **JEDYNE WÓWZAS, GDY** naciśniesz przycisk **START/Pauza** i zamkniesz drzwiczki w przeciągu 4 sekund, cykl będzie kontynuowany od momentu, w którym został przerwany.

PORADY I WSKAZÓWKI

PORADY

Przed włożeniem naczyń do kosza, należy usunąć wszystkie resztki jedzenia i opróżnić szklanki. **Nie trzeba ich wcześniej płukać pod bieżącą wodą.**

Rozmieścić naczynia tak, aby były mocno utrzymywane na miejscu i nie mogły się przewrócić; pojemniki ułożyć tak, aby ich otwory były skierowane w dół, a wkłesłe/wypukłe elementy były ustawione ukośnie, dzięki czemu woda będzie mogła docierać do każdej powierzchni i swobodnie przepływać.

Ostrzeżenie: pokrywki, uchwyty, tace i patelnie nie mogą uniemożliwiać obracania się ramion natryskowych.

Wszystkie małe przedmioty należy umieszczać w koszyku na sztućce.

Bardzo zabrudzone naczynia i patelnie powinny być umieszczane w dolnym koszu, ponieważ w tej części komory zmywarki strumienie wody są silniejsze i zmywanie jest bardziej skuteczne.

Po włożeniu naczyń do zmywarki trzeba sprawdzić, czy ramiona natryskowe mogą obracać się swobodnie.

NACZYŃ NIE NADAJĄCE SIĘ DO ZMYWANIA W ZMYWARKACH

- Naczynia i sztućce drewniane.
 - Szklanki z delikatnym zdobieniem, wyroby artystyczne lub naczynia zabytkowe. Ich zdobienia nie są odporne.
 - Elementy z tworzywa sztucznego, które nie są odporne na wysokie temperatury.
 - Naczynia miedziane i cynowe.
 - Naczynia zabrudzone popiołem, woskiem, smarem lub tuszem.
- Kolory szklanych dekoracji oraz aluminiowe/srebrne części mogą zmienić się lub ściemnieć podczas zmywania. Niektóre rodzaje wyrobów szklanych (np. kryształ) mogą stracić przezroczystość po zbyt wielu cyklach zmywania.

USZKODZENIE NACZYŃ SZKLANYCH I PORCELANOWYCH

- W zmywarkach można myć tylko takie naczynia szklane i porcelanowe, których producent deklaruje, że są przeznaczone do zmywarek.
- Używać delikatnego detergentu, przeznaczonego do porcelany
- Naczynia szklane i porcelanowe należy wyjmować ze zmywarki, jak tylko zmywanie się skończy.

WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE OSZCZĘDZANIA ENERGII

- Jeśli zmywarka domowa użytkowana jest zgodnie z zaleceniami producenta, **zmywanie naczyń w zmywarce zazwyczaj pochłania MNIEJ ENERGII ELEKTRYCZNEJ i mniej wody niż zmywanie ręczne.**
- Aby maksymalnie zwiększyć wydajność zmywarki, **należy uruchamiać cykl zmywania po pełnym załadowaniu urządzenia.** Ładowanie zmywarki domowej w stopniu zalecanym przez producenta przyczyni się do oszczędności energii elektrycznej i wody. Informacje na temat prawidłowego ładowania naczyń w zmywarce można odnaleźć w rozdziale **ŁADOWANIE KOSZY**. W przypadku częściowego załadowania, zaleca się skorzystanie ze specjalnych opcji, jeśli są one dostępne (Połowa załadunku/ Zmywanie strefowe/ Wiele stref), zapelniając jedynie wybrane kosze. Nieprawidłowe lub nadmierne ładowanie zmywarki może spowodować zwiększenie zużycia mediów (np. wody, energii, czasu lub zwiększenie poziomu hałasu), co wpływa negatywnie na wydajność suszenia.
- Ręczne splukiwanie naczyń przyczynia się do większego zużycia wody i energii elektrycznej i nie jest zalecane.

DEZYNFEKCJA ZMYWARKI

Aby uniknąć powstawania nieprzyjemnych zapachów i tworzenia się osadów, które mogą pojawiać się w zmywarce, **należy co najmniej raz w miesiącu włączyć program z wysoką temperaturą.** Aby wyczyścić zmywarkę, należy wsypać/wlać jedną łyżeczkę detergentu i włączyć program bez wkładania naczyń.

ODPORNOŚĆ NA NISKIE TEMPERATURY

Jeśli urządzenie jest umieszczone w środowisku narażonym na ryzyko niskich temperatur, **należy je całkowicie opróżnić z wody.** Zamknij zawór wody i odłącz wąż doprowadzający wodę oraz wąż spustowy, a następnie pozwól na wypłynięcie z nich wody. **Sprawdź, czy ze zmiękczacz wody jest wypłniony rozpuszczoną solą regeneracyjną w zbiorniku soli,** aby chronić urządzenie przed temperaturami aż do -20 °C. Jeżeli urządzenie było przechowywane w warunkach niskich temperatur, przed pierwszym uruchomieniem musi ono pozostać w temperaturze otoczenia wynoszącej min. 5°C przez przynajmniej 24 godziny.

TABELA PROGRAMÓW

Program	Opis programów	Faza suszenia	NaturalDry	Dostępne opcje *)	Czas trwania programu (godz./min)**	Zużycie wody (litry/cykl)	Zużycie energii (kWh/cykl)
Eco	Eco 50° - program jest przeznaczony do mycia naczyń o zwykłym stopniu zabrudzenia; dla tego zastosowania jest to najbardziej wydajny program pod względem zużycia energii elektrycznej i wody oraz w takim zastosowaniu program ten uzyskał certyfikat zgodności z dyrektywą unijną Ecodesign.	✓	✓		4:00	9,5	0,64
Szybki	45° - Program należy stosować przy połowie załadunku lub lekko zabrudzonych naczyniach, na których nie zalegają resztki jedzenia. Nie ma fazy suszenia.	-	✓		0:30 - 0:40	10,0 - 12,0	0,55 - 0,65
Kryształ	45° - Program do mycia delikatnych naczyń, które są bardziej wrażliwe na wysoką temperaturę, np. szklanki i kubeczki.	✓	✓		1:40 - 1:50	12,5 - 16,5	0,95 - 1,20
Automatyczny Intensywny	65° - Automatyczny program do zmywania mocno zabrudzonych garnków i talerzy.	✓	✓		2:25 - 3:10	15,5 - 24,5	1,30 - 1,70
Automatyczny Mieszany	55° - automatyczny program do normalnie zabrudzonych naczyń z zaskrzepniętymi resztkami jedzenia.	✓	✓		1:20 - 3:00	7,5 - 19,5	0,75 - 1,20
Automatyczny Szybki	50° - automatyczny program do średnio i lekko zabrudzonych naczyń. Cykl do codziennego stosowania, który zapewni optymalne rezultaty zmywania i suszenia w krótszym czasie.	✓	✓		1:00 - 1:50	7,5 - 15,5	0,70 - 1,10
Mycie wstępne	- Oplukiwanie naczyń przeznaczonych do późniejszego mycia. W tym programie nie używa się żadnego detergentu.	-	✓		0:12	4,5	0,10
Samoczyszczenie	65° - Program przeznaczony do przeprowadzania konserwacji zmywarki, tylko w przypadku gdy zmywarka jest PUSTA, z zastosowaniem specjalnych detergentów służących do konserwacji zmywarki.	-	-		1:15	11,0	1,10

Dane Programu Eko uzyskano na podstawie pomiarów wykonanych w warunkach laboratoryjnych zgodnie z normą europejską EN 60436:2020.

Uwaga dla laboratoriów testowych: szczegółowe informacje dotyczące warunków testów porównawczych EN można uzyskać pod adresem:

dw_test_support@europeanappliances.com

Przed każdym z tych programów nie ma potrzeby wstępnego przygotowania naczyń.

*) Nie wszystkie opcje mogą być używane jednocześnie.

**) Wartości podane dla innych programów niż program Eko mają charakter referencyjny. Rzeczywisty czas może się zmieniać w zależności od wielu czynników, takich jak temperatura i ciśnienie dopływającej wody, temperatura otoczenia, ilość detergentu, wielkość i typ załadunku oraz jego wyważenie, a także od dodatkowo wybranych opcji i kalibracji czujnika. Kalibracja czujnika może wydłużyć czas trwania programu aż o 20 min.

OPCJE I FUNKCJE

OPCJE można wybierać/ anulować wybór bezpośrednio po wybraniu programu, naciskając odpowiedni przycisk (jeśli jest dostępna - zapala się kontrolka) (patrz PANEL STEROWANIA). Jeśli dana opcja nie może być używana z wybranym programem (patrz TABELA PROGRAMÓW), odpowiednia dioda LED migie szybko 3 razy i będzie słychać sygnał dźwiękowy. Opcja nie zostanie włączona. Opcja może zmienić czas lub zużycie wody lub energii dla programu.

POWER CLEAN® - Dzięki dodatkowym silnym dyszom ta opcja zapewnia bardziej intensywne i dokładne mycie w koszu dolnym, w określonym jego obszarze. Opcja ta jest polecana do mycia garnków i patelni. (Prosimy zapoznać się z częścią dotyczącą obciążenia Power Clean®).

POŁOWA ZAŁADUNKU - Jeśli nie ma wielu naczyń do zmywania, używany jest program połowy załadunku, w celu oszczędzania wody, energii elektrycznej lub czasu, w zależności od wybranego programu. **Należy pamiętać, aby zmniejszyć ilość detergentu.**

DODATKOWE SUSZENIE - Wyższa temperatura podczas ostatniego płukania i przedłużona faza suszenia pozwala na lepsze suszenie. Opcja DODATKOWE SUSZENIE powoduje wydłużenie cyklu zmywania.

CICHO - odpowiedni do zmywania w nocy. Ta opcja może być wykorzystana do ograniczenia emisji hałasu podczas faz zmywania. Wydłuży ona czas cyklu w zależności od wyboru cyklu podstawowego.

PŁUKANIE DEZYFENKUJĄCE - Ta opcja może być użyta do dezynfekcji mytych naczyń. Jej włączenie spowoduje podwyższenie temperatury końcowego płukania i dodanie zmywania antybakteryjnego do wybranego programu. Idealna do mycia naczyń i butelek do karmienia. Drzwiczki zmywarki muszą być zamknięte przez cały czas trwania programu, aby zagwarantować usunięcie zarazków.

OSTRZEŻENIE: po zakończeniu cyklu naczynia i talerze mogą być bardzo gorące.

OPÓŹNIENIE - Włączenie programu można opóźnić o pewien czas, od 30 minut do 24 godzin.

1. Wybrać program i którąkolwiek z żądanych opcji. Nacisnąć przycisk OPÓŹNIENIE (kilkukrotnie), aby opóźnić rozpoczęcie programu. Dostępna jest regulacja w zakresie od pół godziny do 24 godzin. Gdy osiągnięte zostanie ustawienie 24 godzin, wcisnąć przycisk OPÓŹNIENIE kolejny raz, aby dezaktywować funkcję OPÓŹNIENIE.

2. Wcisnąć przycisk START/Pauza i zamknąć drzwi w przeciągu 4 sek. Zegar zacznie odliczanie.

3. Po upływie ustawionego czasu kontrolka gaśnie, a program włącza się automatycznie.

Funkcja OPÓŹNIENIE nie może być ustawiana po włączeniu się programu.

CZAS NA PODŁODZE - Światło LED, wyświetlane na podłodze, wskazuje czas pozostały do końca cyklu. Lampka pozostaje włączona podczas cyklu i wyłącza się po jego zakończeniu. Ta funkcja jest domyślnie ustawiona jako aktywna, jednak można ją wyłączyć w "MENU USTAWIEN".

ODKAMNIENIE - Alarm - Wykryto nagromadzenie kamienia w wewnętrznych elementach urządzenia. Sprawdzić, czy **Ustawienie Twardości Wody** ma prawidłową wartość, a **sól** jest obecna w pojemniku na sól (patrz PIERWSZE UŻYCIE), a następnie **użyć produktu do odkamieniania** (zalecana jest marka WPro) i włączyć program **Samoczyszczenie**. Po udanym odkamienianiu ikona nie będzie już wyświetlana.

Jeśli opisane powyżej czynności nie zostaną wykonane, wydajność maszyny się pogorszy. Ostrzeżenie «Odkamienianie» zacznie mrugać, a alarm «dES» pojawi się na wyświetlaczu. Jeśli nadal nie podjęte zostanie żadne działanie, urządzenie umożliwi włączenie jedynie pewnej ilości cykli (wskazanej podczas wyświetlania alarmu «dES») a następnie zostanie **ZABLOKOWANE**, aby zapobiec uszkodzeniom elementów urządzenia, a **dostępny będzie jedynie program Samoczyszczenie**. Przeprowadzenie pełnego odkamieniania odblokuje urządzenie. W przypadku wyjątkowo dużych ilości kamienia, możliwe, że trzeba będzie wykonać odkamienianie dwa razy, aby było skuteczne.

NaturalDry - to konwekcyjny system suszenia, który automatycznie otwiera drzwiczki podczas/po fazie suszenia, aby zapewnić doskonałe rezultaty suszenia każdego dnia. Drzwiczki można otworzyć po osiągnięciu temperatury bezpiecznej dla mebli kuchennych, zatem przy użyciu opcji PŁUKANIE DEZYFENKUJĄCE drzwiczki będą zablokowane.

Do zmywarki dołączono specjalnie zaprojektowaną folię ochronną, która pełni funkcję dodatkowej ochrony przed parą. Prosimy zapoznać się z INSTRUKCJĄ INSTALACJI, aby dowiedzieć się, jak zamontować folię ochronną. Ta funkcja jest domyślnie ustawiona jako aktywna, jednak można ją wyłączyć w "MENU USTAWIEN".

WYKRYWANIE - kiedy czujnik wykryje poziom zabrudzenia, na wyświetlaczu pojawi się animacja (około 20 min.) i długość cyklu zmywania zostanie zaktualizowana. Funkcja wykrywania służy do pomiaru poziomu zabrudzenia naczyń i jest ona obecna we wszystkich cyklach (z wyjątkiem trybu Eco), dostosowując odpowiednio program.

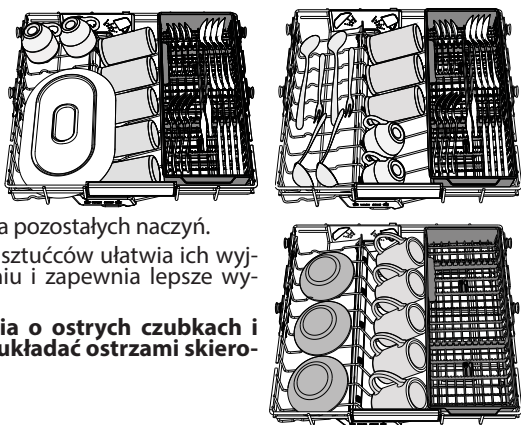
ZAWÓR WODY ZAMKNIĘTY - Alarm - Miga, gdy nie jest doprowadzana woda lub zawór wody jest zamknięty.

NAJWYŻSZY KOSZ

Najwyższy kosz zapewnia strefę zmywania przeznaczoną do zmywania misek, kubków, a nawet dużych talerzy i naczyń stołowych, które normalnie można załadować w dolnych koszach, tworząc dodatkową przestrzeń dla pozostałych naczyń.

Rozdzielone ułożenie sztućców ułatwia ich wyjmowanie po zmywaniu i zapewnia lepsze wysuszenie.

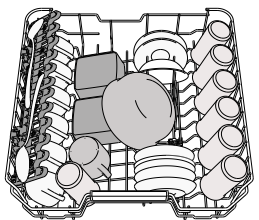
Noże i inne akcesoria o ostrych czubkach i krawędziach należy układać ostrzami skierowanymi w dół.

**GÓRNY KOSZ**

Tu należy wkładać delikatne i lekkie naczynia: szklanki, filiżanki, talerzyki, małe miseczki do sałatek.

Górny kosz jest wyposażony w podnoszone wsporniki, które mogą być używane w pozycji pionowej przy wkładaniu spodeczków/talerzyków deserowych lub w pozycji opuszczonej, przy wkładaniu misek i pojemników na żywność.

(przykładowe załadowanie górnego kosza)

**Regulacja wysokości górnego kosza**

Wysokość górnego kosza można wyregulować: wyższe położenie umożliwia umieszczenie dużych naczyń w dolnym koszu, a niższe pozwala na najwyższe ustawienie podnoszonych wsporników, co daje więcej miejsca u góry, a jednocześnie pozwala uniknąć stykania się z naczyńkami umieszczonymi w dolnym koszu.

Górny kosz jest wyposażony w **regulator wysokości górnego kosza** (patrz ilustracja); bez naciśnięcia dźwigni, można łatwo podnieść kosz trzymając go za boczne części i umieszczając stabilnie w górnym położeniu.

Aby przywrócić dolne położenie, naciśnij dźwignię **A** po bokach kosza i przesunąć kosz w dół.

Zdecydowanie zalecamy, aby nie regulować wysokości kosza, gdy jest załadowany. NIGDY nie podnosić lub opuszczać kosza tylko z jednej strony.

Składane półeczki z regulowanym położeniem

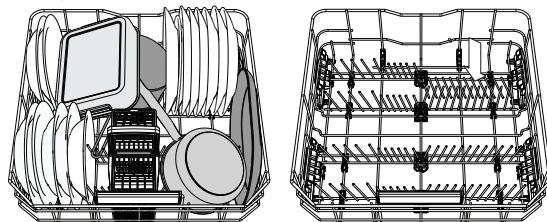
Boczne składane klapy można złożyć lub rozłożyć, aby zoptymalizować ułożenie naczyń w koszyku. Kieliszki do wina można bezpiecznie umieścić, wkładając nożkę każdego kieliszka do odpowiedniego otworu. W zależności od modelu:

- aby rozłożyć klapy, należy wysunąć je do góry i obrócić lub zwolnić z zatrzasków i pociągnąć do dołu.
- aby złożyć klapy, należy obrócić je i wsunąć je do dołu lub wyciągnąć do góry i zamocować do zatrzasków.

**DOLNY KOSZ**

Do garnków, pokrywek, talerzy, misek do sałatek, sztućców itp. Duże talerze i pokrywki powinny być umieszczane z boku, aby uniknąć stykania się z ramieniem natryskowym.

Dolny kosz jest wyposażony w podnoszone wsporniki, które mogą być używane w położeniu pionowym przy wkładaniu talerzy lub w położeniu poziomym, aby ułatwić wkładanie patelni i misek.



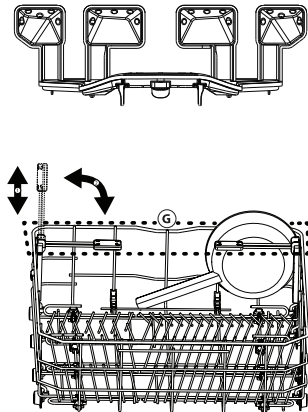
(przykładowe załadowanie dolnego kosza)

POWER CLEAN®

System Power Clean® wykorzystuje specjalne dysze wodne znajdujące się z tyłu komory, które pozwalają na intensywne mycie bardzo zabrudzonych naczyń. Dolny kosz posiada miejsce do umieszczania dużych przedmiotów. Z tyłu kosza znajduje się specjalny wysuwany wspornik, który może być używany do podparcia patelni lub blach do pieczenia i ustawienia ich pionowo, dzięki czemu będą zajmowały mniej miejsca.

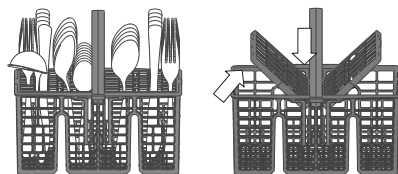
Umieszczając garnki/patelnie skierowane w stronę elementu Power Clean®, należy włączyć **POWER CLEAN®** na panelu sterowania. Stosowanie opcji Power Clean®:

- Dostosować obszar Power Clean (**G**), składając tylne uchwyty w taki sposób, aby móc włożyć garnki.
- Włożyć przechylone w pionie garnki i patelnie w obszar Power Clean®. Garnki muszą być zwrócone w kierunku silnych dysz wodnych.

**KOSZYK NA SZTUŁCE**

Koszyk jest wyposażony w górne kratki, które pozwalają na lepsze rozmieszczenie sztućców. Koszyk na sztućce powinien być umieszczany tylko w przedniej części dolnego kosza.

Noże i inne akcesoria o ostrych czubkach i krawędziach należy wkładać do koszyka na sztućce ostrzami skierowanymi w dół lub układać je poziomo na podnoszonych półeczkach, w górnym koszu.

**UTRZYMANIE I KONSERWACJA****CZYSZCZENIE ZESPOŁU FILTRA**

Zespół filtra należy regularnie czyścić, zapobiegając jego zapychaniu i zapewniając prawidłowy odpływ ścieków.

Używanie zmywarki, w której zablokowane są filtry lub zawierające ciała obce w układzie filtrowania może spowodować nieprawidłowe działanie urządzenia, co prowadzi do obniżenia wydajności, głośnej pracy lub większego wykorzystania mediów.

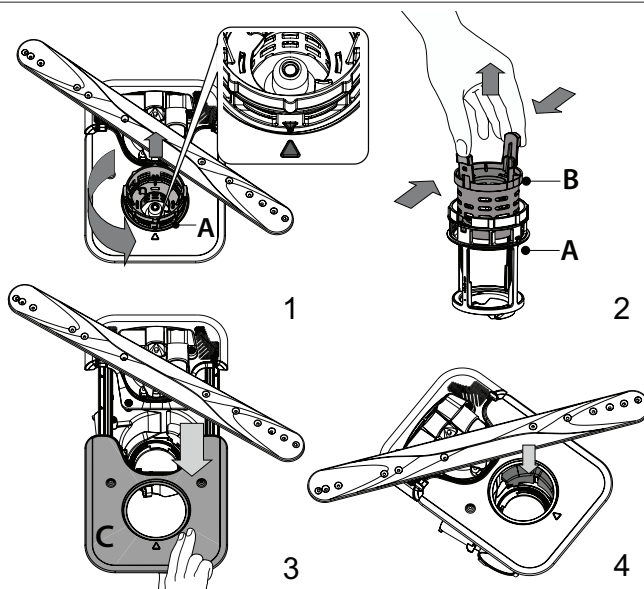
Zespół filtra składa się z trzech filtrów, które usuwają resztki jedzenia z myjącej wody, a następnie umożliwiają jej obieg: aby uzyskać najlepsze rezultaty zmywania, należy utrzymywać je w czystości.

Nie wolno używać zmywarki bez filtrów lub jeśli filtry są źle zamocowane.

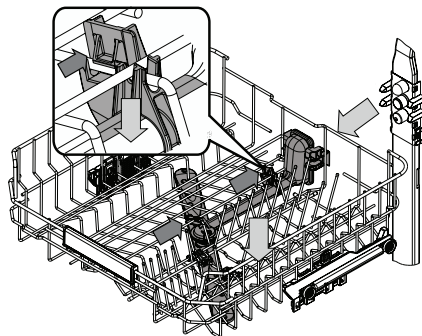
Co najmniej raz na miesiąc lub po każdym 30 cyklach zmywania należy sprawdzić zespół filtra i w razie potrzeby oczyścić go dokładnie pod bieżącą wodą za pomocą szczoteczki z nie-metalowym włosiem i postępując zgodnie z poniższymi instrukcjami:

- Odkręcić filtr cylindryczny **A** w kierunku ruchu wskazówek zegara i wyciągnąć go (Rys. 1). **Ważne jest, aby przy ponownym montażu filtra, dwa trójkąty pokazane na zbliżeniu, spotkały się.**
- Zdjąć korek filtra **B** lekko naciskając boczne klapki (Rys. 2).
- Wysunąć filtr płytkowy ze stali nierdzewnej **C** (Rys. 3).
- W przypadku odnalezienia ciał obcych (np. potłuczonego szkła, porcelany, kości, pestek owoców itp.), **należy je ostrożnie wyjąć.**
- Sprawdzić syfon i usunąć wszelkie resztki potraw. **NIGDY NIE NALEŻY WYJMOWAĆ** osłony pompy cyklu myjącego (pokazane strzałką) (Rys. 4).

Po oczyszczeniu filtrów założyć z powrotem zespół filtra i zamocować go w prawidłowym położeniu; jest to niezbędne dla utrzymania sprawnego funkcjonowania zmywarki.

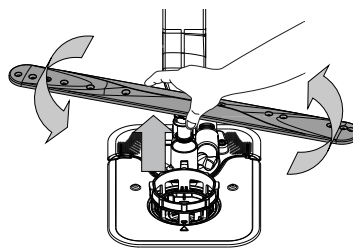


CZYSZCZENIE RAMION NATRYSKOWYCH

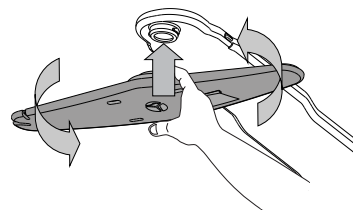


Może się zdarzyć, że resztki potraw pozostaną na ramionach natryskowych i będą zatykać otwory, przez które wytryskiwana jest woda. Dlatego też zaleca się, aby od czasu do czasu sprawdzić ramiona natryskowe i oczyścić je małą szczoteczką z nie-metalowym włosiem.

Aby usunąć spryskiwacz górny, usuń go z kolektorem.



Dolne ramię natryskowe można wyjmować pociągając je w górę i obracając je w kierunku przeciwnym do wskazówek zegara. Ponowne osadzenie ramienia natryskowego odbywa się poprzez pociągnięcie go w dół i obrócenie go w kierunku zgodnym z ruchem wskazówek zegara.



Górne ramię natryskowe można wyjmować wciskając je w górę i obracając je w kierunku przeciwnym do wskazówek zegara. Ponowne osadzenie ramienia natryskowego odbywa się poprzez pociągnięcie go w górę i obrócenie go w kierunku zgodnym z ruchem wskazówek zegara.

Najwyższy kosz ma stałą rurę myjącą ze wszystkimi dyszami myjącymi skierowanymi do góry. Aby ją wyczyścić, można wysunąć półkę i pęsetą usunąć przedmioty, które mogły utknąć w dyszach.

USUWANIE USTEREK

Jeśli zmywarka nie działa prawidłowo, należy sprawdzić czy problem można rozwiązać wykonując czynności opisane poniżej. W przypadku błędów lub problemów prosimy skontaktować się z zakładem serwisowym, którego dane kontaktowe można odnaleźć w książeczce gwarancyjnej. Części zamienne będą dostępne przez okres do 7 lub do 10 lat, zgodnie z określonymi wymaganiami rozporządzenia.

PROBLEMY	MOŻLIWE PRZYCZYNY	ROZWIĄZANIE
Świeci się wskaźnik soli	Zbiornik soli jest prawie pusty.	Napełnij zbiornik solą (aby uzyskać więcej informacji, patrz NAPEŁNIANIE ZBIORNIKA SOLI). W razie potrzeby sprawdź ustawienie twardości wody, patrz TABELA TWARDOŚCI WODY .
Wskaźnik soli miga	Zbiornik soli jest pusty.	Jak najszybciej napełnij zbiornik solą. Używanie urządzenia bez soli może spowodować uszkodzenie jego podzespołów wewnętrznych.
Wskaźnik płynu nablyszczającego świeci się lub miga	Dozownik płynu nablyszczającego jest pusty. (Po ponownym napełnieniu wskaźnik płynu nablyszczającego może pozostać zapalony przez krótki czas).	Ponownie napełnij dozownik płynem nablyszczającym (aby uzyskać więcej informacji, patrz NAPEŁNIANIE DOZOWNIKA PŁYNU NABLYSZCZĄCEGO).
Wskaźnik odkamieniania świeci się lub miga; wyświetlany jest alarm „DES”	Na wewnętrznych podzespołach urządzenia osadza się kamień.	Natychmiast usuń kamień z urządzenia korzystając z programu Samoczyszczenie i dostępnego na rynku preparatu do usuwania kamienia (patrz OPCJE I FUNKCJE). Ponownie napełnij zbiornik solą. Sprawdź ustawienie twardości wody. Jeśli urządzenie nie zostanie odkamienione, przestanie działać.
Zmywarka nie włącza się lub nie reaguje na polecenia.	Urządzenie nie zostało prawidłowo podłączone do zasilania.	Włóż wtyczkę przewodu zasilającego do gniazdka.
	Przerwa w dopływie prądu.	Ze względów bezpieczeństwa, zmywarka nie uruchomi się ponownie automatycznie po przywróceniu zasilania. Otwórz drzwiczki zmywarki, naciśnij przycisk START/Pauza i zamknij drzwiczki w przeciągu 4 sekund.
	Drzwiczki zmywarki nie są zamknięte. Swozeń NaturalDry nie jest wsunięty.	Energicznie popchnij drzwiczki aż do usłyszenia „kliknięcia”.
	Cykl zostaje przerwany przez otwarcie drzwi przez ponad 4 sekundy.	Naciśnij przycisk START/Pauza i zamknij drzwiczki w przeciągu 4 sekund.
Zmywarka nie odpompowuje wody. Na wyświetlaczu widoczny jest komunikat: F7 E3 lub F9 E1	Filtr jest zatkany resztkami potraw lub kamieniem.	Oczyść filtr i usuń kamień z urządzenia (patrz CZYSZCZENIE ZESPOŁU FILTRA I INSTRUKCJA ODKAMIANIANIA).
	Wąż odpływowy jest zagięty.	Sprawdź wąż odpływowy (patrz INSTRUKCJA INSTALACJI).
	Rura odpływu zlewu jest zatkana.	Oczyść rurę odpływu w zlewie.
Zmywarka powoduje nadmierne hałas.	Naczynia obijają się o siebie.	Prawidłowo rozmieść naczynia (patrz ŁADOWANIE KOSZY).
	Występuje nadmierna ilość piany.	Porcja detergentu nie została poprawnie odmierzona, albo detergent nie nadaje się do stosowania w zmywarkach (patrz NAPEŁNIANIE DOZOWNIKA DETERGENTU). Ponownie uruchom bieżący cykl poprzez WYŁĄCZENIE zmywarki, następnie włącz ją ponownie, wybierz nowy program, naciśnij przycisk START/Pauza i zamknij drzwiczki w przeciągu 4 sekund. Nie dodawaj żadnego detergentu.
	Naczynia nie zostały prawidłowo rozmieszczone.	Prawidłowo rozmieść naczynia (patrz ŁADOWANIE KOSZY).
	Filtr jest zatkany resztkami potraw lub kamieniem.	Oczyść zespół filtra (patrz UTRZYMANIE I KONSERWACJA).
Naczynia nie są czyste.	Naczynia nie zostały prawidłowo rozmieszczone.	Prawidłowo rozmieść naczynia (patrz ŁADOWANIE KOSZY).
	Ramiona natryskowe nie mogą obracać się swobodnie, zaczepiają się o naczynia.	Prawidłowo rozmieść naczynia (patrz ŁADOWANIE KOSZY). Sprawdź, czy górny kosz jest w prawidłowym położeniu i w razie potrzeby wyreguluj (podnieś).
	Cykl zmywania jest zbyt delikatny.	Wybierz odpowiedni cykl zmywania (patrz TABELA PROGRAMÓW).
	Występuje nadmierna ilość piany.	Porcja detergentu nie została poprawnie odmierzona, albo detergent nie nadaje się do stosowania w zmywarkach (patrz NAPEŁNIANIE DOZOWNIKA DETERGENTU).
	Pokrywa przegródki na płyn nablyszczający nie została prawidłowo zamknięta.	Upewnij się, czy dozownik płynu nablyszczającego jest zamknięty.
	Filtr jest zatkany resztkami potraw lub kamieniem.	Oczyść filtr i usuń kamień z urządzenia (patrz CZYSZCZENIE ZESPOŁU FILTRA).
	Zbiornik soli jest pusty.	Napełnij zbiornik soli (patrz NAPEŁNIANIE ZBIORNIKA SOLI).

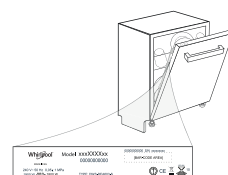
PROBLEMY	MOŻLIWE PRZYCZYNY	ROZWIĄZANIE
Zmywarka nie napel- nia się wodą. Na wyświetlaczu widoczny jest komu- nikat: H2O i Ø się świeci; rozlega się alarm akustyczny.	Brak wody w sieci wodociągowej lub zawór jest zamknięty.	Sprawdź, czy woda dopływa z sieci wodociągowej lub czy zawór wody jest otwarty.
	Wąż dopływowy wody jest zagięty.	Sprawdź wąż dopływowy (patrz <i>INSTRUKCJA INSTALACJI</i>). Otwórz drzwiczki zmywarki, naciśnij przycisk START/Pauza i zamknij drzwiczki w przeciągu 4 sekund.
	Filtr siatkowy w wężu dopływowym wody jest zapchany; niezbędne jest jego oczyszczenie.	Sprawdź i oczyść filtr siatkowy w wężu dopływowym wody. Otwórz drzwiczki zmywarki, naciśnij przycisk START/Pauza i zamknij drzwiczki w przeciągu 4 sekund.
Zmywarka kończy cykl przedwcześnie. Na wyświetlaczu widoczny jest komu- nikat: F8 E3	Filtr jest zatkany resztkami potraw lub kamieniem.	Oczyszczyć filtr i usunąć kamień z urządzenia (patrz <i>CZYSZCZENIE ZESPOŁU FILTRA i INSTRUKCJA ODKAMIANIANIA</i>).
	Wąż odpływowy ustawiony zbyt nisko lub odprowadzanie wody za pomocą syfonu do domowej sieci kanalizacyjnej.	Sprawdź czy końcówka węża odpływowego jest ustawiona na odpowiedniej wysokości (patrz <i>INSTRUKCJA INSTALACJI</i>). Sprawdź czy woda nie jest odprowadzana za pomocą syfonu do domowej sieci kanalizacyjnej, i w razie potrzeby zamontować przerywacz syfonu/zawór napowietrzający.
	Występuje nadmierna ilość piany.	Porcja detergentu nie została poprawnie odmierzona, albo detergent nie nadaje się do stosowania w zmywarkach (patrz <i>NAPEŁNIANIE DOZOWNIKA DETERGENTU</i>).
	Powietrze w instalacji doprowadzenia wody.	Sprawdź czy w instalacji wodnej nie ma nieszczelności lub innych problemów umożliwiających dostęp powietrza.
Naczynia nie są do- brze wysuszone.	Brak płynu nablyszczającego lub dawka jest zbyt mała.	Upewnij się, że dozownik płynu nablyszczającego jest napelnięty (patrz <i>NAPEŁNIANIE DOZOWNIKA PŁYNU NABŁYSZCZĄCEGO</i>). Same tabletki wielofunkcyjne do zmywarek nie zapewnią tak dobrych efektów suszenia, jak rzeczywiste używanie płynu nablyszczającego.
	Naczynia zostały wyładowane po automatycznym otwarciu drzwi, ale przed faktycznym zakończeniem cyklu.	Przed rozpoczęciem rozładowywania naczyń należy upewnić się, że cykl zakończył się (patrz <i>CO-DZIENNA EKSPLOATACJA</i>). W celu uzyskania jeszcze lepszych rezultatów suszenia zaleca się pozostawienie naczyń wewnątrz zmywarki z otwartymi drzwiami przez dodatkowe 15 minut po zakończeniu cyklu.
	Naczynia są ułożone zbyt płasko.	W przypadku zauważenia kałuż wody w zagłębieniach filiżanek, kubków lub misek, spróbuj załadować naczynia (zwłaszcza w górnym koszu), tak aby zapewnić większe nachylenie, w celu umożliwienia ściekania większej ilości wody przed rozpoczęciem suszenia.
	Wybrany cykl nie posiada fazy suszenia.	Prosimy sprawdzić w <i>TABELI PROGRAMÓW</i> , czy wybrany program jest wyposażony w fazę suszenia. Cykl bez fazy suszenia może nie zapewniać pożądanej wydajności suszenia, dlatego zaleca się zmianę wyboru cyklu na ten, który posiada fazę suszenia.
	Naczynia są wykonane z tworzywa sztucznego lub materiału antyadhezyjnego.	Trochę kropelek wody, pozostających na tego typu materiale, jest zjawiskiem normalnym.
Naczynia i szklanki mają niebieskie smugi lub niebieskawe odcienie.	Dozowanie płynu nablyszczającego jest nadmierne.	Zmień dozowanie na niższe ustawienia.
Naczynia i szklanki są pokryte wapien- nym lub białawą warstwą.	Zbiornik soli jest pusty.	Jak najszybciej napełnij zbiornik solą. Używanie urządzenia bez soli może spowodować uszkodzenie jego podzespołów wewnętrznych.
	Twardość wody jest ustawiona na zbyt niską twardość.	Zwiększ ustawienie (patrz <i>TABELA TWARDOŚCI WODY</i>).
	Pokrywka zbiornika soli nie jest dokładnie zamknięta.	Sprawdź i zamknij pokrywę zbiornika soli.
	Zbiornik płynu nablyszczającego jest pusty lub dozowanie płynu nablyszczającego jest niewystarczające.	Ponownie napełnij dozownik płynem nablyszczającym i sprawdź ustawienie dozowania (aby uzyskać więcej informacji, patrz <i>NAPEŁNIANIE DOZOWNIKA PŁYNU NABŁYSZCZĄCEGO</i>).
Zmywarka wyświetla komunikat F8 E5	Zawór jest zablokowany lub uszkodzony.	Jeśli to możliwe, zamknij zawór wody. Nie wyłączaj zasilania. Zadzwoń do serwisu.



Zasady, standardową dokumentację, informacje na temat zamawiania części zamiennych oraz dodatkowe informacje o produkcie można znaleźć:

- Używając kodu QR i odwiedzając naszą stronę internetową: docs.whirlpool.eu/docs
- Odwiedzając naszą stronę internetową: parts-selfservice.europeanappliances.com
- Ewentualnie można **skontaktować się z naszą obsługą posprzedażową** (patrz numer telefonu w książeczce gwarancyjnej). Kontaktując się z naszą obsługą posprzedażową, należy podać kody zamieszczone na tabliczce identyfikacyjnej produktu.

Informacje o modelu można uzyskać przy pomocy kodu QR podanego na etykiecie energetycznej. Etykieta zawiera również identyfikator modelu, którego można użyć do znalezienia informacji na portalu rejestru pod adresem <https://eprel.ec.europa.eu>.





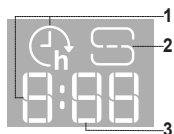
VĂ MULȚUMIM CĂ AȚI ACHIZIȚIONAT UN PRODUS WHIRLPOOL. Pentru a beneficia de servicii complete de asistență, vă rugăm să vă înregistrați aparatul pe: www.whirlpool.eu/register

PANOUL DE COMANDĂ



1. Buton **PORNIRE/OPRIRE/Resetare** cu indicator luminos
2. Butonul **programului Eco** cu indicator luminos
3. Butonul **programului Rapid** cu indicator luminos/ **programul Pre-spălare** - apăsați 3 sec.
4. Butonul **programului Cristal** cu indicator luminos/ **programul Auto-curățare** - apăsați 3 sec.
5. Butoanele **programelor Automate**, cu indicatoare luminoase - **Auto Intensiv 65°/ Auto Amestec 55°/ Auto Rapid 50°**
6. Indicator luminos al compartimentului pentru **Săruri gol**
7. Indicator luminos al compartimentului pentru agent de **Clătire gol**
8. **Afișaj**
9. **Indicator număr program și timp rămas**
10. Indicator luminos **pentru Robinet de apă închis**
11. Indicator luminos **DECALCIFIERE**
12. Butoanele **opțiunilor Extra**, cu indicatoare luminoase - **Încărcare pe jumătate/ Silențios/ Clătire Igienizantă**
13. Butonul **opțiunii Power Clean®** cu indicator luminos
14. Butonul **opțiunii Uscare Extra** cu indicator luminos/ **Setări** - apăsați 3 sec.
15. Butonul **opțiunii Întârziere** cu indicator luminos
16. Butonul **PORNIRE/Pauză** cu indicator luminos

AFIȘARE PE PARDOSEALĂ



1. **Durată de temporizare afișată pe pardoseală** - indicatorul timpului rămas până la începerea ciclului, atunci când este setată opțiunea Întârziere
2. **Compartiment pentru săruri gol** - indicatorul luminos proiectat pe pardoseală
3. **Timp rămas afișat pe pardoseală** - indicatorul timpului rămas până la finalul ciclului

PRIMA UTILIZARE

MENIUL DE SETĂRI

1. Porniți aparatul apăsând pe butonul **PORNIRE/OPRIRE**.
2. Mențineți apăsat butonul **Setări** (Uscare Extra) timp de 3 secunde, până când auziți un semnal sonor și pe afișaj apare mesajul „**SET**”.
3. După o secundă va fi afișată prima setare disponibilă (litera „**h**”).
4. Apăsați pe **programelor Automate** (Optiuni Extra) pentru a derula lista de setări disponibile (consultați tabelul de mai jos), apoi apăsați pe **PORNIRE/Pauză** pentru a vizualiza și modifica valoarea setării selectate în mod actual.
5. Apăsați pe **programelor Automate** (Optiuni Extra) pentru a modifica valoarea, apoi apăsați pe **PORNIRE/Pauză** pentru a salva noua valoare.
6. Pentru a modifica o altă setare, repetați punctele 2 și 5.
7. Apăsați pe **PORNIRE/OPRIRE** sau așteptați 30 de secunde pentru a ieși din meniu.

LITERĂ	SETARE	VALORI (Implicit - cu caractere albine)
h	Nivel de duritate a apei (consultați „ SETAREA DURITĂȚII APEI ” și „ TABELUL DURITĂȚII APEI ”)	1 2 3 4 5
f	Nivelul agentului de clătire (consultați „ REGLAREA DOZEI DE AGENT DE CLĂTIRE ”)	0 1 2 3 4 5
c	NaturalDry (consultați „ OPȚIUNI ȘI FUNCȚII ”) „1” = Pornit, „0” = Oprit	1 0
t	Durată afișată pe pardoseală (consultați „ OPȚIUNI ȘI FUNCȚII ”) „1” = Pornit, „0” = Oprit	1 0
s	Sunset „1” = Pornit, „0” = Oprit	1 0
i	Setări din fabrică Apăsați pe PORNIRE/PAUZĂ pentru a restabili la setările implicite din fabrică toate valorile setărilor incluse în meniul de setări.	-

UMPLEREA COMPARTIMENTULUI PENTRU SĂRURI

Utilizarea sărurilor previne formarea **DEPUNERILOR DE CALCAR** pe vase și pe componentele funcționale ale mașinii.

Compartimentul pentru săruri este amplasat în partea inferioară a mașinii de spălat vase (sub raftul inferior din stânga).

- Este obligatoriu ca **compartimentul pentru săruri să nu fie niciodată gol**.
- Este important să setați duritatea apei.
- Trebuie să alimentați cu săruri atunci când indicatorul **luminos NIVELUL SĂRURILOR** de pe panoul de comandă este aprins.



1. Demontați raftul inferior și desfiletați capacul compartimentului (în sens antiorar).
2. Poziționați pâlnia (consultați figura) și umpleți compartimentul pentru săruri până la margine (aproximativ 0,5 kg); este perfect normal să curgă puțină apă în afară.
3. **Nu mai la prima operațiune de acest fel: umpleți compartimentul pentru săruri cu apă.**

4. Scoateți pâlnia și ștergeți resturile de săruri de pe deschidere. Asigurați-vă că este înfiletat bine capacul, astfel încât să nu intre detergent în compartiment în timpul programului de spălare (acest lucru poate avea iremediabil instalația de dedurizare a apei).

Rulați de fiecare dată un program imediat ce finalizați reumplerea compartimentului pentru săruri pentru a evita coroziunea.

Înainte de a utiliza aparatul, citiți cu atenție instrucțiunile privind siguranța și de instalare. Mai multe informații despre produs sunt disponibile pe site-ul web: docs.whirlpool.eu/docs

După instalare, nu uitați să îndepărtați toate piesele de protecție pentru transport ale mașinii de spălat vase.

Setarea durității apei

Pentru a permite instalației de dedurizare a apei să funcționeze perfect, este esențial ca setarea durității apei să se bazeze pe nivelul de duritate a apei din locuința dumneavoastră. Aceste informații pot fi obținute de la furnizorul local de apă. Setarea din fabrică este „3”. Consultați **TABELUL DURITĂȚII APEI**. Pentru a modifica, urmați instrucțiunile din secțiunea „**MENIUL DE SETĂRI**”.

Tabelul durității apei			
Nivel	°dH Grade germane	°fH Grade franceze	°Clark Grade engleze
1 (moale)	0 - 6	0 - 10	0 - 7
2 (medie)	7 - 11	11 - 20	8 - 14
3 (normală)	12 - 16	21 - 29	15 - 20
4 (dură)	17 - 34	30 - 60	21 - 42
5 (foarte dură)	35 - 50	61 - 90	43 - 62

Utilizați numai săruri concepute special pentru mașini de spălat vase.

După ce ați introdus sărurile în mașină, indicatorul luminos de nivel al sărurilor se stinge.

Dacă compartimentul pentru săruri nu este umplut, este posibilă deteriorarea instalației de dedurizare a apei și a rezistenței din cauza acumulării depunerilor.

Se recomandă utilizarea sării indiferent de tipul de detergent pentru mașina de spălat vase.

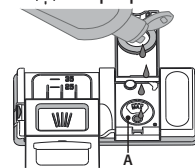
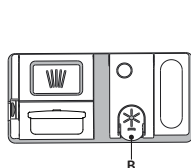
SISTEMUL DE DEDURIZARE A APEI

Sistemul de dedurizare a apei reduce automat duritatea apei, împiedicând astfel acumularea de depuneri pe încălzitor și contribuind, de asemenea, la creșterea eficienței de curățare. **Acest sistem se regenerează singur cu sare, de aceea este necesar să reumpleți recipientul pentru sare când este gol.** Frecvența regenerării depinde de setarea nivelului durității apei - regenerarea are loc odată la 4-6 cicluri Eco cu nivelul durității apei setat la 3. Procesul de regenerare se activează la începutul ciclului, cu o cantitate suplimentară de apă proaspătă.

- Procesul de regenerare implică următorul consum: ~3 L de apă;
- Aduagă până la 5 minute suplimentare pe ciclu;
- Consumul de energie este sub 0,005 kWh.

UMPLEREA DOZATORULUI PENTRU AGENT DE CLĂTIRE

Agentul de clătire facilitează uscarea vaselor. Dozatorul pentru agentul de clătire **A** trebuie umplut atunci când indicatorul **luminos de NIVEL AL AGENTULUI DE CLĂTIRE** de pe panoul de comandă este aprins.



1. Deschideți dozatorul **B** apăsând și trăgând în sus clapa de pe capac.
2. Introduceți cu grijă agentul de clătire până la marcajul de referință maxim (110 ml) al spațiului de umplere - evitați scurgerile. În caz contrar, curățați imediat folosind o lavetă uscată.
3. Apăsați capacul în jos până când auziți un clic de închidere.

Nu turnați NICIODATĂ agentul de clătire direct în cuvă.

Reglarea dozei de agent de clătire

Dacă nu sunteți pe deplin mulțumit de rezultatele de uscare, puteți regla cantitatea de agent de clătire utilizat. Pentru a modifica, urmați instrucțiunile din secțiunea „MENIUL DE SETĂRI”. Dacă nivelul de agent de clătire este setat la ZERO, nu se va alimenta cu agent de clătire. Indicatorul luminos pentru **NIVEL SCĂZUT DE AGENT DE CLĂTIRE** nu se va aprinde dacă agentul de clătire este consumat. Pot fi setate maxim 6 niveluri în conformitate cu modelul de mașină de spălat vase.

- Dacă observați urme albe pe vase, setați un număr mic (0-3).
- Dacă există urme de apă sau depuneri de calcar pe vase, setați un număr mare (4-5).

UTILIZAREA ZILNICĂ

- 1. VERIFICAREA RACORDĂRII LA REȚEAUA DE ALIMENTARE CU APĂ**
Verificați ca mașina de spălat vase să fie racordată la rețeaua de alimentare cu apă și ca robinetul să fie deschis.
- 2. PORNIREA MAȘINII DE SPĂLAT VASE**
Deschideți ușa și apăsați pe butonul de **PORNIRE/OPRIRE**.
- 3. ÎNCĂRCAREA RAFTURILOR** (consultați **ÎNCĂRCAREA RAFTURILOR**).
- 4. UMLEREA DOZATORULUI DE DETERGENT**
- 5. SELECTAREA PROGRAMULUI ȘI PERSONALIZAREA CICLULUI**
Selectați cel mai adecvat program în funcție de tipul de veselă și gradul de murdărie al acesteia (consultați secțiunea **DESCRIEREA PROGRAMELOR**) apăsând butonul **PROGRAMULUI** selectat. Selectați opțiunile dorite (consultați **OPȚIUNI ȘI FUNCȚII**). Nu toate opțiunile sunt compatibile cu fiecare program.
- 6. PORNIREA**
Porniți ciclul de spălare apăsând butonul de **PORNIRE/Pauză** (LED-ul este aprins) și închizând ușa în decurs de 4 sec. Când programul începe, este emis un semnal sonor unic. Dacă ușa nu este închisă în decursul a 4 secunde, se aude sunetul de alarmă. În acest caz, deschideți ușa, apăsați butonul **PORNIRE/Pauză** și închideți din nou ușa în 4 sec.
- 7. TERMINAREA CICLULUI DE SPĂLARE**
Finalul ciclului de spălare este indicat prin emiterea unui semnal sonor și prin afișarea mesajului **END** (FINALIZAT). Deschideți ușa și opriți aparatul apăsând pe butonul de **PORNIRE/OPRIRE**. Așteptați câteva minute înainte de a scoate vesela pentru a evita producerea arsurilor. Descărcați rafturile, începând cu cel inferior.

SFATURI ȘI RECOMANDĂRI

RECOMANDĂRI

Înainte de a încărca rafturile, eliminați toate resturile de alimente de pe vase și goliți paharele. **Nu este necesar să le clătiți în prealabil sub jet de apă curentă.** Aranjați vesela astfel încât să fie bine poziționată și să nu se răstoarne; de asemenea, aranjați recipientele cu deschiderile în jos și așezați înclinat articolele concave/convexe, pentru a permite apei să ajungă pe orice suprafață și să curgă liber.

Avertisment: capacele, mânerurile, tăvile și tigăile nu trebuie să împiedice rotirea brațelor de pulverizare.

Amplasați articolele mici în coșul pentru tacâmuri. Vasele și cratițele foarte murdare trebuie așezate pe raftul inferior deoarece în această zonă jeturile de apă sunt mai puternice și se înregistrează performanțe mai mari de spălare. După încărcarea aparatului, asigurați-vă că brațele de pulverizare se pot roti liber.

VESELĂ NECORESPUNZĂTOARE PENTRU SPĂLAREA ÎN MAȘINĂ

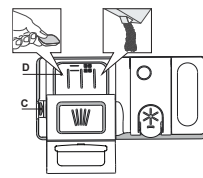
- Veselă și tacâmuri din lemn.
 - Pahare cu decorațiuni delicate, veselă artizanală și veselă antică. Aceste decorațiuni nu sunt rezistente la spălarea în mașina de spălat vase.
 - Articole din material sintetic care nu sunt rezistente la temperaturi ridicate.
 - Veselă din cupru și cositor.
 - Veselă murdară de cenușă, ceară, unsoare sau cerneală.
- Culorile decorațiilor din pe articolele din sticlă și ale articolelor din aluminiu/argint se pot modifica și pot albi în timpul procesului de spălare. Unele tipuri de articole din sticlă (de exemplu, obiecte de cristal) pot deveni opace după câteva cicluri de spălare.

DETERIORAREA PAHARELOR ȘI A VESELEI

- Utilizați numai pahare și veselă din porțelan marcate de către producător ca fiind rezistente la spălarea în mașină.
- Utilizați un detergent delicat pentru veselă.
- Scoateți paharele și vesela din mașina de spălat vase imediat ce ciclul de spălare este finalizat.

UMLEREA DOZATORULUI DE DETERGENT

Pentru a deschide dozatorul de detergent, folosiți dispozitivul de deschidere C. Introduceți detergent numai în compartimentul uscat D. Introduceți cantitatea de detergent pentru prespălare direct în cuvă.



1. Atunci când măsurați cantitatea de detergent, consultați informațiile menționate anterior pentru a adăuga cantitatea corespunzătoare. În interiorul dozatorului D există indicații care vă pot ajuta la dozarea detergentului.
2. Îndepărtați resturile de detergent de pe marginile dozatorului și închideți sonor capacul. Închideți capacul dozatorului de detergent trăgând în sus până când dispozitivul de închidere este fixat în poziție.

Dozatorul de detergent se deschide automat la momentul potrivit, în conformitate cu programul.

Utilizarea unui detergent care nu este conceput pentru mașinile de spălat vase poate provoca defecțiuni sau deteriorarea mașinii.

MODIFICAREA UNUI PROGRAM CARE RULEAZĂ

Dacă a fost selectat un program greșit, îl puteți schimba, cu condiția ca acesta să fi început de scurt timp. **RESETAREA** mașinii: apăsați și mențineți apăsat butonul de **PORNIRE/OPRIRE** timp de peste 3. sec., aparatul se va opri. **Pe panoul de comandă se va afișa „0:01”.** Închideți ușa și așteptați finalizarea ciclului de evacuare (aproximativ 1 minut). Deschideți ușa și reporniți mașina folosind butonul de **PORNIRE/OPRIRE**, apoi selectați noul ciclu de spălare și opțiunile dorite. Porniți ciclul apăsând butonul de **PORNIRE/Pauză** și închizând ușa în decurs de 4 sec.

ADĂUGAREA DE VASE SUPLIMENTARE

Fără a opri aparatul, deschideți mai întâi puțin ușa pentru a evita împrăștierea cu apă (LED-ul de **PORNIRE/Pauză** începe să se aprindă intermitent) (**Atenție! Abur fierbinte!**) și introduceți vesela în interiorul mașinii de spălat vase. Apăsați pe butonul **PORNIRE/Pauză** și închideți ușa în 4 sec.; astfel, ciclul va fi reluat din punctul în care a fost întrerupt.

ÎNTRERUPERI ACCIDENTALE

Dacă ușa este deschisă în timpul ciclului de spălare sau dacă s-a produs o pană de curent, ciclul se oprește. Ciclul va fi reluat din punctul în care a fost întrerupt **NUMAI DACĂ APĂSAȚI** butonul de **PORNIRE/Pauză** și închideți ușa în decurs de 4 sec.

RECOMANDĂRI PRIVIND ECONOMISIREA DE ENERGIE

- Atunci când mașina de spălat vase este folosită conform instrucțiunilor producătorului, **spălarea tacâmurilor într-o mașină de spălat vase consumă de obicei MAI PUȚINĂ ENERGIE și apă decât spălarea manuală.**
- Pentru a crește la maximum eficiența mașinii de spălat vase, se recomandă **inițierea ciclului de spălare după ce mașina este încărcată complet.** Încărcarea mașinii de spălat vase de uz domestic până la capacitatea indicată de producător va contribui la economii de energie și apă. Informații despre încărcarea corectă a vaselor pot fi găsite în capitolul **ÎNCĂRCAREA RAFTURILOR**. În cazul încărcării parțiale, se recomandă utilizarea opțiunilor de spălare dedicate, dacă sunt disponibile (Half load/ Zone Wash/ Multizone), adăugând vase doar pe rafturile selectate. Încărcarea incorectă sau supraîncărcarea mașinii de spălat vase poate crește utilizarea resurselor (cum ar fi apa, energia și timpul, precum și nivelul de zgomot), reducând performanțele de curățare și uscare.
- Pre-clătirea manuală a vaselor duce la creșterea consumului de apă și energie și nu este recomandată.

IGIENĂ

Pentru a evita acumularea mirosurilor neplăcute și a sedimentelor în mașina de spălat vase, **vă rugăm să rulați un program de temperatură ridicată cel puțin o dată pe lună.** Folosiți o măsură de detergent și rulați un program fără a încărca vase pentru a curăța aparatul.

REZISTENȚA LA ÎNGHEȚ

Dacă mașina de spălat vase este amplasată într-un loc expus riscului de îngheț, aceasta **trebuie să fie golită complet.** Închideți robinetul de apă, scoateți furtunurile de alimentare și de evacuare și lăsați întreaga cantitate de apă să se scurgă. Pentru a asigura protecția aparatului la temperaturi de până la -20 °C, **asigurați-vă că compartimentul pentru săruri este plin cu săruri regenerante dizolvate în produsul de dedurizare a apei.** Dacă mașina de spălat vase a fost depozitată în condiții de îngheț, aceasta trebuie menținută la o temperatură ambientală de min. 5 °C timp de cel puțin 24 de ore înainte de prima sa punere în funcțiune.

Programul	Descrierea programelor	Durate de uscare	NaturalDry	Opțiuni disponibile *)	Durata programului de spălare (h:min)**)	Consum de apă (litri/ciclu)	Consum de energie (kWh/ciclu)
Eco	Eco 50° - Programul Eco este potrivit pentru curățarea tacămurilor cu un grad mediu de murdărie, fiind cel mai eficient program pentru această utilizare din punct de vedere al consumului combinat de energie și apă și este utilizat pentru a evalua respectarea legislației UE de proiectare ecologică.	✓	✓		4:00	9,5	0,64
	Rapid 45° - Programul este recomandat pentru o cantitate limitată de vase, cu un grad redus de murdărie, fără resturi de alimente uscate. Nu include etapa de uscare.	-	✓		0:30 - 0:40	10,0 - 12,0	0,55 - 0,65
	Cristal 45° - Program pentru articole delicate, mai sensibile la temperaturi ridicate, de exemplu pahare și cești.	✓	✓		1:40 - 1:50	12,5 - 16,5	0,95 - 1,20
	Auto Intensiv 65° - Program automat pentru vase și cratițe cu grad ridicat de murdărie.	✓	✓		2:25 - 3:10	15,5 - 24,5	1,30 - 1,70
	Auto Amestec 55° - Program automat pentru vesela cu un grad mediu de murdărie, cu reziduuri de alimente uscate.	✓	✓		1:20 - 3:00	7,5 - 19,5	0,75 - 1,20
	Auto Rapid 50° - Program automat pentru vesela cu un grad mediu sau redus de murdărie. Ciclu zilnic care asigură performanțe optime de curățare și uscare într-un timp mai scurt.	✓	✓		1:00 - 1:50	7,5 - 15,5	0,70 - 1,10
	Prespălare - Utilizat pentru a împropăta vasele care trebuie să fie spălate mai târziu. A nu se utiliza detergent cu acest program.	-	✓		0:12	4,5	0,10
	Autocurățare 65° - Utilizați acest program pentru a efectua întreținerea mașinii de spălat vase; a se realiza numai când mașina de spălat vase este GOALA, utilizând detergenți special concepuți pentru întreținerea mașinii de spălat vase	-	-		1:15	11,0	1,10

**) Valorile date pentru alte programe diferite de programul Eco sunt doar orientative. Durata actuală poate varia în funcție de o multitudine de factori, cum ar fi temperatura și presiunea apei la intrare, temperatura încăperii, cantitatea de detergent, dimensiunea și tipul încărcăturii, distribuția încărcăturii, opțiunile suplimentare selectate și calibrarea senzorului. Calibrarea senzorului poate mări durata programului cu până la 20 min.

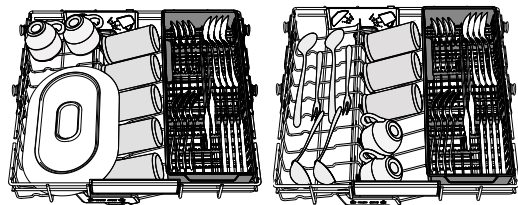
OPȚIUNILE pot fi selectate/deselectate, după selectarea programului, apăsând direct pe butonul corespunzător (dacă există - indicatorul se aprinde) (consultați **PANOUL DE COMANDĂ**). Dacă o opțiune nu este compatibilă cu programul selectat, (consultați **TABEL CU PROGRAME**), LED-ul aferent clipește rapid de 3 ori și sunt emise semnale sonore. Opțiunea nu va fi activată. O opțiune poate modifica durata sau consumul de apă sau energie pentru programul respectiv.

[L:~] DETECTARE - Atunci când senzorul detectează gradul de murdărie, pe afișaj apare o animație (de aproximativ 20 min.), iar durata ciclului este actualizată. Opțiunea Detectare evaluează gradul de murdărie a vaselor și este disponibilă la toate ciclurile (cu excepția ciclului Eco), reglând în mod corespunzător programul.

ÎNCĂRCAREA RAFTURILOR

CAPACITATE: 14 seturi de vase standard

CEL MAI ÎNALT RAFT

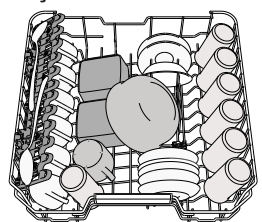


„Cel mai înalt raft” asigură o zonă de spălare pentru curățarea țintită a castroanelor, cânilor și chiar și a farfuriilor mari și a tacâmurilor pe care în mod normal le-ați încărcat în rafturile inferioare, lăsând astfel mai mult loc pentru celelalte vase.

Aranjarea separată a tacâmurilor permite scoaterea cu ușurință a acestora după spălare și optimizează performanțele de spălare și uscare.

Cuțitele și alte ustensile cu margini ascuțite trebuie poziționate cu lamele în jos.

COȘUL SUPERIOR



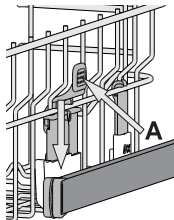
Încărcați vasele delicate și ușoare: pahare, cești, farfurioare, boluri pentru salată puțin adânci. Raftul superior este prevăzut cu suporturi rabatabile care pot fi utilizate în poziție verticală pentru aranjarea farfuriilor pentru cești de ceai/ pentru desert, sau în poziție mai joasă pentru a introduce castroane și caserole.

(exemplu de încărcare pentru raftul superior)

Reglarea înălțimii raftului superior

Înălțimea raftului superior poate fi reglată: în poziție înaltă pentru a introduce vesela voluminoasă pe raftul inferior și în poziție joasă pentru a profita din plin de suporturile rabatabile, creând mai mult spațiu în partea superioară și evitând ciocnirea cu articolele de pe raftul inferior. Raftul superior este prevăzut cu un **mecanism de reglare a înălțimii raftului superior** (consultați figura); fără a apăsa pe manete, ridicați în sus ținând pur și simplu de părțile laterale ale raftului, și fixați imediat ce raftul este stabil în poziția de sus. Pentru a reveni în poziția inferioară, apăsați pe manetele **A** din părțile laterale ale raftului și deplasați-l în jos.

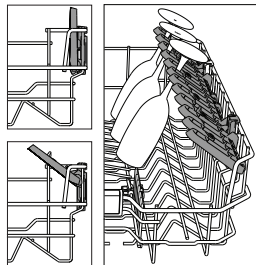
Vă recomandăm cu insistență să nu reglați înălțimea raftului atunci când acesta este încărcat. Nu ridicați și nu coborâți NICIODATĂ raftul numai pe o singură parte.



Clapete rabatabile cu poziție reglabilă

Clapetele rabatabile laterale pot fi pliate sau depliate pentru a optimiza aranjarea veselei pe raft. Paharele pentru vin pot fi așezate în siguranță pe clapetele rabatabile, introducând picioarele acestora în fantele corespunzătoare. În funcție de model:

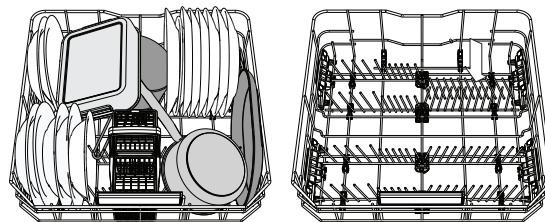
- pentru a deplia clapetele, este necesar să le glisați în sus și să le rotiți sau să le eliberați din clemele de fixare, trăgându-le în jos.
- pentru a plia clapetele, este necesar să le rotiți și să le glisați în jos sau să le trageți în sus și să le fixați pe poziție.



COȘUL INFERIOR

Pentru oale, capace, farfurii, boluri pentru salată, tacâmuri etc. În mod ideal, farfuriile și capacele mari trebuie amplasate în părțile laterale, pentru a se evita interferențele cu brațul de pulverizare.

Raftul inferior este prevăzut cu suporturi rabatabile care pot fi utilizate în poziție verticală pentru aranjarea farfuriilor sau în poziție orizontală (joasă) pentru încărcarea cu ușurință a cratițelor și bolurilor pentru salată.



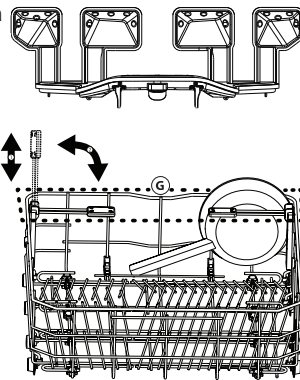
(exemplu de încărcare pentru raftul inferior)

POWER CLEAN®

Power Clean® folosește jeturile speciale de apă din partea posterioară a cavității pentru a spăla intensiv articolele foarte murdare. Raftul inferior este prevăzut cu o **zonă de economisire a spațiului**, un suport special care se trage din partea din spate a raftului și care poate fi utilizat pentru a susține tigăile sau tăvile de copt în poziție verticală, astfel ocupându-se mai puțin spațiu. Poziționând oalele/cratițele cu fața spre componenta Power Clean®, vă rugăm să activați **POWER CLEAN** pe panou

Utilizarea Power Clean®:

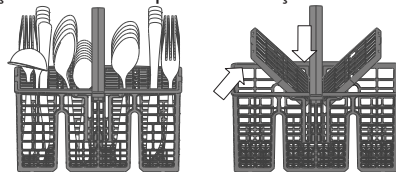
1. Reglați zona Power Clean® (G) rabătând în jos suporturile din spate pentru farfurii, pentru a încărca oalele.
2. Încărcați oalele și cratițele înclinate pe verticală în zona Power Clean®. Oalele trebuie să fie înclinate spre jeturile intensive de apă.



COȘUL PENTRU TACÂMURI

Este prevăzut cu grătare de înaltă calitate pentru dispunerea optimă a tacâmurilor. Acesta trebuie poziționat numai în partea din față a raftului inferior.

Cuțitele și alte ustensile cu margini ascuțite trebuie amplasate în coșul pentru tacâmuri cu vârfurile orientate în jos sau poziționate orizontal în compartimentele rabatabile ale raftului superior.



CURĂȚAREA ȘI ÎNTREȚINEREA

CURĂȚAREA ANSAMBLULUI DE FILTRE

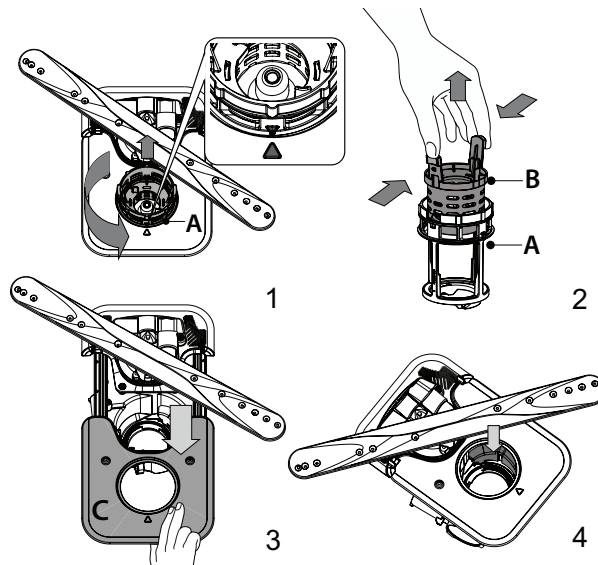
Curățați în mod regulat ansamblul de filtre astfel încât filtrele să nu se înfundă și apa reziduală să fie evacuată în mod corespunzător. Utilizarea mașinii de spălat vase cu filtre înfundate sau obiecte străine în interiorul sistemului de filtrare sau al brațelor de pulverizare poate provoca defecțiuni ale unității, conducând la scăderea performanței, creșterea nivelului de zgomot sau utilizarea mai multor resurse. Ansamblul de filtre este alcătuit din trei filtre care îndepărtează resturile de alimente din apa de spălare, permițând apoi recircularea acesteia.

Mașina de spălat vase nu trebuie utilizată fără filtre sau dacă un filtru este desprins.

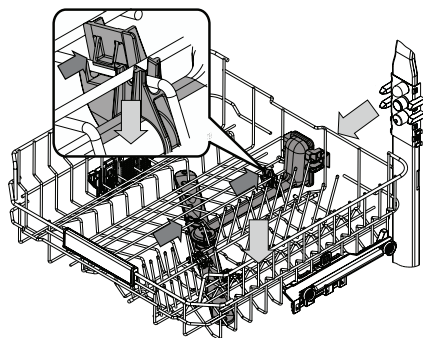
Cel puțin o dată pe lună sau după fiecare 30 de cicluri, verificați ansamblul de filtre și, dacă este necesar, curățați-l temeinic sub jet de apă curentă, folosind o perie nemetalică și respectând instrucțiunile de mai jos:

1. Rotiți filtrul cilindric **A** în sens antiorar și scoateți-l afară (Fig 1). **La reinstalarea filtrului este important ca cele două triunghiuri indicate pe imaginea mărită să se întâlnească.**
2. Demontați filtrul în formă de ceașcă **B** apăsând ușor pe clapetele laterale (Fig 2).
3. Culisați în afară placa din oțel inoxidabil a filtrului **C** (Fig 3).
4. În cazul în care găsiți obiecte străine (cum ar fi sticlă spartă, porțelan, oase, semințe de fructe etc.), **vă rugăm să le îndepărtați cu atenție.**
5. Examinați obturațiile și îndepărtați resturile de alimente. **NU DEMONTAȚI NICIODATĂ** protecția pompei acționate în timpul ciclului de spălare (indicate de o săgeată) (Fig 4).

După curățarea filtrelor, montați la loc ansamblul de filtre și fixați-l în poziția corectă; acest lucru este esențial pentru menținerea funcționării eficiente a mașinii de spălat vase.

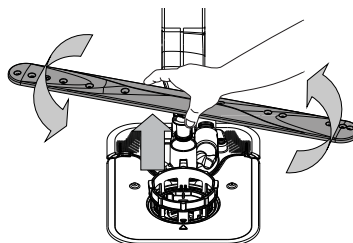


CURĂȚAREA BRAȚELOR DE PULVERIZARE

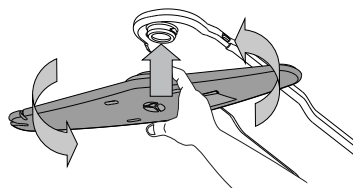


Ocazional, resturile de alimente se pot usca pe brațele de pulverizare și pot bloca orificiile de pulverizare a apei. Prin urmare, se recomandă să verificați brațele din când în când și să le curățați folosind o perie nemetalică mică.

Pentru a scoate brațul de pulverizare superior, trebuie să-l demontați împreună cu colectorul.



Brațul de pulverizare inferior poate fi demontat prin tragere în sus și rotire în sens antiorar. Remontarea brațului de pulverizare se realizează prin tragere în jos și rotire în sens orar.



Brațul de pulverizare superior poate fi demontat prin împingere în sus și apoi rotindu-l în sens antiorar. Remontarea brațului de pulverizare se realizează prin tragere în sus și rotire în sens orar.

Cel mai înalt raft prezintă un tub de spălare fix cu toate duzele de spălare orientate în sus. Pentru a-l curăța, puteți culisa raftul în afară și, folosind o pensetă, îndepărtați elementele blocate în duze.

REMEDIEREA PROBLEMELOR

În cazul în care mașina de spălat vase nu funcționează corect, verificați dacă problema poate fi remediată parcurgând lista de mai jos. Pentru alte erori sau probleme, vă rugăm să contactați serviciul de asistență tehnică post-vânzare autorizat, ale cărui date de contact pot fi găsite în certificatul de garanție. Piese de schimb vor fi disponibile pentru o perioadă de până la 7 sau până la 10 ani, în conformitate cu cerințele normelor specifice.

PROBLEME	CAUZE POSIBILE	SOLUȚII
Indicatorul nivelului de săruri este aprins	Compartimentul pentru săruri este aproape gol.	Reumpleți cu săruri compartimentul (pentru mai multe informații, consultați UMPLEREA COMPARTIMENTULUI PENTRU SĂRURI). Dacă este necesar, verificați gradul de duritate a apei - consultați tabelul de la TABELUL DURITĂȚII APEI .
Indicatorul nivelului de săruri se aprinde intermitent	Compartimentul pentru săruri este gol.	Reumpleți cu săruri compartimentul cât mai curând posibil. Utilizarea fără săruri a aparatului poate duce la deteriorarea componentelor interne ale acestuia.
Indicatorul nivelului de agent de clătire se aprinde intermitent	Dozatorul de agent de clătire este gol. (După reumplere, indicatorul nivelului de agent de clătire poate rămâne aprins pentru scurt timp).	Reumpleți cu agent de clătire dozatorul (pentru mai multe informații, consultați UMPLEREA DOZATORULUI PENTRU AGENT DE CLĂTIRE).
Indicatorul de decalcifiere este aprins continuu sau se aprinde intermitent; este afișată alarma „dES”	Pe componentele interne ale aparatului se formează depuneri de calcar.	Decalcificați imediat aparatul utilizând programul Autocurățare și un produs de decalcifiere din comerț (consultați OPȚIUNI ȘI FUNCȚII). Reumpleți cu săruri compartimentul. Verificați gradul de duritate de apei. Dacă aparatul nu este decalcificat, acesta nu va mai funcționa.
Mașina de spălat vase nu pornește sau nu răspunde la comenzi.	Aparatul nu a fost conectat la priză în mod corespunzător.	Introduceți ștecherul în priză.
	Pană de curent.	Din motive de siguranță, mașina de spălat vase nu va reporni automat la restabilirea alimentării cu energie. Deschideți ușa mașinii de spălat vase, apăsați butonul PORNIRE/Pauză și închideți ușa în 4 secunde.
	Ușa mașinii de spălat vase nu este închisă. Știftul NaturalDry nu este tras.	Împingeți ferm ușa până când auziți un „clic”.
	Un ciclu aflat în desfășurare este întrerupt dacă ușa este deschisă pentru mai mult de 4 secunde.	Apăsați butonul de PORNIRE/Pauză și închideți ușa în decurs de 4 secunde.
	Panoul de comandă nu reacționează sau se afișează F6 E1 .	Opriți aparatul apăsând pe butonul de PORNIRE/OPRIRE/Resetare , reporniți-l după aproximativ un minut și reporniți programul. Dacă problema persistă, deconectați aparatul timp de 1 minut, iar apoi conectați-l din nou.
Mașina de spălat vase nu evacuează apa. Pe afișaj apare: F7 E3 sau F9 E1	Filtrul este înfundat cu resturi de alimente sau depuneri de calcar.	Curățați filtrul și decalcificați aparatul (consultați secțiunea CURĂȚAREA ANSAMBLULUI DE FILTRE ȘI INSTRUCȚIUNI PRIVIND DECALCIFIEREA).
	Furtunul de evacuare este îndoit.	Verificați furtunul de evacuare (consultați secțiunea INSTRUCȚIUNI DE INSTALARE).
	Conducta de evacuare a chiuvetei este blocată.	Curățați conducta de evacuare a chiuvetei.
Mașina de spălat vase produce un zgomot excesiv.	Vasele se lovesc unele de celelalte.	Aranjați corect vesela (consultați secțiunea ÎNCĂRCAREA RAFTURILOR).
	Există o cantitate excesivă de spumă.	Cantitatea de detergent nu a fost măsurată corect sau detergentul nu este adecvat pentru utilizarea în mașini de spălat vase (consultați secțiunea UMPLEREA DOZATORULUI DE DETERGENT). Reporniți ciclul curent prin oprirea mașinii de spălat vase, apoi reporniți-o, selectați un program nou, apăsați butonul PORNIRE/Pauză și închideți ușa în decurs de 4 secunde. Vă rugăm să nu mai adăugați detergent.
	Vesela nu a fost aranjată corespunzător.	Aranjați corect vesela (consultați secțiunea ÎNCĂRCAREA RAFTURILOR).
	Filtrul este înfundat cu resturi de alimente sau depuneri de calcar.	Curățați ansamblul de filtre (consultați secțiunea CURĂȚAREA ȘI ÎNTREȚINEREA).
Vasele nu sunt curate.	Vesela nu a fost aranjată corespunzător.	Aranjați corect vesela (consultați secțiunea ÎNCĂRCAREA RAFTURILOR).
	Brațele de pulverizare nu se pot roti liber deoarece sunt obstrucționate de vase.	Aranjați corect vesela (consultați secțiunea ÎNCĂRCAREA RAFTURILOR). Asigurați-vă că raftul superior este în poziție corectă și reglați-l (ridicați-l) dacă este necesar.
	Ciclul de spălare este prea lejer.	Selectați un ciclu de spălare corespunzător (consultați TABEL CU PROGRAME).
	Există o cantitate excesivă de spumă.	Cantitatea de detergent nu a fost măsurată corect sau detergentul nu este adecvat pentru utilizarea în mașini de spălat vase (consultați secțiunea UMPLEREA DOZATORULUI DE DETERGENT).
	Capacul compartimentului pentru agent de clătire nu a fost închis corect.	Asigurați-vă că este închis capacul dozatorului pentru agent de clătire.
	Filtrul este înfundat cu resturi de alimente sau depuneri de calcar.	Curățați filtrul și decalcificați aparatul (consultați secțiunea CURĂȚAREA ANSAMBLULUI DE FILTRE).
	Compartimentul pentru săruri este gol.	Umpleți compartimentul pentru săruri (consultați UMPLEREA COMPARTIMENTULUI PENTRU SĂRURI).

PROBLEME	CAUZE POSIBILE	SOLUȚII
Mașina de spălat vase nu încarcă apă. Pe afișaj apare: H2O și Ø sunt aprinse; se activează o alarmă sonoră.	Nu există apă în rețeaua de alimentare sau robinetul este închis.	Asigurați-vă că există apă în rețeaua de alimentare și că robinetul de apă este deschis.
	Furtunul de alimentare cu apă este îndoit.	Verificați furtunul de alimentare (<i>consultați secțiunea INSTALAREA</i>). Deschideți ușa mașinii de spălat vase, apăsați butonul PORNIRE/Pauză și închideți ușa în 4 secunde.
	Sita furtunului de alimentare cu apă este înfundată; aceasta necesită curățare.	Verificați și curățați sita din furtunul de alimentare cu apă. Deschideți ușa mașinii de spălat vase, apăsați butonul PORNIRE/Pauză și închideți ușa în 4 secunde.
Mașina de spălat vase încheie prematur ciclul. Pe afișaj apare: F8 E3	Filtrul este înfundat cu resturi de alimente sau depuneri de calcar.	Curățați filtrul și decalcificați aparatul (<i>consultați secțiunea CURĂȚAREA ANSAMBLULUI DE FILTRE și INSTRUCȚIUNI PRIVIND DECALCIFIEREA</i>).
	Furtunul de evacuare este poziționat prea jos sau evacuează apa în sistemul de canalizare local.	Verificați dacă furtunul de evacuare este poziționat la înălțimea corectă (<i>consultați secțiunea INSTALAREA</i>). Verificați dacă evacuarea se realizează în sistemul de canalizare local și instalați un întrerupător de sifon/o supapă de admisie a aerului dacă este necesar.
	Există o cantitate excesivă de spumă.	Cantitatea de detergent nu a fost măsurată corect sau detergentul nu este adecvat pentru utilizarea în mașini de spălat vase (<i>consultați secțiunea UMPLEREA DOZATORULUI DE DETERGENT</i>).
	Există aer în rețeaua de alimentare cu apă.	Verificați alimentarea cu apă pentru a vă asigura că nu există scurgeri sau alte probleme care lasă aerul să pătrundă în interior.
Vasele nu sunt uscate bine.	Nu există agent de clătire sau dozarea este insuficientă.	Asigurați-vă că dozatorul pentru agentul de clătire este umplut (<i>consultați secțiunea UMPLEREA DOZATORULUI PENTRU AGENT DE CLĂTIRE</i>). Utilizarea exclusivă a tabletelor multifuncționale nu va asigura efecte de uscare corespunzătoare ca în cazul utilizării unui agent de clătire lichid.
	Vasele au fost scoase din aparat după deschiderea automată a ușii, însă înainte de finalizarea ciclului propriu-zis.	Înainte de a începe să scoateți vasele, asigurați-vă că ciclul s-a încheiat (<i>consultați secțiunea UTILIZAREA ZILNICĂ</i>). Pentru rezultate de uscare și mai bune, este recomandat să mai lăsați vasele în interiorul mașinii de spălat vase, cu ușa acesteia deschisă, timp de încă 15 minute după finalizarea ciclului.
	Vasele sunt așezate într-o poziție prea orizontală.	Dacă observați acumulări de apă în interiorul ceștilor, cănilor sau castroanelor, încercați să încălcați vasele (în special pe raftul superior) într-o poziție mai înclinată pentru a permite scurgerea cantităților mari de apă înainte de începerea procesului de uscare.
	Ciclul selectat nu are o etapă de uscare.	Verificați în TABEL CU PROGRAME dacă programul selectat include o etapă de uscare. Este posibil ca un ciclu care nu include o etapă de uscare să nu asigure eficiența de uscare dorită, motiv pentru care este recomandat să schimbați ciclul selectat cu unul care are inclusă o etapă de uscare.
	Vasele sunt fabricate din material antiaderent sau din plastic.	Rămânerea câtorva picături de apă pe acest tip de material reprezintă un fenomen normal.
Vasele și paharele au dăre albastre sau nuanțe albastrii.	Doza de agent de clătire este prea mare.	Reglați dozarea la o treaptă mai mică.
Vasele și paharele sunt acoperite cu depuneri de calcar sau cu o peliculă albă.	Compartimentul pentru săruri este gol.	Reumpleți cu săruri compartimentul cât mai curând posibil. Utilizarea fără săruri a aparatului poate duce la deteriorarea componentelor interne ale acestuia.
	Treapta de reglare a gradului de duritate a apei este prea scăzută.	Creșteți treapta de reglare (<i>consultați TABELUL DURITĂȚII APEI</i>).
	Capacul compartimentului pentru săruri nu este închis corespunzător.	Verificați capacul compartimentului pentru săruri și închideți-l.
	Compartimentul pentru agent de clătire este gol sau dozarea agentului de clătire este insuficientă.	Reumpleți cu agent de clătire dozatorul și verificați setarea dozării (pentru mai multe informații, consultați UMPLEREA DOZATORULUI PENTRU AGENT DE CLĂTIRE).
Mașina de spălat vase afișează mesajul F8 E5	Supapa este înfundată sau defectă.	Închideți robinetul de apă dacă este posibil. Nu deconectați aparatul de la rețeaua de alimentare cu energie electrică. Contactați departamentul de service.

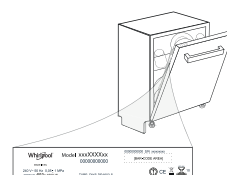


Puteți găsi politicile, documentația standard, informațiile despre comandarea pieselor de schimb și informațiile suplimentare despre produs:

- Utilizând codul QR și vizitând site-ul nostru web: docs.whirlpool.eu/docs
- Vizitând site-ul nostru web: parts-selfservice.europeanappliances.com
- Ca alternativă, **contactați serviciul nostru de asistență tehnică post-vânzare** (consultați numărul de telefon din certificatul de garanție). Când contactați serviciul nostru de asistență tehnică post-vânzare, vă rugăm să precizați codurile specificate pe plăcuța cu date de identificare a produsului dumneavoastră.

Informațiile modelului pot fi accesate folosind codul QR indicat pe eticheta energetică.

Eticheta include, de asemenea, identificatorul de model care poate fi utilizat pentru a consulta portalul de înregistrare la <https://eprel.ec.europa.eu>.





ĎAKUJEME, ŽE STE SI KÚPILI VÝROBK WHIRLPOOL.
Ak chcete získať komplexnejšiu pomoc a podporu, zaregistrujte, prosím, svoj spotrebič na: www.whirlpool.eu/register

Pred použitím spotrebiča si starostlivo prečítajte bezpečnostné pokyny a návod na inštaláciu. Viac informácií o výrobku nájdete na webovej stránke: docs.whirlpool.eu/docs



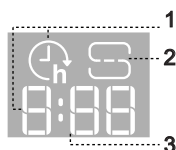
Po inštalácii nezabudnite odstrániť z umývačky všetky súčiastky na ochranu pri preprave.

OVLÁDACÍ PANEL



1. Tlačidlo **ZAP./VYP./Reštart** s kontrolkou
2. Tlačidlo **Eko program** s kontrolkou
3. Tlačidlo **programu Rýchly** s kontrolkou/ **program Predumývanie** - stlačiť na 3 sekundy
4. Tlačidlo **programu Krištáľové** s kontrolkou/ **program Autočistenie** - stlačiť na 3 sekundy
5. Tlačidlá **Automatických programov** s kontrolkami - **Auto Intenzívny 65°/ Auto Zmiešaný 55°/ Auto Rýchly 50°**
6. Kontrolka prázdny zásobník soli
7. Kontrolka prázdny zásobník leštidla
8. **Displej**
9. Ukazovateľ čísla programu a zostávajúceho času
10. Kontrolka **Zatvorený vodovodný ventil**
11. Kontrolka **ODVÁPNIŤ**
12. Tlačidlá **Extra možnosti** s kontrolkami - **Polovičná náplň/ Tichý/ Hygienické oplachovanie**
13. Tlačidlo **možnosti Power Clean®** s kontrolkou
14. Tlačidlo **Extra Sušenie** s kontrolkou/ **Nastavenia** - stlačiť na 3 sekundy
15. Tlačidlo **Odklad** s kontrolkou
16. Tlačidlo **ŠTART/Pauza** s kontrolkou

ZOBRAZENIE NA DLÁŽKE



1. **Čas odkladu na dlážke** - ukazovateľ času, ktorý zostáva do začiatku cyklu, keď je nastavená funkcia odkladu
2. **Zásobník soli je prázdny** - kontrolka na podlahe
3. **Zostávajúci čas na dlážke** - ukazovateľ času, ktorý zostáva do konca cyklu

PRVÉ POUŽITIE

PONUKA NASTAVENÍ

1. Zapnite spotrebič stlačením tlačidla **ZAP./VYP.**
2. Na 3 sekundy podržte tlačidlo **Nastavenia** (Extra Sušenie $\{\{\}\{+\}$), až kým sa neozve pípnutie a na displeji sa zobrazí „SEt“.
3. Po jednej sekunde sa zobrazí prvé dostupné nastavenie (písmeno „h“).
4. Stlačením **Automatických programov** / **Extra možnosti** prechádzate zoznamom dostupných nastavení (pozri tabuľku ďalej), potom stlačte **ŠTART/Pauza** pre zobrazenie a zmenu hodnoty aktuálne zvoleného nastavenia.
5. Stlačením **Automatických programov** / **Extra možnosti** zmeníte hodnotu, potom stlačte **ŠTART/Pauza** pre uloženie novej hodnoty.
6. Pre zmenu ďalšieho nastavenia zopakujte body 2 a 5.
7. Stlačte **ZAP./VYP.** alebo počkajte 30 sekúnd, ak chcete ponuku zatvoriť.

PÍSMENO	NASTAVENIE	HODNOTY (Standardné - tučné písmom)
h	Úroveň tvrdosti vody (pozri NASTAVENIE TVRDOŠTI VODY a TABUĽKA TVRDOŠTI VODY)	1 2 3 4 5
f	Úroveň leštidla (pozri NASTAVENIE DÁVKOVANIA LEŠTIDLA)	0 1 2 3 4 5
1	NaturalDry (pozri MOŽNOSTI A FUNKCIE) „1“ = Zap., „0“ = Vyp.	1 0
2	Čas na Podlahe (pozri MOŽNOSTI A FUNKCIE) „1“ = Zap., „0“ = Vyp.	1 0
3	Zvuk „1“ = Zap., „0“ = Vyp.	1 0
4	Nastavenie z výroby Stlačením tlačidla ŠTART/Pauza obnovíte nastavenie z výroby všetkých hodnôt nastavení zahrnutých v ponuke nastavení	-

PLNENIE ZÁSObNÍKA SOLI

Používanie soli zabraňuje tvorbe vodného kameňa na riadoch a funkčných komponentoch umývačky. Zásobník soli sa nachádza v spodnej časti umývačky (pod spodným košom na ľavej strane).

- Je nevyhnutné, aby **zásobník soli nebol nikdy prázdny**.
- Je dôležité nastaviť tvrdosť vody.
- Soľ treba doplniť, keď na ovládacom paneli svieti **kontrolka DOPLNIŤ SOL'**.



1. Vyberte spodný kôš a odskrutkujte uzáver zásobníka (proti smeru hodinových ručičiek).
2. Nasadte násypku (pozri obrázok) a naplňte zásobník až po okraj (približne 0,5 kg); je bežné, že trochu vody vytečie.
3. **Vykonáva sa len prvýkrát: zásobník soli naplňte vodou.**
4. Vyberte násypku a zvyšky soli na otvore utrite.

Dbajte, aby bol uzáver pevne zatiahnutý, aby sa počas umývacieho programu nedostal do zásobníka umývací prostriedok (mohlo by to nenapraviteľne poškodiť zmäččovač vody).

Spustíte program zakaždým hneď po doplnení zásobníka soli, aby ste sa vyhli korózii.

Nastavenie tvrdosti vody

Aby mohol zmäččovač dokonale pracovať, je dôležité, aby bola tvrdosť vody nastavená podľa skutočnej tvrdosti vody vo vašej domácnosti. Túto informáciu môžete získať od miestneho dodávateľa vody. Z výroby je nastavená priemerná tvrdosť vody „3“. Pozri „TABUĽKA TVRDOŠTI VODY“.

Ak ho chcete zmeniť, postupujte podľa pokynov v časti „PONUKA NASTAVENÍ“.

Tabuľka tvrdosti vody			
Úroveň	°dH Nemecké stupne	°fH Francúzske stupne	°Clark Anglické stupne
1 (mäkká)	0 - 6	0 - 10	0 - 7
2 (stredná)	7 - 11	11 - 20	8 - 14
3 (priemerná)	12 - 16	21 - 29	15 - 20
4 (tvrdá)	17 - 34	30 - 60	21 - 42
5 (veľmi tvrdá)	35 - 50	61 - 90	43 - 62

Používajte iba soľ určenú špeciálne do umývačiek.

Keď do umývačky nasypete soľ, kontrolka DOPLNIŤ SOL' zhasne.

Ak zásobník soli nenaplníte, zmäččovač vody a ohrievacie teleso sa môžu poškodiť v dôsledku hromadenia vodného kameňa.

Použitie soli sa odporúča s akýmkoľvek typom umývacieho prostriedku do umývačky riadu.

SYSTÉM NA ZMÄČČOVANIE VODY

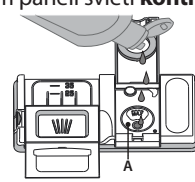
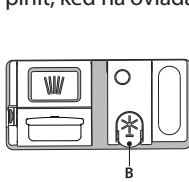
Zmäččovač vody automaticky znižuje tvrdosť vody, čím zároveň zabraňuje tvorbe vodného kameňa v ohrievaci a prispieva k vyššej efektívnosti umývania. Tento systém sa automaticky regeneruje pomocou soli, a preto je nutné pravidelne dopĺňať zásobník soli, keď bude prázdny.

Interval vykonávania regenerácie závisia od nastavenia tvrdosti vody – regenerácia sa vykonáva raz za 4-6 Eco cyklov, ak je tvrdosť vody nastavená na 3. Proces regenerácie prebieha na začiatku cyklu s pridaním čerstvej vody.

- Pri regenerácii sa spotrebuje: približne 3 litre vody;
- Pridá k cyklu dodatočných 5 minút;
- Spotrebuje sa pri nej 0,005 kWh energie.

PLNENIE DÁVKOVAČA LEŠTIDLA

Leštadlo uľahčuje SUŠENIE riadu. Dávkovač leštiaceho prostriedku A treba naplniť, keď na ovládacom paneli svieti **kontrolka DOPLNIŤ LEŠTIDLO**.



1. Otvorte dávkovač **B** stlačením a zdvihnutím držiaka na veko.
2. Opatrne nalejte leštadlo až po značku maximum (110 ml) v plniacom priestore – dbajte, aby ste ho nerozliali. Ak sa to stane, leštadlo ihneď utrite suchou handričkou.

3. Zatlačte veko, až počujete cvaknutie.

NIKDY nelejte leštadlo priamo do vaničky umývačky.

Nastavenie dávkovania leštidla

Ak nie ste celkom spokojní s výsledkom sušenia, môžete nastaviť množstvo použitého leštidla.

Ak ho chcete zmeniť, postupujte podľa pokynov v časti "PONUKA NASTAVENÍ".

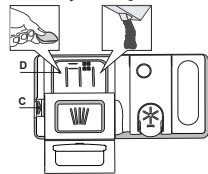
Ak je úroveň leštidla nastavená na NULA, nepridáva sa nijaké množstvo leštidla. Kontrolka **MÁLO LEŠTIDLA** sa nerozsvieti, ani keď sa leštadlo minie.

V závislosti od modelu umývačky možno nastaviť maximálne 6 úrovní.

- Ak vidíte na riade modrasté pásiky, nastavte nízku hodnotu (0-3).
- Ak sú na riade kvapky vody alebo stopy po vodnom kamení, nastavte vysokú hodnotu (4-5).

PLNENIE DÁVKOVAČA UMÝVACIEHO PROSTRIEDKU

Dávkovač umývacieho prostriedku otvorte pomocou otváracieho zariadenia C. Umývací prostriedok dávajte iba do suchého dávkovača D. Umývací prostriedok na predumývanie dajte priamo do vaničky.



1. Pri odmeriavaní umývacieho prostriedku sa riadte uvedenými informáciami, aby ste pridali správne množstvo. Vnútri dávkovača D sa nachádzajú značky, ktoré pomôžu pri dávkovaní umývacieho prostriedku.
2. Odstráňte zvyšky umývacieho prostriedku z okrajov dávkovača a až potom veko zatvorte, až sa ozve cvaknutie.
3. Zatvorte veko dávkovača umývacieho prostriedku jeho nadvihnutím, až uzatváracie zariadenie zapadne na miesto.

Dávkovač umývacieho prostriedku sa automaticky otvorí v správnom čase podľa programu.

Ak používate čistiaci prostriedok, ktorý nie je určený na umývačky, môžete tým spôsobiť poruchu alebo poškodenie spotrebiča.

KAŽDODENNÉ POUŽÍVANIE

1. SKONTROLUJTE PRIPOJENIE K VODOVODU

Skontrolujte, či je spotrebič pripojený k vodovodnej sieti a či je otvorený vodovodný ventil.

2. ZAPNITE UMÝVAČKU

Otvorte dvierka a stlačte tlačidlo **ZAP./VYP.**

3. ULOŽTE RIAD DO KOŠOV (pozri UKLADANIE RIADU DO KOŠOV)

4. PLNENIE DÁVKOVAČA UMÝVACIEHO PROSTRIEDKU

5. ZVOĽTE PROGRAM A UPRAVTE SI CYKLUS PODĽA ŽELANIA

Vyberte najvhodnejší program podľa typu nádob a stupňa zašpinenia (pozri **OPIS PROGRAMOV**) stlačením zvoleného tlačidla **PROGRAM**. Zvoľte požadované možnosti (pozri **MOŽNOSTI A FUNKCIE**). Nie všetky možnosti sú kompatibilné so všetkými programami.

6. ŠTART

Cyklus umývania spustíte stlačením tlačidla **ŠTART/Pauza** (rozsvieti sa LED) a zatvorením dvierok do 4 sekúnd. Keď sa program spustí, ozve sa jedno zapípanie. Ak dvierka nezatvoríte do 4 sekúnd, ozve sa výstražný signál. V takomto prípade dvierka neotvárajte, stlačte tlačidlo **ŠTART/Pauza** a znova zatvorte dvierka do 4 sekúnd.

7. UKONČENIE CYKLUSU UMÝVANIA

Koniec cyklu umývania oznámí zvuková signalizácia a na displeji sa zobrazí **END** (KONIEC). Otvorte dvierka a vypnite spotrebič stlačením tlačidla **ZAP./VYP.**

Niekoľko minút počkajte, aby ste sa nepopálili, a potom nádoby vyberte. Vyložte riad z košov, začnite od spodného.

ÚPRAVA BEŽIACEHO PROGRAMU

Ak ste zvolili nesprávny program, je možné ho zmeniť za podmienky, že sa iba začal. **RESET** spotrebiča: stlačte a podržte tlačidlo **ZAP./VYP.** dlhšie ako 3 sekundy a spotrebič sa vypne. **Na prístrojovej doske sa zobrazí „0:01“.** Zatvorte dvierka a počkajte, kým sa skončí cyklus odčerpania (cca 1 minúta). Otvorte dvierka a znova spotrebič zapnite pomocou tlačidla **ZAP./VYP.** a zvoľte požadovanú možnosť. Spustíte cyklus stlačením tlačidla **ŠTART/Pauza** a zatvorením dvierok do 4 sekúnd.

PRIDANIE RIADU NAVYŠE

Bez vypnutia spotrebiča najprv pootvorte dvierka, aby voda nevyšplechla (LED kontrolka **ŠTART/Pauza** začne blikať) (**Pozor! Horúca para!**) a vložte riad do umývačky. Stlačte tlačidlo **ŠTART/Pauza** a zatvorte dvierka do 4 sekúnd, cyklus bude pokračovať od bodu, kde bol prerušený.

NÁHODNÉ PRERUŠENIA

Ak sa dvierka otvoria počas umývacieho cyklu, alebo v prípade výpadku prúdu, cyklus sa zastaví. Zatvorte dvierka a **IBA AK STLAČÍTE** tlačidlo **ŠTART/Pauza** a zatvoríte dvierka do 4 sekúnd, cyklus bude pokračovať od bodu, kde bol prerušený.

RADY A TIPY

TIPY

Pred naložením riadu do košov odstráňte všetky zvyšky jedla z nádob a vyprázdnite poháre. **Riad nemusíte vopred oplachovať pod tečúcou vodou.**

Uložte nádoby tak, aby sedeli pevne na mieste a neprevrátili sa; a uložte ich tak, aby boli otvorení nadol, a vypuklé časti, aby boli naklonené a voda sa tak mohla voľne dostať ku všetkým povrchom.

Pozor: veká, ruky, podnosy a panvice na vysmážanie nesmú brániť otáčaniu ostrekovacích ramien.

Drobné veci ukladajte do košíka na príbor. Veľmi špinavý riad a hrnce treba ukladať do spodného koša, lebo v tejto časti sú prúdy vody silnejšie a zvyšujú umývací výkon. Po naplnení spotrebiča sa presvedčte, či sa ostrekovacie ramená môžu voľne otáčať.

NEVHODNÉ PREDMETY

- Drevené nádoby a príbor.
 - Krehké zdobené poháre, umelecký ručne maľovaný a starožitný porcelán. Ich zdobenie nie je odolné.
 - Časti z plastu, ktoré nie sú odolné voči vysokým teplotám.
 - Medené a cínové nádoby.
 - Riad zašpinený od popola, vosku, mazadiel alebo atramentu.
- Farby ozdôb na skle a hliníkové/strieborné kusy sa môžu počas umývania meniť a vyblednúť. Niektoré typy skla (napr. krištáľové predmety) môžu po niekoľkých umytiach zmatnieť.

POŠKODENIE SKLA A PORCELÁNU

- Používajte iba sklo a porcelán, pri ktorých výrobca zaručuje, že ich možno bezpečne umývať v umývačke.
- Používajte jemný umývací prostriedok vhodný na porcelán
- Vytiahnite poháre a príbor z umývačky hneď po skončení umývacieho cyklu.

TIPY NA ÚSPORU ENERGIE

- Keď používate umývačku riadu do domácnosti v súlade s pokynmi výrobcu, **pri umývaní kuchynského riadu v umývačke sa spravidla spotrebuje MENEJ ENERGIE a vody ako pri ručnom umývaní riadu.**
- Na dosiahnutie maximálnej efektivity umývačky riadu sa odporúča **spustiť cyklus umývania až potom, čo bude kompletne naplnená.** Ak naložíte umývačku riadu až do kapacity uvedenej výrobcom, prispějete tým k úspore energie a vody. Informácie o správnom nakladaní riadu nájdete v kapitole s názvom **NAKLADANIE KOŠOV**. V prípade čiastočného naplnenia sa odporúča používať špecializované možnosti umývania (Polovičná náplň/Zónové umývanie/Multizónové umývanie), ak sú k dispozícii, a naplniť iba konkrétne koše. Pri nesprávnom alebo nadmernom naplnení sa môže zvýšiť spotreba umývačky (či už ide o spotrebu vody, energie, času alebo väčšiu mieru hluku), čo povedie k zníženiu výkonu pri umývaní a sušení.
- Manuálne predbežné oplachovanie kuchynského riadu má za následok zvýšenú spotrebu vody a energie, a preto sa neodporúča.

HYGIENA

Aby ste sa vyhlili zápachu a usadeninám, ktoré sa môžu nahromadiť v umývačke, **aspoň raz do mesiaca spustíte program s vysokou teplotou.** Do prázdnej umývačky dajte čajovú lyžičku umývacieho prostriedku a pusťte ju naprázdno, aby sa vyčistila.

ODOLNOSŤ VOČI MRAZU

Ak je spotrebič umiestnený v prostredí s rizikom mrazu, **je potrebné z neho úplne vypustiť vodu.** Uzavrte vodovodný kohútik, odstráňte privodnú a odtokovú hadicu a nechajte vodu vytiecť. **Presvedčte sa, že zmäčkováč vody je plný rozpustenej regeneračnej soli v zásobníku soli,** aby bol spotrebič chránený pred teplotami až do -20°C. Ak bol spotrebič uskladnený v podmienkach, kde mrzlo, musí pred prvým spustením **aspoň 24 hodín** stáť pri okolitej teplote minimálne 5°C.

TABUĽKA PROGRAMOV

Program	Opis programov	Fáza sušenia	Natural-Dry	Dostupné možnosti *)	Trvanie umývacieho programu (h:min)**)	Spotreba vody (litre/cyklus)	Spotreba energie (kWh/cyklus)
Eco	Eco 50° - Program Eco je vhodný na umývanie bežne zašpineného kuchynského riadu, preto ide o najefektívnejší program na tento účel z hľadiska spotreby energie a vody, ktorý sa používa na stanovenie súladu s legislatívou Ecodesign v rámci EÚ.	✓	✓	     	4:00	9,5	0,64
	Rýchly 45° - Program, ktorý sa odporúča pre obmedzené množstvo trochu znečisteného riadu bez zasúšených zvyškov jedla. Neobsahuje fázu sušenia.	-	✓	    	0:30 - 0:40	10,0 - 12,0	0,55 - 0,65
	Krištáľové 45° - Program na krehké kusy riadu, ktoré sú citlivejšie na vysoké teploty, napríklad poháre a šálky.	✓	✓	   	1:40 - 1:50	12,5 - 16,5	0,95 - 1,20
	Auto Intenzívny 65° - Automatický program na silne znečistený riad a panvice.	✓	✓	     	2:25 - 3:10	15,5 - 24,5	1,30 - 1,70
	Auto Zmiešaný 55° - Automatický program na normálne znečistený riad so zasúšenými zvyškami jedla.	✓	✓	     	1:20 - 3:00	7,5 - 19,5	0,75 - 1,20
	Auto Rýchly 50° - Automatický program na normálne a trochu znečistený riad. Každodenný cyklus, ktorý zabezpečuje optimálny výsledok umývania a sušenia v kratšom čase.	✓	✓	     	1:00 - 1:50	7,5 - 15,5	0,70 - 1,10
	Predumývanie - Na odmočenie riadu, ktorý sa bude umývať neskôr. Pri tomto programe sa nepoužíva umývací prostriedok.	-	✓	 	0:12	4,5	0,10
	Autočistenie 65° - Program určený na údržbu umývačky sa musí spúšťať iba v PRAZDNEJ umývačke s použitím špeciálnych prostriedkov určených na údržbu umývačky.	-	-	 	1:15	11,0	1,10

Údaje z programu EKO sú namerané v laboratórnych podmienkach podľa európskej normy EN 60436:2020. Poznámka pre Skúšobné laboratória: O informácie o podmienkach vykonania komparatívnej skúšky EN môžete požiadať na adrese: dw_test_support@europeanappliances.com
Príprava riadu pred umývaním nie je potrebná pri nijakom program.

**) Nie všetky možnosti možno použiť súčasne s inými.*

**) Hodnoty uvedené pri iných programoch ako Eko sú iba orientačné. Skutočný čas sa môže líšiť v závislosti od mnohých faktorov, ako sú teplota a tlak privádzanej vody, teplota vmiestnosti, množstvo umývacieho prostriedku, množstvo a typ vloženého riadu, jeho rozloženie, ďalšie zvolené možnosti akalibrácia senzoru. Kalibrácia senzoru môže predĺžiť trvanie programu až o 20 minút.

MOŽNOSTI A FUNKCIE

MOŽNOSTI možno zvoliť/zrušiť po zvolení programu priamo stlačením príslušného tlačidla (ak sú dostupné, rozsvieti sa kontrolka) (pozri OVLÁDACÍ PANEL). Ak možnosť nie je kompatibilná so zvoleným programom (pozri TABUĽKU PROGRAMOV), 3 razy rýchlo zabliká príslušná LED kontrolka a ozve sa pípanie. Možnosť sa neaktivuje. Voliteľnou možnosťou možno zmeniť čas alebo spotrebu vody alebo energie pre program.

POWER CLEAN® - Vďaka prídavným výkonným dýzám táto funkcia umožňuje intenzívnejšie a účinnejšie umývanie v spodnom koši, v špecifickej oblasti. Táto možnosť sa používa na umývanie hrncov a kastrolov (Pozri časť Power Clean® naplnenie).

1/2 POLOVIČNÁ NÁPLŇ - Ak máte na umývanie málo riadov, používa sa polovičná náplň pre úsporu vody, elektriny alebo času v závislosti od zvoleného programu.

Nezabudnite znížiť množstvo umývacieho prostriedku.

))) **+ EXTRA SUŠENIE** - Vyššia teplota počas záverečného oplachovania a predĺžená fáza sušenia umožňuje lepšie sušenie. Možnosť EXTRA SUŠENIE predĺži cyklus umývania.

 **TICHÝ** - Vhodný na nočnú prevádzku spotrebiča. Túto funkciu možno použiť na zníženie hlučnosti počas fáz umývania. Predĺži sa tým čas cyklu v závislosti od zvoleného základného cyklu.

HYGIENICKÉ OPLACHOVANIE - Túto funkciu môžete použiť na dezinfekciu umytého riadu. Zvýši teplotu záverečného oplachovania a pridá k zvolenému programu antibakteriálne umývanie. Ideálne na umývanie porcelánu a detských fľašiek. Dvierka umývačky musia byť počas celého programu zatvorené, aby bolo zaručené zredukovanie baktérií.

UPOZORNENIE: porcelánové šálky a tanieri môžu byť na konci cyklu veľmi horúce.

 **ODLOŽENÝ ŠTART**-Začiatok programu možno posunúť o **30 minút až 24 hodín**.

1. Zvoľte program a akúkoľvek želánú možnosť. Opakovane stláčajte tlačidlo ODKLAD, čím posuniete začiatok programu. Dá sa nastaviť čas 0:30 až 24 hodín. Po dosiahnutí nastavenia 24 hodín znova stlačte ODKLAD na vypnutie funkcie ODKLAD.
2. Stlačte tlačidlo START/Pause (ŠTART/Pauza) a zatvorte dvierka do 4 sekúnd.
3. Po uplynutí zvoleného času kontrolka zhasne a program sa automaticky spustí.

Po spustení programu už funkciu posunutia štartu nemožno nastaviť.

 **ČAS NA PODLAHE** - LED svetlo premietané na podlahu ukazuje čas zostávajúci do konca cyklu. Zakaždým, keď sa otvoria dverka, svetielko zhasne. Svetlo zhasne na konci cyklu. Svetlo zhasne na konci cyklu. Jedná sa o predvolenú funkciu, ktorú môžete zmeniť v "MENU NASTAVENIA."

❖ ODVÁPNIŤ - Upozornenie - Bolo zistené nahromadenie vodného kameňa na vnútorných komponentoch spotrebiča. Skontrolujte, či máte v **Nastaveniach Tvrdosti Vody** správnu hodnotu a v zásobníku soli **SO** (pozri **PRVÉ POUŽITIE**), **potom použite odvápnovací prostriedok** (odporúča sa značka WPro) s **programom Autočistenie**. Po úspešnom odvápnení sa ikonka už nebude zobrazovať.

Ak sa vyššie uvedené činnosti nevykonajú, výkon spotrebiča sa zhorší. Upozornenie ODVÁPNIŤ začne blikať a na displeji sa zobrazí „**dES**“. Ak sa činnosť napriek tomu nevykoná, spotrebič dovolí spustiť iba určitý počet cyklov (zobrazený pri upozornení „**dES**“ na displeji) a potom sa **ZABLOKUJE**, aby zabránil poškodeniu komponentu, **a bude k dispozícii iba program Autočistenie**. Vykonanie odvápnenia spotrebič odblokuje. V prípade mimoriadne veľkého množstva vodného kameňa možno odvápnenie vykonať dva razy, aby bolo účinné.

NaturalDry - je konvekčný systém sušenia, ktorý automaticky otvorí dvierka počas/po fáze sušenia, čím zaistí výnimočný výsledok sušenia každý deň. Dvierka sa otvárajú pri teplote, ktorá neohroží vašu kuchynskú nábytok, preto sa neotvoria, ak je zvolená možnosť HYGIENICKÉ OPLACHOVANIE. Ako doplnková ochrana pred parou bola k umývačke priložená špeciálne navrhnutá ochranná fólia.

Spôsob montáže ochrannej fólie nájdete v NÁVODE NA INŠTALÁCIU. Táto funkcia je aktivovaná štandardne, ale je možné ju deaktivovať v ponuke **PONUKA NASTAVENÍ**.

[:] SNÍMANIE - Keď senzor zistuje úroveň znečistenia, na displeji sa zobrazí animácia (asi 20 minút) a trvanie cyklu sa aktualizuje. Snímanie je pre úroveň znečistenia riadu a je pri všetkých cykloch (okrem Eko) a príslušne upraví progra.

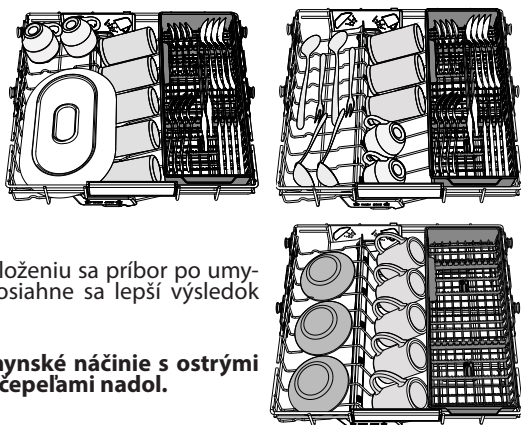
ZATVORENÝ VODOVODNÝ VENTIL – Upozornenie - Bliká v prípade žiadneho prítoku vody alebo zatvoreného vodovodného ventilu.

UKLADANIE RIADU DO KOŠOV

KAPACITA: 14 štandardných súprav

NAJVYŠŠÍ KÔŠ

Najvyšší kôš poskytuje cieľnú umývaciu zónu pre misky, hrnce, ale aj pre väčšie tanieri a príbor, ktoré by ste normálne uložili do spodných kôšov, čím vznikne viac priestoru pre ostatný každodenný riad.

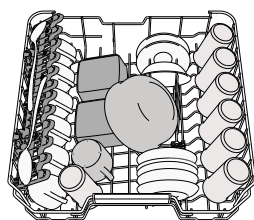


Vďaka oddelenému uloženiu sa príbor po umytí ľahšie vyberá a dosiahne sa lepší výsledok umývania a sušenia.

Nože a ostatné kuchynské náčinie s ostrými okrajmi treba uložiť čepeľami nadol.

VRCHNÝ KÔŠ

Ukladajte doň krehké a ľahké nádoby: poháre, šálky, tanieriky, nízke šalátové misky. Vrchný kôš má oporu proti prevráteniu, ktorú možno použiť vo vertikálnej polohe pri ukladaní podšálkov a dezertných tanierikov alebo v spodnej polohe na ukladanie misiek a nádob na jedlo.



(príklad naplnenia vrchného kôša)

Nastavenie výšky vrchného kôša

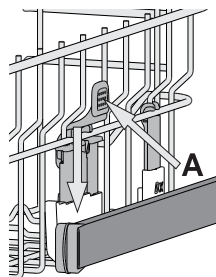
Výška vrchného kôša je nastaviteľná: vysoká poloha umožňuje uložiť do spodného kôša objemný riad a nízka poloha umožňuje čo najlepšie využiť opory proti prevráteniu vytvorením väčšieho miesta smerom nahor a vyhnúť sa tomu, aby riad narážal o veci v spodnom kôši.

Vrchný kôš je vybavený **nastavovačom výšky vrchného kôša** (pozri obrázok), bez stlačenia páčok ho jednoducho nadvihnete uchopením bočnic kôša, len čo je kôš v stabilnej hornej polohe.

Na vrátenie do spodnej polohy stlačte páčky **A** na bokoch kôša a posuňte kôš nadol.

V žiadnom prípade neodporúčame nastavovať výšku kôša, keď je plný.

NIKDY nezdvíhajte ani nespúšťajte kôš iba na jednej strane.

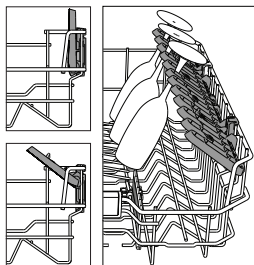


Sklápacie klapky s nastaviteľnou polohou
Bočné sklápacie opierky je možné sklopiť alebo vyklopiť, aby bolo možné optimalizovať usporiadanie riadu v zásuvke.

Vínové poháre možno bezpečne uložiť do sklápacích opierok vložením stopky pohára do príslušnej štrbiny.

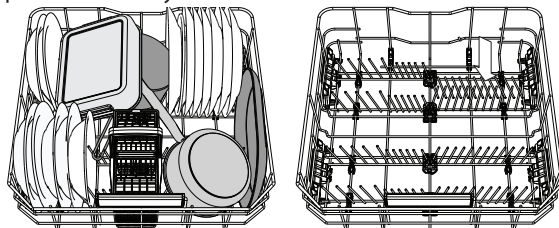
V závislosti od modelu:

- pri vyklápaní opierku posuňte hore a otočte ju alebo ju uvoľnite zo západiek a potiahnite ju dole.
- pri sklápaní opierku otočte a zasunúť ju dole alebo ju vytiahnite hore a zatlačte do západiek.



SPODNÝ KÔŠ

Na hrnce, pokrievky, tanieri, šalátové misky, príbor a pod. Veľké tanieri a pokrievky by mali byť uložené po bokoch, aby na ne ostrekovacie ramená nenarážali. Spodný kôš má opory proti prevráteniu, ktoré možno použiť v zvislej polohe pri ukladaní tanierov alebo v horizontálnej polohe (nižšie) pre ľahké uloženie panvíc a šalátových mis.



(príklad naplnenia spodného kôša)

POWER CLEAN®

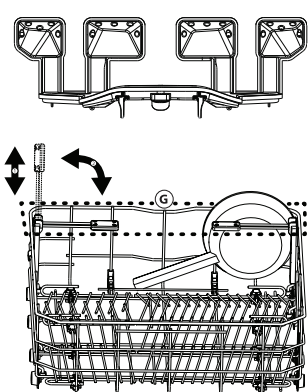
Funkcia Power Clean® využíva špeciálne vodné dýzy v zadnej časti priestoru na intenzívne umývanie veľmi špinavých nádob.

Spodný kôš má oddeľovaciu zónu, špeciálnu vyťahovaciu oporu v zadnej časti kôša, ktorá môže slúžiť na podopretie panvíc alebo plechov na pečenie, aby boli v zvislej polohe a zabrali tak menej miesta.

Po umiestnení hrncov/kastrólov oproti komponentu Power Clean® aktivujte na ovládacom paneli **POWER CLEAN**.

Ako používať Power Clean®:

1. Upravte priestor Power Clean® (**G**) sklopením zadných držiakov tanierov, aby sa tam zmestili hrnce.
2. Vložte vertikálne naklonené hrnce a kastróly do oblasti Power Clean®. Hrnce musia byť naklonené smerom k vodným dýzám.

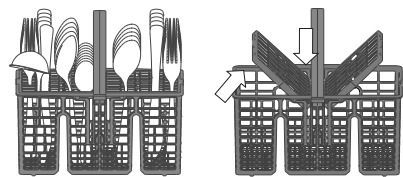


KOŠÍK NA PRÍBOR

Je vybavený hornou mriežkou na lepšie rozloženie príboru.

Musi byť uložený iba v prednej časti spodného kôša.

Nože a ostatné kusy príboru s ostrými hrotmi treba uložiť do košíka na príbor hrotmi nadol, alebo musia byť uložené vodorovne v naklonených priehradkách na vrchu koší.



STAROSTLIVOSŤ A ÚDRŽBA

ČISTENIE ZOSTAVY FILTRA

Zostavu filtra pravidelne čistite, aby sa filtre neupchali a odpadová voda mohla správne odtekať.

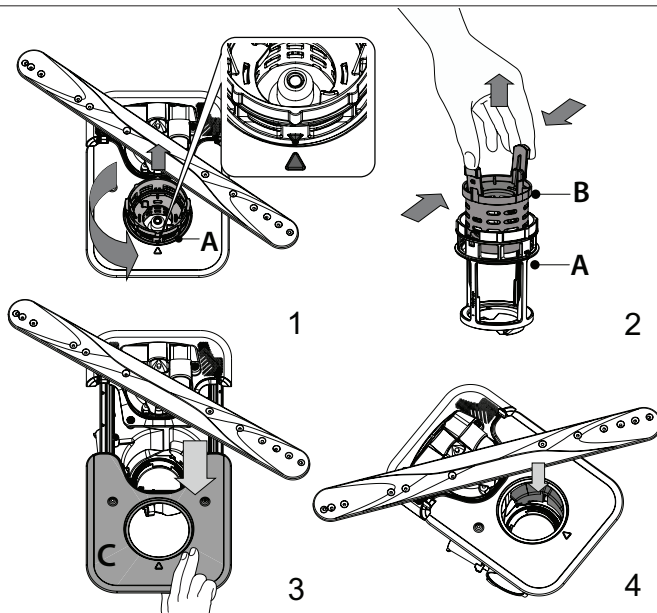
Ak používate umývačku riadu s upchatými filtermi alebo s cudzími telesami vo filtračnom systéme či v ostrekovacích ramenách, môže to spôsobiť poruchu s následným zhoršením výkonu, nárastom hluku alebo zvýšením spotreby. Zostava filtra pozostáva z troch filtrov, ktoré odstraňujú zvyšky jedla z umývačky a potom vodu recirkulujú.

Umývačku nesmieme používať bez filtrov, alebo ak je filter uvoľnený.

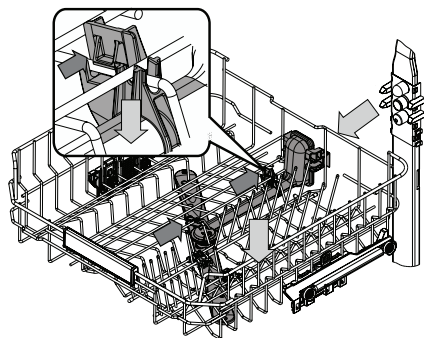
Aspoň raz mesačne alebo každým po 30 cykloch skontrolujte zostavu filtra a v prípade potreby ju pomocou nekovovej kefy dôkladne vyčistite pod tečúcou vodou podľa nižšie uvedených pokynov:

1. Otočte valcovým filtrom **A** proti smeru hodinových ručičiek a vytiahnite ho (obr. 1). **Je dôležité, aby sa pri opätovnej inštalácii filtra dva trojuholníky zobrazené na zvážsenine stretli.**
2. Vytiahnite vrchný filter **B** jemným zatlačením na bočné klapky (obr. 2).
3. Vyberte plechový filter z nehrdzavejúcej ocele **C** (obr. 3).
4. V prípade, že nájdete cudzie telesá (napr. úlomky skla, porcelánu, kostí, ovocné semená a pod.), **opatrne ich vyberte.**
5. Skontrolujte sifón a odstráňte zvyšky jedla. **NIKDY NEVYBERAJTE ochranu čerpadla (označené šípku) (obr. 4).**

Po vyčistení filtrov zostavu filtrov vložte na miesto a zafixujte v správnej polohe; je to dôležité pre správnu činnosť umývačky.

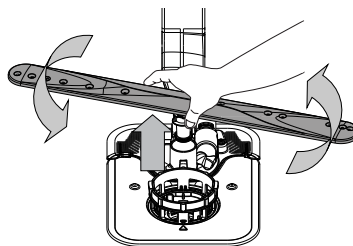


ČISTENIE OSTREKOVACÍCH RAMIEN

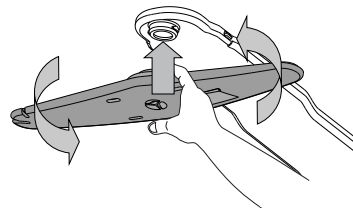


Občas sa zvyšky jedla môžu zasúšiť aj na ostrekovacích ramenách a zablokovat dierky, cez ktoré strieka voda. Preto sa odporúča občas ramená kontrolovať a čistiť ich malou nekovovou kefkou.

Ak chcete odstrániť horný ostrekovač, musíte ho odstrániť spolu s prírodným potrubím.



Spodné ostrekovacie rameno možno vybrať potiahnutím nahor a otočením proti smeru hodinových ručičiek. Znovu ho namontujete potiahnutím nadol a otočením v smere hodinových ručičiek.



Horné ostrekovacie rameno možno vybrať zatlačením nahor a otočením proti smeru hodinových ručičiek. Znovu ho namontujete potiahnutím nahor a otočením v smere hodinových ručičiek.

Najvyšší kôš má umývaciu vaničku so všetkými umývacími dýzami otočenými nahor. Ak ju chcete vyčistiť, kôš vysuňte von a pinzetou odstráňte kúsky, ktoré mohli uviaznuť v dýzach.

RIEŠENIE PROBLÉMOV

Ak vaša umývačka riadnu nefunguje správne, zistite, či problém nemožno vyriešiť po konzultácii s nasledujúcim zoznamom. V prípade ďalších chýb a problémov sa obráťte na autorizovaný popredajný servis, pričom kontaktné údaje nájdete v záručnej knižke. Náhradné diely budú k dispozícii počas 7 alebo až 10 rokov podľa konkrétnych požiadaviek nariadení.

PROBLÉMY	MOŽNÉ PRÍČINY	RIEŠENIA
Kontrolka soli svieti.	Zásobník soli je takmer prázdny.	Doplňte do zásobníka solí (ďalšie informácie - pozri <i>PLNENIE ZÁSOBNÍKA SOLI</i>). V prípade potreby skontrolujte nastavenie tvrdosti vody - pozri <i>TABUĽKA TVRDOSTI VODY</i> .
Kontrolka soli bliká	Zásobník soli je prázdny.	Čo najskôr doplňte do zásobníka solí. Používanie spotrebiča bez soli môže poškodiť jeho vnútorné komponenty.
Kontrolka leštidla svieti alebo bliká	Dávkovač leštidla je prázdny. (Po doplnení leštidla môže kontrolka ešte krátko svietiť).	Naplňte dávkovač leštidlom (viac informácií - pozri <i>PLNENIE DÁVKOVAČA LEŠTIDLA</i>).
Kontrolka odvápnenia svieti alebo bliká; Zobrazuje sa varovanie „dES“.	Na vnútorných komponentoch spotrebiča sa hromadí vodný kameň.	Okamžite spotrebič odvápnite pomocou programu Autočistenie a komerčne dostupného odvápnovacieho prostriedku (pozri <i>MOŽNOSTI A FUNKCIE</i>). Doplňte do zásobníka solí. Skontrolujte nastavenie tvrdosti vody. Ak spotrebič nie je odvápněný, prestane pracovať.
Umývačka sa nespúšťa a nereaguje na príkazy.	Spotrebič nie je riadne pripojený do elektrickej zásuvky.	Zastrčte zástrčku do zásuvky.
	Výpadok prúdu.	Z bezpečnostných dôvodov sa po obnove prívodu elektrickej energie umývačka riadu nereštaruje automaticky. Otvorte dverka umývačky, stlačte tlačidlo ŠTART/Pauza a zatvorte dverka do 4 sekúnd.
	Dverka umývačky nie sú zatvorené. Kolík Natural-Dry nie je vtiahnutý.	Energicky dverka zatlačte tak, aby ste počuli „cvaknutie“.
	Cyklus je prerušený otvorením dveriek na viac ako 4 sekundy.	Do 4 sekúnd zatvorte dverka a stlačte tlačidlo ŠTART/Pauza.
Z umývačky neodtiekla voda. Zobrazenie na displeji: F7 E3 alebo F9 E1	Filter je upchatý zvyškami jedla alebo vodným kameňom.	Vyčistite filter a spotrebič odvápnite (pozri <i>ČISTENIE ZOSTAVY FILTRA</i> a <i>NÁVOD NA ODVÁPNENIE</i>).
	Zalomená odtoková hadica.	Skontrolujte odtokovú hadicu (pozri <i>NÁVOD NA INŠTALÁCIU</i>).
	Odtokové potrubie drezu je upchaté.	Vyčistite odtokové potrubie drezu.
Umývačka vydáva nadmerný hluk.	Nádoby o seba hrkocú.	Uložte nádoby správne (pozri <i>UKLADANIE RIADU DO KOŠOV</i>).
	Vzniká nadmerné množstvo pary.	Umývací prostriedok nebol dávkovaný správne alebo nie je vhodný do umývačiek (pozri <i>PLNENIE DÁVKOVAČA UMÝVACIEHO PROSTRIEDKU</i>). Reštartujte aktuálny cyklus vypnutím umývačky, potom ju znova zapnite, zvolte nový program, stlačte ŠTART/Pauza a do 4 sekúnd zatvorte dverka. Neprikladajte čistiaci prostriedok.
	Riad nebol správne uložený.	Uložte nádoby správne (pozri <i>UKLADANIE RIADU DO KOŠOV</i>).
	Filter je upchatý zvyškami jedla alebo vodným kameňom.	Vyčistite zostavu filtrov (pozri <i>STAROSTLIVOSŤ A ÚDRŽBA</i>).
Riad nie je čistý.	Riad nebol správne uložený.	Uložte nádoby správne (pozri <i>UKLADANIE RIADU DO KOŠOV</i>).
	Ostrekovacie ramená sa nemôžu voľne točiť, bránia im v tom kusy riadu.	Uložte nádoby správne (pozri <i>UKLADANIE RIADU DO KOŠOV</i>). Skontrolujte, či je horný kôš v správnej polohe a prípade potreby ho upravte (zdvihnite).
	Umývací cyklus je príliš jemný.	Vyberte príslušný umývací cyklus (pozri <i>TABUĽKU PROGRAMOV</i>).
	Vzniká nadmerné množstvo pary.	Umývací prostriedok nebol dávkovaný správne alebo nie je vhodný do umývačiek riadu (pozri <i>PLNENIE DÁVKOVAČA UMÝVACIEHO PROSTRIEDKU</i>).
	Veko priehradky na leštidlo nebolo správne uzavreté.	Presvedčte sa, či je veko dávkovača leštidla uzavreté.
	Filter je upchatý zvyškami jedla alebo vodným kameňom.	Vyčistite filter a spotrebič odvápnite (pozri <i>ČISTENIE ZOSTAVY FILTRA</i>).
	Zásobník soli je prázdny.	Naplňte zásobník soli (pozri <i>PLNENIE ZÁSOBNÍKA SOLI</i>).

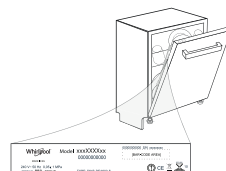
PROBLÉMY	MOŽNÉ PRÍČINY	RIEŠENIA
Umývačka sa neplní vodou. Zobrazenie na displeji: H2O a  svieti; ozýva sa zvukový alarm.	V prívode nie je voda alebo je uzavretý ventil.	Presvedčte sa, či je v prívode voda a či je kohútik otvorený.
	Prívodná hadica je ohnutá.	Skontrolujte prívodnú hadicu (<i>pozri INŠTALÁCIA</i>). Otvorte dvierka umývačky, stlačte tlačidlo ŠTART/Pauza a zatvorte dvierka do 4 sekúnd.
	Sítka v prívodnej hadici je upchaté. Je nevyhnutné ho vyčistiť.	Skontrolujte a vyčistite sítka v prívodnej hadici. Otvorte dvierka umývačky, stlačte tlačidlo ŠTART/Pauza a zatvorte dvierka do 4 sekúnd.
Umývačka predčasne ukončuje cyklus. Zobrazenie na displeji: F8 E3	Filter je upchatý zvyškami jedla alebo vodným kameňom.	Vyčistite filter a spotrebič odvápnite (<i>pozri ČISTENIE ZOSTAVY FILTRA a NÁVOD NA ODVÁPŇENIE</i>).
	Odtoková hadica je umiestnená príliš nízko alebo voda odtieká do domáceho odpadového systému.	Skontrolujte, či je koniec odtokovej hadice umiestnený v správnej výške (<i>pozri INŠTALÁCIA</i>). Skontrolujte odvádzanie do systému domového odpadu, v prípade potreby namontujte vypínač odtoku/ventil prívodu vzduchu.
	Vzniká nadmerné množstvo pary.	Umývací prostriedok nebol dávkovaný správne alebo nie je vhodný do umývačiek riadu (<i>pozri PLNENIE DÁVKOVAČA UMÝVACIEHO PROSTRIEDKU</i>).
	V prívode vody je vzduch.	Skontrolujte, či v prívode vody nie sú netesnosti alebo iné problémy, pre ktoré uniká vzduch dovnútra.
Riad nie je dobre vysušený.	V dávkovači nie je leštidlo alebo je dávka príliš malá.	Presvedčte sa, či je dávkovač leštidla plný (<i>pozri PLNENIE DÁVKOVAČA LEŠTIDLA</i>). Iba multifunkčné tablety nezabezpečia taký dobrý výsledok sušenia ako použitie tekutého leštidla.
	Riad bol vyložený po automatickom otvorení dvierok, ale pred skutočným ukončením cyklu.	Predtým ako začnete riad vykladať, presvedčte sa, či sa cyklus skončil (<i>pozri KAŽDODENNÉ POUŽÍVANIE</i>). Pre ešte lepší výsledok sušenia sa odporúča nechať riad v umývačke pri otvorených dvierkach ďalších 15 minút po skončení cyklu.
	Riad je uložený príliš na plocho.	Ak v šálkach, pohároch alebo miskách zbadáte kaluže vody, skúste ukladať riad (najmä v hornom koši) väčšmi naklonený, aby väčšie množstvo vody pred sušením odtieklo.
	Zvolený cyklus nemá fázu sušenia.	Overte si v <i>TABULKE PROGRAMOV</i> , či má zvolený program fázu sušenia. Cyklus bez fázy sušenia nemusí dosahovať želanú účinnosť sušenia, preto sa odporúča vybrať radšej cyklus, ktorý má fázu sušenia.
	Nádoby majú úpravu proti pripáleniu alebo sú z plastu.	Je normálne, že na takomto type materiálu zostávajú nejaké kvapky vody.
Na riade a pohároch sú modré pásy alebo majú modrastý odtieň.	Dávka leštidla je priveľmi veľká.	Nastavte dávkovanie na nižšie hodnoty.
Na riadoch a pohároch sú usadeniny vodného kameňa alebo biely povlak.	Zásobník soli je prázdny.	Čo najskôr doplňte do zásobníka soľ. Používanie spotrebiča bez soli môže poškodiť jeho vnútorné komponenty.
	Je nastavená príliš nízka tvrdosť vody.	Zvýšte hodnoty tvrdosti vody (<i>pozri TABUĽKU TVRDOSTI VODY</i>).
	Uzáver zásobníka soli nie je dobre zavretý.	Skontrolujte a zatvorte záver zásobníka soli.
	Zásobník leštidla je prázdny alebo dávkovanie leštidla je nedostatočné.	Naplňte dávkovač leštidlom a skontrolujte nastavenie dávkovania (viac informácií nájdete - <i>pozri PLNENIE DÁVKOVAČA LEŠTIDLA</i>).
Umývačka riadu zobrazuje F8 E5	Ventil je zablokovaný alebo chybný.	Zatvorte ventil prívodu vody, ak je to možné. Nevypínajte napájanie. Zavolajte servis.



Firemné zásady, štandardnú dokumentáciu, objednávanie náhradných dielov a ďalšie informácie o produkte nájdete na:

- Pomocou QR kódu a na našej webovej stránke: **docs.whirlpool.eu/docs**
- Na našej webovej stránke: **parts-selfservice.europeanappliances.com**
- Prípadne **sa obráťte na náš popredajný servis** (Telefónne číslo nájdete v záručnej knižke). Pri kontaktovaní nášho popredajného servisu uveďte, prosím, kódy z výrobného štítku vášho spotrebiča.

Informácie o modele získate cez QR kód na energetickom štítku. Na štítku tiež nájdete identifikačné číslo modelu, ktoré môžete použiť na vyhľadávanie v registri na portáli <https://eprel.ec.europa.eu>.





ДЯКУЄМО ЗА ПРИДБАННЯ ВИРОБУ WHIRLPOOL.
Для отримання більш повної допомоги зареєструйте свій прилад на веб-сайті: www.whirlpool.eu/register

Перед використанням пристрою уважно прочитайте Інструкцію з техніки безпеки та встановлення. Детальніша інформація про пристрій представлена на вебсайті: docs.whirlpool.eu/docs



Після встановлення не забудьте зняти з посудомийної машини всі захисні елементи, що використовуються під час транспортування.

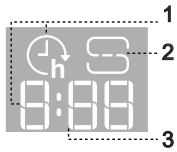
ПАНЕЛЬ КЕРУВАННЯ



1. Кнопка **УВІМК.-ВИМК./Скидання** з індикатором
2. Кнопка **програми Еко** з індикатором
3. Кнопка **програми Прискорена** з індикатором / **Програма Попереднє замочування** — натискати 3 сек.
4. Кнопка **програми Кристаль** з індикатором/ **Програма Самоочищення** — натискати 3 сек.
5. Кнопки **Автоматичних Програм** з індикаторами — **Авто Інтенсивна 65°/ Авто Змішана 55°/ Авто Швидка 50°**
6. Індикатор порожнього відсіку для **Соли**
7. Індикатор порожнього відсіку для **Ополіскувача**
8. **Дисплей**

9. Індикатор **Номера програми і часу, що залишився**
10. Індикатор **Закритого Водопровідного Крану**
11. Індикатор **ВИДАЛЕННЯ НАКИПУ**
12. Кнопки **Додаткових Опцій** з індикаторами — **Половинне Завантаження/ Тихе Миття/ Ополіскування при більш високій температурі** з індикатором
13. Кнопка **опції Power Clean®** з індикатором
14. Кнопка **опції Додаткового Сушіння** з індикатором/ **Налаштування** — натискати 3 сек.
15. Кнопка **Відстрочка старту** з індикатором
16. Кнопка **ПУСК/Пауза** з індикатором

ВІДОБРАЖЕННЯ НА ПІДЛОЗІ



1. **Відстрочка старту початку роботи на підлозі** — індикатор часу, що залишився до початку циклу, якщо вибрано опцію **Відстрочка Старту**
2. **Контейнер для солі порожній** — світловий індикатор на підлозі
3. **Час, що залишився на підлозі** — індикатор часу, що залишився до кінця циклу

ПЕРШЕ ВИКОРИСТАННЯ

МЕНЮ НАЛАШТУВАНЬ

1. Увімкніть пристрій, натиснувши кнопку **УВІМК.-ВИМК.**
2. Утримуйте кнопку **Налаштування** (Додаткового Сушіння) протягом 3 сек, поки не почуєте звуковий сигнал, а на дисплеї не з'явиться напис «Set».
3. За секунду з'явиться перший параметр (літера, «h»).
4. Кнопками **Автоматичних Програм** / **Додаткових Опцій** прокрутіть список доступних параметрів (див. таблицю нижче), тоді натисніть **ПУСК/Пауза** , щоб відобразити та змінити значення вибраного параметра.
5. Кнопками **Автоматичних Програм** / **Додаткових Опцій** встановіть потрібне значення та натисніть **ПУСК/Пауза** , щоб зберегти нове значення.
6. Щоб змінити інший параметр, повторіть кроки 2 і 5.
7. Натисніть **УВІМК.-ВИМК.** або почекайте 30 сек, щоб вийти з меню.

ЛІТЕРА	ПАРАМЕТР	ЗНАЧЕННЯ (За замовчуванням - жирним шрифтом)
	Рівень жорсткості води (див. «НАЛАШТУВАННЯ ЖОРСТКОСТІ ВОДИ» та «ТАБЛИЦЯ ЖОРСТКОСТІ ВОДИ»)	1 2 3 4 5
	Рівень ополіскувача (див. «НАЛАШТУВАННЯ ДОЗИ ОПОЛІСКУВАЧА»)	0 1 2 3 4 5
	Природне сушіння посуду (NaturalDry) (див. «ОПЦІЇ ТА ФУНКЦІЇ») "1" = Увімк, "0" = Вимк.	1 0
	Час на підлозі (див. «ОПЦІЇ ТА ФУНКЦІЇ») "1" = Увімк, "0" = Вимк.	1 0
	Звук "1" = Увімк, "0" = Вимк.	1 0
	Заводські налаштування Натисніть ПУСК/Пауза, щоб відновити заводські налаштування усіх параметрів в меню.	-

НАПОВНЕННЯ БАЧКА ДЛЯ СОЛІ

Використання солі запобігає утворенню НАКИПУ на посуді і на функціональних компонентах машини.

Контейнер для солі розташований у нижній частині посудомийної машини (під нижнім кошиком ліворуч).

- Важливо слідкувати за тим, щоб **бачок для солі ніколи не був порожнім**.
- Це важливо для встановлення належної жорсткості води.



1. Сіль слід засипати, коли на панелі управління світиться індикатор **ПОРОЖНЬОГО ВІДСІКУ ДЛЯ СОЛІ** .
2. Вийміть нижній кошик і відкрутіть кришку бачка (проти годинникової стрілки).
3. Вставте воронку (див. малюнок) і наповніть бачок для солі до краю (приблизно 0,5 кг); просочування невеликої кількості води - це нормально.

3. Виконайте це лише при першому використанні: наповніть бачок для солі водою.

4. Витягніть воронку і зітріть залишки солі з отвору. Переконайтеся, що кришка щільно прилягає, щоб під час виконання програми миття миючий засіб не міг потрапити до контейнера (це може призвести до пошкодження пом'якшувача води, який не підлягає ремонту). **Щоб уникнути корозії, запускайте програму щоразу після засипання солі у відсік.**

Налаштування жорсткості води

Для належного функціонування пом'якшувача води дуже важливо, щоб налаштована жорсткість води базувалася на фактичному значенні жорсткості води у вашому будинку. Цю інформацію можна отримати у місцевій організації водопостачання.

Заводське налаштування: «3». Див. «ТАБЛИЦЯ ЖОРСТКОСТІ ВОДИ».

Для зміни налаштування виконайте інструкції у розділі «МЕНЮ НАЛАШТУВАНЬ».

Таблиця жорсткості води			
Рівень Солі	°dH Німецькі градуси	°fH Французькі градуси	°Clark Англійські градуси
1 (м'яка)	0 - 6	0 - 10	0 - 7
2 (середня)	7 - 11	11 - 20	8 - 14
3 (звичайна)	12 - 16	21 - 29	15 - 20
4 (жорстка)	17 - 34	30 - 60	21 - 42
5 (дуже жорстка)	35 - 50	61 - 90	43 - 62

Використовуйте лише сіль, що спеціально призначена для посудомийних машин.

Коли сіль буде засипано до машини, індикаторна лампа «ЗАПОВНЕННЯ СІЛЛЮ» вимкнеться.

Якщо контейнер для солі незаповнений, це може призвести до пошкодження пом'якшувача води і нагрівального елемента в результаті накопичення накипу.

Рекомендується використовувати сіль з будь-яким типом миючих засобів для посудомийних машин.

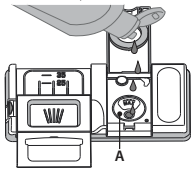
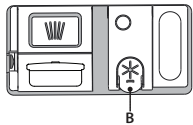
СИСТЕМА ПОМ'ЯКШЕННЯ ВОДИ

Пом'якшувач води автоматично знижує жорсткість води, запобігаючи утворенню накипу на нагрівачі, що також сприяє підвищенню ефективності очищення. **Регенерація цієї системи відбувається при використанні солі, тому у разі спорожнення контейнеру для солі, його необхідно поповнювати.** Частота регенерації залежить від встановленого рівня жорсткості води - регенерація відбувається один раз на 4-6 циклів Еко, якщо встановлений 3-й рівень жорсткості води. Процес регенерації відбувається на початку циклу із додаванням свіжої води.

- Одноразова регенерація споживає: ~3 л води;
- Займає до 5 додаткових хвилин на цикл;
- Споживає менше 0,005 кВт год енергії.

ЗАПОВНЕННЯ ДОЗАТОРА ОПОЛІСКУВАЧА

Ополіскувач полегшує СУШІННЯ посуду. Дозатор ополіскувача **A** слід засипати, коли на панелі керування світиться **ІНДИКАТОРНА ЛАМПА ВІДСУТНІСТЬ ОПОЛІСКУВАЧА**.



1. Відкрийте дозатор **B** натиснувши і потягнувши угору за виступ на кришці
2. Обережно додайте максимальну кількість ополіскувача (110 мл) до контрольної риски у ємності, уникаючи проливання рідини. Якщо це сталося, негайно витріть рідину сухою тканиною.

3. Натискайте кришку донизу, поки не почуєте звук клацання.

НИКОЛИ не наливайте ополіскувач безпосередньо у бачок.

Налаштування дози ополіскувача

Якщо ви не задоволені результатом сушіння, можна відрегулювати використовувану кількість ополіскувача.

Для зміни налаштування виконуйте інструкції у розділі «МЕНЮ НАЛАШТУВАНЬ».

Якщо рівень ополіскувача встановлено на НУЛЬ, подачу ополіскувача буде припинено. Якщо ополіскувач витікає, індикаторна лампа **НИЗЬКИЙ РІВЕНЬ ОПОЛІСКУВАЧА** не буде світитися.

ЩОДЕННЕ ВИКОРИСТАННЯ

1. ПЕРЕВІРКА ПІДКЛЮЧЕННЯ ВОДИ

Переконайтеся, що посудомийна машина підключена до водопроводу і що кран відкритий.

2. УВІМКНЕННЯ ПОСУДОМІЙНОЇ МАШИНИ

Відкрийте дверцята і натисніть кнопку **УВІМК.-ВИМК.**

3. ЗАВАНТАЖЕННЯ КОШИКІВ (див. «ЗАВАНТАЖЕННЯ КОШИКІВ»)

4. НАПОВНЕННЯ ДОЗАТОРА МИЮЧОГО ЗАСОБУ

5. ВИБІР ПРОГРАМИ І НАЛАШТУВАННЯ ЦИКЛУ

Виберіть програму, що найкраще підходить до типу посуду та ступеня його забрудненості (див. «ОПИС ПРОГРАМ»), натиснувши кнопку відповідної **ПРОГРАМИ**. Виберіть потрібні опції (див. «ОПЦІЇ ТА ФУНКЦІЇ»). Деякі опції є несумісними з певними програмами.

6. ПУСК

Запустіть цикл миття, натиснувши кнопку **ПУСК/Пауза** (засвітиться індикатор) і зачинивши дверцята протягом 4 сек. Після запуску програми пролунає одноразовий звуковий сигнал. Якщо не зачинити дверцята протягом 4 секунд, пролунає сигнал попередження. У такому разі відчиніть дверцята, натисніть кнопку **ПУСК/Пауза** й знову зачиніть дверцята протягом 4 секунд.

7. ЗАВЕРШЕННЯ ЦИКЛУ МИТТЯ

Про кінець циклу миття повідомляє звуковий сигнал і індикація **END** (KINEЦЬ) на дисплеї. Відчиніть дверцята й вимкніть прилад, натиснувши кнопку **УВІМК./ВИМК.**

Зачекайте кілька хвилин перед тим, як витягнути посуд, щоб уникнути опіків. Розвантажте кошики, починаючи з нижнього.

ПОРАДИ І РЕКОМЕНДАЦІЇ

ПОРАДИ

Перед завантаженням кошиків видаліть з посуду усі залишки їжі та очистіть скляні поверхні. **Не потрібно ополіскувати їх заздалегідь під проточною водою.**

Розташовуйте посуд таким чином, щоб він міцно утримувався на місці і не міг перекинутися; і розташовуйте контейнери таким чином, щоб отвори були знизу, а увігнуті/опуклі частини нахилені, для того, щоб вода потрапляла на всі поверхні і вільно стікала.

Попередження: кришки, ручки, піддони і сковорідки з ручками не повинні перешкоджати обертанню розпилювачів.

Кладіть будь-які дрібні предмети у кошик для столових приборів. Дуже забруднений посуд і сковорідки необхідно розмішувати у нижньому кошику, тому що у цій частині машини водяні струмені сильніші, завдяки чому досягається вища продуктивність миття.

Після завантаження посуду у прилад переконайтеся, що розпилювачі можуть вільно обертатися.

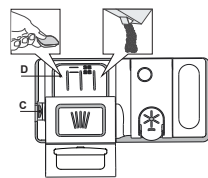
НЕПРИДАТНИЙ ПОСУД

- Дерев'яний посуд і столові прибори.
- Тонкий декоративний скляний посуд, вироби декоративно-прикладного мистецтва та антикварний посуд. Їх оздоблення нестійке.
- Частини з синтетичного матеріалу, які не витримують дію високих температур.
- Мідний і олов'яний посуд.
- Посуд, забруднений золою, воском, мастилом або чорнилом.

Може бути встановлено до **6** рівнів у залежності від моделі посудомийної машини.

- Якщо на посуді з'являються блакитні смуги, встановіть низьке значення (0-3).
- Якщо на посуді з'являються краплі води або вапняний наліт, встановіть високе значення (4-5).

НАПОВНЕННЯ ДОЗАТОРА МИЮЧОГО ЗАСОБУ



Щоб відкрити дозатор миючого засобу, використовуйте механізм відкривання **C**. Додавайте миючий засіб тільки у сухий дозатор **D**. Додайте відповідну кількість миючого засобу для попереднього миття безпосередньо у бачок.

1. Щоб додати належну кількість, при відмірюванні миючого засобу звертайтеся з інформацією, наведеною вище. Усередині дозатора **D** є індикатори, які забезпечують правильне дозування миючого засобу.

2. Видаліть залишки миючого засобу з країв дозатора і закривайте кришку, поки не почуєте клацання.

3. Закрийте кришку дозатора миючого засобу, тягнучи її вгору, поки запірний механізм не зафіксується.

Дозатор миючого засобу автоматично відкривається у потрібний момент відповідно до програми. **Використання миючого засобу, не призначеного для посудомийних машин, може привести до несправності або пошкодження приладу.**

ЗМІНА ВИКОНУВАНОЇ ПРОГРАМИ

У разі неправильного вибору програми можна змінити її за умови, що виконання програми тільки розпочалося. **СКИДАННЯ налаштувань приладу:** натисніть кнопку **УВІМК./ВИМК.** і утримуйте її понад 3 секунд. Машина вимкнеться. **На передній панелі відобразиться час «0:01».** Закрийте дверцята та зачекайте, доки закінчиться цикл зливу (приблизно 1 хвилина). Відкрийте дверцята та знову увімкніть машину за допомогою кнопки **УВІМК./ВИМК.** і виберіть новий цикл миття та будь-які потрібні параметри. Запустіть цикл миття, натиснувши кнопку **ПУСК/Пауза** й зачинивши дверцята протягом 4 секунд.

ДОДАВАННЯ ПОСУДУ

Не вимикаючи машину, обережно відчиніть дверцята, уникаючи розбризкування води (індикатор **ПУСК/Пауза** почне блимати) **(Остерігайтеся! гарячої пари!)** і покладіть посуд до посудомийної машини. Натисніть кнопку **ПУСК/Пауза** й зачиніть дверцята протягом 4 сек., виконання циклу продовжиться з того моменту, на якому він був перерваний.

НЕПЕРЕДБАЧЕНІ ВИМКНЕННЯ

Якщо під час циклу миття буде відчинено дверцята або якщо станеться відключення живлення, виконання циклу буде зупинено. **ЛИШЕ ЯКЩО ВИ НАТИСНЕТЕ** кнопку **ПУСК/Пауза** й зачините дверцята протягом 4 секунд, виконання циклу продовжиться з того моменту, на якому він був перерваний.

Кольори скляного оздоблення і алюмінієвих/срібних деталей можуть змінюватися і зникати в процесі миття. Деякі типи скла (наприклад, кришталевий посуд) можуть також стати непрозорими після декількох циклів миття.

ПОШКОДЖЕННЯ СКЛА І ПОСУДУ

- Використовуйте тільки такий скляний і фарфоровий посуд, який згідно рекомендацій його виробника можна безпечно мити у посудомийній машині.
- Використовуйте делікатний миючий засіб, що підходить для посуду.
- Витягайте скляний посуд і столові прилади з посудомийної машини відразу після закінчення циклу миття.

РЕКОМЕНДАЦІЇ ЩОДО ЗАОЩАДЖЕННЯ ЕЛЕКТРОЕНЕРГІЇ

- Якщо побутова посудомийна машина використовується відповідно до інструкції виробника, **на миття посуду в посудомийній машині зазвичай витрачається МЕНШЕ ЕНЕРГІЇ та води, ніж при ручному митті посуду.**
- Щоб досягти максимальної ефективності посудомийної машини, **рекомендується розпочинати цикл миття після повного завантаження посудомийної машини.** Завантаження побутової посудомийної машини до зазначеної виробником кількості, сприятиме економії енергії та води. Інформацію про правильне завантаження столового посуду можна знайти в розділі «ЗАВАНТАЖЕННЯ КОШИКІВ». У разі часткового завантаження рекомендується використовувати

ВІДСТРОЧКА СТАРТУ - Запуск програми може бути відкладено на період від **30 хв.** до **24 год.**

1. Виберіть програму та потрібні необхідні опції. Натисніть кнопку ВІДСТРОЧКА СТАРТУ (кілька разів) для налаштування затримки запуску програми. Діапазон налаштування часу затримки: від 30 хв. до 24 год. Після значення 24 год. натискання кнопки ВІДСТРОЧКА СТАРТУ викимає функцію затримки.
2. Натисніть кнопку ПУСК/Пауза й зачиніть дверцята протягом 4 сек. Таймер розпочне зворотний відлік.
3. Після закінчення встановленого часу індикатор згасне, і автоматично почнеться виконання програми.

Функція ВІДСТРОЧКА СТАРТУ недоступна, коли вже розпочато виконання програми.

ОПОЛІСКУВАННЯ ПРИ БІЛЬШ ВИСОКІЙ ТЕМПЕРАТУРІ - Цю опцію можна використовувати для дезінфікування вимитого посуду.

Відбувається збільшення температури ополіскування і до вибраної програми додається антибактеріальне промивання. Ідеально підходить для очищення посуду та пляшечок для годування. Дверцята посудомийної машини мають бути закритими протягом всього циклу виконання програми, щоб гарантувати зменшення кількості мікробів. **ПОПЕРЕДЖЕННЯ: посуд і тарілки можуть бути дуже гарячим у кінці циклу.**

ВИЗНАЧЕННЯ ЗАБРУДНЕНOSTІ - Коли датчик визначає ступінь забрудненості, на дисплеї з'являється анімоване зображення (приблизно на 20 хв), а тривалість циклу оновлюється. Датчик визначає рівень забруднення посуду і працює на всіх циклах (окрім Еко), відповідно коригуючи програму.

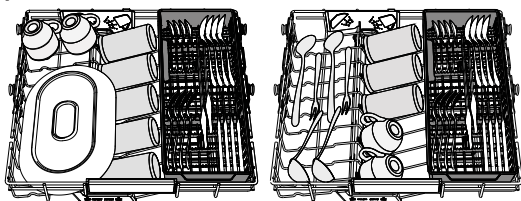
Попередження ПЕРЕКРИТО ВОДОПРОВІДНИЙ КРА - Блімає, коли на впуск не поступає вода або водопровідний кран закритий.

INVERTER MOTOR (ІНВЕРТОРНИЙ ДВИГУН)

ЗАВАНТАЖЕННЯ КОШИКІВ

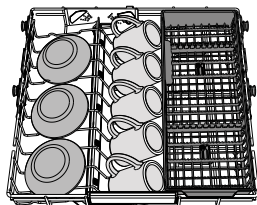
НАЙВИЩА ПОЛИЦЯ

Найвища полиця забезпечує цільову зону миття мисок, кувалів, високих склянок і столових приборів, які ви зазвичай завантажувате на нижні полиці, звільняючи додаткове місце для решти посуду.



Роздільне розташування столових приборів полегшує їх збирання після миття і дозволяє підвищити ефективність миття та сушіння.

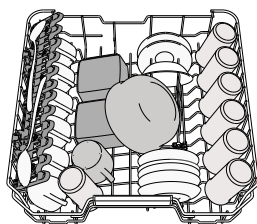
Ножі та інші столові прибори з гострими краями необхідно класти лезами донизу.



ВЕРХНІЙ КОШИК

Завантажуйте сюди легкий і крихкий посуд: склянки, чашки, блюдця, низькі салатниці. Верхній кошик має відкидні опори, які можна встановлювати у вертикальне положення при розміщенні чайних/ десертних блюдець або у нижнє положення для завантаження мисок і контейнерів для харчових продуктів.

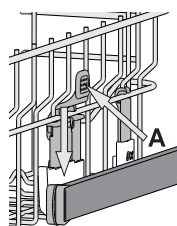
(приклад завантаження для верхнього кошика)



Регулювання висоти верхнього кошика

Висоту верхнього кошика можна регулювати: верхнє положення дозволяє розміщувати у нижньому кошику об'ємний посуд, а встановлення більшості відкидних опор у нижньому положенні дозволяє вивільнити більше місця зверху і уникнути зіткнення з посудом, завантаженим у нижній кошик. Верхній кошик оснащено **Регулятором висоти верхнього кошика** (див. малюнок), не натискаючи на важелі підніміть його, просто тримаючи за бічні сторони, поки кошик не опиниться у верхньому положенні. Для повернення у нижнє положення натисніть на важелі **A** на бічних сторонах кошика і перемістіть його вниз.

Настійно рекомендуємо не виконувати регулювання висоти кошика, коли у ньому знаходиться посуд. НІКОЛИ не піднімайте та не опускайте тільки одну зі сторін кошика.



ЧАС НА ПІДЛОЗІ — свічення світлодіодного індикатора, що відбивається від підлоги, показує, скільки часу залишилося до кінця циклу. Світло згасає при кожному відчиненні дверцят. Світло згасає в кінці циклу. Ця функція активна за умовчанням, але її можна деактивувати в «МЕНЮ НАЛАШТУВАНЬ».



Природне сушіння посуду (NaturalDry) - Це система конвекційного сушіння, яка автоматично відкриває дверцята під час/після етапу сушіння, щоб забезпечувати високу якість сушіння щодня. Дверцята відчиняються лише за температури, безпечної для ваших кухонних меблів, тому протягом виконання програми SANI RINSE (ополіскування) дверцята залишатимуться заблокованими.



В якості додаткового захисту від випаровування в комплект посудомийної машини входить спеціальна захисна плівка. Щоб подивитися, як встановлювати захисну плівку, див. ПОСІБНИК З МОНТАЖУ. Ця функція є активною за замовчуванням, але її можна відключити в «МЕНЮ НАЛАШТУВАНЬ».



Попередження ВИДАЛЕННЯ НАКИПУ - На внутрішніх компонентах приладу виявлено накопичення вапняного нальоту. Перевірте, чи правильно встановлено **Значення Жорсткості Води** і чи є сіль у відсіку для **солі** (див. ПЕРШЕ ВИКОРИСТАННЯ), після чого запусіть програму Самоочищення з використанням засобу для видалення накипу (рекомендується марка WPro). Після успішного видалення накипу позначка з попередженням згасне.



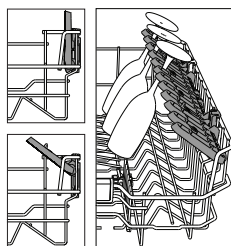
Якщо не виконати вище зазначені дії, продуктивність приладу погіршиться. Попередження ВИДАЛЕННЯ НАКИПУ почне блимати, а на дисплеї з'явиться напис «**des**». Якщо не вжити потрібних заходів, машина дозволить запустити тільки певну кількість циклів (вказану біля напису «**des**»), а тоді пристрій **ЗАБЛОКУЄТЬСЯ** для запобігання пошкодження компонентів — **буде доступна тільки програма Самоочищення**. Для розблокування машини треба буде виконати процедуру видалення накипу. У разі надмірно великої кількості вапняного нальоту цю процедуру, можливо, доведеться виконувати двічі.

МІСТКІСТЬ: 14 стандартних комплектів посуду

Бічні полиці з регулюємим положенням

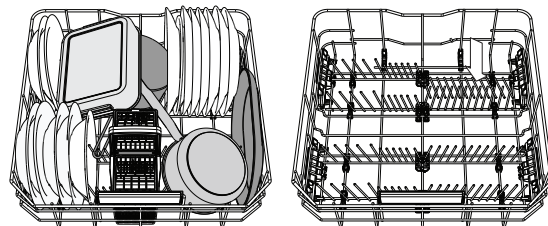
Бічні складані полиці можна скласти або розкласти, щоб оптимізувати розташування посуду на решітці. Келихи можна надійно встановити на складаних полицях, вставивши ніжку кожного келиха у відповідний паз. Залежно від моделі:

- щоб розкласти полиці, необхідно посунути їх вгору і повернути або витягти з засувки і потягнути вниз.
- щоб скласти полиці, необхідно повернути їх і посунути вниз або потягнути вгору і прикріпити полиці до засувки.



НИЖНІЙ КОШИК

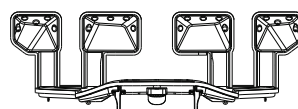
Призначений для каструль, кришок, тарілок, салатниць, столових приборів і т.д. Великі тарілки і кришки мають бути ідеально розміщені з боків, щоб вони не заважали роботі розбризкувача. Нижній кошик має відкидні опори, які можна використовувати у вертикальному положенні при розміщенні тарілок або у горизонтальному (нижньому) положенні для завантаження каструль і салатниць.



(приклад завантаження для нижнього кошика)

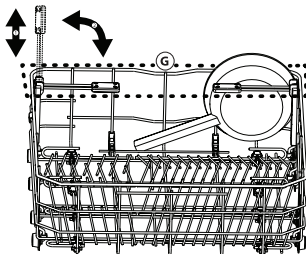
POWER CLEAN® (ВЛАДА ЧИСТА)

У режимі Power Clean® застосовуються спеціальні водяні струмені в нижній частині камери для більш інтенсивного миття сильно забрудненого посуду. Нижній кошик має містку зону, що являє собою спеціальні висувні тримачі, які можна використовувати для зручного розташування сковорідок з ручками або ластів для випічки у вертикальному положенні, завдяки чому вони займають менше місця. Розташувавши каструлі/горщики у напрямку додаткового розпилювача Power Clean®, активуйте функцію «POWER CLEAN®» на панелі.



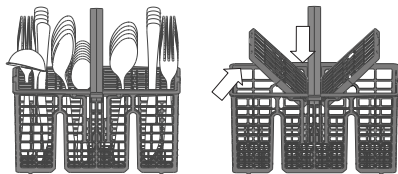
Розташувати каструлі/горщики у напрямку компонента Power Clean®, активуйте функцію **POWER CLEAN®** на панелі. Як використовувати Power Clean®:

1. Відрегулюйте складані задні тримачі у зоні (G) Power Clean® для завантаження посуду.
2. Завантажте каструлі та горщики вертикально під нахилом до зони Power Clean®. Каструлі мають бути обернені до струменів потужного розпилення.



КОШИК ДЛЯ СТОЛОВИХ ПРИБОРІВ

Кошик оснащено верхніми решітками для зручного складання столових приборів. Кошик для столових приборів слід встановлювати лише на передню частину нижнього кошика. **Ножі та інші столові прибори з гострими краями слід розміщувати у кошику для столових приборів вістрям донизу, або їх слід класти горизонтально у відкидні відділення верхнього кошика.**



ДОГЛЯД І ТЕХНІЧНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ

ОЧИЩЕННЯ ВУЗЛА ФІЛЬТРУ

Регулярно очищуйте вузол фільтра, щоб не допускати забивання фільтрів і щоб використана вода могла вільно витікати.

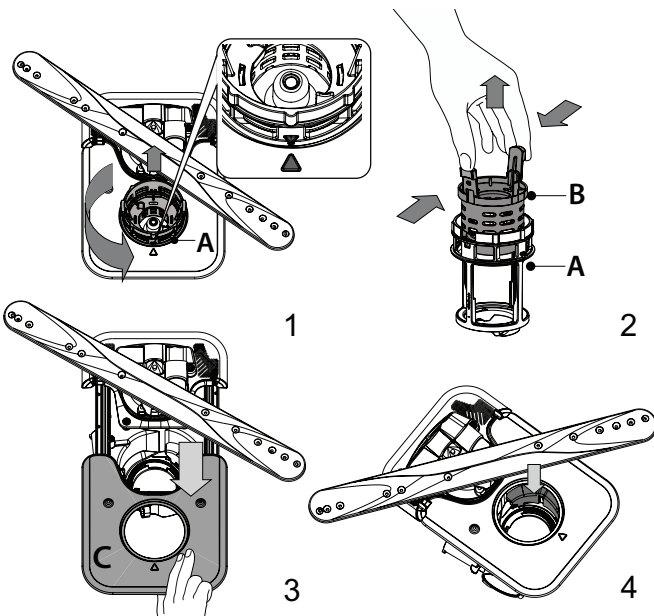
Використання посудомийної машини із засміченими фільтрами або сторонніми предметами всередині системи фільтрації або розбризкувачів може призвести до несправності пристрою, зниження якості миття, шумної роботи приладу або збільшення використовуваних ресурсів. Вузол фільтра складається з трьох фільтрів, які затримують залишки їжі з промивної води і забезпечують рециркуляцію води: для найбільш ефективного миття слід регулярно очищувати їх.

Посудомийну машину не можна використовувати без фільтрів або з незакріпленим фільтром.

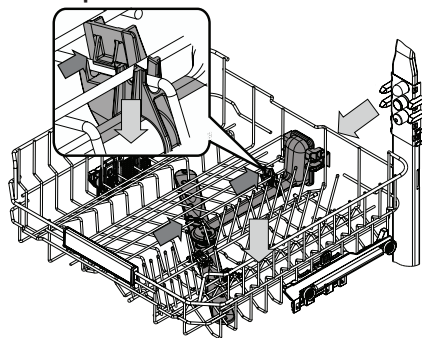
Не рідше одного разу на місяць або після кожних 30 циклів перевіряйте блок фільтра і при необхідності ретельно очищуйте його під проточною водою, використовуючи неметалеву щітку і дотримуючись наведених нижче інструкцій:

1. Поверніть циліндричний фільтр **A** у напрямку проти годинникової стрілки і витягніть його (Мал. 1). **У разі повторного встановлення фільтра важлив, щоб два трикутники на детальному зображенні збіглися.**
2. Зніміть фільтр кришки **B**, легко натискуючи на бічні стулки (Мал. 2).
3. Витягніть пластинчастий фільтр з нержавіючої сталі **C** (Мал. 3).
4. У разі виявлення сторонніх предметів (таких як уламки скла, фарфору, кісток, насіння фруктів і т.д.), **будь ласка, обережно видаліть їх.**
5. Перевірте уловлювач і видаліть усі залишки їжі. **НІКОЛИ НЕ ЗНИМАЙТЕ** захисну накладку насоса циклу миття (деталь чорного кольору) (Мал. 4).

Після очищення фільтрів встановіть вузол фільтра на місце та закріпіть його у цьому положенні належним чином; це дуже важливо для ефективного функціонування посудомийної машини.



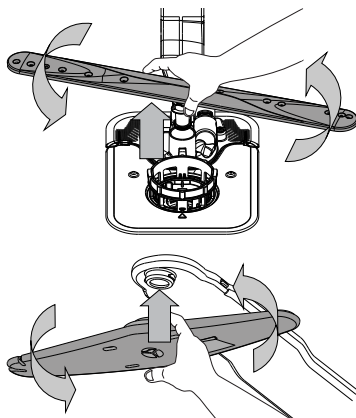
ОЧИЩЕННЯ РОЗБРИЗКУВАЧІВ



вгору. Для чистки ви можете висунути кошик та видалити пінцетом елементи, що могли застрягнути в форсунках.

В окремих випадках залишки їжі можуть затвердіти на розбризкувачах і блокувати отвори, призначені для розпилення води. Тому рекомендується час від часу перевіряти розбризкувачі і очищувати їх невеликою неметалевою щіткою. Верхній розприскувач можна знімати лише разом із патрубком.

Найвища полиця має фіксовану м'яку тубу з мийними форсунками, спрямованими



Нижній розприскувач можна зняти, потягнувши його вгору та повернувши проти годинникової стрілки. Щоб встановити розприскувач на місце, його треба потягнути вниз та повернути за годинниковою стрілкою.

Верхній розприскувач можна зняти, натиснувши на нього знизу та повернувши проти годинникової стрілки. Щоб встановити розприскувач на місце, його треба потягнути вгору та повернути за годинниковою стрілкою.

УСУНЕННЯ НЕСПРАВНОСТЕЙ

Якщо посудомийна машина не працює належним чином, перевірте, чи можна усунути проблему, використовуючи наступний список. У разі виникнення інших помилок або проблем звертайтеся до авторизованого сервісного центру, контактні дані якого можна знайти в гарантійному талоні. Запасні частини будуть доступні впродовж терміну до 7 або до 10 років, відповідно до конкретних нормативних вимог.

ПРОБЛЕМИ	МОЖЛИВІ ПРИЧИНИ	РІШЕННЯ
Горить індикатор солі	Контейнер для солі майже порожній.	Заповніть контейнер для солі (докладніші відомості - див. НАПОВНЕННЯ БАЧКА ДЛЯ СОЛІ). За потреби перевірте налаштування жорсткості води - див. ТАБЛИЦЯ ЖОРСТКОСТІ ВОДИ .
Блимає індикатор солі	Контейнер для солі порожній.	Якнайшвидше заповніть контейнер для солі. Використання приладу без солі може спричинити пошкодження внутрішніх компонентів.
Горить або блимає індикатор ополіскувача	Дозатор ополіскувача порожній. (Після поповнення індикатор ополіскувача може залишатися ввімкненим ще деякий час).	Наповніть дозатор ополіскувача (докладніші відомості - див. ЗАПОВНЕННЯ ДОЗАТОРА ОПОЛІСКУВАЧА).
Горить або блимає індикатор накипу: «dES» відображається сигнал попередження про накип.	На внутрішніх компонентах приладу накопичується накип.	Негайно видаліть з приладу накип за допомогою програми Самоочищення та наявного у продажу засобу для видалення накипу (див. ОПЦІЇ ТА ФУНКЦІЇ). Заповніть контейнер для солі. Перевірте налаштування жорсткості води. Якщо не видалити накип, прилад перестане працювати.

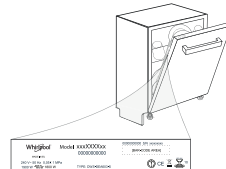
ПРОБЛЕМИ	МОЖЛИВІ ПРИЧИНИ	РІШЕННЯ
Посудомийна машина не запускається або не реагує на команди.	Прилад не підключений до розетки.	Вставте штекер у розетку електроживлення.
	Відключення електропостачання.	З міркувань безпеки посудомийна машина не перезапускатиметься автоматично після подачі живлення. Відчиніть дверцята посудомийної машини, натисніть кнопку ПУСК/Пауза й зачиніть дверцята протягом 4 секунд.
	Дверцята машини не зачинені. Штифт системи Природне сушіння посуду (NaturalDry) не втягується.	Енергійно натискуйте на дверцята, поки не почуєте звук «клацання».
	Цикл переривається, якщо дверцята відчинені понад 4 секунди.	Натисніть кнопку ПУСК/Пауза й зачиніть дверцята протягом 4 секунд.
	Панель керування не реагує на команди, або відображається F6 E1 .	Вимкніть прилад, натиснувши кнопку УВІМК.-ВИМК./Скидання, приблизно через хвилину увімкніть його знову і перезапустіть програму. Якщо проблема не зникне, від'єднайте прилад на 1 хвилину від електромережі, а потім знову підключіть.
З посудомийної машини не витікає вода. Позначення на дисплеї: F7 E3 або F9 E1	Фільтр закупорений залишками їжі або накипом.	Очистіть фільтр і видаліть з приладу накип (див. ІНСТРУКЦІЮ З ОЧИЩЕННЯ ВУЗЛА ФІЛЬТРА Й ВИДАЛЕННЯ НАКИПУ).
	Перегнуто зливний шланг.	Перевірте зливний шланг (див. ІНСТРУКЦІЮ З УСТАНОВЛЕННЯ).
	Трубу зливної системи заблоковано.	Очистьте трубу зливної системи.
Посудомийна машина породжує надмірний шум.	Посуд брязкає один об одного.	Правильно розташуйте посуд (див. АВАНТАЖЕННЯ КОШИКІВ).
	Утворюється забагато піни.	Неправильно виміряно потрібну кількість миючого засобу, або він не підходить для використання у посудомийних машинах (див. «НАПОВНЕННЯ ДОЗАТОРА МИЮЧОГО ЗАСОБУ»). Перезапустіть поточний цикл, вимкнувши посудомийну машину і увімкнувши її знову. Після цього виберіть нову програму, натисніть кнопку ПУСК/Пауза й зачиніть дверцята протягом 4 секунд. На цьому етапі не додавайте жодного мийного засобу.
	Посуд було неправильно розміщено.	Правильно розташуйте посуд (див.ЗАВАНТАЖЕННЯ КОШИКІВ).
	Фільтр закупорений залишками їжі або накипом.	Очистіть вузол фільтра (див. «ДОГЛЯД І ТЕХНІЧНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ»).
Посуд не очищено.	Посуд було неправильно розміщено.	Правильно розташуйте посуд (див. ЗАВАНТАЖЕННЯ КОШИКІВ).
	Коромисла розприскувача не можуть вільно обертатися, їм перешкоджає посуд.	Правильно розташуйте посуд (див. ЗАВАНТАЖЕННЯ КОШИКІВ). Переконайтеся, що верхній кошик займає правильне положення, і за потреби відрегулюйте (підніміть) його.
	Цикл миття занадто м'який.	Виберіть відповідний цикл миття (див. ТАБЛИЦЯ ПРОГРАМ).
	Утворюється забагато піни.	Неправильно виміряно потрібну кількість миючого засобу або він не підходить для використання у посудомийних машинах (див. НАПОВНЕННЯ ДОЗАТОРА МИЮЧОГО ЗАСОБУ).
	Кришку відділення ополіскувача не закрито належним чином.	Переконайтеся, що кришку дозатора ополіскувача закрито.
	Фільтр закупорений залишками їжі або накипом.	Очистіть фільтр і видаліть з приладу накип (див. «ОЧИЩЕННЯ ВУЗЛА ФІЛЬТРА»).
	Контейнер для солі порожній.	Наповніть контейнер для солі (див. НАПОВНЕННЯ БАЧКА ДЛЯ СОЛІ).
Посудомийна машина не набирає воду. Позначення на дисплеї: H2O і  горить індикатор; лунає звуковий сигнал.	Немає води у системі водопостачання або закритий кран.	Переконайтеся, що є напір у системі водопостачання і що кран відкрито.
	Перегнуто впускний шланг.	Перевірте впускний шланг (див. «ВСТАНОВЛЕННЯ»). Відчиніть дверцята посудомийної машини, натисніть кнопку ПУСК/Пауза й зачиніть дверцята протягом 4 секунд.
	Засмічена сітка на впускному шлангу; її потрібно очистити.	Перевірте й очистьте сітку на впускному шлангу. Відчиніть дверцята посудомийної машини, натисніть кнопку ПУСК/Пауза й зачиніть дверцята протягом 4 секунд.
Посудомийна машина закінчує цикл передчасно. Позначення на дисплеї: F8 E3	Фільтр закупорений залишками їжі або накипом.	Очистіть фільтр і видаліть з приладу накип (див. ІНСТРУКЦІЮ З ОЧИЩЕННЯ ВУЗЛА ФІЛЬТРА Й ВИДАЛЕННЯ НАКИПУ).
	Занадто низько розташований зливний шланг або зливання в домашню каналізаційну систему.	Перевірте, чи встановлений на правильній висоті кінець зливного шланга (див.ВСТА-НОВЛЕННЯ). Перевірте наявність сифона в домашній каналізації, за потреби встановіть запобіжник підсмоктування стічної рідини/клапан впуску повітря.
	Утворюється забагато піни.	Неправильно виміряно потрібну кількість миючого засобу або він не підходить для використання у посудомийних машинах (див.НАПОВНЕННЯ ДОЗАТОРА МИЮЧОГО ЗАСОБУ).
	Повітря у водопроводі.	Перевірте подачу води на предмет витоків або інших проблем, пов'язаних з проникненням повітря в систему.
Посуд погано просушується.	Не використовується ополіскувач, або його кількість недостатня.	Переконайтеся, що дозатор ополіскувача наповнено (див. ЗАПОВНЕННЯ ДОЗАТОРА ОПОЛІСКУВАЧА). Самі лише багатофункціональні таблетки не забезпечать такого ефекту просушування, як рідкий ополіскувач.
	Посуд було вивантажено після автоматичного відчинення дверцят, але до фактичного завершення циклу.	Перш ніж вивантажувати посуд, переконайтеся, що цикл завершено (див. ЩОДЕННЕ ВИКОРИСТАННЯ). Для кращого просушування рекомендовано залишити посуд у посудомийній машині з відчиненими дверцятами ще на 15 хвилин після завершення циклу.
	Посуд стоїть занадто рівно.	Якщо ви помітили залишки води в чашках, склянках або мисках, спробуйте завантажувати посуд (особливо у верхній кошик) під більшим нахилом, щоб до початку сушіння більше води стікало вниз.
	У вибраному циклі немає фази сушіння.	Перевіряйте за ТАБЛИЦЕЮ ПРОГРАМ, чи має вибрана програма фазу сушіння. Цикл без фази сушіння може не забезпечувати потрібної ефективності сушіння, тому рекомендовано вибрати цикл, який передбачає фазу сушіння.
	Посуд виготовлений з антипригарного матеріалу або пластику.	Наявність певної кількості крапель води, що залишаються на матеріалі цього типу, — нормальне явище.
Посуд і скло мають синюватий відтінок, або на них залишились сині сліди.	Дозування ополіскувача є надмірним.	Встановіть нижче значення дозування.
Посуд і скло покриті накипом або білуватим нальотом.	Контейнер для солі порожній.	Якнайшвидше заповніть контейнер для солі. Використання приладу без солі може спричинити пошкодження внутрішніх компонентів.
	Установлено занизьке значення жорсткості води.	Збільште значення (див.ТАБЛИЦЯ ЖОРСТКОСТІ ВОДИ).
	Кришку контейнера для солі закрито неправильно.	Перевірте й закрийте кришку контейнера для солі.
	Контейнер для ополіскувача порожній, або вибрано неправильне дозування (ополіскувача замало).	Наповніть дозатор ополіскувача й перевірте налаштування дозування (докладнішу інформацію - див. ЗАПОВНЕННЯ ДОЗАТОРА ОПОЛІСКУВАЧА).
На посудомийній машині відображається F8 E5	Клапан заблоковано або пошкоджено.	Якщо це можливо, закрийте водопровідний кран. Не вимикайте електроживлення. Викличте спеціаліста.



З політикою компанії, нормативною документацією, інформацією про замовлення запасних частин та додатковою інформацією про продукт можна ознайомитися:

- Використовуючи QR-код і відвідавши наш сайт: docs.whirlpool.eu/docs
- Відвідавши наш сайт: parts-selfservice.europeanappliances.com
- Або зверніться до нашої служби післяпродажного обслуговування клієнтів (номер телефону зазначено у гарантійному талоні). Звертаючись до центру післяпродажного обслуговування, повідомте коди, зазначені на табличці з паспортними даними виробу.

Інформацію про модель можна отримати, скориставшись вказаним на маркуванні енергоефективності QR-кодом. На етикетці також зазначений ідентифікатор моделі, який можна використовувати для перегляду порталу реєстру за адресою <https://eprel.ec.europa>



400011658380D
05/2024 ks - Xerox Fabriano

